ol. No. - 87

Assembly Proceedings

OFFICIAL REPORT

West Bengal Legislative Assembly

Eighty Seventh Session

(February & March Session, 1987)

(From 27th February, 1987 to 28th March, 1987)

(The 27th, 28th February and 25th, 27th, 28th March 1987)

Published by authority of the Assembly under Rule 353 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the West Bengal Legislative Assembly.

Price. Rs. - 42/-

Vol. No. - 87

Assembly Proceedings

OFFICIAL REPORT

West Bengal Legislative Assembly

Eighty Seventh Session

(February & March Session, 1987)

(From 27th February, 1987 to 28th March, 1987)

(The 27th, 28th February and 25th, 27th, 28th March 1987)

Published by authority of the Assembly under Rule 353 of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the West Bengal Legislative Assembly.

GOVERNMENT OF WEST BENGAL

Governor

PROF. SAIYID NURUL HASAN

Members of the Council of Ministers

1. Shri Jyoti Basu, Chief Minister and Minister-in-charge of Home Department (excluding Jails, Civil, Defence and Parliamentary Affairs Branches and matters relating to minorities affairs) and Hill Affairs Branch of Department of Development and Planning.
2. Shri Benoy Krishna Chowdhury, Minister-in-chrge of Department of Land and Land Reforms, Department of Panchayat and Community Development and Rural Development.
3. Shri Jatin Chakraborty, Minister-in-charge of Public Works Department and Housing Department.
4. Shri Nirmal Bose, Minister-in-charge of Department of Commerce and Industries, Department of Industrial Reconstruction and department of Public Undertakings (excluding matters connected with West Bengal Agro-Industries Corporation Limited).
5. Shri Kanai Bhowmik, Minister-in-charge of Minor Irrigation, Small Irrigation and Command Area Development in the Department of Agriculture and matters connected with West Bengal Agro-Industries Corporation Ltd. in the Department of Public Undertakings.
6. Shri Debabrata Bandyopadhyay, Minister-in-charge of Welfare Branch of Relief and Welfare Department and Jails Branch of Home Department.
7. Shri Radhika Ranjan Banerjee, Minister-in-charge of Department of Food and Supplies and Relief Branch of Relief and Welfare Department.
8. Shri Nani Bhattacharya, Minister-in-charge of Department of Irrigation and Waterways.
9. Shri Kanti Biswas, Minister-in-charge of Primary and Secondary Education Branches of Department of Education.
10. Shri Nihar Basu, Minister-in-charge of Department of Co-operation.
11. Shri Sambhu Charan Ghose, Minister-in-charge of Department of Education (excluding Primary Education, Secondary Education, Audiovisual Education, Social Education, Non-Formal Education and Library Service Branches).

12. Shri Kamal Guha, Minister-in-charge of Department of Agriculture (excluding Minor Irrigation, Small Irrigation and Command Area Development) and Rural Water Supply and sanitation in the Department of Health and Family Welfare.

13. Dr. Sambhu Nath Mandi, Minister-in-charge of Scheduled Casts and Tribes Welfare Department and Jhargram Affairs Branch of Development and Planning Department.

14. Shri Amritendu Mukhopadhaya, Minister-in-charge of Department of Animal Husbandry and Veterinary Services and Department of Refugee Relief and Rehabilitation.

15. Shri Bhabani Mukherjee, Minister-in-charge of Department of Environment.

16. Shri Rabin Mukherjee, Minister-in-charge of Transport Department.

17. Shri Prasanta Kumar Sur, Minister-in-charge of Department of Local Government and Urban Development, Metropolitan Development Department and Urban Water Supply and Sanitation in the Department of Health and Family Welfare.

18. Shri Syed Abul Mansur Habibullah, Minister-in-charge of Legislative Department and Judicial Department and matters relating to Minorities Affairs in the Home Department.

19. Dr. Ashok Mitra, Minister-in-charge of Finance Department and Department of Development and Planning (excluding Sundarban Areas Branch, Jhargram Affairs Branch and Hill Affairs Branch).

20. Shri Md. Abdul Bari, Minister of State for Primary and Secondary Education under the Minister-in-charge of Primary Education and Secondary Education.

21. Shrimati Chhaya Bera, Minister of State-in-charge of Social Education, Non-Formal Education and Library Service of Department of Education.

22. Shri Subhas Chakraborty, Minister of State-in-charge of Department of Sports and Youth Services and Minister of State for Dairy Development Branch under the Minister-in-charge of Animal Husbandry and Veterinary Services Department.

23. Shrimati Nirupama Chatterjee, Minister of State-in-charge of Relief Branch of Relief and Welfare Department.

24. Shri Ram Chatterjee, Minister of State-in-charge of Civil of Defence Branch of Home Department.

25. Shri Sibendra Narayan Chowdhury, Minister of State for Transport Branch of Home Department under the Minister-in-charge of Transport Branch of Home Department.

26. Shri Santi Ranjan Ghatak, Minister of State-in-charge of Labour Department.

27. Shri Ram Narayan Goswami, Minister of State-in-charge of Public Health and Programme in the Department of Health and Family Welfare.

28. **Shri Dawa Lama, Minister of State for Hill Affairs Branch of Development and Planning Department under the Chief Minister and Minister-in-charge of Home Department (excluding Jails, Transport, Civil Defence and Parliamentary Affairs Branches and matter relating to Minorities Affairs) and Hill Affairs Branch of Development and Planning Department.**

29. **Shri Sunil Majumdar, Minister of State for land and Land Reforms Department under the minister-in-charge of Land and Land Reforms Department and Department of Rural Development.**

30. **Shri Abdur Razzak molla, Minister of State-in-charge of Sunderban Areas Branch of the Development and Planning Department.**

31. **Dr. Ambarish Mukhopadhyay, Minister of State-in-charge of Medical Education, Equipments and Supplies in the Department of Health and Family Welfare.**

32. Shri Bimalananda Mukherjee, Minister of State-in-charge of Excise Department.

33. Shri Kiranmoy Nanda, Minister of State-in-charge of Department of Fisheries.

34. Shri Probhas Chandra Phodikar, Minister of State-in-charge of Information and Cultural Affairs Department.

35. Shri Patit Paban Pathak, Minister of State-in-charge of Parliamentary Affairs Branch of Home Department.

36. Shri Achintya Krishna Roy, Minister of State for Food and Supplies Department under the Minister-in-charge of Food and Supplies Department and Department of Forest and Tourism.

37. Shri Banamali Roy, Minister of State for Scheduled Casts and Tribes Welfare Department under the Minister-in-charge of Scheduled Casts and Tribes Welfare Department.

38. Shri Sailen Sarkar, Minister of State for Local Government and Urban Development under the Minister-in-charge of Local Government and Urban Development.

39. Shri Prabir Sen Gupta, Minister of State-in-charge of Department of Power.

40. Shri Pralay Talukder, Minister of State-in-charge of Cottage and Small Scale Industries Department.

WEST BENGAL LEGISLATIVE ASSEMBLY

PRINCIPAL OFFICERS AND OFFICIALS

Speaker — SHRI HASHIM ABDUL HALIM

Deputy Speaker — SHRI KALIMUDDIN SHAMS

SECRETARIAT

Secretary — SHRI L. K. PAL

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly

1. Abdul Mannan, Shri (149-Arambagh — Hooghly)
2. Abdul Quiyom Molla, Shri (119-Diamond Harbour — 24-Parganas)
3. Abdur Razzak Molla, Shri (106-Canning East — 24-Parganas)
4. Abdul Wahed, Shri (42-Harishchandrapur — Malda)
5. Abdur Rauf Ansari, Shri (145-Bowbazar — Calcutta)
6. Abdus Sattar, Shri (55-Lalgola — Murshidabad)
7. Abdus Sobahan Gazi, Shri (120-Magrahat West — 24-Parganas)
8. Abul Hasnat Khan, Shri (50-Farakka — Murshidabad)
9. Abul Mansur Habibullah, Shri Syed (277-Nadanghat — Burdwan)
10. Abedin, Dr. Zainal (34-Itahar — West Dinajpur)
11. Adak, Shri Gourhari (172-Shyampur — Howrah)
12. Adak, Shri Nitai Charan (174-Kalyanpur — Howrah)
13. Adhikari, Shri Sisir (211-Contai South — Midnapore)
14. Anwar Ali Sk., Shri (168-Panchla — Howrah)
15. Atahar Rahaman, Shri (59-Jalangi — Murshidabad)
16. Bagdi, Shri Lakhan [263-Ukhra (S.C.) — Burdwan]
17. Bagdi, Shri Natabar [241-Raghunathpur (S.C.) — Purulia]
18. Bandyopadhaya, Shri Balai (184-Haripal — Hooghly)
19. Bandyopadhyay, Shri Debabrata (63-Berhampore — Murshidabad)
20. Banerjee, Shri Ambica (163-Howrah Central — Howrah)
21. Banerjee, Shri Amiya Bhusan (96-Hasnabad — 24-Parganas)
22. Banerjee, Shri Madhu (257-Kulti — Burdwan)
23. Banerjee, Dr. Sushovan (284-Bolepur — Birbhum)
24. Banerji, Shri Radhika Ranjan (136-Kamarhati — 24-Parganas)
25. Bapuli, Shri Satya Ranjan (123-Mathurapur — 24-Parganas)
26. Barma, Shri Manindra Nath [9-Tufanganj (S.C.) — Cooch Behar)
27. Barman, Shri Dipendra [31-Raiganj (S.C.) — West Dinajpur]

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

28. Basu, Shri Ajit (129-Naihati — 24-Parganas)
29. Basu, Shri Bimal Kanti (5-Cooch Behar West — Cooch Behar)
30. Basu, Shri Debi Prosad (77-Nabadwip — Nadia)
31. Basu, Dr. Hoimi (149-Rashbehari Avenue — Calcutta)
32. Basu, Shri Jyoti (117-Satgachia — 24-Parganas)
33. Basu, Shri Nihar Kumar (131-Jagatdal — 24-Parganas)
34. Basu, Shri Subhas (82-Chakdah — Nadia)
35. Bauri, Shri Gobinda [240-Para (S.C.) — Purulia]
36. Bauri, Shri Madan [247-Indpur (S.C.) — Bankura]
37. Bera, Shrimati Chhaya (199-Nandanpur — Midnapur)
38. Bera, Shri Pulak (203-Moyna — Midnapur)
39. Bhattacharya, Shri Amarendra Nath (160-Belgachia West — Calcutta)
40. Bhattacharya, Shri Nani (12-Alipurduar — Jalpaiguri)
41. Bhattacharyya, Shri Gopal Krishna (135-Panihati — 24-Parganas)
42. Bhattarcharyya, Shri Lal Behari (250-Barjora — Bankura)
43. Bhattacharyya, Shri Satya Pada (68-Bharatpur — Murshidabad)
44. Bhowmik, Shri Kanai (228-Dantan — Midnapur)
45. Bhunia, Dr. Manas (216-Sabong — Midnapur)
46. Biswas, Shri Ananda Mohan (74-Krishnaganj — Nadia)
47. Biswas, Shri Anisur Rahman (93-Swarupnagar — 24-Parganas)
48. Biswas, Shri Chittaranjan (69-Karimpur — Nadia)
49. Biswas, Shri Hazari [53-Sagardighi (S.C.) — Murshidabad]
50. Biswas, Shri Jayanta Kumar (61-Naoda — Murshidabad)
51. Biswas, Shri Kamalakshmi [84-Bagdaha (S,C,) — 24-Parganas]
52. Biswas, Shri Kanti (86-Gaighata — 24-Parganas)
53. Biswas, Shri Kumud Ranjan [98-Sandeshkhali (S.C.) — 24-Parganas]
54. Biswas, Shri Satish [80-Ranaghat East (S.C.) — Nadia]

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

55. Bora, Shri Badan [255-Indas (S.C.) — Bankura]
56. Bose, Shri Biren (25-Siliguri — Darjeeling)
57. Bose, Shri Nirmal (20-Jalpaiguri — Jalpaiguri)
58. Bose, Dr. Sisir Kumar (146-Chowringhee — Calcutta)
59. Bouri, Shri Nabani [249-Gangajalghati (S.C.) — Bankura]
60. Chakraborty, Shri Ajit Kumar (258-Barabani — Burdwan)
61. Chakraborty, Shri Jatin (151-Dhakuria — Calcutta)
62. Chakraborty, Shri Shyamal (159-Manicktola — Calcutta)
63. Chakraborty, Shri Subhas (139-Belgachia East — Calcutta)
64. Chakraborty, Shri Umapati (196-Chandrakona — Midnapore)
65. Chakraborty, Shri Deb Narayan (189-Pandua — Hooghly)
66. Chandra, Shri Anup Kumar (148-Alipore — Calcutta)
67. Chattaraj, Shri Suniti (288-Suri —Birbhum)
68. Chatterjee, Shri Dhirendra Nath (273-Raina — Burdwan)
69. Chatterjee, Shrimati Nirupama (173-Bagnan — Howrah)
70. Chatterjee, Shri Ram (185-Tarakeshwar — Hooghly)
71. Chatterjee, Shri Tarun (265-Durgapur-II — Burdwan)
72. Chattopadhyay, Shri Dhrubeswar (236-Arsa — Purulia)
73. Chattopadhyay, Shri Sadhan (75-Krishnagar East — Nadia)
74. Chattopadhyay, Shri Sailendra Nath (181-Champdani — Hooghly)
75. Chattopadhayay, Shri Santasri (179-Uttarpara — Hooghly)
76. Chaudhuri, Dr. Kiran (141-Shyampukur — Calcutta)
77. Choudhury, Shri Biswanath (38-Balurghat — West Dinajpur)
78. Choudhury, Shri Gunadhar (254-Kotulpur — Bankura)
79. Chowdhury, Shri Abdul Karim (28-Islampur — West Dinajpur)
80. Chowdhury, Shri Benoy Krishna (271-Burdwan South — Burdwan)
81. Chowdhury, Shri Bikash (262-Jamuria — Burdwan)

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

82. Chowdhury, Shri Sibendra Narayan (8-Natabari — Cooch Behar)
83. Dakua, Shri Dinesh Chandra [3-Mathabhanga (S.C.) — Cooch Behar]
84. Dalui, Shri Shiba Prasad [272-Khandaghosh (S.C.) — Burdwan)
85. Das, Shri Ananda Gopal [283-Nanoor (S.C.) — Birbhum)
86. Das, Shri Jagadish Chandra (128-Bijpore — 24-Parganas)
87. Das, Shri Nemai Chandra (118-Falta — 24-Parganas)
88. Das Mahapatra, Shri Kamkshyanandan (215-Patashpur — Midnapore)
89. Daud Khan, Shri (107-Bhangar — 24-Parganas)
90. De, Shri Bibhuti Bhusan (227-Narayangarh — Midnapore)
91. De, Shri Sunil (230-Gopiballavpur — Midnapore)
92. Deb, Shri Saral (90-Barasat — 24-Parganas)
93. Dey, Shri Lakshmi Kanta (157-Vidyasagar — Calcutta)
94. Fazle Azim Molla, Shri (114-Garden Reach — 24-Parganas)
95. Ghatak, Shri Santi Ranjan (138-Dum Dum — 24-Parganas)
96. Ghosh, Shri Sambhu Charan (186-Chinsurah — Hooghly)
97. Ghosh, Shri Satyendra Nath (165-Shibpur — Howrah)
98. Ghosh, Shri Asok (162-Howrah North — Howrah)
99. Ghosh, Shrimati Chhaya (58-Murshidabad — Murshidabad)
100. Ghosh, Shri Debsaran (72-Kaliganj — Nadia)
101. Ghosh, Shri Kamakhya (223-Midnapore — Midnapore)
102. Ghosh, Shri Krishna Pada (155-Beliaghata — Calcutta)
103. Ghosh, Shri Malin (178-Chanditala — Hooghly)
104. Ghosh, Shri Prafulla Kanti (140-Cossipur — Calcutta)
105. Ghosh, Shri Rabindra (171-Uluberia South — Howrah)
106. Ghosh, Shri Susanta (220-Garbeta East — Midnapore)
107. Goppi, Shrimati Aparajita (4-Cooch Behar North — Cooch Behar)
108. Goswami, Shri Arun Kumar (180-Serampore — Hooghly)

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

109. Goswami, Shri Ram Narayan (270-Burdwan North — Burdwan)
110. Goswami, Shri Subhas (248-Chhatna — Bankura)
111. Guha, Shri Kamal Kanti (7-Dinhata — Cooch Behar)
112. Gupta, Shri Sitaram (130-Bhatpara — 24-Parganas)
113. Gyan Singh Sohanpal, Shri (224-Kharagpur Town — Midnapore)
114. Habib Mustafa, Shri (44-Ariadanga — Malda)
115. Habibur Rahman, Shri (54-Jangipur — Murshidabad)
116. Hajra, Shri Sachindra Nath [193-Khanakul (S.C.) — Hooghly)
117. Haldar, Shri Krishnadhan [124-Kulpi (S.C.) — 24-Parganas)
118. Hashim Abdul Halim, Shri (89-Amdanga — 24-Parganas)
119. Hazra, Shri Haran [169-Sankrail (S.C.) — Howrah)
120. Hazra, Shri Sundar (222-Salboni — Midnapore)
121. Hira, Shri Sumanta Kumar [154-Taltola (S.C.) — Calcutta]
122. Humayoun Chowdhury, Shri (48-Sujapur — Malda)
123. Humayoun Reza, Shri (51-Aurangabad — Murshidabad)
124. Jana, Shri Haripada (217-Pingla — Midnapore)
125. Jana, Shri Manindra Nath (177-Jangipara — Hooghly)
126. Kalimuddin Shams, Shri (147-Kabitirtha — Calcutta)
127. Kar, Shrimati Anju (276-Kalna — Burdwan)
128. Kar, Shri Nani (88-Ashokenagar — 24-Parganas)
129. Kazi Hafizur Rahman, Shri (56-Bhagabangola — Murshidabad)
130. Khaitan, Shri Rajesh (144-Bara Bazar — Calcutta)
131. Khan, Shri Sukhendu [256-Sonamukhi (S.C.) — Bankura)
132. Kisku, Shri Upendra [245-Raipur (S.T.) — Bankura)
133. Koley, Shri Barindra Nath (175-Amta — Howrah)
134. Konar Shrimati Maharani (275-Memari — Burdwan)
135. Kujur, Shri Sushil [14-Madarihat (S.T.) — Jalpaiguri)

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

136. Kunar, Shri Himansu [219-Keshpur (S.C.) — Midnapore)
137. Kundu, Shri Gour Chandra (81-Ranaghat West — Nadia)
138. Lama, Shri Dawa (23-Darjeeling — Darjeeling)
139. Let, Shri Dhirendra [290-Mayureswar (S.C.) — Birbhum)
140. M. Ansaruddin, Shri (167-Jagatballavpur — Howrah)
141. Mahato, Shri Kamala Kanta (234-Manbazar — Purulia)
142. Mahato, Shri Shanti Ram (238-Jaipur — Purulia)
143. Mahato, Shri Subhas Chandra (237-Jhalda — Purulia)
144. Mahbubul Haque, Shri (41-Kharba — Malda)
145. Maity, Shri Bankim Behari (207-Narghat — Midnapore)
146. Maity, Shri Gunadhar (125-Patharpratima — 24-Parganas)
147. Maity, Shri Hrishikesh (126-Kakdwip — 24-Parganas)
148. Maity, Shri Mukul Bikash (210-Contai North — Midnapore)
149. Majee, Shri Surendra Nath [242-Kashipur (S.T.) — Purulia]
150. Majhi, Shri Dinabandhu [66-Khargram (S.C.) — Murshidabad]
151. Majhi, Shri Raicharan [282-Ketugram (S.C.) — Burdwan]
152. Majhi, Shri Sudhangsu Sekhar [233-Bandwan (S.T.) — Purulia]
153. Majhi, Shri Pannalal (176-Udaynarayanpur — Howrah)
154. Majhi, Shri Swadesranjan (201-Panskura East — Midnapore)
155. Malakar, Shri Nani Gopal (83-Haringhata — Nadia)
156. Malik, Shri Sreedhar [267-Ausgram (S.C.) — Burdwan]
157. Malick, Shri Shiba Prasad [195-Goghat (S.C.) — Hooghly]
158. Malla, Shri Anadi [221-Garbeta West (S.C.) — Midnapur]
159. Mandal, Shri Bhakti Bhusan (286-Dubrajpur — Birbhum)
160. Mandal, Shri Gopal [197-Ghatal (S.C.) — Midnapur]
161. Mandal, Shri Jokhilal (47-Manikchak — Malda)
162. Mandal, Shri Prabhanjan Kumar (127-Sagar — 24-Parganas)

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

163. Mandal, Shri Rabindra Nath [91-Rajarhat (S.C.) — 24-Parganas]
164. Mandal, Shri Siddheswar [287-Rajnagar (S.C.) — Birbhum]
165. Mandal, Shri Sukumar [79-Hanskhali (S.C.) — Nadia]
166. Mandi, Shri Rampada [246-Ranibandh (S.T.) — Bankura]
167. Mandi, Dr. Sambhu Nath [232-Binpur (S.T.) — Midnapore]
168. Majumder, Shri Sunil (285-Labhpur — Birbhum)
169. Mazumdar, Shri Dilip Kumar (264-Durgapur-I — Burdwan)
170. Md. Abdul Bari, Shri (60-Domkal — Murshidabad)
171. Md. Nezamuddin, Shri (153-Entally — Calcutta)
172. Minz, Shri Patras [26-Phansidewa (S.T.) — Darjeeling]
173. Mir Abdus Sayeed, Shri (115-Maheshtala — 24-Parganas)
174. Mir Fakir Mohammad, Shri (71-Nakashipara — Nadia)
175. Mishra, Shri Abanti (212-Ramnagar — Midnapur)
176. Misra, Shri Kashi Nath (251-Bankura — Bankura)
177. Mitra, Dr. Ashok (108-Jadavpur — 24-Parganas)
178. Mitra, Shri Somendra Nath (156-Sealdah — Calcutta)
179. Mohammad Ramzan Ali, Shri (29-Goalpokhar — West Dinajpur)
180. Mohanta, Shri Madhabendu (70-Palashipara — Nadia)
181. Mojumdar, Shri Hemen (104-Baruipur — 24 Parganas)
182. Mondal, Shri Dinabandhu (204-Mahisadal — Midnapore)
183. Mondal, Shri Ganesh Chandra [100-Gosaba (S.C.) — 24-Parganas]
184. Mondal, Shri Kshiti Ranjan [97-Haroa (S.C.) — 24-Parganas]
185. Mondal, Shri Raj Kumar [170-Uluberia North (S.C.) — Howrah]
186. Mondal, Shri Sasanka Sekhar (291-Rampurhat — Birbhum)
187. Mondal, Shri Sahabuddin (73-Chapra — Nadia)
188. Mondal, Shri Sudhanshu [99-Hingalganj (S.C.) — 24-Parganas]
189. Mortaza Hossain, Dr. (92-Deganga — 24-Parganas)

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

190. Moslehuddin Ahmed, Shri (35-Gangarampur — West Dinajpur)
191. Motahar Hossain, Dr. (294-Murarai — Birbhum)
192. Mridha, Shri Chitta Ranjan [105-Canning West (S.C.) — 24-Parganas]
193. Mukhopadhaya, Shri Amritendu (76-Krishnanagar West — Nadia)
194. Mukherjee, Shri Anil (252-Onda — Bankura)
195. Mukherjee, Shri Bamapada (259-Hirapur — Burdwan)
196. Mukherjee, Shri Bhabani (182-Chandernagore — Hooghly)
197. Mukherjee, Shri Bimalananda (78-Santipur — Nadia)
198. Mukherjee, Shri Biswanath (202-Tamluk — Midnapore)
199. Mukherjee, Shri Joykesh (166-Domjur — Howrah)
200. Mukherjee, Shri Narayandas (95-Basirhat — 24-Parganas)
201. Mukherjee, Shri Niranjan (112-Behala East — 24-Parganas)
202. Mukherjee, Shri Rabin (113-Behala West — 24-Parganas)
203. Mukherjee, Shri Samar (43-Ratua — Malda)
204. Mukhopadhyay, Dr. Ambarish (243-Hura — Purulia)
205. Mukhopadhyay, Shri Subrata (142-Jorabagan — Calcutta)
206. Munshi, Shri Mohammad Bacha (27-Chopra — West Dinajpur)
207. Murmu, Shri Maheshwar [226-Keshiari (S.T.) — Midnapore]
208. Murmu, Shri Sarkar [39-Habibpur (S.T.) — Malda]
209. Murmu, Shri Sufal [40-Gazole (S.T.) — Malda]
210. Moazzam Hossain, Shri Syed (218-Debra — Midnapore)
211. Nanda, Shri Kiranmoy (214-Mugberia — Midnapore)
212. Naskar, Shri Gangadhar [109-Sonarpur (S.C.) — 24-Parganas]
213. Naskar, Shri Subhas [101-Basanti (S.C.) — 24-Parganas]
214. Naskar, Shri Sundar [110-Bishnupur East (S.C.) — 24-Parganas]
215. Nath, Shri Manoranjan (279-Purbasthali — Burdwan)
216. Neogy, Shri Brajo Gopal (190-Polba — Hooghly)

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

217. Nurul Islam Chowdhury, shri (64-Beldanga — Murshidabad)
218. O'Brien, Shri Neil Aloysius (Nominated)
219. Omar Ali, Dr. (200-Panskura West — Midnapore)
220. Oraon, shri Mohan Lal [18-Mal (S.T.) — Jalpaiguri]
221. Paik, Shri Sunirmal [209-Khajuri (S.C.) — Midnapore]
222. Pal, ShriBejoy (260-Asansol — Burdwan)
223. Panda, Shri Bhupal (206-Nandigram — Midnapore)
224. Panda, Shri Mohini Mohan (244-Taldangra — Bankura)
225. Pande, Shri Sadhan (158-Burtola — Calcutta)
226. Pathak, Shri Patit Paban (161-Bally — Howrah)
227. Phodikar, Shri Prabhas Chandra (198-Daspur — Midnapore)
228. Poddar, Shri Deokinandan (143-Jorasanko — Calcutta)
229. Pradhan, Shri Prasanta Kumar (208-Bhagabanpur — Midnapore)
230. Pramanik, Shri Abinash [188-Balagarh (S.C.) — Hooghly]
231. Pramanik, Shri Radhika Ranjan [121-Magrahat East (S.C.) — 24-Parganas
232. Pramanik, Shri Sudhir [2-Sitalkuchi (S.C.) — Cooch Behar]
233. Purkait, Shri Prabodh [102-Kultali (S.C.) — 24-Parganas]
234. Quazi Abdul Gaffar, Shri (94-Baduria - 24-Parganas)
235. Raha, Shri Sudhan (19-Kranti — Jalpaiguri)
236. Rai, Shri H. B. (24-Kurseong — Darjeeling)
237. Ray, Shri Achintya Krishna (253-Vishnupur — Bankura)
238. Ray, Shri Birendra Narayan (57-Nabagram — Murshidabad)
239. Ray, Shri Dhirendra Nath [21-Rajganj (S.C.) — Jalpaigury]
240. Ray, Shri Dwijendra Nath (37-Kumarganj — West Dinajpur)
241. Ray, Shri Matish (137-Baranagar — 24-Parganas)
242. Ray, Shri Naba Kumar [32-Kaliaganj (S.C.) — West Dinajpur]
243. Ray, Shri Subhas Chandra [122-Mandirbazar (S.C.) — 24-Parganas]

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

244. Roy, Shri Amalendra (67-Burwan — Murshidabad)
245. Roy, Shri Banamali [15-Dhupguri (S.C.) — Jalpaiguri]
246. Roy, Shri Haradhan (261-Raniganj — Burdwan)
247. Roy, Shri Hemanta (278-Monteswar — Burdwan)
248. Roy, Shri Phani Bhusan [45-Malda (S.C.) — Malda]
249. Roy, Shri Provash Chandra (111-Bishnupur West — 24-Parganas)
250. Roy, Shri Sadakanta [1-Mekliganj (S.C.) — Cooch Behar]
251. Roy, Shri Santi Mohun (192-Pursurah — Hooghly)
252. Roy, Shri Sattik Kumar (293-Nalhati — Birbhum)
253. Roy, Dr. Sukumar (239-Purulia —Purulia)
254. Roy, Shri Tarak Bandhu [17-Mainaguri (S.C.) — Jalpaiguri]
255. Roy, Shri Umakanta (292-Hansan (S.C.) — Birbhum]
256. Roy Barman, Shri Kshitibhusan (116-Budge Budge — 24-Parganas)
257. Roy Chowdhury, Shri Nirode (87-Habra — 24-Parganas)
258. Sadhukhan, Shri Tarapada (183-Singur — Hooghly)
259. Saha, Shri Jamini Bhusan (132-Noapara — 24-Parganas)
260. Saha, Shri Kripa Sindhu [191-Dhaniakhali (S.C.) — Hooghly]
261. Saha, Shri Lakshi Narayan [266-Kanksa (S.C.) — Burdwan]
262. Santra, Shri Sunil [274-Jamalpur (S.C.) — Burdwan]
263. Sar, Shri Nikhilananda (281-Mangalkote — Burdwan)
264. Saren, Shri Ananta [229-Nayagram (S.T.) — Midnapore]
265. Sarkar, Shri Deba Prasad (103-Joynagar — 24-Parganas)
266. Sarkar, Shri Dhirendranath [33-Kushmandi (S.C.) — West Dinajpur]
267. Sarkar, Shri Kamal (134-Khardah — 24-Parganas)
268. Sarkar, Shri Sailen (46-Englishbazar — Malda)
269. Satpathy, Shri Abanibhusan (231-Jhargram — Midnapur)
270. Sayed Md. Masih, Shri (268-Bhatar — Burdwan)

Alphabetical List of Names of Members of the West Bengal Legislative Assembly — Contd.

271. Sen, Shri Deb Ranjan (269-Galsi — Burdwan)
272. Sen, Shri Dhirendra Nath (289-Mahammad Bazar — Birbhum)
273. Sen, Shri Sachin (152-Ballygunge — Calcutta)
274. Sengupta, Shri Dipak (6-Sitai — Cooch Behar)
275. Sengupta, Shri Prabir (187-Bansberia — Hooghly)
276. Seth, Shri Bhupendra Nath (85-Bongaon — 24-Parganas)
277. Seth, Shri Lakshman Chandra [205-Sutahata (S.C.) — Midnapur]
278. Sha, Shri Ganga Prosad (133-Titagarh — 24-Parganas)
279. Shamsuddin Ahmad, Shri (49-Kaliachak — Malda)
280. Shish Mohammad, Shri (52-Suti — Murshidabad)
281. Sinha, Dr. Haramohan (280-Katwa — Burdwan)
282. Sinha, Shri Prabodh Chandra (213-Egra — Midnapore)
283. Sinha, Shri Suresh (30-Karandighi — West Dinajpur)
284. Singha Roy, Shri Jogendra Nath [13-Falakata (S.C.) — Jalpaiguri]
285. Sk. Imajuddin, Shri (62-Hariharpara — Murshidabad)
286. Sk. Siraj Ali, Shri (225-Kharagpur Rural — Midnapur)
287. Soren, Shri Khara [36-Tapan (S.T.) — West Dinajpur]
288. Subba, Shrimati Renu Leena (22-Kalimpong — Darjeeling)
289. Sur, Shri Prasanta Kumar (150-Tollygunge — Calcutta)
290. Talukdar, Shri Pralay (164-Howrah South — Howrah)
291. Tirkey, Shri Manohar [11-Kalchini (S.T.) — Jalpaiguri]
292. Tribedi, Shri Bankim (65-Kandi — Murshidabad)
293. Tudu, Shri Bikram [235-Balarampur (S.T.) — Purulia]
294. Oraon, Shri Punai [16-Nagrakata (S.T.) — Jalpaiguri]
295. Uraon, Shri Subodh [10-Kumargram (S.T.) — Jalpaiguri]

Proceedings of the West Bengal Legislative Assembly Assembled under the provisions of the Constitution of India

The Assembly met in the Legislative chamber of the Assembly House, Calcutta, on Friday, the 27th February, 1987 at 3 p.m.

Present

Mr. Speaker (Shri Hashim Abdul Halim) 16 Ministers, 19Ministers of State and 224 Members.

Mr. Speaker received the Governor in the Entrance Hall where a procession was formed in the following order

Marshal

Secretary

Speaker

Governor

Secretary to the Governor

ADC

All members present rose in their seats as the procession entered the Chamber and remained standing until the Governor took his seat.

The Governor ascended the dais on the west and the Speaker occupied the seat to the right of the Governor. National Anthem was played.

THE GOVERNOR :

Honourable Mr. Speaker and Honourable Members,

I have great pleasure in welcoming you to this first session of the new year. This is also the first time that I am meeting you all since assuming office. I convey my sincere greetings to you for the new year.

2. At the outset I recall with deep sorrow the passing away of Shri Sambhu Charan Ghosh, who was the Minister in-charge of Higher Education and Shri Ram Chatterjee, who was the Minister of State in-charge of Home (Civil Defence) Department. I also mention with deep sorrow the deaths of Shri Ajoy Kumar Mukherjee, former Chief Minister of West Bengal, Shri Keshab Chandra Basu, former Speaker of the Assembly, and Dr. Gopal Das Nag, former Minister of West Bengal, Shri Snehangsu Kanta Acharyya, who was the Advocate General, Shri Sahabuddin Mondal and Shri Abanti Mishra, both sitting members of this Assembly, Smt. Ashalata Sen, Kumar Debaprasad Garga, Shri T. A. Nuran Nabi, Shri Mrityunjoy Jana, Shri Bhabani Pal, Shri Shambhu Charan Mukherjee, Shri Murari Mohan Manna, * and Shri Prafulla Sarker, all former members of this House, Prof. Nirmal Chandra Bhattacharyya, Shri Amulya Chandra Sirkar, Shri Kamada Kinkar Mukherjee and Shri Naren Das, all former members of the Legislative Council; West Bengal also lost a number of other distinguished persons including

* Dr. Anath Bandhu Ghosh.

Shankar Prasad Mitra, Swami Dhyanatmananda, Shri Nitin Bose, Shri Atulya Ghosh, Shri Tenzing Norgay, Shri Amiya Chakrabarty and Mrs. Bina Bhowmick.

3. My Government is now nearly completing five years of its tenure and the Election Commission has announced 23rd March, 1987 as the date for the elections to this Assembly so that the people's mandate could be taken on how the affairs of the State Government are to be conducted in the course of the next five years. I may here add that may Government had recommended for the consideration of the Chief Election Commissioner that the elections be held in the month of February. If that had been done, the new Government would have been able to present a full-fledged budget within this financial year. That would have been in the best tradition of Parliamentary democracy. However, for the present, my Government intends to seek only a vote on account. This short session of the Assembly has been convened for that purpose.

4. I now propose to highilight the basic thrusts of the performance of my Government since its assumption of office on the 26th May, 1982. It has enviously guarded democratic rights of all sections of the people and has attached high priority to the holding of elections to democratic institutions. My Governmentt has been successful in preserving an admirable degree of political stability. This is particularly creditable considering that in many other parts of the country this has not been possible. The economy has looked up considerably agricultural production has increased remmarkably. There has been successful implementation of the programme of Land Reforms. Its pace has been accelerated and surplus land distributed amongst the landless labourers and small farmers. About 60% of the beneficiaries belong to the Scheduled Castes and Scheduled Tribes. The enforcement of legal rights of the share-croppers through 'Operation Barga' has received encouraging response and the names of about 1.5 million bargadars have been recorded. In the field of rural development there has been a total restructuring in the administration of employment generation schemes with emphasis on building community assets.

5. The Panchayats have been involved in the implementation of schemes and programmes in villages and this has led to much better coordination in the field. Introduction of decentralised planning has been a landmark in the development programmes. The initiative opened up for formulating plans of economic benefit by the people themselves has quickened the pace of growth.

6.1. The law and order situation during the period remained within control. The number of inter-party clashes as well as the agrarian clashes declined, and the communal element could be kept effectively under control. Honourable Members are aware that this State continued to remain free from atrocities against members of the Scheduled Castes and Scheduled Tribes and other weaker sections of the society. ... (At this stage SUCI members walked out of the Chamber)

6.2. My Government is determined to contain at all contain at all costs the disruptive and divisive forces which are being incited to tear asunder the integrity and unity of the country. A misguided group has been successful in fommenting secessionist troubles in Kalimpong, Kurseong, Darjeeling Sadar and in the foothills ; property has been damaged, lives have been lost and the traditionally peace-loving, cheerful and warm-hearted people of the Hills have been deprived of the joy of life. In order to ensure peace and justice on the one hand and continued progress on the other, my Government will not allow the disruptive forces to grow.

7. I now propose to present to you a short review of the major activities and achievements of my Government during the current financial year and to outline briefly a few of the more important

ıchemes and proposals for the next year. The weather was particularly unkind during 1986-87. The ·ainfall in August, 1986 was much below normal, causing moisture stress leading to drop in acreage ınder cultivation. Heavy rains in the latter part of Septemmber inundated more then half a million ıectares. Cyclonic storm in early November caused extensive damage to the winter crops. My Government ıas undertaken massive re-vitalization programme during the rabi season in order to maintain the level of annual farm production. Further, higher farm production figures have been envisaged for the next year both by increasing the area covered and productivity.

8. Land reform programmes are integral parts of rural development which my Government has been pursuing vigorously. The total agricultural land vested has reached about 12.54 lakh acres, out of which 8.33 lakh acres have been distriduted to 17.07 lakh landless cultivators. By distributing 8.33 lakh acres of vested land, out of the total of approximately 43 lakh acres distributed in the entire country, West Bengal occupies the first position among all the States in this crucial aspect of land reforms. House sites have been provided to 10,301 landless cultivators, artisans and fishermen during this period. Under 'Operation Barga' the names of 16,758 sharecroppers have been recorded during the first half of the current year. The number of share-croppers and assignees of vested lands covered under the scheme of institutional finance increased to 1.6 lakhs during the last Kharif season.

9. Alongside land reformms the role of assured sources of irrigation is crucial for increasing farm production. Emphasis has been put on the progress of work on the Teesta Barrage and Hon'ble Members will be happy to know that on 19th January, 1987 there was a trial opening of a part of the scheme. Two other on-going major irrigation projects, viz. Kangsabati Reservoir Project and the DVC (B & I) Project are also set for completion during the 7th five-year plan period. The target of creating additional irrigation potential of 22.56 thousand hectares during the year 1986-87 through major and medium irrigation projects is likely to be achieved. A major new project, viz. 'Subarnarekha Barrage Project' will be taken up in the year 1987-88 which will provide reasonable protection to about 75,000 hectares of land. In the minor irrigation sector a massive programmme has been launched to create irrigation potential of about 1.38 lakh hectares with World Bank assistance.

10. Heavy precipitation in the latter part of Septemmber, 1986 inundated large areas of the State including a larrge portion of Calcutta. Massive relief operation within the available financial resources was taken up to provide succour to the affected popoulation. The scale of relief assistance has been ènhanced in some items. The promised scale of assistance from Government of India to meet the flood dammage is yet to materialise.

11. The 3-tier Panchayat institutions have emerged as an effective agency for rural development. Schemes like IRDP, NREP, and RLEGP, for alleviation of rural poverty, are being implemented by these institutions with active participation of the rural people. Under NREP, given the target of generation of 93.60 lakh mandays up to November 1986 the actual generation of mandays has been 133.48 lakhs till now which is 142.61% of the target. Similarly under RLEGP, the actual generation of mandays up to 31st December 1986, has been 131.10 lakhs which is 157.57% of the target. Under Rural Housing Schemes 2,443 families have received construction assistance. The Integrated Rural Development Programmme has been accelerated and up to November, 1986, 89, 486 families have been assisted.

12. Co-operative institutions play a vital role in the economic upliftment of the agricultural population. My Government takes pride in the fact that 64.17 lakh families have been enrolled as members of co-operative institutions. Eight lakh agriculturists have received assistance from the

co-operatives. The co-operative institutions purchased 4.68 lakh bales of jute for the Jute Corporation of India, under the Price Support Scheme, and this has greatly benefited the jute growers in the rural areas of the State. During the Co-operative Year ending on June 30, 1986, 8 lakh agriculturists have been sanctioned production loan and 17,500 members have been sanctioned long-term loan.

13. My Government has laid stress on the implementation of schemes to increase milk production. Thirteen lakh cattle capable of breeding have been brought under the purview of different animal Husbandry Programmes. About 1 lakh fammilies have benefited under various Livestock Production Programmes. Six Dairy Plants in the State are supplying about 5.6 lakh litres of milk per day. The setting up of more Dairy Plants is on the anvil to bridge the gap between demand and supply for processed milk.

14. Significant progress has been made in the development of fisheries and in improving the economic condition of the fishermen and fish farmers. During the current year, 7,500 hectares of water areas will be improved through the programme of fish farmers Development Agency. The fish seed production figures may exceed 6,000 million. In the marine fisheries sector a Fishing Harbour Complex has been set up near Digha. The West Bengal State Fishermen's Co-operative Federation Ltd. will implement over the next five years an integrated fisheries Development Project with the assistance of National Co-operative Development Corporation. My Government has made welfare schemes for both inland and marine fishermen which include provision for drinking water, housing facilities etc. 50,000 active fishermen have been covered under 'Group Personal Insurance for Active Fishermen' during 1985-86 and another 1 lakh will be covered during the current year.

15. In striving towards the objective of "Health for All" my Government has stressed the need for primary health care by educating the people in family planning and small family norms, for expansion of maternity and child health services and implementation of various curative and preventive measures. During the year, seven primary health centres and five rural hospitals have been set up. Two more primary health centres and two rural hospitals will be opened during the remmaining part of the current financial year. Adequate infrastructural facilities have been created for stafing the hospitals and health centres. One General Nursing and Midwifery training scheool has been opened at Berhampore with 30 seats and the number of existing seats in R. G. Kar and Nilratan Sircar Medical Colleges has been increased by another 30 additional seats. The Ayurvedic hospital and Homoeopathic Pharmacy have also received adequate attention during the year. While existing facilities in the Ayurvedic hospital have been increased, 50 more State Homoeopathic dispensaries have been opened.

16. Child health has been receiving due attention. Supplementary Nutrition health care and pre-school education to children below 6 years have been provided under the scheme of Integrated Child Development Services Projects. Twenty such projects are likely to be added during the course of next year to the already existing 74 projects. Nursing and expectant mothers have been provided with adequate healt care and nutritious food. Under "Wheat Based Nutrition Programme" 1,60,000 children and mothers will be benefited during the current year.

17. My Government continues to give priority to the creation of potable source of water in the rural areas. Seventy-five schemes of piped water under minimum Needs Programme and Accelerated Rural Water Supply Programme have been commissioned. With the help of these schemes and the rig-bored tubewells 1,350 problem villages will be covered by during or next financial year. A small sewerage scheme in Mirik Notified Area in Darjeeling district has also been sanctioned.

18. Preservation of the environment and conservation of nature and wild life are receiving increasing attention. The target of plantation under the IDA-assisted Social Forestry Project has been exceeded by more than 7,000 hectares. Rural people have shown keen interest in afforestation programme following the decision by the Government to share the produce with the beneficiaries. To curb illicit felling in the forest areas the Government has eliminated the middlemen and has resorted to harvesting of timber by departmental operation or by co-operative societies of landless tribals. The measures for preservation of wild life have been strengthened and additional areas are being brought under protection by creating two national parks – one at Singalila and the other at Neora Valley, both in the district of Darjeeling.

19. Industrial relation during the current year witnessed all-round improvement. The number of strikes during the year has considerably decreased. My Government has taken keen interest in the welfare of industrial workers. One ESI blood bank has been opened in the ESI hospital at Manicktola. 151 additional beds are being created in this hospital. Under the Self-employment Scheme, 16,714 cases have been recommended and 3,622 applicants have benefited.

20. Industrial climate in the State has improved due to, among others, the positive steps taken by my Government towards improving the power situation and the socially responsible role performed by the workers. I am happy to inform the Hon'ble members that 113 industrial approvals have been received involving an investment of Rs. 265 crores. During the first 9 months of the year 12 projects involving an investment of about Rs. 21 crores have been implemented under the West Bengal Incentive Scheme. Significant progress has been made in the Haldia Petro-chemicals project. A number of electronic projects have been set up by the West Bengal Electronic Industrial Development Corporation. Three units in the Salt Lake Electronic Complex have already started commercial production and two more units are likely to be commissioned during the remaining period of the year. A prestigious Electronics Teleprinter Project in joint-sector in collaboration with Siemens India Ltd. has been taken up. The Export Processing Zone at Falta is making rapid progress and two projects there which went into commercial production during the year have achieved export of over 5 crores. To reduce the regional disparity a new growth centre at Dabagram in the 'No Industry' district of Jalpaiguri has been set up.

21. In the public sector, the Sundarban Sugarbeet Processing Co. Ltd. has started commercial production of Khandsari and Beet Molasses. The 6th Power Unit for 110 MW at Durgapur Projects Power Station has been commissioned. The Teesta Fruit and Vegetable Processing Co. Ltd. has started marketing fruit products manufactured by the Small Scale Fruit Processing units in North Bengal.

22. Cottage and Smmall Scale Industries play a significant role in opening new vista for emmployment. Under the Scheme for "Selfemployment of the Educated Unemployed Youth" 24,300 people will be benefited during the year. To ensure remunerative returns to the poor weavers of this State my Government has organised them in co-operative societies. This will make them eligible for co-operative loans and will protect them against exploitation by the Mahajans. The West Bengal Handicrafts Development Corporation (Manjusha) is maintaining its record of success. Its turnover for this year will exceed Rs. 300 lakhs.

23. You will be glad to know that my Government has taken adequate measures to popularise mulberry cultivation and sericulture in the non-traditional districts. An additional area of 1200 acres has been brought under mulberry cultivation. Effective steps have been taken under the inter - State Tasar Project in the districts of Purulia, Bankura, Birbhum and Midnapore for economic upliftment of the trible people. For the benefit of the members of the Scheduled Castes and Scheduled Tribes

demonstration farms have been set up at Khosbag and Kiriteswari in Murshidabed district and at Dinhata in Cooch Behar District.

24. The severe floods in Spetember 1986 affected 134 lakhs of people of the State (nearly 25% of the total population of the State, and as a result, extensive relief and restoration measures were called for. Against a total requirement of Rs. 272 crores needed for relief and restoration works, the Central Government sanctioned Rs. 35.38 crores. Out of the sum of Rs. 35.38 crores approved by the Central Government for the current year an amount of Rs. 23.75 crores is the sum recommended by 8th Finance Commission and has been shared by the State and the Central Governments in equal proportions. The additional sum approved by the Central Government, therefore, was Rs. 11.63 crores. Of this additional amount, the Central Government will bear 75% i.e. about Rs. 8.72 crores. Compared to the urgent needs, the funds available to the State Government are thus severely limited. Even with these limited financial resources, State Government has been undertaking relief and restoration works to the extent possible. About 58 Kms. of new roads with some major and minor bridges have been added during the year. Next year, my Government proposes to add 93 kms. of new roads, to make substantial progress on 10 major bridges in hand and to undertake construction of Durgapur Express Way as a World Bank Project.

25. As Honourable Members are aware, General Elections to 75 Municipalities were held on 15.6.86 Three Town Committees, namely, Mathabhanga, Mekhliganj and Haldibari in the district of Cooch Behar, have been converted into municipalities during the year. Two municipal towns, namely, Sonamukhi and Murshidabad, have been made scavenger-free and work in this direction in Bolpur, Santipur, Ghatal, Alipurduar, Mekhliganj and Rampurhat is in progress. Under the 'Integrated Development of Small and Medium Towns' 20 towns will be taken up for all round development during the 7th Plan period. Urban Basic Service Programme to provide minimum basic needs for women and children has been taken up in the district of Darjeeling and in the town of Purulia. The environmental improvement of Urban Slums will benefit 62,000 people living in slums in 17 urban local bodies during the year 1986-87.

26. Efforts for all-round development of the members belonging to Scheduled Castes and Scheduled Tribes are continuing. During the current year more than 5 lakh Scheduled Casts and Scheduled Tribe students have been provided with book grants and examination fees. 1,39,121 Scheduled Castes families and 40,420 Scheduled Tribe families living below the poverty line have been benefited through various income generating schemes.

27. In spite of irregular and inadequate arrival of foodgrains, sugar, refined rapeseed oil and soft coke, the public distribution system has been maintained without any break-down. A quantity of 16.07 lakh MTs of foodgrains was distributed through the public distribution system in 1986. Shortage of refined rapeseed oil continued throughout the year as the state received only 7,000 MTs against the allocation of 10,000 MTs per month. Your State received 48,500 MTs kerosene oil against the requiremmment of 1 lakh MTs per month and received 51,000 MTs of soft coke against the requirement of 1.5 lakh MTs per month. The daily shortfall in the supply of cooking gas remained around 9,000 LPG cylinders.

28. The State level Informmation Centre with its auditorium at Siliguri has been constructed. Construction of an Art Gallery and Exhibition Hall in the Calcutta Information Centre has been completed. Jamini Roy Art Gallery has been inaugurated in September, 1986. The setting up of the Colour Cine Laboratory Complex at Salt Lake has been a significant addition to the Film Development

Programme of my Government.

29. In the field of sports, the first phase of the work of construction of the Yuba Bharati Krirangan has been completed. You will be happy to know that my Government is now making preparations for holding the 3rd South Asian Federation Games in Calcutta.

30. Honourable Members, I have endeavoured to highlight some of the achievements of my Government and some programmes of development activities for the future. During the last one year my Government has striven hard to accelerate the pace of economic growth in the State and to pay attention to the problems of the poor and the down-trodden with a view to ameliorating their socio-economic conditions of living. Let us work together in a spirit of understanding and co-operation to realise the objectives of promoting the all-round development of the State and for ensuring a better and more equitable social order. The Well-being and development of West Bengal, I have no doubt, will materially contribute to the all-round progress and strength of India.

With these words I leave you to your deliberations and wish you all success.

(National Anthem was again played. all members remained standing. The Governor then left the Chamber in procession in the same order as he came in.)

Proceedings of the West Bengal Legislative Assembly Assembled under the provisions of the Constitution of India

The Assembly met in the Legislative chamber of the Assembly House, Calcutt on Friday, the 27th February, 1987 at 4-30 p.m.

Present

Mr. Speaker (Shri Hashim Abdul Halim) in the Chair 16 Ministers, 19Ministers o State and 224 Members.

[4.30 to 4.33 p.m.]

Mr. Speaker : I beg to report that the Governor has been pleased to make a speech today and a cop of the speech has been placed on the Table.

Motion, if any, under rule 16(3) of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the We Bengal Legislative Assembly may now be moved.

শ্রী শচীন সেন : মিঃ স্পীকার স্যার, আমি নিম্নলিখিত প্রস্তাব উত্থাপন করছি।

"রাজ্যপালকে তাঁহার ভাষণের প্রত্যুত্তরে নিম্নলিখিত মর্মে একটি সশ্রদ্ধ সম্ভাষণ পাঠানো হউক :

মহামান্য রাজ্যপাল মহাশয় পশ্চিমবঙ্গ বিধানসভায় ২৭শে ফেব্রুয়ারী, ১৯৮৭ তারিখের অধিবেশনে যে ভাষণ প্রদান করিয়াছেন সেইজন্য এই স তাঁহাকে আন্তরিক ধন্যবাদ জ্ঞাপন করিতেছে।"

শ্রী সুমন্ত কুমার হীরা : মহামান্য রাজ্যপালের ভাষণের প্রত্যুত্তরে মাননীয় সদস্য শচীন সেন মহাশয় যে প্রস্তাব উত্থাপন করিয়াছেন আমি তা সম করিতেছি।

Mr. Speaker : Honourable members, amendments to this Motion of Thanks will be received in th office up to 3 p.m. on Monday, the 9th March, 1987.

Adjournment

The House was then adjourned at 4.33 p.m. till 9 a.m. on Saturday, the 28th February, 1987, at th 'Assembly House', Calcutta.

Proceedings of the West Bengal Legislative Assembly Assembled under the provisions of the Constitution of India

The Assembly met in the Legislative chamber of the Assembly House, Calcutta, on Sartur day, the 28th February, 1987 at 9 a.m.

Present

Mr. Speaker (Shri Hashim Abdul Halim) in the Chair 10 Ministers, 9 Ministers of State and 132 Members.

Obituary References

[9.00-9.10 A.M.]

Mr. Speaker : I rise to perform a melancholy duty to refer to the sad demise of sitting Members of this Assemhly **and the Rajya Sabha, President of Mozambique, ex-Members of this Legislature** and the Parliament **and other personalities renowned in their respective spheres, who passed away** after the last **session of the House.**

Shri Abanti Misra : Shri Abanti Mishra, Sitting member of the west Bengal Legislative Assembly breathed his last on the 11th October, 1986 from cardio respiratory failure. He was 63.

Shri Mishra was born on the second day of Phalgoon, 1330 B.S. He passed the Matriculation Examination of the Calcutta University. He also actively participated in the freedom movements.

Shri Mishra was elected to the West Bengal Legislative Assembly in 1982 from Ramnagar Midnapore Constituency on Congress (I) ticket. Before that he was in Bangla Congress under the leadership of late Ajoy Kumar Mukhopadhyay.

We have lost a freedom fighter and a political worker at the demise of Shri Mishra.

Shri Santimoy Ghosh : Shri Santimoy Ghosh, member of Rajya Sabha and a prominent leader of Peasants' movement breathed his last on the 31st October, 1986. He was 73.

Born on March 14, 1914 in Jessore, now in Bangladesh, Shri Ghosh was educated in Jessore Zilla School, St. Paul's College and Ashutosh College, Calcutta. He was in politics since his boy-hood. He was a sincere political worker. Initially he was associated with the Terrorist Party. In 1937 he joined the undivided Communist Party of India and later became Secretary of its Jessore District Committee. For his active participation in freedom movement he suffered imprisonment under British rule for seven years and from time to time he went underground to avoid arrest and to carry on peasants' movement. During 1946-47 he played a remarkable role in the 'Te-Bagha' movement, After Independence he devoted himself entirely to the Peasants' movement and ultimately become Secretary of the All India Krishak Sabha. After Independence he also had to suffer imprisonment for more than 4 years for his activities in Peasants' and Communist movement. Shri Ghosh held many immportant offices in his party.

He was a member of the West Bengal State Committee of the undivided C.P.I. He was also a member of the Central Committee and West Bengal State Secretariat of the C.P.I (M).

In 1984 Shri Ghosh was elected to Rajya Sabha on C.P.I. (M) ticket and held that office till death.

The demise of Shri Ghosh has created a void in the Peasants' movement as well as in the Communist movement which is hard to fill.

Mr. Samora Machel : Mr. Samora Machel, President of Mozambique was killed when his plane crashed in mysterious circumstances on the 19th October, 1986 near the South African border town of Komatipoort. He was 54.

Born on the 29th Spetember, 1933 at Kilembene in Gaza Province of Mozambique, Mr. Machel devoted himself to the fight against the Portuguese imperialism in the year 1962. He joined the Guerilla Front led by the Nationalist Leader Eduardo Mandlane. After having military training for one year in Algeria he went to Tanzania where he organised a guerilla front. In 1964 he came back to Mozambique with 250 black nationalists of the Guerilla Unit to fight for freedom. They fought for long ten years against the Portuguese imperialism. In 1966 he became the Defence Secretary of Guerilla Front and was elected its President in 1970.

At the sad demise of Mr. Machel the world has lost a great freedom fighter for down-trodden Black Africans and a dynamic leader.

Shri Sailendra Nath Mukherjee, Ex-MLA : Shri Sailendra Nath Mukherjee, former member of West Bengal Legislative Assembly breathed his last on the 29th May, 1986.

He was a bachelor. He was connected with many social and political organisations.

In 1967 he was elected to the West Bengal Legislative Assembly from Bally-Howrah constituency on Congress ticket.

We have lost a political worker as well as a Social Worker at the demise of Shri Mukherjee.

Shri Prafulla Kumar Sarkar, Ex-MLA : Shri Prafulla Kumar Sarkar, former member of West Bengal Legislative Assembly breathed his last on the 11th October, 1986. He was 51.

Shri Sarkar was a member of the State Committee of Bharatiya Janata Party and also the General Secretary of West Dinajpur District Committee of that party. He was associated with many social and political organisations.

In 1971 he was elected to the West Bengal Legislative Assemmbly from Jalangi -Murshidabad constituency on Janasangh ticket.

We have lost a political leader as well as social worker at the demise of Shri Sarkar.

Shri Murari Mohan Manna, Ex-MLA : Shri Murari Mohan Manna, former member of the West Bengal Legislative Assembly breathed his last on the 13th October, 1986 due to an attack of Coronary Thrombosis. He was 75.

Shri Manna was elected to the West Bengal Legislative Assembly in 1962 from Shyampur - Howrah constituency on Congress ticket. He was closely associated with many social and educational institutions in his locality.

We have lost a social as well as a political worker at the demise of Shri Manna.

Shri Narendra Nath Sarkar, Ex-MLA : Shri Narendra Nath Sarkar, former member of the West Bengal Legislative Assembly, breathed his last on the 17th December, 1986. He was 77. Born at Himaitpur in the district of Pabna now in Bangladesh on the 26th December, 1909, Shri Sarkar graduated from the University of Calcutta. From his student life he was involved in the revolutionary movement and was detained in different jails for long seventeen years in his life. In his youth he came in contact with Netaji Subhas Chandra Bose and devoted himself to various social work. After Independence he along with his followers he set up a Village 'Shaktinagar' near Krishanagar Town and engaged himself in various developmental works. He was elected to the West Bengal Legislative Assemmbly in 1962 from Haringhata Constituency as a Congress candidate. He held the post of Director, Nadia District Central Co-operative Bank.

We have lost a great revolutionary as well as a sincere social worker at the dimise of Shri Sarkar.

Shrimati Bina Das (Bhowmik), Ex-MLA and freedom-fighter : Shrimati Bina Das, Ex-Member of the West Bengal Legislative Assembly and freedom fighter breathed her last on the 26th December, 1986 at Hrishikesh. She was 76.

Born in Chittagong in 1911 Smt. Das was attracted from her early days to the Freedom movement and later was associated with the terrorist movement in Bengal against the British Imperialism. On the 6th February, 1932, she shot Sir Stanley Jackson, the then Governor of Bengal, at the Convocation of the Calcutta University in the Senate Hall. She was imprisoned for many years and after release she held the post of Secretary, South Calcutta Congress commmittee. She was again arrested in 1942 for taking active part in the 'Quit India' Movement and released in 1945, She was elected to the Bengal Legislative Assembly in 1946 and after partition continued as a member of West Bengal Legislative Assembly till the new House was constituted after the General Election in 1952. She took up her profession as a teacher in Binodini Balika Vidyalaya at Dhakuria and after retirement she taught the poor students at her residence without any remuneration. She also took direct part to help the freedom-movement of Bangladesh. She was acclaimed as a good writer for her autobiography 'SHRINKHAL JHANKAR'.

The country has lost a noble patriot and a philanthropist at the demise of Shrimati Das.

Shri Mihirlal Chattopadhyaya, Ex-MLA : Shri Mihirlal Chattopadhyaya, Ex-member, Bengal Legislative Assembly and an eminent leader of Gandhian faith breathed his last on the 29th December, 1986 at Suri Hospital, Birbhum at the age of 87. He was bachelor.

Shri Chattopadhyaya came to the district of Birbhum from nadia in the 40's. Thereafter he devoted himself of the social service at Tantipara Centre and served the people till his death.

He was imprisoned several times by the British Imperialists for taking active part in the freedom movement of India. He was elected to the Bengal Legislative Assembly from Birbhum Constituency in the general election of 1946 but after Independence he resigned his membership only to give a berth to the first Chief Minister of West Bengal for being elected from his constituency. He was also a member of the Constituent Assembly of India.

We have lost a veteran freedom fighter and sincere social worker at the demise of Shei Chattopadhyay.

Shri Sisir Kumar Ghosh, Ex-MLA : Shri Sisir Kumar Ghosh, Ex-member, West Bengal legislative Assembly, breathed his last on the 8th February, 1987. He was only 55.

Shri Ghosh was elected to the State Assembly in 1972 from Khardah constituency as a C.P.I candidate.

He was closely associated with many educational and cultural institutions as well as social organisations of his locality. He was elected Vice-Chairman of Titagarh Municipality and was the Secretary of Titagarh Anchalik Parished.

At his death we have lost a social and political worker.

Dr. Anath Bandhu Ghosh, Ex-MLA : Dr. Anath Bandhu Ghosh, former member of West Bengal Legislaive Assembly breathed his last on the 25th February, 1987. He was 70.

Dr. Ghosh was a member of the Communist Party of India (Marxist) till his death. He was sincere pollitical worker. He was also associated with many social organisations. he endeared himself to all when he came in contact with.

In 1971 Dr. Ghosh was elected to the West Bangal Legislative Assembly from Bhatar Burdwan Constituency on C.P.I (M) ticket.

We have lost a veteran political worker at the demise of Dr. Ghosh

[9-10 – 9-20 A.M.]

Shri lalit Mohan Chatterjee, Ex-MLC : Shri Lalit Mohan Chatterjee, a freedom fighter and ex-member of West Bengal legislative Council breathed his last on the 1st February, 1987 at his residence at Buxarah, Howrah at the age of 87. He was bachelor.

Born at Kalighat Shri Chatterjee was educated at Metropolitan Institution (Main) and Scottish Church College, Calcutta. He took active part in the freedom movement of India. He was elected to the West Bengal Legislative Council in 1962. He held the posts of Vice–President of Howrah District Board and the Howrah School Board. He was also a member of Indian National Congress and Indian Red Cross Society.

At his death we have lost a freedom fighter as well as a political worker.

Shri Narendra Nath Das, Ex-MLC : Shri Narendra Nath Das, ex–member of the West Bengal Legislative Council breathed his last on the 17th February, 1987 at Calcutta Hospital. He was 80.

Born at Swarupkati (Barishal), now in Bangladesh, in August 1906, Shri Das get his Master degree from the University of Calcutta. He joined the Non–cooperation Movement in 1921 and thereafter the Revolutionary Movement and became a member of the 'Anushilan' Samity' in 1922. He went underground in 1925 when he was an undergraduate student. He was imprisoned on several occasions for several terms in connection with the freedom Movement and was also arrested thrice after Independence for short time.

He was elected to the erstwhile West Bengal Legislative Council in 1957 and continued as a member of the House till its dissolution in 1969. He held the post of General Secretary of Bengal Provincial Congress Socialist Party and was a member of National Executive, Socialist Party and Asian Socialist Party. He was also an active member of the Asian Socialist Conference in Rangoon in 1953.

He contributed many articles both in English and in Bengali in various Journals and also wrote some books in Bengali on Socialist Movement in India.

The country has lost a veteran freedom fighter as well as sincere social and political worker at the death of Shri Das.

Shri Raj Narain, Ex-Union Minister : Shri Raj Narain, Ex-Minister of the Union Government and a veteran socialist leader breathed his last on the 30th December, 1986 following a heart attack. He was 69.

Shri Raj Narain was born at Motikot in the district of Varanasi, Uttar Pradesh. In student life he came into politics and earned much fame as a good worker. He was once the member of the National Committee of All India Students Federation. In student life he actively participated in many freedom movements of India. He was imprisoned several times in connection with the student and socialist movements. He was politically associted with Samyukta Socialist Party, Janata Party and Bharatiya Lok Dal. He worked as a Close associate of some eminent socialist leaders like Acharya Narendra Deb, Ram Monohar Lohia, etc. During 'Quit India' movement in 1942 he came in the limelight of national politics. He was interned upto 1945. In 1961 he was the Chairman of the Socialist Party. He was the Member of the Uttar Pradesh Legislative Assembly from 1952 to 1957. He was elected to rajya Sabha twice, once in 1966 and again in 1974.

In 1977 he was elected to Lok Sabha on Janata ticket from rai Bareli Consitituency in U.P In the Janata Government he became the Minister for Health and Family Welfare.

At the death of Shri Narain the country has lost an ardent Socialist leader, a great freedom fighter and the most colourful post Independence politician.

Shri T. Anjaiah, Ex-Chief Minister of Andhra Pradesh : Shri T. Anjaiah, Ex-Chief Minister of Andhra Pradesh as well as ex-Central Minister breathed his last on the 18th October, 1986 at Ram Manohar Lohia Hospital, New Delhi. He was 57. NP/ Born in a poor family of Reddys in Bhanur village of Modak district in 1929, Shri Anjaiah had to migrate to Hyderabad with his mother at the age of three after his father's death he left the sultan Bazar High School while still in the seventh class to join Mahatma Gandhi's 'Quit India Movement.'

He entered the labour field in 1943 and organised Trade Union Movement at Sanathnagar. Frank, soft spoken and also considerate, Shri Anjaiah is the father of the Non-Communist Trade Union Movement in Andhra Pradesh. He rose from a dailywage labourer to a Central Minister for his devotion, loyalety dedication and simplicity. He was the President of the state I.N.T.U.C. for seven years, Vice President of the Andhra Pradesh Congress ad-hoc Committee and also President of the Telangana Regional Congress Committee.

He was first elected to the Andhra Pradesh Legislative Assembly in 1957 and continued as such till 1978. In 1972 he became the Minister for labour in the State. After 1978 he was elected to Rajya Sabha and adorned the Central Treasury Bench twice as Labour Minister in 1980 and 1985 respectively. He was also elected the Chief minister of Andhra Pradesh in 1980. He was appointed as the General Secretary of A.I.C.C. from May, 1985 and held the post till his death.

The country has lost an eminent trade union leader as well as an able administratior at the demise of Shri Anjaiah.

Dr. Harekrishna Mahatab, Ex-Chief Minister of Orissa : Dr. Harekrishna Mahatab, veteran freedom fighter Gandhian leader and ex-Chief Minister of Orissa breathed his last on the 2ndJanuary, 1987 at Government Hospital, Bhubaneswar. He was 88.

Born in 1899, Dr. Mahatab was educted at Revenshaw College, Cuttack, He joined the non-co-operation movement in 1921 and since then worked actively for the Congress. In 1924 he was elected to the Orissa Legislative Council. He was imprisoned several times for salt satyagraha and various freedom movements. In 1946 he was elected to the Orissa Assembly and become Chief Minister. He was the Union minister for Commerce and Industries from 1950-52 and Secretary to the Congress Parliammentary Party from 1952-54. In 1955 he was appointed Governnor of Bombay but he resigned the following year to become Chief Minister of Orissa for the second time. During Emergency he suffered sixteen months' imprisonment. He founded one of the first regional parties - the Janata Congress.

He was an author, a Journalist of distinction, a historian and the founder of modern Orissa. He wrote books on history and politics, eighteen novels and innumerable short stories and poems. He was the editor of Prajatantra, an influential Oriya daily. Dr. Mahatab is also noted for his role in merger of Princely States with Orissa.

At the demise of Dr. Mahatab the country has lost a veteran freedom fighter and a man of outstanding capability.

Shri Mahamaya Prasad Sinha, Ex-Chief Minister of Bihar : Shri Mahamaya Prasad Sinha, Ex-Chief Minister of Bihar died at Patna on 12.2.1987. He was 78.

Born on 1st May, 1909 at Paterhi in Bihar, Shri Sinha graduated from Benaras Hindu University. He participated actively in freedom movement and suffered six years imprisonment. After Independence he was elected to the Bihar Legislative Assemmbly from Mazaffarpur Constituency on a Congress ticket. He was also a member of the interim Parliament for 1950-52 and President of the Saron district Congress Committee for 16 years. He left Congress to join the P.S.P. and afterwards from P.S.P. to Bharatiya Kranti Dal. In 1967 he became the first Chief Minister of non-Congress Government, Bihar. He also held the post of President of All India Bharatiya Kranti Dal. During the period from 1946 to 1950 and 1952-74 he was the member of Bihar Legislature and a Member of the Pariliament of India from 1977 to 1980.

At the demise of Shri Mahamaya Prasad Sinha we have lost a freedom fighter and an able Parliamentarian.

Shri R. Bhaktavatsalam, Ex-Chief Minister of Madras : Shri Mr. R. Bhaktavatsalam, former Chief Minister of Madras breathed his last on the 12th February, 1987 after a cardiac arrest. He was 90.

Born on October, 9, 1987 Shri Bhaktabatsalam was aducated at P.S. High School, Presidency College and Law College of Madras. He started his Career as an Advocate in the Madras Courts and thereafter left the Bar for active participation in the freedom struggle. He was the vice-President and Secretary of Tamil Nadu Congress Committee for several years. He was also elected Deputy Mayor of the Corporation of Madras.

He started his Parliamentary career from 1937 when he held the post of the Parliamentary Secretary in the First Congress Ministry in the State. He became the Chief Minister of Madras in 1963 besides being Minister for Agriculture, Industries, Labour, Home, Finance and Education of the State. He led the Indian delegation to the International Labour Organisation at Geneva in 1956. He was regarded as one of the Builders of modern Tamil Nadu.

The country has lost a disciplined soldier of the freedom movement as well as an able administrator at the demise of Shri Bhaktavatsalam.

Dr. Bejoy Kumar Basu-Physician and Communist Leader : Shri Bejoy Kumar Basu, a veteran communist leader and an eminent Acupuncture physician breathed his last on the 12th October, 1986 after a prolonged illness. He was 76.

Born on 1st March, 1912 at Kumargaon in Dhaka district now in Bangladesh, Dr. Basu graduated from the Calcutta Medical College in 1936. In his academic life he was attracted to the freedom movement of India as well as to Marxism. During 1932-33 he came in contact with Dr. Ranen Sen and some days after he joined the communist party. In 1938, during the second World war he went to China with a Medical Mission under the leadership of Dr. Kotnis. Later he got membership of the Communist Party of China. In 1943 he returned to India and took the responsibility of the Medical officer at the Central Secretariat of the Communist Party in Bombay. At that time he became a member of the Party's Control Commission. In 1946 the All India Dr. Kotnis Memorial Committee was established by his sincere efforts. in 1950 he formed 'Bharat-China Maitree Samity'. After Formation of Democratic Republic of China he went to China several times. In 1958 he learnt Aacupuncture system of treatment in China and after coming back to India he took some steps to introduce this system. He wrote many valuable articles on China. He also maintained a diary with photographs recording his day- to-day activities during the war in China. The book 'Call of Yenen-Story of India Medical Mission to China' which has been published recently is besed on that diary.

The Country has lost an eminent physician as well as an ardent politician and Marxist at the demist of Dr. Basu.

Shrimati Amiya Tagore : Smt. Amiya Tagore, noted exponent of Tagore song, breathed her last on the 13th Novemember, 1986 at her residence in South Calcutta. She was 76.

Born in Calcutta on the 12th February, 1908 Shrimati Togore got her education at Bethune School and College.

She had her lessons in classical music from the eminent singers of her time and afterwards in Rabindra Sangeet from Rabindranath himself. She had an extraordinary melodious voice. Enchanted by her voice Rabindranath composed the song "Ki Dhwani Baje Gahana Chetana Majhe" only to hear from her voice. She has also acted in the poet's classic " Mayar Khela" at Jorasanko.

Her death creates a void in the field of Tagore's music in the country.

Shri Bidhayak Bhattacharya, Dramatist : Shri Bidhayak Bhattacharya, a popular dramatist and eminent litterateur breathed his last on the 16th November, 1986. He was 79.

Shri Bhattacharya was born at Jiaganj in Mmurshidabad district in 1907, He started his career first at a literateur in his original name Bagala Charan Bhattacharyya. He wrote 'Prabashi, Bharatbarsha and Galpa Laharee'. Afterwards he came in contact with Rabindra Nath Tagore who gave him the name ' Bidhayak'. Though he was well known as a litterateur but he was more famous as a dramatist. He wrote a good number of Dramas which were staged on the basis of some of his writings. As a dramatist he got Manchamugdha Award, Sudhangshubals Award of Calcutta University and Calcutta University Centenary Award. After partition of Bengal he wrote a drama "Khabar Balchee" on the Problem of the refugees. He even took lessons in music from Kazi Nazrul Islamm and once won mmuch reputation as a singer.

The death of Shri Bhattacharya has created a void in the sphere of literature and drama which is hard to fill.

[9.20 - 9.24 A.M.]

Shrimati Smita Patil, Film Actress : Smt. Smita Patil, A renowned film-actress died on the 13th December, 1986 at Jaslok Hospital, Bombay. She was 31.

Shrimati Patil was born of a middle class family in Pune in 1955. She had her education at Perugate Bhave School for Girls, Pune's Ferguson College and St. Xavier's College. She first joined Doordarshan in Bombay as a Hindi News reader. Her desire to become a Film Actress was fulfilled when she was selected by the film maker, Shyam Benegal for a little role in his film 'Neeshant'. Her success in this role established her as a good actress. She took part in 61 films. From 1974 till her death she dominated the bill-boards of the off-the -mainline cinema like very few others, projecting Indian womanhood with a rich authenticity to discerning audiences at home and abroad. Neeshant, Manthan, Bhumika, Kundura, Chakra, Aakaler Sandhaney, Sadgoti are milestones in her career. Throughout her life she won innumerable prizes and honours. The national honour for best acting went to her twice for Bhumika in 1978 and Chakra in 1981. The film industry's very own Filmfare award came to her four times. 'Padmashri' was conferred on her last year.

The country has lost an actress of incredible range and vitality in the film world at the demise of Shrimati Patil.

Shri Keshab Chandra Nag, Educationist : Shri Keshab Chandra Nag, a reputed educationist breathed his last on the 6th February, 1987 at his residence in North Calcutta. He was 94.

Shri Nag was born in 1893 at Gurap in the district of Hooghly. In 1945 he actively participated in the freedom movement of India. He was the former Headmaster of Mitra Institution. He was also associated with many educational institutions as well as organisations. He wrote a good nummber of Books on mathematics which are considered most valuable to the students and the teachers alike.

We have lost a renowned educationist as well as a freedom fighter at the demise of Shri Nag.

Now I request the Hon'ble Members to rise in their seats for two minutes as mark of respect to the deceased.

....(At this stage honourable members stood in silence for two minutes)....

Thank you, Ladies and Gentlemen, Secretary will send the message of condolence to the family members of the deceased.

Before I adjourn the House, I wish good luck to all the members who are contesting the election

Adjournment

The house was then adjourned at 9.24 a.m. till 1 p.m. on Wednesday, the 25th March, 1987 at the " Assembly House", Calcutta.

Proceedings of the West Bengal Legislative Assembly Assembled under the provisions of the Constitution of India

The Assembly met in the Legislative chamber of the Assembly House, Calcutta, on Wednesday, the 25th March, 1987 at 1 p.m.

Present

Mr. Speaker (Shri Hashim Abdul Halim) in the Chair 9 Ministers, 6 Ministers of State and 62 Members.

[1.00–1.30 P.M including adjournment]

Mr. Speaker : I re-constitute the Business advisory Committee with the following members, namely :–

1. Shri Ambica Banerjee,
2. Shri Subrata Mukhopadhyay,
3. Shri Rajesh Khaitan,
4. Shri Sachin Sen,
5. Shri Kripa Sindhu Saha,
6. Shri Sumanta Kumar Hira,,
7. Shri Amalendra Roy,
8. Shri Kamakhya Ghosh,
9. Shri Abul Hasnat Khan,
10. Shri Hemanta Roy.

Laying of Ordinances

The Bengal Amusements Tax (Amendment) Ordinance, 1986

Shri Jyoti Basu : Mr. Speaker Sir, I beg to lay the Bengal Amusements Tax (Amendment) Ordinance, 1986 (West Bengal Ordinance No. V of 1986), under article 213 (2)a of the Constitution of India.

The West Bengal Official Language (Amendment) Ordinance, 1987

Shri Syed Abul Mansur Habibullah : Sir, I beg to lay the West Bengal Official Language (Amendment) Ordinance, 1987 (West Bengal Ordinance No. 1 Of 1987), Under article 213 (2) (a) of the Constitution of India.

Presentation of the Twenty first Report of the Committee on Government Assurances, 1985-87

Shri Jatin Chakravorty : Sir, with your permission I beg to present the Twenty-First Report of the Committee on Government Assurances,1985-87.

Presentation of the Thirty-First Report of the Committee on Estimates, 1985-87

Shri Madhabendu Mohanta : Sir with your permission, I beg to present the Thirty-First Report of the Committee on Estimates, 1985-87 on the revised classification of accounts and codification of all the heads of accounts upto the level of minor head.

Presentation of the Fifth Report of the House Committee, 1985–87

Shri Syed Abul Mansur Habibullah : Sir, with your permission, I beg to present the Fifth Report of the House Committee, 1985–87.

Presentation of the Eighteenth Report of the Committee on Public Undertakings, 1985–87.

Shri Shyamal Chakraborty : Sir, with your permission I beg to present the Eighteenth Report of the Committee on Public Undertakings, 1985–87 on the West Bengal Handloom and Powerloom Development Corporation Limited.

Presentation of Nineteenth Report of the Committee on Public Undertakings, 1985–87

Shri Shyamal Chakraborty : Sir, with your permission, I beg to present the Nineteenth Report of the Committee on Public Undertakings, 1985–87 on the Durgapur Chemicals Limited.

Presentation of Thirty-first, Thirty-second, Thirty-third, Thirty-fourth, Thirty-fifth, Thirty-sixth and Thirty-seventh Reports of the Committee on Public Accounts, 1985–87.

Shri Sachin Sen : Mr. Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Thirty-first Report of the Committee on Public Accounts, 1985–87 on the Appropriation Accounts, Finance Accounts and Reports of the Comptroller and Auditor General of India for the years 1978–79 to 1980–81 (Civil) relating to the labour Department.

Shri Sachin Sen : Mr. Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Thirty-second Report of the Committee on public Accounts, 1985–87 on the Reports of the Comptroller and Auditor General of India for the years 1978-79 to 1980-81 (Civil) relating to the Public Works (Roads) Department.

Shri Sachin Sen : Mr. Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Thirty-third Report of the Committee on Public Accounts, 1985–87 on the Appropriation Accounts, Finance Accounts and Reports of the Comptroller and Auditor Genral of India for the years 1978-79 to 1980-81 (Civil) relating to the Refugee Relief and Rehabilitation Department.

Shri Sachin Sen : Mr. Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Thirty-fourth Report of the Committee on Public Accounts, 1985–87 on the Reports of the Comptroller and Auditor Genreal of India for the years 1978–79 to 1980–81 (Civil) relating to the Public Works Department.

Shri Sachin Sen : Mr. Speaker, Sir, With your permission I beg to present the Thirty–fifth Report of the Committee on Public Accounts, 1985–87 on the Appropriation Accounts, Finance Accounts, and Reports of the Comptroller and Auditor General of India for the years 1978–79 to 1980–81 (Civil) relating to the Agriculture Department.

Shri Sachin Sen : Mr. Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Thirty-sixth Report of the Committee on Public Accounts, 1985–87 on the Appropriation Accounts, Finance Accounts and Reports of the Comptroller and Auditor General of India for the years 1978–79 to 1980–81 (Civil) relating to the Metropolitan Development Department.

Shri Sachin Sen : Mr. Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Thirty–seventh Report of the Committee on Public Accounts, 1985–87 on the Reports of the Comptroller and Auditor General of India for the years 1978–79 to 1980–81 (Civil) relating to the Animal Husbandry and Veterinary Services Department.

Laying of Rules

Amendments to the West Bengal Panchayat (Constitution) Rules, 1975.

Shri Benoy Krishna Chowdhury : Mr. Speaker, Sir, I beg to lay the amendments to the West Bengal Panchayat (Constitution) Rules 1975, issued under notification No. 11264/1/Panch/3R–Z/86, dated 23rd May, 1986.

The West Bengal Panchayat (Publication of Bye–law) Rules, 1986.

Shri Benoy Krishna Chowdhury : Mr. Speaker, Sir, I beg to lay the West Bengal Panchayat (Publication of Bye–law)Rules, 1986, issued under notification No. 22964/1/Panch/2B–3/86, dated 16th September, 1986.

Amendments to the West Bengal Panchayat (Gram Panchayat Administration) Rules, 1981.

Shri Benoy Krishna Chowdhury : Mr. Speaker, Sir, I beg to lay the Amendments to the West Bengal Panchayat (Gram Panchayat Administration) Rules, 1981, issued under notification No. 22966/1/Panch/3R–3/86, dated 16th September, 1986.

Laying of Report

The Second annual Report and Accounts of the Calcutta Tramways Company (1978) Limited for the year ended 31st March, 1984.

Shri Rabin Mukherjee : Mr. Speaker, Sir, I beg to lay the Second Annual Report and Accounts of the Calcutta Tramways Company (1978) Limited for the year ended 31st March, 1984.

(At this stage, the House was adjourned till 1.30 p.m.)

After Adjournment

[1.30 – 1.40 P.M.]

Eighty–eighth Report of the Business Advisory Committee

Mr. Speaker : I beg to present the Eighty–eithth Report of the Business Advisory Committee, as follows :–

Wednesday, 25.3.87	i) Laying of Ordinance, Rules,etc	
	ii) Discussion on Governor's Address.	4 hours

Friday, 27.3.87 -	**3 p.m.**	**Presentation of Budget Estimates, 1987–88.**
	4 p.m.	**i) Motion of Vote on Account.**
		ii) Presentation of supplementary Estimates, 1986–87.
Saturday, 28.3.87	**9 a.m.**	**i) Discussion and Voting on Motion of Vote on Account,** 1 hour
		ii) Discussion and Voting on Supplementary Estimates, 1986-87 1 hour
	12noon	**i) The West Bengal Appropriation (Vote on Account) Bill, 198 (Introduction, Consideration and Passing).**
		ii) The West Bengal Appropriation Bill, 1987 (Introduction Consideration and Passing) 2 hours
		iii) The Bengal Amusements Tax (Amendment) Bill, 198 (Introudction, Consideration and Passing) 1/2 hour
		iv) The West Bengal Official Language (Ammendment) Bill 1987 (Introduction, Consideration and Passing) 1/2 hour.

Now Shri Kripa Sindhu Saha may please move the motion for acceptance of the House.

Shri Kripa Sindhu Saha : Sir, I beg to move that the Eighty–eighth Report of the Business Advisory Committee, as presented in the House, be agreed to.

The motion was then put and agreed to.

Discussion on Governor's Address

Shri Rajesh Khaitan : Mr. Speaker, Sir, I rise with due respect to the honourable Governor to oppose his address at a time when the best time would have been to oppose it when it was presented to the house; because if we would have got the opportunity many things could have been highlighted, many things could have come to light and perhaps the circumstances in which we are today might have been different.

Nevertheless, as a legislator it is my duty even as of to-day to express my views. Mr,. Speaker, Sir, I would invite your kind attention to paragraph 18 of the Governor's Address wherein it has been mentioned, "Preservation of the environment and conservation of nature and wild life are receiving increasing attention." Sir, in fact, I wish to draw the attention of the Hon'ble Chief Minister. There is the question of your Governmment preserving and conserving nature and wild life. You have done nothing. Look at the living conditions. Look at the condition in the hospitals. Look at the condition of my Burrrabazar area, North Calcutta and Central Calcutta. What the Government is doing about the environment and pollution there? Nothing has been done. Recently election has been held in my constituency. I have taken this very point. You cannot look after the people who are living there, What will your Government do and what your Government has done? Your Government has allotted Satyanarain Park for an underground market. I am not going into the legalities of the matter. Will not the market, if it is to be opened, create a traffic congestion in an already traffic congested area? Will it

not create pollution? Will it not be a health hazard? Will it not create an environmental problem? It will be and, in fact, it is on this basis that people of that area have rejected very recently the D.S.P. candidate, who have been opposing on this issue. So this paragraph of the Governor's Address has been rejected by the people. In paragraph 19 of the Governor's address there has been a mention about "Industrial relation during the current year witnessed all-round improvement." What is the improvement? Where is the industrial relation?

Industries are closing down and therefore, there is no industrial peace. If industries function, if industries work and if there is industrial relationship between the management and labour then they can say about industrial relationship but to - day in West Bengal many industrial units have been closing down and what the Governmment is doing about it? This has to be looked into. The Hon'ble Chief Minister is there. I would most humbly submit to him that this is a matter which affects economy of our State. It is the time when we have to analyse the problem and come to a conclusion. I remember the words of the hon'ble chief minister when I came first to the Assembly. He said that he wanted the opposition to adopt a constructive role. I want to extend all the assistance which is needed and expected of the Opposition in bringing about industrial growth in our State.

[1.40–1.50 P.M.]

It is stated in para 20 'the positive steps taken by my Government towards improving the power situation.' That means positive steps have not been taken earlier. Since 1977 this Government is there. Why positive steps were not taken until power situation was improved? Who are suffering the consequences of performances, consequences of power shortage? New industries are not coming, some of the existing industries are being closed down and the repercussion is noticeable on the economy of the State.

Therefore, Mr. Speaker, Sir, I would humbly submit and I am glad that at least – it has dawned upon this Government - it has taken positive stops in regard to the improvement of power situation. Like–wise there are many other departments – it has admitted the position – where positive steps have yet to be taken. I hope that positive steps will be taken otherwise ultimately it is the people who will be suffering. We are all here–the members in the Treasury Bench and the members in the Opposition–to extend our support to the ful–filment of our aim, that is, to uphold the welfare and the economic growth of our State and its people.

Mr. Speaker, Sir, I am not going into other portion of the Governor's Address. I think it is too late today for me to raise and say about it. Recently, election was held. On this issue I made statements before the people. I thought I should raise and say something on it. So I did speak such things during the election. The people have elected me once again and, therefore, it is my duty to let the House know the feeling of the people who elected me that this portion of the Governor's Address has been rejected by them and, as such, I oppose it. Before I conclude, I like to express my sincere congratulations to all the elected members of the Treasury Bench as also to other members of the Opposition.

Mr. Speaker : Will you not congratulate yourself?

Shri Rajesh Khaitan : Yes, I also congratulate myself.

শ্রী ননী কর : মিঃ স্পীকার স্যার, আমাদের মাননীয় সদস্য শচীনবাবু যে ধন্যবাদ জ্ঞাপক প্রস্তাব রাজ্যপালের ভাষণের উপর এনেছেন তাকে আমি সমর্থন করতে উঠেছি। আমার প্রথম যে কথা বলা দবকার সেটা হ'ল এই [illegible] প্রস্তাব এনে আপনাকে সরাবার ওঁরা চেষ্টা করেছিলেন,

আমরা সেটা প্রতিরোধ করেছিলাম। যাঁরা অনাস্থা প্রস্তাব এনেছিলেন তাঁদের আপনার নির্বাচন কেন্দ্রের মানুষ প্রতিরোধ করে আপনাকে জয়ী করেছে। সেইজন্য আপনাকে ধন্যবাদ জানাচ্ছি এবং আপনার মাধ্যমে আপনার নির্বাচন কেন্দ্রের মানুষদের অভিনন্দন জানাচ্ছি। আমার দ্বিতীয় কথা হচ্ছে আমাদের বিরোধী পক্ষের বন্ধু যে কথা বলুন না কেন রাজ্যপাল যে ভাষণ এখানে দিয়েছেন সেই ভাষণকে সামনে রেখে গত এক মাস ধরে গোটা পশ্চিমবাংলা তোলপাড় হয়েছে এবং সেই ব্যাপারে আপনারা নিশ্চয়ই জানেন যে ইতিমধ্যে পশ্চিমবাংলার মানুষ রায় দিয়েছে, আমরা এই বিধানসভা থেকে কি রায় দেব তার জন্য তারা অপেক্ষা করেনি।

মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী জ্যোতি বসুর নেতৃত্বে গড়া বামফ্রন্ট সরকার যে ভাষণ তৈরী করে দিয়েছেন এবং মাননীয় রাজ্যপাল যেটা পড়েছেন, পশ্চিম বাংলার সাধারণ মানুষ সেই ভাষণের সব কথাকেই হুবহু সমর্থন করেছেন। এর পরে এখানে এই ভাষণ দেওয়া যেন একেবারেই অর্থহীন হয়ে দাঁড়াচ্ছে। এর কারণটা আপনি এবং সভার অন্যান্য সদস্য যাঁরা বসে আছেন তাঁরা ভাল করেই জানেন। পশ্চিমবাংলার জনসাধারণ ভাল করেই জানেন যে বামফ্রন্ট সরকার পশ্চিমবাংলাকে ভাল ভাবে গড়বেন এটাই হচ্ছে সেই কারণ। ভারতবর্ষের মাননীয় প্রধানমন্ত্রী দিল্লী গড়ার স্বপ্ন ছেড়ে দিয়ে - হয়ত বয়স কম বলেই হবে-পশ্চিমবাংলা গড়তে এসেছেন। এখানে এসে তিনি যে সমস্ত কথা বলেছেন পশ্চিমবাংলার সাধারণ মানুষ তা সম্পূর্ণ বাতিল করে দিয়েছেন আমি জানিনা, এই ব্যাপারে তাঁর চিন্তা-ভাবনা কী? কিন্তু আমি যখন পথেঘাটে বেরিয়েছি তখন ট্রেনে বাসে সাধারণ মানুষকে বলতে শুনেছি যে পশ্চিমবাংলার বুকে জ্যোতি বাবুর কোন বিকল্প নেই। এখানে জ্যোতিবাবু যা করতে পেরেছেন বা পারবেন, আমাদের মাননীয় প্রধানমন্ত্রী তথা কংগ্রেস (আই) দলের * তা কখনও করতে পারবেন না।

মি: স্পীকার : নো নেম। 'রাজীব গান্ধী' কথাটা বাদ যাবে।

শ্রী ননী কর : ঠিক আছে স্যার। আমাদের প্রধানমন্ত্রী নির্বাচন উপলক্ষ্যে যে ভাবে চ্যালেঞ্জ করতে এসেছিলেন, তার ফলাফলের উপর কী তিনি কোন চিন্তাভাবনা করেছিলেন? আমরা সেটা জানতে চাই। সেটা জানতে চাই এই কারণে যে, তিনি অন্য যে পদেই যুক্ত থাকুন না কেন, তিনি কংগ্রেস দলের সভাপতিও বটে। এখানে এসে তিনি যা বলেছেন-বিরোধীপক্ষের মাননীয় বন্ধু হয়ত তা শোনেন নি-তাঁর পক্ষ থেকে তথা তাঁর দলের পক্ষ থেকে পশ্চিমবাংলার মানুষকে কেবল লোভ দেখাবার চেষ্টা করেছেন। এই লোভ দেখানো শুরু হয়েছিল দশ লক্ষ লোককে চাকুরী দেওয়া হবে বলে এবং তা না পারলে প্রত্যেককে পাঁচ লক্ষ করে টাকা দেওয়া হবে। স্যার, আপনি জানেন যে অতীতে বিশেষ করে ১৯৮০ সাল থেকে এটাই ছিল কংগ্রেস দলের একমাত্র বক্তব্য। পশ্চিমবাংলার বেকারদের উদ্দেশ্যে তাঁরা বারেবারে বলেছেন যে চাকুরী দেবেন। চাকুরী কিন্তু তাঁরা কাউকেই দিতে পারেন নি।

মি: স্পীকার : ননীবাবু, আপনি কি এখানে ইলেকসান বক্তৃতা করছেন? ইলেকসান তো শেষ হয়ে গেছে?

শ্রী ননী কর : হ্যাঁ, স্যার, ইলেকসান বক্তৃতা শেষ হয়ে গেছে। কিন্তু আপনি এখানে যে ভাবে অধিবেশন ডেকেছেন তাতে ইলেকসান বক্তৃতা শেষ হলেও কার্যত তা শেষ হচ্ছে না। এটা তো চলতেই থাকবে। কংগ্রেস দল যে সমস্ত বলে আসছেন, সেই সমস্ত পুরনো কথা বার্তায় সাধারণ মানুষ প্রলুব্ধ হয়নি বরং তাঁদের সমস্ত কিছুই নস্যাৎ করে দিয়েছেন। প্রলুব্ধ করার সমস্ত কিছুই তাঁরা পরিপূর্ণ প্রত্যাখ্যান করেছেন। এটাকে আমি পদাঘাত বললে আপনার আপত্তি হতে পারে, কিন্তু পশ্চিমবাংলার মানুষ তাই-ই করেছেন। এই হচ্ছে পশ্চিমবাংলার মানুষ। পশ্চিমবাংলার মানুষকে কেনা যায় না, লোভ দেখিয়েও নোয়ানো যায় না। পশ্চিমবাংলার বুকে জ্যোতি বসু যতদিন আছেন এবং তাঁর বামফ্রন্ট মন্ত্রীসভা যতদিন আছে, ততদিন পর্যন্ত অন্তত এদিক সেদিক থেকে খামচা-খামচি করে ক্ষমতা দখল করতে গেলে বরং হাত পা ভেঙে যাবে। স্যার, আপনি জানেন যে, জ্যোতিবাবুর বন্ধুরা কেরালাতে যাঁরা আছেন, সেখানেও জনসাধারণ এই একই কাণ্ড করেছেন। সেখানে বামফ্রন্টের বন্ধুরা ক্ষমতায় আসবেন এটা পাকাপাকি হয়ে গেছে। এখানে আর একটা কথা বিশেষ ভাবে বলা দরকার। গত একমাস ধরে রেডিও, টি.ভি থেকে যে ভাবে ওঁরা প্রচার করেছেন, যে ভাবে নানা উল্টোপাল্টা কথা বার্তা প্রচার করে এসেছেন, তাতে এখন ঘোষণা করতে ওঁদের খুবই অসুবিধা হচ্ছে। কালকেও ওঁরা উল্টোপাল্টা ঘোষণা করেছেন। আমরা ১৯৭৭ সালের পর থেকে আজ দশ বছর ধরে এখানে ক্ষমতায় আছি। বিগত দশ বছর ধরে আমরা এখানে শান্তি শৃংখলা যে ভাবে রক্ষা করে আসছি এবং রক্ষা করতে চাই তা দেখে এখানে যাঁরা শান্তি শৃংখলার বিরুদ্ধে কথা বলছেন, অন্যান্য রাজ্যে এই ক্ষেত্রে তাঁরা যে ভূমিকা পালন করছেন তা দেখে পশ্চিমবাংলার সাধারণ মানুষ তাঁদের প্রত্যাখ্যান করেছেন। তাঁরা এখানে প্রত্যাখ্যাত হয়েছেন এ কথা যেমন আমি বারেবারে বলবো, সঙ্গে সঙ্গে একথাও বলবো যে, নির্বাচনে হেরেছেন বলে তাঁদের ভয় পাওয়ার কোন কারণ নেই। পশ্চিমবাংলার বুকে শান্তি-শৃংখলা ছিল এবং ভবিষ্যতেও থাকবে। এই প্রসঙ্গে আমি এই কথা বলবো যে, আগে ওঁরা দিল্লীকে গড়ুন, তারপরই পশ্চিমবাংলাকে গড়ার স্বপ্ন দেখুন। তা নাহলে ফল হবে উল্টো। এই কথা বলে ওঁদের ঐ ভদ্রলোককে জনগণের বিপুল রায়ের কথাটা আর একবার মনে করিয়ে দিচ্ছি এবং আমি এখানে রাজ্যপালের ভাষণের উপর ধন্যবাদ জ্ঞাপক যে প্রস্তাব আনা হয়েছে তাকে সমর্থন করছি।

[1.50-2.00 P.M.]

শ্রী বিশ্বনাথ মুখার্জী : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, এবং সদস্যবন্ধুবৃন্দ, আমি নতুন এ্যাসেম্বলীতে আসবো না কারণ আমি এবার প্রতিদ্বন্দ্বিতা করছি না এবং সেই কারণে বিধানসভায় আসার এই শেষ উপস্থিতি, হয়তো আগামী ২৭ তারিখেও আসতে পারবো না। আমি এই কথা বলবো পশ্চিমবঙ্গের জনসাধারণ এই সরকারকে সমর্থন করেছেন তো বটেই এমন কি পশ্চিমবাংলার বাইরে অন্যান্য রাজ্যে যখন গিয়েছি এবং ঘোরাফেরা করেছি দেখেছি তাদের রাজ্যে যে পার্টিই জিতুক বা যে পার্টি কেই ভোট দিয়ে থাকুন না কেন সাধারণ মানুষের এই সরকারের প্রতি একটা উঁচু ধারণা, যেখানে দেখি অন্যান্য রাজ্যে দাঙ্গা হয় সেখানে পশ্চিমবঙ্গে কোন দাঙ্গা হয় না, জাতিগত হাঙ্গামা হয়না। এখানে বিরোধীদলের বন্ধুরা বলার সুযোগ পান, তাঁদের উপর দমননীতি চলে না। এখানে সাধারণ মানুষের লড়াইয়ের অধিকার আছে, তারা ভিক্ষা করে না, তাঁরা লড়াই করে তাঁদের অধিকার, দাবী আদায় করেন এরচেয়ে বড়কথা আর কি হয়ে পারে? একটা রাজ্যসরকার যাঁর ক্ষমতা সীমাবদ্ধ, আমূল পরিবর্তন নিয়ে আসার যাদের কোন ক্ষমতা নেই, এইরকম সীমাবদ্ধ ক্ষমতার মধ্যে অর্থনৈতিক উন্নতি তারা করতে পেরেছেন সেটা অভিনন্দনযোগ্য। তারচেয়ে বড়কথা হল - আজকে এখানে অপসংস্কৃতির লড়াই করেছেন, সাম্প্রদায়িক শান্তি রক্ষা

* Note : Expunged as ordered by the Chair.

করেছেন, জলমতনির্বিশেষে সর্বসাধারণের এই সরকার কথা বলার অধিকার সংগঠিত করেছেন, আন্দোলন এবং লড়াই করার অধিকার রক্ষা করেছেন। সেইজন্য এই গভর্ণমেন্টের প্রতি সাধারণ মানুষ আস্থা প্রকাশ করেছেন। এখানকার মানুষ তো আস্থা প্রকাশ করেছেনই, ভারতবর্ষের অন্যান্য রাজ্যের মানুষও চান যে ভোটে যেন এই সরকারই জেতেন। সেইজন্য এই সরকারের প্রতি জনসাধারণ তাদের আস্থা এবং শ্রদ্ধা জানিয়ে অভিমত তারা প্রকাশ করেছেন। আমি নির্বচনে প্রতিদ্বন্দীতা করিনি কিন্তু আমাদের সহযোদ্ধা কমরেড জ্যোতি বসুর নেতৃত্বে যে সরকার চলছে এবং চলবে সেই সরকারের প্রতি এই আস্থা প্রকাশ করছি যে গত বছরগুলিতে যেভাবে যোগ্যতার সঙ্গে শাসন কার্য্য পরিচালনা করেছেন এবং সজসাধারণের সমর্থন ও শ্রদ্ধা অর্জন করেছেন আগামীদিনেও যেন সেইভাবে যোগ্যতার সসঙ্গে জনসাধারণের সমর্থন এবং শ্রদ্ধা অর্জন করতে পারেন। এইকথা বলে সকলকে ধন্যবাদ জানিয়ে আমার কথা শেষ করছি।

শ্রী অম্বিকা ব্যানার্জী : মি: স্পীকার স্যার, এই শেষ দিনটিতে কোন তিক্ত বক্তব্য রাখবার অভিপ্রায় আমার নেই। কিন্তু দু:খের বিষয় আমার এক পূর্ববর্তী বক্তা এখানে তার কথায় রেশে কিছু শ্লেষ টেনে নিয়ে এলেন। যদিও আমার রুচিতে বাধে তার বিপক্ষে কোন কথা বলা; কারণ দিনটি আমাদের কাছে একটা বিষাদের দিন বলেই মনে হয়। দীর্ঘ ৫ বছর ধরে আমরা এই বিধানসভায় ছিলাম-একটা উদ্দেশ্য নিয়ে এসেছিলাম। পশ্চিমবঙ্গের অগ্রগতির কথা চিন্তা করে কতটা করতে পেরেছি সেটা বিবেচ্য জনসাধারণের কাছে। আমরা বলেছি উপযুক্ত কাজ করতে পারিনি, পশ্চিমবাংলার অগ্রগতি হয়নি। আপনারা বলেছেন আপনাদের সীমিত ক্ষমতার ভেতর দিয়ে যতটা পেরেছেন করেছেন। দেশের মানুষ কোন যুক্তি চায় না, তারা চায় কাজ-দে আর অনলি ইন্টারেস্টেড ইন দি থিংস ডান-তারা জানে কতটা কি হয়েছে। আজকের দিনটাতে আমি এটুকু বলতে চাই যে মাননীয় স্পীকারের কথা তুলেই বলছি-আমিও বোর্ডিং স্কুলে পড়েছিলাম, যখন আমরা দীর্ঘ ১০ বছর বাদে বোর্ডিং থেকে যাই, যদিও তখন অনেকের সঙ্গে বন্ধুত্ব নষ্ট হয়ে যায়, কিন্তু সেই দিনটাতে আমরা সব ভুলে একসঙ্গে আবার নূতন করে সংগঠিত হবার চেষ্টা করি। আমাদের এই বিধানসভার দিন ফুরিয়ে এসেছে। আবার নূতন করে যারা আসবেন-অনেকেই নূতন-তাদের নিয়ে আবার হয়ত নূতন করে চিন্তা - ভাবনা শুরু হবে। আমরা আসা করব যে কাজগুলি আমরা করে উঠতে পারিনি সেসই কাজগুলি আমরা ভবিষ্যতে শেষ করতে পারব। মাননীয় গভর্ণর যে বিবৃতি দিয়েছেন আমরা সকলেই জানি সেই বিবৃতি সরকারের। সরকার তাদের সাফল্যর হিসাব দিয়েছেন-আমরা বলেছি যে সফলতার কথা তারা বলেছেন তাতে তারা সার্বিকভাবে ব্যর্থ হয়েছেন। এই কথাটা কতটা সত্য আর কতটা সত্য নয় সেটার বিবেচনা মানুষ করবে। তবে আমরা জানি মাননীয় মুখ্যমন্ত্রীও স্বীকার করেছেন-যে কোন কারণেই হোক, সে দিল্লিকে দোষ দিয়েই হোক-পশ্চিমবাংলার অগ্রগতি যতটা হওয়া উচিৎ ছিল ততটা হয়নি। এটা তাদের বক্তৃতার মধ্যমেই বিভিন্নভাবে প্রকাশ পেয়েছে। মাননীয় মুখ্যমন্ত্রীর প্রতি আপনারা যেমন শ্রদ্ধাশীল, আমিও ঠিক ততখানিই ব্যক্তিগতভাবে তাঁকে শ্রদ্ধা করি; তাঁর এফিসিয়েন্সি সম্বন্ধে আমাদের কোন দ্বিমত নেই। কিন্তু প্রথমেই এখানে একটা কথা উঠেছে-তাদের বাদ দিয়ে পশ্চিমবাংলা কি করে চলবে। আজকে আপনাদেরও সময় এসেছে এটা নিয়ে চিন্তা করার। তাই আজকে বলছি-তাঁর দীর্ঘায়ু কামনা করি - তিনি ক্ষমতায় থেকে কাজকারবার করুন এটা আমরা নিশ্চই চাই। তিনি তাঁর মন্ত্রিসসভায় এমন সব মানুষদের নিয়ে আসুন যারা কাজ করতে পারেন, যাদের এফিসিয়েন্সি আছে। আপনাদের ভেতর এমন অনেক মানুষ আছে যারা হয়ত নির্বাচিত হওয়ার সুযোগই পাননি, আবার অনেককে দিয়েছেন-তাই মুখ্যমন্ত্রীকে বলব বিশেষ করে যারা এসেছেন তাদের নিয়ে তিনি যেন এমন কোন কাজ না করেন, যাতে পশ্চিমবাংলার যে অগ্রগতি পিছিয়ে গেছে, সেটা যেন তারা মেক-আপ করে দেন।

আমাদের মধ্যে অনেক তিক্ততা হয়ে গেছে, উত্তেজনায় অনেক কথা আমরা বলেছি, অনেক সদস্য আপনার প্রতি কটাক্ষ করেছেন, আমরাও হয়তো অনেক সময়ে আপনার প্রতি সুবিচার করিনি তারজন্য আমি ব্যক্তিগত ভাবে মার্জনা চাইছি। আমি পুন: নির্বাচিত হয়েছি, ভবিষ্যতে বলার সুযোগ পাব। যাঁরা আসেন নি তাঁদের মঙ্গল কামনা করে এবং যাঁরা আসবেন তাঁদের শুভ কামনা করে আমি শেষ করছি।

শ্রী শশাঙ্ক শেখর মণ্ডল : স্যার, রাজ্যপালের ভাষণের উপর ধন্যবাদ জানানোর জন্য আমি একজন প্রবীন সদস্য হিসেবে উঠে দাঁড়িয়েছি। আমি মনে করি আমাদের সরকারের যে চিত্র রাজ্যপাল দিয়েছেন এটা সত্যি সত্যি It is a real picture and a true aspect of this Government কিন্তু আমাদের বিরোধী বন্ধুরা তা না দেখে একটা মিনি রাজ্যপালের ভাষণ পাঠের জন্য প্রচুর প্রচেষ্টা চালিয়ে ছিলেন। কিন্তু সে সম্পর্কে কোন কথা না বলে আমি একটা কথা বলবো রাজ্যপালের ভাষন It is a real picture and the real performances which have been done and which have been followed by this government with many sorts of limitations আবার রাজ্যপালের ভাষনকে ধন্যবাদ দিয়ে আমি আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী দেবশরণ ঘোষ : স্যার, রাজ্যপালের ভাষনের উপর যে ধন্যবাদজ্ঞাপক প্রস্তাব এসেছে তার সমর্থনে ২/১ টি কথা বলতে চাই। রাজ্যপালের ভাষনে উল্লেখ করা আছে যে এই রাজ্যে আইনশৃঙ্খলা পরিস্থিতি খুব সন্তোষজনক। গত ২৩শে মার্চ যে সাধারণ নির্বাচন হয়ে গেল তার মধ্যে দিয়ে প্রমাণ হয় যে পশ্চিম বাংলার আইন শৃঙ্খলার পরিস্থিতি কত সুস্থ এবং রাজ্য সরকারী কর্মচারীরা কত দক্ষতা এবং যোগ্যতা এবং পারদর্শিতার সঙ্গে এই নির্বচন পরিচালনা করেছেন। বাম ফ্রন্টের রাজত্বকালে যে কত উন্নতি হয়েছে তা নির্বাচনের মধ্যে দিয়ে সুস্পষ্টভাবে প্রতীয়মান হল।

[2.00-2.10 P.M.]

২৩শে মার্চ যে নির্বাচন হল ১৮ ঘন্টা থেকে ১৯ ঘন্টার মধ্যে সেই নির্বাচণের ফল ঘোষণা শুরু হল। একটা সরকার যদি সুস্থ পরিবেশ সৃষ্টি করতে না পারত তাহলে এতবড় একটা কাজ সুষ্ঠুভাবে সমাধা হতে পারত না। আমার ২ নং বক্তব্য এটা নি:সন্দেহে বলা চলে বিগত ৫ বছর বিধান সভার সদস্য হিসাবে আমি যা দেখেছি সেটা হচ্ছে বিধান সভায় যেসমস্ত আইন-কানুন, বিধি ব্যবস্থা গৃহীত হয়েছে তা পশ্চিমবঙ্গের সাধারণ মানুষের স্বার্থের দিকে লক্ষ্য রেখে গৃহীত হয়েছে, সেটাও প্রমাণিত হচ্ছে এই নির্বাচনে জনসাধারণের রায়ে। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, সংসদীয় গনতান্ত্রিক পদ্ধতিতে নির্বাচনে জয় পরাজয় আছে। আমি একজন বিধায়ক হিসাবে ৫ বছর বিরোধী পক্ষে ছিলাম ১৯৬২ সাল থেকে ১৯৬৭ সাল পর্যন্ত এবং ১৯৭৭ সাল থেকে ১৯৮৭

সাল পর্যন্ত সরকার পক্ষের সদস্য ছিলাম। এবারের নির্বাচনে আমি পরাজিত হয়েছি, জনসাধারণের রায়কে মেনে নিয়ে আগামী ৫ বছর এই বিধান সভায় উপস্থিত থাকার সৌভাগ্য, সুযোগ আমার হবে না। সেই কারণে মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আপনাকে এবং মাননীয় সকল দলের সদস্যদের আমি আমার আন্তরিক অভিনন্দন জানিয়ে আমার বক্তব্য এখানেই শেষ করছি।

শ্রী নিখিলানন্দ শর : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, সহামান্য রাজ্যপালের ভাষণের উপর মাননীয় সদস্য শ্রী শচীন সেন মহাশয় যে ধন্যবাদ সূচক প্রস্তাব এনেছেন আমি তার প্রতি পরিপূর্ণ সমর্থন জানাচ্ছি। আমাদের বিরোধী পক্ষের মাননীয় সদস্য বন্ধু অম্বিকা বাবু বললেন যে রাজ্যপালের ভাষণ সেটা মূলত: সরকারেরই বক্তব্য। সরকারের বক্তব্য যদি এই হিসাবে আমরা ধরি তাহলে এটা তো পরিষ্কার যে জনগণ সেই বক্তব্যকে গ্রহণ করেছেন কিনা, তার প্রমান তো হয়ে গেল এই নির্বাচনে। সেদিক থেকে আমরা নিশ্চয়ই আশা করব আগামী দিনে এই রাজ্যের ক্ষেত্রে কতকগুলি বিষয়ের উপর দাঁড়িয়ে আমরা পরিষ্কার যে জিনিসটা তুলে ধরতে চাই তাতে বিরোধী পক্ষের সক্রিয় সমর্থন ও সাহায্য আগামী দিনে এই সরকারকে সঠিক পথে এগিয়ে যেতে সাহায্য করবে এইটুকু আমাদের আশা এবং এইটুকু বলে আমি আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী সুভাষ বসু : মি: স্পীকার, স্যার, মাননীয় শচীন সেন মহাশয় মাননীয় রাজ্যপালের ভাষণের উপর যে ধন্যবাদ সূচক প্রস্তাব রেখেছেন আমি তাকে সমর্থন করে দুএকটা কথা বলব। আমার সেদিনকার কথা মনে পড়ছে যখন মাননীয় রাজ্যপাল জনস্বার্থবাদী একটা বাস্তব সম্মত বক্তব্য রাখছিলেন তখন মাননীয় সদস্য সুনীতি বাবু বার বার বাধ্য দিচ্ছিলেন।

মি: স্পীকার : নো নেমস, নো নেমস।

শ্রী সুভাষ বসু : যাইহোক, আমি বলব যে সেই বক্তব্যের মধ্যে আমরা দেখেছি এই বামফ্রন্ট সরকার বিগত দিনে অত্যন্ত বাস্তব সম্মতভাবে পশ্চিম বঙ্গের যে উন্নয়ন করেছে এবং ভবিষ্যতেও এই সীমিত ক্ষমতার মধ্যে, এই সংবিধানের নানা বাধার মধ্যেও বাস্তব সম্মতভাবে আগামী দিনের যে কর্মসূচী রেখে গেছে সেগুলিকে আমরা কার্যকরী করব এই বিশ্বাস পশ্চিমবঙ্গের জনগণের আছে।

[2.10–2.20 P.M.]

আমরা দেখেছি অত্যন্ত বাস্তবসম্মত জনস্বার্থবাহী বক্তব্য মাননীয় রাজ্যপালের ভাষণের মধ্য দিয়ে বেরিয়ে এসেছে এবং তারই ফলে নির্বচনের মাধ্যমে জনগণের রায় এইভাবে প্রকাশ পেয়েছে। বিরোধীদলের বন্ধুরা বলেছেন কারখানা বন্ধ হয়েছে, পাওয়ার নেই ইত্যাদি, ইত্যাদি। তাঁরা তো বলেছিলেন সমস্ত কারখানার গেট তাঁরা খুলে দেবেন। কিন্তু গেট খোলার চাবী কোথায়? তাঁরা জনগনের কাছে যে সমস্ত অসত্য কথা বলেছেন তার সমুচিত জবাব নির্বচনের মাধ্যমে জনগণ দিয়েছেন আমরা ১৪০০ মেগাওয়াট বিদ্যুত তৈরী করেছি নানা রকম অসুবিধা থাকা সত্ত্বেও। আমি এই ধন্যবাদজ্ঞাপক প্রস্তাব সমর্থন করছি এবং আশা করছি আগামী-দিনের জন্য জনগনের যে রায় পেয়েছি সেটা মাথায় রেখে জনগণের সার্বিক উন্নতি করতে পারব। গোটা ভারতবর্ষের মানুষ চাচ্ছে পশ্চিমবাংলা তাদের পথ দেখাক। আমরা তাদের সেই আকাঙ্খাকে বাস্তবায়িত করব। একথা বলে মাননীয় সদস্য শচীনবাবু যে প্রস্তাব এনেছেন তাকে সমর্থন করে বক্তব্য শেষ করছি। নমস্কার।

শ্রী অমরেন্দ্র নাথ ভট্টাচার্য : মাননীয় স্পীকার মহাশয়, বিধানসভার এই নির্বাচনে আমি নিজেকে জয় এবং পরাজয়ের বাইরে রেখেছি বলে আমার মধ্যে পরাজয়ের গ্লানি নেই এবং জয়ের অকারণ উচ্ছাস নেই। আমি আগেরবার বলেছিলাম লেম ডাক সেসন। আজকে আমাদের এই দিকে যখন মাত্র ৪জন সদস্য উপস্থিত হয়েছেন তখন আমাদের দিক থেকে এটা লেম সেসন-ই বটে। আজকেই আমার বোধহয় বিধানসভায় শেষ বক্তৃতা। নবম বিধানসভার ২ বছর পার হবার পর আমি এই বিধানসভায় এসেছিলাম। এবং ৩ বছর অতিক্রম করলাম। রাজ্যপালের ভাষণের উপর যে ধন্যবাদজ্ঞাপক প্রস্তাব এসেছে তাতে আনুষ্ঠানিকভাবে আমার প্রতিবাদ করা উচিত কারণ আমি বিরোধী-দলে আছি। সংগতভাবে কয়েকটি প্রতিপাদ্য বিষয়ের উপর আমি মাননীয় মুখ্যমন্ত্রীকে কিছু বলতে চাই। আমরা কাগজে দেখেছি মুখ্যমন্ত্রীমহাশয় তাঁর মন্ত্রীসভা তথা সরকারের কার্যাবলীতে অসন্তুষ্টি প্রকাশ করেছেন আমরা বিশেষভাবে মনে করি তিনি বোধহয় "একচ্ছত্র তমোহন্তি নৈব তারা সহস্র:"। জ্যোতিবাবুকে বাদ দিলে তাঁর এই সরকার জ্যোতিহীন হয়ে থাকে। এই কারণে আমি আপনার মাধ্যমে কয়েকটি কথা তাঁর কাছে নিবেদন করতে চাই। ইনস্পেক্টর জেনারেল অব পুলিশ যদি বলেন গত ১০ বছরে ৯ হাজারের বেশী খুন হয়েছে তাহলে বলতে হবে নিশ্চয়ই কোথাও একটা ত্রুটি আছে। যে খুন হল তার রক্ত লাল কি তেরঙ্গা বা নিরপেক্ষ সেটা প্রশ্ন নয়, উত্তর প্রদেশ বা মধ্যপ্রদেশে ডাকাতি হল কিনা সেটাও প্রশ্ন নয়। আমরা সকলেই জানি উত্তরপ্রদেশ বা মধ্যপ্রদেশে জ্যোতিবাবুর মত মুখ্যমন্ত্রী নেই এবং সেইজন্যই তাঁর কাছে আবেদন রাখছি, রক্ত অনেক ঝরেছে-কিন্তু আর যেন না ঝরে। বলা হচ্ছে শান্তিপূর্ণভাবে নির্বাচন হয়েছে। এটা ভয়জাত শান্তি, না স্বত:স্ফূর্ত শান্তি সেটা যেন তিনি বলেন। আমাদের এখানে বিদ্যুত সংকট আছে, শিল্প সংকট আছে এবং আরও নানা রকম সংকট আছে আমি জানি। আমাদের মাননীয় স্পীকার মহাশয় একসময় বলেছিলেন, দি হাউস বিলংস্ টু দি অপজিসন। আমি সেই অধিকার সম্বল করে বলছি, সংখ্যালঘুদের কণ্ঠ যদি চেপে দেওয়া হয় তাহলে কিন্তু গনতন্ত্র শেষ হয়ে যাবে। আমি মুখ্যমন্ত্রীকে বলছি, হাউসের এই দায়িত্ব, সাংবিধানিক দায়িত্ব যেন পালন করা হয়। আমি আশা করবো বিদ্যুত সংকট হোক আর অন্ধকারের সংকট হোক, আলো থাক বা আলো না থাক, কৃষি হোক কলকারখানা হোক এখানে যে ক্ষয় ক্ষতি সকলেই বোঝেন। ডা: বিধান চন্দ্র রায়ের তিনি যে পশ্চিমবাংলার মুখ্যমন্ত্রী হলেন পশ্চিমবাংলায় তৃতীয় বারের জন্য এবং তার রায় জনসাধারণের কাছ থেকে তিনি পেয়েছেন। আমি আশা করবো ডা: বিধান চন্দ্র রায়ের উত্তর সুরী হিসাবে ডা: বিধান চন্দ্র রায় যদি নব বাংলার রূপকার হয়ে থাকেন আমাদের বর্তমান মুখ্যমন্ত্রী নবতর বাংলার রূপকার হবে। এই নবতর বাংলার রূপকার হবার যে আশা রাজ্যপালের ভাষণে রয়েছে, সেটাকে আমি সমর্থন করছি। কিন্তু আজকে যে বাংলাকে দেখে এসেছি এবং যে বংলা আজকে যে জায়গায় এসে পৌঁচেছে তার প্রতিফলন যথোপযুক্তভাবে রাজ্যপালের ভাষণে হয়েছে বলে আমি মনে করি না। আমি আশা করবো যে আশা প্রকাশিত হয়েছে, আমাদের মুখ্য মন্ত্রীর নেতৃত্বে সেই আশা আগামী পাঁচ বছরে রূপায়িত হবে।

শ্রী জ্যোতি বসু : স্পীকার মহাশয়, খুব একটা অসুবিধার মধ্যে আজকে রাজ্যপালের ভাষণের উপর ধন্যবাদসূচক যে প্রস্তাব এসেছে তার উপর আমরা আলোচনা করছি। যার জন্য এই আলোচনায় আমি খুব উৎসাহ বোধ করছি না। তবে আমি এই কথা বলবো, রাজ্যপাল তাঁর ভাষণের মাধ্যমে যে সব ইতিবাচক কথা বলেছেন, এগুলো নিশ্চয় সরকারের বক্তব্য এবং আমরা খুব ভালভাবেই এগুলি গ্রহণ করেছি। আমরা এই সব কথার মাধ্যমে দেশের মানুষের কথাই বলেছি। আমরা মানুষকে কখনও ফাঁকি দিই নি এবং তাদের কাছে অসত্য কথাও বলি নি। অর্থাৎ অসত্য কথা বলে আমরা তাঁদের সমর্থন চাই নি। এ কথা না বলে পারছি না, নৈতিক দিক থেকে ভারতবর্ষের যে বর্তমান অবস্থার তাতে কিন্তু এই নীতি ধরে রাখা খুবই কঠিন। তথাপি আমরা এই নীতি ধরে রাখার চেষ্টা করছি। উপর থেকে নীচ অবধি এবং নীচ থেকে উপর অবধি সর্বস্তরে আমরা যারা বামফ্রন্টে আছি তাঁর এই চেষ্টাই করে যাচ্ছি। আমরা যারা সরকার পরিচালনা করছি, তাঁরা মনে করি শুধু কতকগুলি অর্থনৈতিক কর্মসূচী রূপায়িত করলেই সব কাজ হয়ে যাবে না। রাজ্য সরকার বিভিন্ন দিক থেকে এবং অর্থনৈতিক দিক থেকে যে সীমিত ক্ষমতার মধ্যে আছে তাতে এভাবে কাজ কর্ম রূপায়িত করে মানুষের চেতনা বাড়াবার চেষ্টা করতে হবে। আমরা একটা জিনিস লক্ষ্য করেছি নৈতিকতা মোর‍্যালিটি, বা পাবলিক লাইফ যাকে বলা হয় সেটার মানুষের মধ্যে যথেষ্ট অভাব হয়েছে. দু:খের সঙ্গে বলতে হচ্ছে স্বাধীনতার ৪০ বছর পর এই জিনিসগুলো যাতে জনমানসে জাগ্রত করতে পারি তার জন্য আমাদের চেষ্টা করতে হচ্ছে, এবং ভবিষ্যতে আমরা তা করবো। এ ব্যাপারে আমরা কতটা সফল হয়েছি সেটা এখনই বলতে পারছি না। আমরা জানি অনেক কাজ আমাদের বাকী থেকে গেছে। আজকে পুরানো বিধানসভায় সংক্ষেপে এই সব কথা বললাম, নূতন বিধানসভা যখন বসবে তখন নিশ্চয় এই সব জিনিষ নিয়ে বিস্তৃত আলোচনা হবে। একটা কথা বলছি, এমন একটা প্রচার আমরা দেখেছি, যেটা খুবই দুর্ভাগ্যজনক যে, আমরা নাকি পশ্চিমবাংলাকে শেষ করে দিয়েছি। ১০ বছর আগে পশ্চিমবাংলা নাকি সুন্দর বাংলা হিসাবে গড়ে উঠেছিল এবং পশ্চিমবাংলার মানুষ নাকি সেটাই চেয়েছিল। কিন্তু এখন বলা হচ্ছে আমরা নাকি সব সর্বনাশ করে দিয়েছি। আমাদের আমলে নাকি সব গোলমাল হয়ে গিয়েছে, পশ্চিমবাংলাকে নাকি আমরা অনেক পিছিয়ে দিয়েছি। এই সব বক্তব্য উচ্চতম নেতৃত্বে যাঁরা আছেন তাঁদের কাছ থেকে শুনছি। এতে খুবই দু:খ লাগে। আমি বলবো এই সব কথার পিছনে কোন যুক্তি নেই এবং বেশীরভাগই অসত্য।

[2.20–2.30 P.M.]

এবং সেটা বলার সঙ্গে সঙ্গে নির্বাচনে মানুষের কাছে নানা রকম বক্তব্য রেখে, আশা দিয়ে যদি ভোট চাওয়া হয় তাহলে এর থেকে জঘন্যতম কাজ আর কিছু হতে পারে বলে আমি অন্তত মনে করতে পারি না। কিন্তু সেই জিনিষ আমরা এইবার দেখেছি আরো দুর্ভাগ্যজনক হল এই যে, যদি স্থানীয় কিছু কংগ্রেসী নেতা বা কেউ এই সব বলতেন তাহলে আলাদা কথা ছিল। বলবেন তারা, লোকে বুঝে নেবেন। কিন্তু যখন ২/৪ জন সর্বোচ্চ নেতাদের দিয়ে এই সমস্ত বলান হয়– আমি এটা বহু জায়গায় বলেছি যে, নির্বাচন তো হয়ে যাবে, আমরা তো নিশ্চয় সরকার গঠন করব। কারণ, বিরোধী দল কত পাবেন, না পাবেন, আমি জানি না, আমরা চাইব ওরা যত কম পান, যা আছেন তার থেকে কমে যান সংখ্যায়। এই সব আমি বলেছি, সবাই শুনেছেন, দেখেছেন। কিন্তু তার সঙ্গে সঙ্গে এটাও তো সত্য যে, আমাদের এখানে সরকার হলেও প্রধানমন্ত্রী থাকবেন – সে ক'বছর থাকবেন, আমি বলতে পারি না, কিন্তু তিনি তো থাকবেন। তাঁর ভাবমূর্তিটা কি হচ্ছে? সমস্ত বিদেশের সঙ্গে আমাদের সম্পর্ক আছে, বিভিন্ন দিক থেকে আমাদের ভারতবর্ষের একটা বিরাট ভূমিকা আছে। চীনের পর বৃহত্তম দেশ হচ্ছে আমাদের ভারতবর্ষ। কিন্তু আমি দেখলাম এই এক দেড় মাস ধরে এই রাজ্যে যা চলল তাতে মুহূর্তের জন্যও বোধ হয় কংগ্রেসের বড় বড় নেতারা যারা প্রধানমন্ত্রীর উপদেষ্টা একবারও তারা এই কথাটা মনে করলেন না–আমি এখনও ঠিক বুঝতে পারছি না যে কি কারণে এই সমস্ত কথাগুলি বালা হল। আমি একটি বিষয়'ও শুনলাম না, যে রাজ্যপাল যেগুলি লিখেছেন বা যে বক্তৃতা গুলি এখানে দিয়েছেন ধরে ধরে তার দু একটি বলা যে, আচ্ছা এগুলি একটু ভালই হয়েছে, এইগুলি হয়নি। এইমাত্র কংগ্রেসের একজন অন্তত বললেন শুনলাম যে, এটা আমি খানিকটা সমর্থন করি, অন্য দু একটা সমর্থন করি না - তবু ভাল। আমরা এটা কোনদিনও দাবি করি না যে, সব কিছুই মানুষের জন্য করে দিয়েছি। এটা কি সম্ভবপর? মানুষের চাহিদা অনেক, বিশেষকরে বাম ফ্রণ্টের কাছে তারা অনেক সময় সীমিত অবস্থার কথা বোঝে না শুধু সীমিত অবস্থাই নয়, কেন্দ্রের বাধা, তাদের বিরোধিতা, এই সমস্ত কথা মানুষ সব সময় বুঝতে পারে না সেই জন্য মানুষের কাছে অনেক জিনিস অস্পষ্ট থেকে যায়। তবে এটা ঠিক, আমরা এই কথা বলি না, আর কেউ কোথাও বলেছে কিনা আমি জানি না যদি আমাদের কিছু নেতিবাচক দিক থাকে কার্য্যক্রমের মধ্যে, আমরা যা করেছি তাহলে সেটা স্বীকার করে নিতে হবে। আমি লক্ষ লক্ষ মানুষের কাছে বলেছি যে, সমালোচনা আমাদের হয়। আমাদের পজেটিভ দিকগুলির কথা, ইতিবাচক দিকগুলির কথা বলেছি, নেগেটিভ দিক কিছু নেই এবং এই নেগেটিভ দিক সমস্তই হচ্ছে যে, কেন্দ্র করেনি বলে আমরা বলছি–ঠিক হবে না, এটা সত্য কথা নয়, একটা অসত্য চিন্তা থেকে এই জিনিস আসছে। এটা ওদের জন্যই হচ্ছে না বলব। মারাত্মক কাণ্ডকারখানা হচ্ছে মূলগত অনেক বিষয়ে - আমাদের অর্থনৈতিক যেসব সুবিধা ছিল, তা কেড়ে নেওয়া হয়েছে এবং এটা আমাদের ১০ বছরের মধ্যে নয়, ডা: বিধান চন্দ্র রায়ের আমল থেকেই হয়েছে। দুর্গাপুরের মত একটা দুটো কারখানা ঠেকিয়ে দিয়ে মাসুল সমীকরণ নীতি কখন হয়েছে? আমাদের আমলে হয়েছে? তা তো হয়নি। আমাদের সমস্তই চলে গেছে, ইস্পাত, লোহা, কয়লা যা ছিল, এই সমস্ত উদাহরণ দিয়ে বলেছি। ভারতবর্ষের যেকোন জায়গায় যান দেখবেন তারা এই সমস্ত জিনিষ একই দামে পাচ্ছে, আর আমাদের যে কাঁচা মাল দরকার হয় তা কিন্তু একই দামে পাই না যেটা বিশেষ করে দরকার শিল্পায়নের জন্য। শিল্পপতিরা এই সুবিধা যদি অন্য জায়গায় গিয়ে পায় তাহলে কেন তারা পুরনো কারখানা আঁকড়ে পড়ে থাকবেন? কখন'ই পড়ে থাকবার কথা নয়। তাদের আকর্ষণ করে নিয়ে যাওয়া হয়েছে এখান থেকে এই পশ্চিমবাংলা শুধু বিভক্তই হয়নি, ৭০ লক্ষ মানুষ ওপার বাংলা থেকে এখানে এসেছে কেউ ফিরে তাকিয়েছেন আমাদের দিকে? কেউ তো ফিরে তাকায়–নি। সেই জন্য এখানে একটা শব্দ আছে, জবর দখল কলোনী বলে–জবর দখল মানে কি? ইললিগ্যাল, বেআইনী। এই জবর দখল কেন করা হল? এখানকার সরকারে যারা ছিলেন তারা এবং কেন্দ্রীয় সরকার যদি দেখতেন তাহলে এই জিনিস হত না। কত জটিলতা এসে গেল পশ্চিমবাংলার অর্থনৈতিক এবং সামাজিক অবস্থার মধ্যে, কেউ তো ফিরে সেদিকে তাকালেন না। বরং আমরা দেখলাম–ইদানীংআরো দেখছি যে, আমাদের অপমান করা হচ্ছে এখানে এমন সব বক্তব্য বলা হচ্ছে, শুধু সরকারের কথা নয়—আপামর জনসাধারণকে অপমান করা হচ্ছে কেউ কেউ মনে করছেন আমরা গরীব, পিছিয়ে গেছি। পিছিয়ে যাদের জন্য গেছি, তারাই বলছেন আমাদের বিরুদ্ধে।

তারাও আমাদের অবমাননাকর কথা বলছেন, যেন আমরা বাঙালীরাই সব দোষী বা পশ্চিমবংগের অন্যান্য ভাষাভাষী মানুষ যারা আছেন, আমরা যারা সবাই মিলে পশ্চিমবাংলাকে গড়ে তোলার চেষ্টা করছি–আমরাই সব এরজন্য দোষী। এটা কি সভ্যতার পরিচয়? না, এটা সভ্যতার পরিচয় নয়। এতে কোন কোন জায়গায় সাময়িক কিছু কিছু লাভ হতে পারে কিন্তু শেষ–অবধি এতে কোন লাভ হয়না। এইসব কথাগুলিই রাজ্যপালের ভাষনের মধ্যে আমরা কিছু কিছু দিয়েছি। তা ছাড়া আমরা আমাদের কর্মসূচী যতটা রূপায়িত করতে পেরেছি তা বলেছি। আমি আবারও বলি, নেতিবাচক দিক আছে। আমাদের কর্মীদের বলি, জনসাধারণকেও বলি, আমাদের যদি সমালোচনা না করেন মানুষ তাহলে কার সমালোচনা করবেন? যাদের কোন সম্ভবনা নেই পশ্চিমবাংলায় তাদের সমালোচনা করে লাভটা কি হবে? তাতে কোন লাভ হবে না। আমাদের সমালোচনা করলে সেগুলি হবে যেগুলি আমরা করতে পারি। সেটা গাফিলতির জন্য হতে পারে, কেন্দ্রের বাধার জন্য হতে পারে বা অন্য কোন কারণে হতে পারে কিন্তু মানুষের সেই সমালোচনা আমাদের সম্মান দিয়ে শুনতে হবে। আমরা মানুষকে সেই ভাবে দেখি কীট–পতঙ্গের মতন মানুষকে আমরা মনে করি না। দুর্ভাগ্যবশত: আমাদের বিরোধী যারা, আমি যা দেখছি এবং তাদের যে বক্তৃতা আমি শুনেছি তাতে আমি একেবারে হতবাক হয়ে গিয়েছি যে মানুষকে কত অবজ্ঞা করলে, মানুষকে কত অপমানের চোখে দেখলে, যে কথাগুলি সব বলা হয়েছে ১ মাস ধরে সেই কথাগুলি বলা যায়। আমাদের বলুন আমাদের বিরোধিতা করুন কিন্তু মানুষের যে খানিকটা ইনটালিজেন্স আছে–পশ্চিমবাংলার মানুষের যে সচেতনতা আছে, আত্মমর্যাদাজ্ঞান আছে সেটা তো আগে থেকেই আছে। সেটা যে আমাদের আমলের তা তো নয়, আমরা তো সেদিন এসেছি, ১০ বছর হল, কিন্তু পশ্চিমবাংলার মানুষরা তো অনেক আগে থেকেই আছেন। রাজনৈতিক, সামাজিক, অর্থনৈতিক, সাংস্কৃতির ইত্যাদি ক্ষেত্রে সেই পরিচয় কি তার দেন নি? সেই মানুষকে এইভাবে অপমান করে কথা বলা যায় সেই জিনিষ দেখছি ওদের মাধ্যমে। সেইজন্য আমি বলছিলাম, সরকার তো আমরা গড়বোই সে বিষয়ে কোন সন্দেহ নেই তবে কত সংখ্যাগরিষ্ঠতা পাব সে হিসাব কোনদিন বলি নি কিন্তু নিশ্চিন্তভাবে আমরা অনেক পাচ্ছি সেটা আপনারা দেখছেন। কিন্তু যে বিষ ওরা ছড়িয়ে আবহাওয়া বিষাক্ত করেছেন তা পরিষ্কার করতে তো আমাদের সময় লাগবে। আমাদের যুবশক্তিকে কি শেখানো হ'ল? শেখানো হ'ল—বল বল, 'সত্যমেব জয়তে' এসব কথা লেখা থাক, এসবের কোন মূল্য নেই, যত পার অসত্য কথা বলে যাও আর যে কোন উপায়ে ভোট যোগাড় কর। আমরা দেখেছি, সাম্প্রদায়িক শক্তিকে এখানে জাগাবার চেষ্টা করা হয়েছে যেটা এখানে নেই। আর নেই যে এখানে সেটা তো শুধু আমাদের জন্য নয়—আমাদের নিশ্চয় কিছুটা কৃতিত্ব আছে, কিছু আমাদের করনীয় ছিল সেগুলি আমরা করেছি। প্রশাসন থেকে বলুন, মানুষকে শিক্ষিত করার দিক থেকে বলুন সেগুলি আমরা করেছি কিন্তু সাধারণ ভাবে অনেকে যারা আমাদের পক্ষে নন তারাও কি দাঙ্গা–হাঙ্গামা ইত্যাদি চান অন্যান্য কংগ্রেসী রাজত্বে যা হচ্ছে। তা তো নয়। অথচ এই নির্বাচনের সময় তারা তা শেখালেন। আমি প্রচার দেখেছি, আমি তারমধ্যে এখন যাচ্ছি না, সেইসব বই, পুস্তক ইত্যাদি বার করতে হবে যে কি ধরনের প্রচার হয়েছে । স্পীকার মহাশয়, আপনার থেকে বেশী কেউ জানেন না, আমি শুনেছি, দায়িত্বশীল কংগ্রেস নেতা বলছেন, 'উনি আল্লা মানেন না, উনি মসজিদে যান না, কোরান মানেন না।' এটা কি চলে ভারতবর্ষের নির্বাচনের ক্ষেত্রে? সংবিধানে এটা কি পারমিট করে? না, এসব বারন আছে সংবিধানে এবং নির্বাচন আইনে। রাজনীতি এবং ধর্মকে এইভাবে টেনে আনার ক্ষেত্রে বারন আছে। কিন্তু এখানে তো বটেই, কেরালাতেও দেখলাম সেখানে খোলাখুলি ভাবে এই জিনিষ হচ্ছে। সেখানে সেই মুসলিম লীগকে প্রশ্রয় দেওয়া হ'ল,এ' পাদ্রীসাহেবদের সঙ্গে গিয়ে দেখা করা হল কারণ খৃষ্টানরা অনেকে সেখানে আছেন। এটা শুধু কেরালার ব্যাপার নয়, সমস্ত ভারতবর্ষের ব্যাপার। এই তো পাঞ্জাবে বলা হচ্ছে যে আপনারা অকালিরা বা অন্য পাঞ্জাবীরা তারা দুটোকে এক করবেন না—ধর্ম এবং রাজনীতি, সত্যই তো, এটা হয়েই তো সর্বনাশ হয়েছে । মুখে এক কথা বলছি, ন্যাশানাল ইনট্রিগেশান কাউন্সিল তৈরী করছি, মানুষের মধ্যে সম্প্রীতি আনবার চেষ্টা করছি, বামফ্রন্ট সরকার থেকে আমরা চেষ্টা করছি, কংগ্রেসের কিছু কিছু বন্ধুও যে চেষ্টা করেন নি আমি একথা বলব না কিন্তু নির্বাচনের সময় ১ মাস ধরে যদি আপনারা এইরকম করেন, হাই পাওয়ার প্রোপাগানডা, আর সংবাদপত্রগুলিকেও সঙ্গে নিয়েছেন, বহুল প্রচারিত সব সংবাদপত্র, একটা/দুটো বাদ দিয়ে-হিন্দী, উর্দ্দু, বাংলা, ইংরাজী, তাহলে ২৩ তারিখের নির্বাচনটাই সব কিছু হয়ে গেল?

[2.30–2.37 P.M.]

দেশ নেই, মানুষ নেই, ভবিষ্যত নেই, চিন্তা নেই যে আমরা কি করবো পরবর্ত্তীকালে। কাজেই আমরা এটার বিরোধী। আমরা এই জিনিস কখনও হতে দিতে পারিনা। আমি এখানে সুযোগ পেয়েছি বলার, আমি আমার বক্তব্য শেষ করছি কিন্তু জনগণকে ধন্যবাদ জানাচ্ছি যে তারা তাদের আত্ম মর্যাদার পরিচয় দিয়েছেন তাদের চেতনার পরিচয় দিয়েছেন। তবে যেটুকু এখনও বাকী আছে সেটা বিশ্লেষণ করতে হবে। সেখানে আমাদের আরো ভাল করে কাজ করে তারা যাতে এই প্রচারের ভুল বুঝতে পারেন এবং সঠিক পথে আসতে পারেন তার চেষ্টা করতে হবে। এই সুযোগ পেয়ে আবার আমি বলছি যে বামফ্রন্ট সরকার যেটা আছে তাদের দায়িত্ব অনেক বেশী বেড়ে গেল এবং সেই ভাবে ভদ্র ভাবে মানুষের সঙ্গে ব্যবহার করতে হবে, আরো শালিনতা বোধের প্রয়োজন আছে। কারণ আমাদের লোকে বলবে যে আমরা সরকারী দল। সত্যিই তো আমরা সরকারী দল। কাজেই সেই ভাবে মানুষের সঙ্গে আমাদের ব্যবহার করতে হবে। এটা আমরা বুঝি। কারণ আমরা একটা ভবিষ্যত গড়ে তুলতে চাই। আর শত সহস্র বাধা কেন্দ্রীয় সরকার আমাদের দিচ্ছেন শিল্পায়নের ক্ষেত্রে, বিদ্যুতের ক্ষেত্রে। আজও কত প্রকল্প আছে যাদের সম্পর্কে কোন কথা শুনতে পাচ্ছি না। দুর্গাপুরে ১২শত কোটি টাকা দেবার কথা ৪ বছর আগে থেকে শুনছি সেটাকে সম্প্রসারণ করার জন্য, আধুনিকীকরন করার জন্যে, তারপরে ইসকো'র জন্য কোন কিছু টাকা নেই, কোন বরাদ্দ হয়নি। এই সব অনেক জিনিস আমাদের এখনও বাকী আছে। যাই হোক, আমি বলবো অসংখ্য মিথ্যা প্রতিশ্রুতির মধ্যে দিয়ে আমাদের চলতে হয়েছে। যেগুলি করার কথা ছিল সেগুলি তো হয়নি। আমাদের বক্রেশ্বর হয়নি, সাগরদিঘী হয়নি, ১০ বছর ধরে পরিকল্পনা করে বিদ্যুত যদি না আনতে পারি তাহলে কি ভাবে কাজ হবে? এই বিদ্যুতের যে কথা বলা হয়েছে, কংগ্রেস আমলে এটাও ওরা ভুল করেছিলেন। ওরা ৮ বছরে ৯০ মেগা ওয়াট বিদ্যুত সংযোজন করেছিলেন। আর আমাদের সময়ে ৯ বছরে ১৩ শত মেগাওয়াট সংযোজন করেছি, তাও কুলায়নি। কাজেই এখন থেকে যদি চেষ্টা না করি তাহলে আগামীদিনে আমাদের বংশধরদের জন্য কি রেখে যাবো, তাদের কি বলবো? আমরা কংগ্রেস থেকে যা পেয়েছিলাম সেই জিনিষ রেখে যেতে চাইনা। আর একজন আমাকে উপদেশ দিয়েছেন—জ্যোতিবাবুকে ভাবতে বলেছেন—যে এখন তো ভাল কাজ করার চেষ্টা করছেন, কিন্তু আপনি একটা

ভবিষ্যত সম্পর্কে ভাবুন। আমরা মার্কসবাদী, আমরা ভবিষ্যত ভাববো না? আমরা কেউ চিরকাল থাকবো না। আপনারাও থাকবেন না, আমরা থাকবো না। কে কবে চলে যাবে কেউ কিছু জানেনা। কাজেই তার জন্য আগে থেকে আমরা রাস্তা পরিস্কার করবো। আমাদের তো ওয়ান ম্যান পার্টি কোনদিনই নয়। কোন বামপন্থী দলের ওয়ান ম্যান পার্টি হতে পারেনা। এটা এক মাত্র কংগ্রেসের হতে পারে। আর সে জন্যই প্রশ্ন আসে আফটার সি হু আফটার হি হু। এসব কথা ওদের হতে পারে। কিন্তু আমাদের ক্ষেত্রে এই সব কথা একেবারেই চিন্তার বাইরে। আমরা যৌথ ভাবে কাজ করি, নিজেরা আলোচনা করে সব ঠিক করি। কাজেই সব চলছে, আরো ভাল করে চলবে। এই কথা বলে আপনাকে ধন্যবাদ জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী শচীন সেন : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, রাজ্যপালের ভাষণের উপরে আমার যে ধন্যবাদসূচক প্রস্তাব তার বিষদ আলোচনা হয়েছে বিশেষ করে তার প্রতিটি বিষয়ে তার যে দৃষ্টিভঙ্গী আমাদের মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় ব্যাখ্যা করেছেন তার মধ্যে আমি যাচ্ছি না। তবে যেটা বাস্তব, পশ্চিমবঙ্গ বামফ্রন্ট সরকারের বিগত দিনের কাজকর্ম যেটা ব্যাখ্যা করা হয়েছে রাজ্যপালের ভাষণের মধ্যে দিয়ে সেটা যে কত বাস্তব তা প্রমানিত হল সর্বক্ষেত্রে, এর মধ্যে অতি রঞ্জিত কিছু নেই। রাজ্যপালের ভাষণে তিনি বলেন নি যে ২ টাকা করে চাল দিয়েছেন, ১০ লক্ষ লোকের চাকুরী দিয়েছেন, এই বক্তব্য নেই। তিনি এই প্রতিশ্রুতি দেন নি তার ভাষণের মধ্যে যে ৫ লক্ষ টাকা করে বেকার যুবকদের ঋণ পাইয়ে দেওয়া হবে। অর্থাৎ বাস্তবে যা করা সম্ভব হয়েছে, করা সম্ভব সীমিত ক্ষমতার মধ্যে, সেটাই বলা হয়েছে এবং তার বিরুদ্ধে যতই অপপ্রচার, অসত্য ভাষণ সমস্ত দিক থেকে প্রচার করা সত্ত্বেও পশ্চিমবাংলার জনগন সেই বক্তব্যকে সম্মান দিয়েচেন। মুখ্যমন্ত্রী সঠিক ভাবেই বলেছেন পশ্চিমবাংলার মানুষের আত্ম মর্য্যাদা আছে, তাদের সেই আত্ম মর্য্যাদার পরিচয় তারা দিয়েছেন বামফ্রন্ট সরকারের যে কার্যসূচী, কার্যক্রম জনগণের সার্থে জনমুখী নীতি, যেগুলো কার্য্যকর করার চেষ্টা করা হয়েছে, প্রতিটি ক্ষেত্রে সেটা প্রমান করা হয়েছে। আর বিশেষ কিছু বলার নেই। আমি আবার অনুরোধ করবো, যে প্রস্তাব এখানে উত্থাপন করা হয়েচে সেটা অনুমোদন করার জন্য।

The motion of Shri Sachin Sen that -

"রাজ্যপালকে তাঁহার ভাষণের প্রত্যুত্তরে নিম্নলিখিত মর্মে একটি সশ্রদ্ধ সম্ভাষণ পাঠান হউক :

'মহামান্য রাজ্যপাল মহাশয় পশ্চিমবঙ্গ বিধানসভায় ২৭শে ফেব্রুয়ারি, ১৯৮৭ তারিখের অধিবেশনে যে ভাষণ প্রদান করিয়াছেন সেইজন্য এই সভা তাঁহাকে আন্তরিক ধন্যবাদ জ্ঞাপন করিতেছে।'।"

was then put and agreed to.

ADJOURNMENT

The House was then adjourned at 2.37 p.m. till 3.00 p.m. on Friday, the 27th March, 1987, at the Assembly House, Calcutta.

ভবিষ্যত সম্পর্কে ভাবুন। আমরা মার্কসবাদী, আমরা ভবিষ্যত ভাববো না? আমরা কেউ চিরকাল থাকবো না। আপনারাও থাকবেন না, আমরা থাকবো না। কে কবে চলে যাবে কেউ কিছু জানেনা। কাজেই তার জন্য আগে থেকে আমরা রাস্তা পরিস্কার করবো। আমাদের তো ওয়ান ম্যান পার্টি কোনদিনই নয়। কোন বামপন্থী দলের ওয়ান ম্যান পার্টি হতে পারেনা। এটা এক মাত্র কংগ্রেসের হতে পারে। আর সে জন্যই প্রশ্ন আসে আফটার সি হু আফটার হি হু। এসব কথা ওদের হতে পারে। কিন্তু আমাদের ক্ষেত্রে এই সব কথা একেবারেই চিন্তার বাইরে। আমরা যৌথ ভাবে কাজ করি, নিজেরা আলোচনা করে সব ঠিক করি। কাজেই সব চলছে, আরো ভাল করে চলবে। এই কথা বলে আপনাকে ধন্যবাদ জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী শচীন সেন : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, রাজ্যপালের ভাষণের উপরে আমার যে ধন্যবাদসূচক প্রস্তাব তার বিষদ আলোচনা হয়েছে বিশেষ করে তার প্রতিটি বিষয়ে তার যে দৃষ্টিভঙ্গী আমাদের মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় ব্যাখ্যা করেছেন তার মধ্যে আমি যাচ্ছি না। তবে যেটা বাস্তব, পশ্চিমবঙ্গ বামফ্রন্ট সরকারের বিগত দিনের কাজকর্ম যেটা ব্যাখ্যা করা হয়েছে রাজ্যপালের ভাষণের মধ্যে দিয়ে সেটা যে কত বাস্তব তা প্রমানিত হল সর্বক্ষেত্রে, এর মধ্যে অতি রঞ্জিত কিছু নেই। রাজ্যপালের ভাষণে তিনি বলেন নি যে ২ টাকা করে চাল দিয়েছেন, ১০ লক্ষ লোকের চাকুরী দিয়েছেন, এই বক্তব্য নেই। তিনি এই প্রতিশ্রুতি দেন নি তার ভাষণের মধ্যে যে ৫ লক্ষ টাকা করে বেকার যুবকদের ঋণ পাইয়ে দেওয়া হবে। অর্থাৎ বাস্তবে যা করা সম্ভব হয়েছে, করা সম্ভব সীমিত ক্ষমতার মধ্যে, সেটাই বলা হয়েছে এবং তার বিরুদ্ধে যতই অপপ্রচার, অসত্য ভাষণ সমস্ত দিক থেকে প্রচার করা সত্ত্বেও পশ্চিমবাংলার জনগন সেই বক্তব্যকে সম্মান দিয়েচেন। মুখ্যমন্ত্রী সঠিক ভাবেই বলেছেন পশ্চিমবাংলার মানুষের আত্ম মর্য্যাদা আছে, তাদের সেই আত্ম মর্য্যাদার পরিচয় তারা দিয়েছেন বামফ্রন্ট সরকারের যে কার্যসূচী, কার্যক্রম জনগণের সার্থে জনমুখী নীতি, যেগুলো কার্য্যকর করার চেষ্টা করা হয়েছে, প্রতিটি ক্ষেত্রে সেটা প্রমান করা হয়েছে। আর বিশেষ কিছু বলার নেই। আমি আবার অনুরোধ করবো, যে প্রস্তাব এখানে উত্থাপন করা হয়েচে সেটা অনুমোদন করার জন্য।

The motion of Shri Sachin Sen that -

"রাজ্যপালকে তাঁহার ভাষণের প্রত্যুত্তরে নিম্নলিখিত মর্মে একটি সশ্রদ্ধ সম্ভাষণ পাঠান হউক :

'মহামান্য রাজ্যপাল মহাশয় পশ্চিমবঙ্গ বিধানসভায় ২৭শে ফেব্রুয়ারি, ১৯৮৭ তারিখের অধিবেশনে যে ভাষণ প্রদান করিয়াছেন সেইজন্য এই সভা তাঁহাকে আন্তরিক ধন্যবাদ জ্ঞাপন করিতেছে।'।"

was then put and agreed to.

ADJOURNMENT

The House was then adjourned at 2.37 p.m. till 3.00 p.m. on Friday, the 27th March, 1987, at the Assembly House, Calcutta.

৬। চলতি বছরে রিজার্ভ ব্যাঙ্ক থেকে উপায় - উপকরণ অগ্রিম হিসাবে (Ways and Means advance) নেওয়া টাকার পরিমাণ বাজেট অনুমানের চেয়ে কমই ছিল। আয় ও ব্যয় উভয় খাতেই সরকারী ঋণের হ্রাসপ্রাপ্ত সংশোধিত হিসাবের দিকে তাকালেই তা বোঝা যাবে।

৭। ভারত সরকার অনুসৃত নীতির কিছু কিছু পরিবর্তনের জন্য এই রাজ্যে স্বল্পসঞ্চয় খাতে অর্থ সংগ্রহ হ্রাস পেয়েছে। এ-বাবদ বাজেটে অনুমিত তিন শ' তেষট্টি কোটি টাকা সংশোধিত হিসাবে দু শ' পঁচাশি কোটি টাকাতে এসে ঠেকেছে। নীতির যে পরিবর্তনের ফলে আদায় খুব বেশি রকম মার খেয়েছে তা হলো, যে সব সংস্থা রেহাই প্রাপ্ত শ্রেণীতে পড়ে তাদের প্রভিডেন্ট ফাণ্ড বাবদ জমা টাকা লগ্নী করার ক্ষেত্রে সংশোধিত ব্যবস্থার প্রবর্তন।

৮। সর্বসাকুল্যে ১৯৮৬–৮৭-র আয়-ব্যয়ের সংশোধিত হিসাবে চৌত্রিশ লক্ষ টাকার ঘাটতি দেখা যাচ্ছে।

৯। যোজনা কমিশনের সঙ্গে আলাপ আলোচনার পর ১৯৮৭–৮৮ সালের বার্ষিক পরিকল্পনার চূড়ান্ত হিসাব দাঁড়িয়েছে আট শ' বাষট্টি কোটি টাকা, এর মধ্যে রাজ্যের নিজস্ব সম্পদ থেকে আসবে ছয় শ' এক কোটি টাকা এবং কেন্দ্রীয় সাহায্য দু শ' একষট্টি কোটি টাকা। তিস্তা প্রকল্প বাবদ আগাম কেন্দ্রীয় পরিকল্পনা সাহায্য পাঁচ কোটি টাকা ধরলে ১৯৮৭–৮৮ সালের পরিকল্পনার আকার দাঁড়াবে আটশ' সাতষট্টি কোটি টাকা। চলতি বছরের সাত শ' ছিয়াত্তর কোটি টাকার বার্ষিক পরিকল্পনার ওপর বৃদ্ধির হার শতকরা বার ভাগের চেয়ে কিছু কম। ক্রমবর্ধমান মূল্যস্ফীতি এবং রাজ্যের বিশেষ প্রয়োজনের নিরিখে এই বৃদ্ধির হার নিতান্তই কম। কনসাইনমেন্ট ট্যাক্স বা ভিন রাজ্যে চালানি মালের ওপর কর আরোপ করে রাজ্যের কর আদায় বৃদ্ধির উদ্দেশ্যে আইন প্রণয়ন করার জন্য ভারত সরকারের কাছে বার বার অনুরোধ জানিয়েও আমরা বিফল হয়েছি।

১০। বার্ষিক পরিকল্পনায় যেসব ক্ষেত্রে গুরুত্ব দেওয়া হয়েছে সেগুলো হল–বিদ্যুৎ (দু শ' একচল্লিশ কোটি টাকা), পরিবহন (আটান্ন কোটি টাকা), শিল্প ও খনিজ পদার্থ (সাতাশি কোটি টাকা), সমাজসেবা (দু শ' এগার কোটি টাকা), কৃষি এবং সংশ্লিষ্ট বিষয় (ষাট কোটি টাকা) এবং গ্রামীণ উন্নয়ন (চুয়ান্ন কোটি টাকা)।

১১। কম্পট্রোলার অ্যাণ্ড অডিটর জেনারেলের সঙ্গে আলোচনা করে ভারত সরকার যে সিদ্ধান্ত নিয়েছেন, সে অনুসারে পয়লা এপ্রিল ১৯৮৭ থেকে কেন্দ্র এবং রাজ্যগুলির হিসাবলিখন পদ্ধতি সংশোধিত হওয়া দরকার। সে কারণে হিসাবের সংশোধিত শ্রেণীবিন্যাসের ভিত্তিতে ১৯৮৭–৮৮ সালের জন্য আমাদের বাজেটের কাগজপত্র তৈরি করা হয়েছে।

১২। হিসাবের এই সংশোধিত শ্রেণীবিন্যাসের পরিপ্রেক্ষিতে আমরা এই সভার এস্টিমেট কমিটির অনুমোদন নিয়ে বাজেটের কাগজপত্রের মধ্যে "বরাদ্দের জন্য দাবীসমূহের সংক্ষিপ্ত বিবরণ" (Summary of Demands for Grants) শীর্ষক একটি বাড়তি পুস্তিকা অন্তর্ভুক্ত করেছি। এতে যেমন সংশোধিত শ্রেণীবিন্যাসের কাঠামোটিকে বুঝতে সুবিধা হবে তেমনই অনুদানের জন্য দাবিগুলির সম্পূর্ণ নির্দেশনাও এতে পাওয়া যাবে। এ-ছাড়া এস্টিমেট কমিটির অনুমোদন অনুযায়ী ব্যয়বরাদ্দের বিস্তারিত দাবিগুলির বিষয় সংশ্লিষ্ট প্রকাশনাগুলি এই সভায় আলোচনার জন্য নির্ধারিত তারিখের যথেষ্ট আগেই পাওয়া যাবে। বাজেটকে যাতে আরো সুবিন্যস্ত করা যায়, তার প্রয়াসও চলতে থাকবে।

১৩। দ্রব্যমূল্যের ৬০৮ সূচক অনুযায়ী গত ডিসেম্বরে বাড়তি মহার্ঘভাতা মঞ্জুর করার সময় আমি বলেছিলাম চলতি বছরে আরো মহার্ঘভাতা সম্বন্ধে একটি ঘোষণা করা হবে। এই সুযোগে ঘোষণা করতে চাই যে পয়লা মার্চ ১৯৮৭ থেকে মূল বেতন এবং ৬০৮ সূচক অনুযায়ী মহার্ঘ বাবদ দেয় টাকার ওপর শতকরা চার টাকা হারে বাড়তি মহার্ঘভাতা দেওয়া হবে। মূল বেতন ও ৬০৮ সূচকের মহার্ঘ বাবদ দেয় ধরে যারা মাসে মোট পঁয়ত্রিশ শ' টাকা পর্যন্ত পান তারা এই বাড়তি মহার্ঘভাতা পাবেন। অন্যান্যদের জন্য শীঘ্রই আলাদাভাবে একটি ঘোষণা করা হবে। এ বাবদ পেনশনভোগীদের যথাযোগ্য প্রাপ্য সম্বন্ধেও আলাদাভাবে একটি ঘোষণা করা হবে।

১৪। এখন ১৯৮৭–৮৮ সালের বাজেট প্রসঙ্গে বলি, রাজ্যের কনসলিডেটেড ফাণ্ডে লেনদেনের ফলে ঘাটতির পরিমাণ গিয়ে দাঁড়াবে তিরানব্বুই কোটি চুয়াল্লিশ লক্ষ টাকা। এছাড়া, আমি অতিরিক্ত মহার্ঘভাতার জন্য ষাট কোটি টাকার বরাদ্দের প্রস্তাব রাখছি। হাসপাতালে ভর্তি রোগীদের পথ্য বাবদ বরাদ্দের হার বাড়ানো এবং হাসপাতালের কাজকর্মের কিছু কিছু উন্নয়নের জন্য আরো চার কোটি টাকার দরকার হবে।

১৫। একদিকে উল্লিখিত চৌষট্টি কোটি টাকার বাড়তি খরচ এবং অপরদিকে 'পাবলিক অ্যাকাউন্ট' খাতে প্রাপ্তব্য আটানব্বুই কোটি সাত লক্ষ টাকা; এর ফলে সামগ্রিক চিত্রটি হল যে চৌত্রিশ লক্ষ টাকার প্রারম্ভিক ঘাটতি ধরে ১৯৮৭–৮৮ সালের বাজেটের অনুমিত ঘাটতির পরিমাণ উনষাট কোটি একাত্তর লক্ষ টাকায় গিয়ে দাঁড়াবে।

১৬। অতিরিক্ত সম্পদ সংগ্রহ, যথাসম্ভব ব্যয় সংকোচ এবং রাজস্ব দপ্তর গুলিতে প্রশাসনিক উন্নতির মাধ্যমে অনুমিত ঘাটতি পূরণ করতে হবে।

১৭। বর্তমান সরকার এবং এই সভার আয়ু শেষ হতে চলেছে। এটাই স্বাভাবিক যে নতুন সরকার ১৯৮৭–৮৮ সালের আনুমানিক বাজেট হিসাব নতুন করে বিচার করবেন এবং নবগঠিত সভার কাছে সুনির্দিষ্ট প্রস্তাব রাখবেন। এখনকার মতো যাতে সরকার পয়লা এপ্রিল থেকে কাজকর্ম চালিয়ে যেতে পারেন সেজন্য আগামী আর্থিক বছরের প্রথম চার মাসের জন্য ব্যয়মঞ্জুরীর দাবিসম্বলিত প্রস্তাব আমি এই সভার কাছে রাখব।

ভবিষ্যত সম্পর্কে ভাবুন। আমরা মার্কসবাদী, আমরা ভবিষ্যত ভাববো না? আমরা কেউ চিরকাল থাকবো না। আপনারাও থাকবেন না, আমরা থাকবো না। কে কবে চলে যাবে কেউ কিছু জানেনা। কাজেই তার জন্য আগে থেকে আমরা রাস্তা পরিস্কার করবো। আমাদের তো ওয়ান ম্যান পার্টি কোনদিনই নয়। কোন বামপন্থী দলের ওয়ান ম্যান পার্টি হতে পারেনা। এটা এক মাত্র কংগ্রেসের হতে পারে। আর সে জন্যই প্রশ্ন আসে আফটার সি হু আফটার হি হু। এসব কথা ওদের হতে পারে। কিন্তু আমাদের ক্ষেত্রে এই সব কথা একেবারেই চিন্তার বাইরে। আমরা যৌথ ভাবে কাজ করি, নিজেরা আলোচনা করে সব ঠিক করি। কাজেই সব চলছে, আরো ভাল করে চলবে। এই কথা বলে আপনাকে ধন্যবাদ জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী শচীন সেন : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, রাজ্যপালের ভাষণের উপরে আমার যে ধন্যবাদসূচক প্রস্তাব তার বিষদ আলোচনা হয়েছে বিশেষ করে তার প্রতিটি বিষয়ে তার যে দৃষ্টিভঙ্গী আমাদের মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় ব্যাখ্যা করেছেন তার মধ্যে আমি যাচ্ছি না। তবে যেটা বাস্তব, পশ্চিমবঙ্গ বামফ্রন্ট সরকারের বিগত দিনের কাজকর্ম যেটা ব্যাখ্যা করা হয়েছে রাজ্যপালের ভাষণের মধ্যে দিয়ে সেটা যে কত বাস্তব তা প্রমানিত হল সর্বক্ষেত্রে, এর মধ্যে অতি রঞ্জিত কিছু নেই। রাজ্যপালের ভাষণে তিনি বলেন নি যে ২ টাকা করে চাল দিয়েছেন, ১০ লক্ষ লোকের চাকুরী দিয়েছেন, এই বক্তব্য নেই। তিনি এই প্রতিশ্রুতি দেন নি তার ভাষণের মধ্যে যে ৫ লক্ষ টাকা করে বেকার যুবকদের ঋণ পাইয়ে দেওয়া হবে। অর্থাৎ বাস্তবে যা করা সম্ভব হয়েছে, করা সম্ভব সীমিত ক্ষমতার মধ্যে, সেটাই বলা হয়েছে এবং তার বিরুদ্ধে যতই অপপ্রচার, অসত্য ভাষণ সমস্ত দিক থেকে প্রচার করা সত্ত্বেও পশ্চিমবাংলার জনগন সেই বক্তব্যকে সম্মান দিয়েচেন। মুখ্যমন্ত্রী সঠিক ভাবেই বলেছেন পশ্চিমবাংলার মানুষের আত্ম মর্যাদা আছে, তাদের সেই আত্ম মর্যাদার পরিচয় তারা দিয়েছেন বামফ্রন্ট সরকারের যে কার্যসূচী, কার্যক্রম জনগণের সার্থে জনমুখী নীতি, যেগুলো কার্যকর করার চেষ্টা করা হয়েছে, প্রতিটি ক্ষেত্রে সেটা প্রমান করা হয়েছে। আর বিশেষ কিছু বলার নেই। আমি আবার অনুরোধ করবো, যে প্রস্তাব এখানে উত্থাপন করা হয়েচে সেটা অনুমোদন করার জন্য।

The motion of Shri Sachin Sen that -

"রাজ্যপালকে তাঁহার ভাষণের প্রত্যুত্তরে নিম্নলিখিত মর্মে একটি সশ্রদ্ধ সম্ভাষণ পাঠান হউক :

'মহামান্য রাজ্যপাল মহাশয় পশ্চিমবঙ্গ বিধানসভায় ২৭শে ফেব্রুয়ারি, ১৯৮৭ তারিখের অধিবেশনে যে ভাষণ প্রদান করিয়াছেন সেইজন্য এই সভা তাঁহাকে আন্তরিক ধন্যবাদ জ্ঞাপন করিতেছে।'।"

was then put and agreed to.

ADJOURNMENT

The House was then adjourned at 2.37 p.m. till 3.00 p.m. on Friday, the 27th March, 1987, at the Assembly House, Calcutta.

	প্রকৃত, ১৯৮৫–৮৬	বাজেট ১৯৮৬–৮৭	সংশোধিত, ১৯৮৬–৮৭	হাজার টাকার হিসেবে বাজেট, ১৯৮৭–৮৮
নীট ফল				
উদ্বৃত্ত (+)				
ঘাটতি (–)				
(ক) রাজস্বখাতে	+৮২,৮৯,৩৩	–৮৯,৮৯,৩৫	–২,১২,৪৪,৪৪	–৭৯,৮৫,৯০
(খ) রাজস্ব খাতের বাইরে	+২৬,৭১,৬৪	+১,১১,৮৪,৮১	+৫৪,৭২,৫৬	+৮৪,৪৮,৬৩
(গ) প্রারম্ভিক তহবিল বাদে নীট	+১,০৯,৬০,৯৭	+২১,৯৫,৪৬	–১,৫৭,৭১,৮৮	+৪,৬২,৭৩
(ঘ) প্রারম্ভিক তহবিল সহ নীট	+১,১৮,৩৬,৮৭	+৫০,৫২,৯৬	–৩৩,৬৭	+৪,২৯,০৬
(ঙ) মহার্ঘ ভাতা এবং হাসপাতাল পরিষেবা বাবদ প্রতিশ্রুত অতিরিক্ত ব্যয়				–৬৪,০০,০০
(চ) প্রারম্ভিক তহবিল এবং (ঙ) শহ				–৫৯,৭০,৯৪

(At this stage, the House was adjourned till 4 p.m.)

After adjournment

[4.00 to 4.05 p.m.]

Financial.

Motion for Vote on Account.

Shri Jyoti Basu : Mr. Speaker, Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum not exeeding Rs. 11,05,60,07,000 only be granted to the Governor, on account, for or towards defraying the charges for the following services and purposes during the year ending on the 31st day of March, 1988, namely:- Presentation of Supplimentary estimates, 1986-87

Sir, in termms of Article 205 of the Constitution, I lay before the House a statement showing the supplementary expenditure for the year 1986-87 amounting to Rs. 256.91 crores of which the voted items of account for Rs. 254.59 Crores and the charged items of accounts for Rs. 2.32 crores.

In the Booklet Demands for supplementary grants, 1986-87 circulated to the honourable Membes, details of the supplementary Estimates and the reasons thereof have been given. Here I would mention only a few salient points with regard to the demands for supplementary grants for the current year.

The charged expenditure amount to Rs. 2.32 crores are mainly for payment for decretal charges met out of advances from the Contingency Fund of West Bengal for which equivalent amount is required to enable payment to be made to that Fund during this financial year.

ভবিষ্যত সম্পর্কে ভাবুন। আমরা মার্কসবাদী, আমরা ভবিষ্যত ভাববো না? আমরা কেউ চিরকাল থাকবো না। আপনারাও থাকবেন না, আমরা থাকবো না। কে কবে চলে যাবে কেউ কিছু জানেনা। কাজেই তার জন্য আগে থেকে আমরা রাস্তা পরিস্কার করবো। আমাদের তো ওয়ান ম্যান পার্টি কোনদিনই নয়। কোন বামপন্থী দলের ওয়ান ম্যান পার্টি হতে পারেনা। এটা এক মাত্র কংগ্রেসের হতে পারে। আর সে জন্যই প্রশ্ন আসে আফটার সি হু আফটার হি হু। এসব কথা ওদের হতে পারে। কিন্তু আমাদের ক্ষেত্রে এই সব কথা একেবারেই চিন্তার বাইরে। আমরা যৌথ ভাবে কাজ করি, নিজেরা আলোচনা করে সব ঠিক করি। কাজেই সব চলছে, আরো ভাল করে চলবে। এই কথা বলে আপনাকে ধন্যবাদ জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী শচীন সেন : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, রাজ্যপালের ভাষণের উপরে আমার যে ধন্যবাদসূচক প্রস্তাব তার বিষদ আলোচনা হয়েছে বিশেষ করে তার প্রতিটি বিষয়ে তার যে দৃষ্টিভঙ্গী আমাদের মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় ব্যাখ্যা করেছেন তার মধ্যে আমি যাচ্ছি না। তবে যেটা বাস্তব, পশ্চিমবঙ্গ বামফ্রন্ট সরকারের বিগত দিনের কাজকর্ম যেটা ব্যাখ্যা করা হয়েছে রাজ্যপালের ভাষণের মধ্যে দিয়ে সেটা যে কত বাস্তব তা প্রমানিত হল সর্বক্ষেত্রে, এর মধ্যে অতি রঞ্জিত কিছু নেই। রাজ্যপালের ভাষণে তিনি বলেন নি যে ২ টাকা করে চাল দিয়েছেন, ১০ লক্ষ লোকের চাকুরী দিয়েছেন, এই বক্তব্য নেই। তিনি এই প্রতিশ্রুতি দেন নি তার ভাষণের মধ্যে যে ৫ লক্ষ টাকা করে বেকার যুবকদের ঋণ পাইয়ে দেওয়া হবে। অর্থাৎ বাস্তবে যা করা সম্ভব হয়েছে, করা সম্ভব সীমিত ক্ষমতার মধ্যে, সেটাই বলা হয়েছে এবং তার বিরুদ্ধে যতই অপপ্রচার, অসত্য ভাষণ সমস্ত দিক থেকে প্রচার করা সত্ত্বেও পশ্চিমবাংলার জনগন সেই বক্তব্যকে সম্মান দিয়েচেন। মুখ্যমন্ত্রী সঠিক ভাবেই বলেছেন পশ্চিমবাংলার মানুষের আত্ম মর্য্যাদা আছে, তাদের সেই আত্ম মর্য্যাদার পরিচয় তারা দিয়েছেন বামফ্রন্ট সরকারের যে কার্যসূচী, কার্যক্রম জনগণের সার্থে জনমুখী নীতি, যেগুলো কার্য্যকর করার চেষ্টা করা হয়েছে, প্রতিটি ক্ষেত্রে সেটা প্রমান করা হয়েছে। আর বিশেষ কিছু বলার নেই। আমি আবার অনুরোধ করবো, যে প্রস্তাব এখানে উত্থাপন করা হয়েচে সেটা অনুমোদন করার জন্য।

The motion of Shri Sachin Sen that -

"রাজ্যপালকে তাঁহার ভাষণের প্রত্যুত্তরে নিম্নলিখিত মর্মে একটি সশ্রদ্ধ সম্ভাষণ পাঠান হউক :

'মহামান্য রাজ্যপাল মহাশয় পশ্চিমবঙ্গ বিধানসভায় ২৭শে ফেব্রুয়ারি, ১৯৮৭ তারিখের অধিবেশনে যে ভাষণ প্রদান করিয়াছেন সেইজন্য এই সভা তাঁহাকে আন্তরিক ধন্যবাদ জ্ঞাপন করিতেছে।'।"

was then put and agreed to.

ADJOURNMENT

The House was then adjourned at 2.37 p.m. till 3.00 p.m. on Friday, the 27th March, 1987, at the Assembly House, Calcutta.

(iii) Collection of Taxes on Commodities and Services

10.	2039–State Excise	2,31,35,000
11.	2040–Sales Tax	2,51,80,000
12.	2041–Taxes on vehicles	46,52,000
13.	2045–Other Taxes and Duties on Commodities and Services	1,32,13,000

(iv) Other Fiscal Services

14.	2047–Other Fiscal Services	61,59,000

(e) Interest payment and Sevicing of Debt

16.	2049–Interest Payments	20,34,000

(d) Administrative Services

18.	2052–Secretariat–General Services	3,65,98,000
19.	2053–District Admministration	3,60,33,000
20.	2054–Treasury and Accounts Administration	2,37,50,000
21.	2055–Police	59,75,10,000
22.	2056–Jails	3,65,00,000
24.	2058–Stationery and Printing	2,03,87,000

25.

2059–Public Works (Public Works under Functional Heads)

B-Social Services

(a) Education, Sports, Art and Culture

2202–General Education (Buildings) .. ..

2205–Art and Culture (Buildings) .. .. ..

(b) Health and Fammily Welfare

2210–Medical and Public Health (Escluding Public Health) (Buildings)

(c) Water Supply, Sanitation, Housing and Urban Developmment

2216–Housing (Buildings) .. .. ..

(f) Labour and Labour Welfare

2230–Labour and Employment (Buildings) ..

(h) Others

C– Economic Services

(e) Agriculture and Allied Activities

2401–Crop Housbandry (Buildings) .. .. ..

2403–Animal Husbandry (Buildings) .. .. ..

ভবিষ্যত সম্পর্কে ভাবুন। আমরা মার্কসবাদী, আমরা ভবিষ্যত ভাববো না? আমরা কেউ চিরকাল থাকবো না। আপনারাও থাকবেন না, আমরা থাকবো না। কে কবে চলে যাবে কেউ কিছু জানেনা। কাজেই তার জন্য আগে থেকে আমরা রাস্তা পরিস্কার করবো। আমাদের তো ওয়ান ম্যান পার্টি কোনদিনই নয়। কোন বামপন্থী দলের ওয়ান ম্যান পার্টি হতে পারেনা। এটা এক মাত্র কংগ্রেসের হতে পারে। আর সে জন্যই প্রশ্ন আসে আফটার সি হু আফটার হি হু। এসব কথা ওদের হতে পারে। কিন্তু আমাদের ক্ষেত্রে এই সব কথা একেবারেই চিন্তার বাইরে। আমরা যৌথ ভাবে কাজ করি, নিজেরা আলোচনা করে সব ঠিক করি। কাজেই সব চলছে, আরো ভাল করে চলবে। এই কথা বলে আপনাকে ধন্যবাদ জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী শচীন সেন : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, রাজ্যপালের ভাষণের উপরে আমার যে ধন্যবাদসূচক প্রস্তাব তার বিষদ আলোচনা হয়েছে বিশেষ করে তার প্রতিটি বিষয়ে তার যে দৃষ্টিভঙ্গী আমাদের মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় ব্যাখ্যা করেছেন তার মধ্যে আমি যাচ্ছি না। তবে যেটা বাস্তব, পশ্চিমবঙ্গ বামফ্রন্ট সরকারের বিগত দিনের কাজকর্ম যেটা ব্যাখ্যা করা হয়েছে রাজ্যপালের ভাষণের মধ্যে দিয়ে সেটা যে কত বাস্তব তা প্রমানিত হল সর্বক্ষেত্রে, এর মধ্যে অতি রঞ্জিত কিছু নেই। রাজ্যপালের ভাষণে তিনি বলেন নি যে ২ টাকা করে চাল দিয়েছেন, ১০ লক্ষ লোকের চাকুরী দিয়েছেন, এই বক্তব্য নেই। তিনি এই প্রতিশ্রুতি দেন নি তার ভাষণের মধ্যে যে ৫ লক্ষ টাকা করে বেকার যুবকদের ঋণ পাইয়ে দেওয়া হবে। অর্থাৎ বাস্তবে যা করা সম্ভব হয়েছে, করা সম্ভব সীমিত ক্ষমতার মধ্যে, সেটাই বলা হয়েছে এবং তার বিরুদ্ধে যতই অপপ্রচার, অসত্য ভাষণ সমস্ত দিক থেকে প্রচার করা সত্ত্বেও পশ্চিমবাংলার জনগন সেই বক্তব্যকে সম্মান দিয়েচেন। মুখ্যমন্ত্রী সঠিক ভাবেই বলেছেন পশ্চিমবাংলার মানুষের আত্ম মর্য্যাদা আছে, তাদের সেই আত্ম মর্য্যাদার পরিচয় তারা দিয়েছেন বামফ্রন্ট সরকারের যে কার্যসূচী, কার্যক্রম জনগণের সার্থে জনমুখী নীতি, যেগুলো কার্য্যকর করার চেষ্টা করা হয়েছে, প্রতিটি ক্ষেত্রে সেটা প্রমান করা হয়েছে। আর বিশেষ কিছু বলার নেই। আমি আবার অনুরোধ করবো, যে প্রস্তাব এখানে উত্থাপন করা হয়েচে সেটা অনুমোদন করার জন্য।

The motion of Shri Sachin Sen that -

"রাজ্যপালকে তাঁহার ভাষণের প্রত্যুত্তরে নিম্নলিখিত মর্মে একটি সশ্রদ্ধ সম্ভাষণ পাঠান হউক :

'মহামান্য রাজ্যপাল মহাশয় পশ্চিমবঙ্গ বিধানসভায় ২৭শে ফেব্রুয়ারি, ১৯৮৭ তারিখের অধিবেশনে যে ভাষণ প্রদান করিয়াছেন সেইজন্য এই সভা তাঁহাকে আন্তরিক ধন্যবাদ জ্ঞাপন করিতেছে।'।"

was then put and agreed to.

ADJOURNMENT

The House was then adjourned at 2.37 p.m. till 3.00 p.m. on Friday, the 27th March, 1987, at the Assembly House, Calcutta.

(f) Capital Account of Industry and minerals

25. [4851–Capital Outlay on Village and Small Industries (Excluding Public Undertakings) (Buildings)
4885–Other Capital Outlay on Industry and Minerals (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries (Buildings)]

REVENUE ACCOUNT

A—General Services

(d) Administrative Services

26.	2070–Other Admministrative Services (Fire Protection and Control)	2,81,09,000
27.	2070–Other Administrative Services (Excluding Fire Protection and Control)	10,09,78,000

REVENUE ACCOUNT

AGeneral Services

(e) Pensions and Miscellaneous General Services

28.	2071–Pensions and Other Retirement Benefits	26,10,00,000
29.	2075–Miscellaneous General Services	2,16,04,000

REVENUE ACCOUNT

B–Social Services

(a) Education, Sports, Art and Culture

30. [2202–General Education .. .. ..
2203–Technical Education .. .. ..
2205–Art and Culture .. ..

F–Loans and Advances

6202–Loans for Education, Sports, Art and Culture ..] 2,30,18,11,000

REVENUE ACCOUNT

B–Social Services

(a) Education, Sports, Art and Culture

31.	2204–Sports and Youth Services	6,52,91,000

[(b) Health and Family Welfore

2210–Medical and Public Health (Excluding Public Health)

CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT]

No.	Head	Amount
32.	B–Capital Account of Social Services (b) Health and Family Welfare 4210–Capital Outlay on Medical and Public Health (Excluding Public Health)	58,31,71,000

REVENUE ACCOUNT

B–Social Services

(b) Health and Family Welfare

No.	Head	Amount
33.	2210–Medical and Public Health (Public Health) ..	9,19,76,000

REVENUE ACCOUNT

B–Social Sevrices

(b) Health and Family Welfare

No.	Head	Amount
34.	2211–Family Welfare	11,64,26,000

REVENUE ACCOUNT

B—Social Services

No.	Head	Amount
35.	(c) Water Supply, Sanitation, Housing and Urban Development 2215–Water Supply and Sanitation, (Excluding Prevention of Air and Water Polution) F–Loans and Advances 6215–Loans for Water Supply and Sanitation, (Excluding Prevention of Air and Water Polution)	18,33,74,000

REVENUE ACCOUNT

B–Social Services

No.	Head	Amount
36.	(a) Water Supply, Sanitation, Housing and Urban Development 2216–Housing .. .. CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT D–Capital Account of Social Services (c) Water Supply, Sanitation, Housing and Urban Developmen 4216–Capital Outlay on Housing .. .. F–Loans and Advances 6216–Loans for Housing	7,03,05,000

REVENUE ACCOUNT

B–Social Services

(c) Water Supply, Sanitation, Housing and Urban Development

2217–Urban Development .. .. ..

CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT

B–Capital Account of Social Services

37. (c) Water Supply, Sanitation, Housing and Urban Development
4217–Capital Outlay on Urban Development 40,61,59,000
F—Loans and Advances
6217–Loans for Urban Development ..

REVENUE ACCOUNT

B–Soical Services
(d) Information and Broadcusting

38. 2220–Informmation and Publicity .. .. ..
CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT
B–Capital Account of Social Services 2,66,57,000
(d) Informmation and Publicity
4220–Capital Outlay on Information and Publicity
F—Loans and Advances
6220–Loans for Information and Publicity .. ..

REVENUE ACCOUNT

B–Social Services
(f) Labour and Labour Welfar

39. 2230–Labour and Employment 4,84,57,000

REVENUE ACCOUNT

B–Social Services
(g) Social Welfare and Nutrition

40. 2235–Social Security and Welfare (Rehabilitation)
F–Loans and Advances 13,60,38,000
6235–Loans for Social Security and Welfare (Rehabilitation)

REVENUE ACCOUNT

B–Social Services
(a) Education, Sports, Art and Culture

2202–General Education (Tribal Areas Sub-Plan)
2204–Sports and Youth Services (Tribal Areas Sub-Plan)

(b) Health and Family Welfare
2210–Medical and Public Health (Excluding Public Health) (Tribal Areas Sub-Plan)

(c) Water Supply, Sanitation, Housing and Urban Development

	2215– Water Supply and Sanitation (Excludng Prevention of Air and Water Pollution) Tribal Areas Sub-Plan)	
	(e) Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes	
	2225–Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes	
	(g) Social Welfare and Nutrition	
	2235–Social Socurity and Welfare (Social Welfare) (Tribal Areans Sub-Plan)	
	C– Economic Services	
	(a) Agriculture and Allied Activities	
	2401–Crop Husbandry (Tribal Areas Sub-Plan)	
	2402–Soil and Water Conservation (Tribal Areas Sub-Plan)	
	2403–Animal Husbandry (Tribal Areas Sub-Plan)	
	2405–Fisheries (Tribal Areas Sub-Plan)	
	2406–Forestry and Wild Life (Excluding Zoological Park and Lioyd Botanic Garden, Darjeeling) (Tribal Areas Sub-Plan)	
41.	2425–Co-operation (Tribal Areas Sub-Plan)	25,48,59,000
	2435–Other Agricultural Programmes (Tribal Areas Sub-Plan)	
	2501–Rural Development (Tribal Areas Sub-Plan)	
	(b) Special Programmmes for Rural Development (Tribal Areas Sub-Plan)	
	2575–Other Special Areas Programmmes (Tribal Areas Sub-Plan)	
	(d) Irrigation and Flood Control	
	2702–Minor Irrigation (Tribal Areas Sub-Plan)	
	(c) Special Areas Programme Services	
	(f) Industry and Minerals	
	2851–Village and Small Industries (Excluding Public Undertakings) (Tribal Areas Sub Plan)	
	Capital Expenditure Outside the Revenue Account	
	B—Capital Account of Social Services	
	(b) Health and Family Welfare	
	4210–Capital Outlay on Medical and Public Health (Excluding Public Health) (Tribal Areas Sub-Plan)	
	(e) Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes	
	4225–Capital Outlay on Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other backward Classes	
	C–Capital Account of Economic Services	
	(a) Capital Account of Agriculture and Allied Activities	

4401–Capital Outlay on Crop Husbandry (Excludng Public Undertakings) (Tribal Areas Sub-plan)

4402–Capital Outlay on Soil and Water Conservation (Tribal Areas Sub-Plan)

4403–Capital Outlay on Animmal Husbandry (Excluding Public Undertakings) (Tribal Areas Sub-Plan)

4425–Capital Outlay on Co-operation (Tribal Areas Sub-Plan)

4435–Capital Outlay on Other Agricultural Programmes (Tribal Areas Sub-plan)

(d) Capital Account of Irrigation and flood Control

41. 4705–Capital Outlay on Command Area Developmment (Tribal Areas Sub-Plat)

(f) Capital Account of Industry and Minerals

4851–Capital Outlay on Village and Small Industries (Excluding Public Undertakings) (Buildings) (Tribal Areas Sub-Plan)

(g) Capital Account of Transport

5054–Capital Outlay on Roads and Bridges (Tribal Areas Sub-Plan)

F—Loans and Advances

6225–Loans for Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes

6401–Loans for Crop Housbandry (Excluding Public Undertakings) (Tribal Areas Sub–Plan)

6425–Loans for Co-operation (Tribal Areas Sub-Plan)

6851–Loans for Village and Small Industries (Excluding Public Undertakings) (Tribal Areas Sub-Plan)

REVENUE ACCOUNT

B–Social Services

(g) Social Welfare and Nutrition

42. 2235–Social Security and Welfare (Social Welfare) .. 16,86,03,000

REVENUE ACCOUNT

B-Social Services

(g) Social Welfare and Nutrition

43. 2236–Nutrition 1,96,53,000

REVENUE ACCOUNT

B–Social Servies

(g) Social Welfare and Nutrition

44. 2245–Relief on account of Natural Calamities .. 6,81,25,000

(h) Others

45. 2251–Secretariat–Social Services 1,37,61,000

2215– Water Supply and Sanitation (Excludng Prevention of Air and Water Pollution) Tribal Areas Sub-Plan)

(e) Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes

2225–Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes

(g) Social Welfare and Nutrition

2235–Social Socurity and Welfare (Social Welfare) (Tribal Areans Sub-Plan)

C– Economic Services

(a) Agriculture and Allied Activities

2401–Crop Husbandry (Tribal Areas Sub-Plan)

2402–Soil and Water Conservation (Tribal Areas Sub-Plan)

2403–Animal Husbandry (Tribal Areas Sub-Plan)

2405–Fisheries (Tribal Areas Sub-Plan)

2406–Forestry and Wild Life (Excluding Zoological Park and Lioyd Botanic Garden, Darjeeling) (Tribal Areas Sub-Plan)

41. 2425–Co-operation (Tribal Areas Sub-Plan) 25,48,59,000

2435–Other Agricultural Programmes (Tribal Areas Sub-Plan)

2501–Rural Development (Tribal Areas Sub-Plan)

(b) Special Programmmes for Rural Development (Tribal Areas Sub-Plan)

2575–Other Special Areas Programmmes (Tribal Areas Sub-Plan)

(d) Irrigation and Flood Control

2702–Minor Irrigation (Tribal Areas Sub-Plan)

(c) Special Areas Programme Services

(f) Industry and Minerals

2851–Village and Small Industries (Excluding Public Undertakings) (Tribal Areas Sub Plan)

Capital Expenditure Outside the Revenue Account

B—Capital Account of Social Services

(b) Health and Family Welfare

4210–Capital Outlay on Medical and Public Health (Excluding Public Health) (Tribal Areas Sub-Plan)

(e) Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes

4225–Capital Outlay on Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other backward Classes

C–Capital Account of Economic Services

(a) Capital Account of Agriculture and Allied Activities

REVENUE ACCOUNT

C—Economic Services

(a) Agriculture and Allied Activities

No.	Heads	Amount
50.	2402–Dairy Development CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (a) Capita Account of Agriculture and Allied Activities 4404–Capital outlay on Dairy Developmment (Excluding Public Undertakings F–Loans and Advances 6404– Loans for Dairy Developement (Excluding Public Undertaking)	13,93,36,000

REVENUE ACCOUNT

C—Economic Services

(a) Agriculture and Allied Activities

No.	Heads	Amount
51.	2405–Fisheries CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (a) Capital Account of Agriculture and Allied Activities 4405–Capital outlay on Fisheries F–Loans and Advances 6405– Loans for Fisheries	3,83,47,000

REVENUE ACCOUNT

C–Economic Services

(a) Agriculture and Allied Activities

No.	Heads	Amount
52	2406–Forestry and Wild Life (Excluding Zoological Park and Lioyd Botanic Garden, Darjeeling) CAPITAL EXPENDIURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C– Capital Account of Economic Services (a) Capital Account of Agriculture and Allied Activities 4406–Capital Outlay on Forestry and Wild Life	8,30,75,000

REVENUE ACCOUNT

C–Economic Services

(a) Agriculture and Allied Activities

No.	Heads	Amount
53	2407–Plantations (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries) CAPITAL EXPENDITURE OUSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (a) Capital Account of Agriculture and Allied Activities 4407–Capital Outlay on Plantations (Excluding Public Under takings and Closed and Sick Industries) F–Loans and Advances 6407– Loans for Plantations (Excluding Public Undertakings and	2.92,71,000

No.	Head	Amount
	REVENUE ACCOUNT C–Econimmic Sirvices (a) Agriculture and Allied Activities	
54.	2408–Food, Storage and Warehousing CAPITAL EXPENDITURE OUTISED THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (a) Capital Account of Agriculture and Allied Activities 4408–Capital Outlay on Food, Storage and Warehousing (Excluding Public Undertakings)	14,54,26,000
	REVENUE ACCOUNT C–Econimic Services (a) Agriculture and Allied Activities	
55.	2415–Agricultural Research and Education CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (a) Capital Account of Agriculture and Allied Activities 4415–Capital Outlay on Agricultural Research and Education	3,99,97,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (a) Agriculture and Allied Activities 2425–Co-operation CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (a) Capital Account of Agriculture and Allied Activities	
57.	4425–Capital Outlay on Co-operation F–Loans and Advances 6425–Loans for Co-operation	20,21,94,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (a) Agriculture and Allied Activities	
58.	2435–Other Agricultural Programmes CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (a) Capital Account of Agricultural and Allied Activities 4435–Capital Outlay on Other Agricultural Programmes	1,05,04,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (b) Rural Development	
59.	2501–Special Programme for Rural Development ..	8,13,61,000
60.	2505–Rural Employment	30,84,10,000
61.	2506–Land Reforms	5,62,67,000

No.	Heads	Amount
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (b) Rural Development	
62.	2515–Other Rural Development Programmes (Panchayati raj) (b) Grants-in-aid and Contributions 3604–Compensation and Assignments to Local Bodies and Panchayati Raj Institutions (Panchayati Raj) F–Loans and Advances 6515–Loans for Other Rural Development Programmes (Panchayati Raj)	12,28,35,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (b) Rural Development	
63.	2515–Other Rural Developmment Programmes (Community Development) CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (b) Capital Account of Rural Development 4515–Capital Outlay on Other Ruaral Development Programmes (Community Development)	7,16,93,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (c) Special Areas Programmme	
64.	2551–Hill Areas F–Loans and Advances 6551–Loans for Hill Areas	3,43,04,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (c) Special Areas Pogramme	
65.	2575–Other Special Areas Programme CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (c) Capital Account of Special Areas Programme 4575–Capital Outlay on Other Special Areas Programmes	4,54,15,000
	REVENUE ACCOUNT C–Econommic Services (d) Irrigation and Flood Control	
66.	2701–Major and Medium Irrigation CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C– Capital Account of Economic Services (d) Capital Account of Irrigation and Flood Control 4701–Capital Outlay on Major and medium Irrigation	43,00,31,000

No.	Heads	Amount
67.	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (d) Irrigation and Flood Control **2702–Minor Irrigation** **2705–Command Area Developmment** **CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT** **C–Capital Account of Economic Service** **(d) Capital Account of Irrigation and Flood Control** **4705–Capital Outlay on Command Area Development**	16,31,26,000
68.	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (d) Irrigation and Flood Control 2711–Flood Control CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (d) Capital Account of Irrigation and Flood Control 4711–Capital Outlay on Flood Control Projects	15,97,98,000
69.	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (e) Energy 2801–Power CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (e) Capital Account of Energy 4801–Capital Outlay on Power Projects F—Loans and Advances 6801–Loans for Power Projects	54,37,00,000
72.	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (e) Energy 2810–Non-Conventional Sources of Energy	7,00,000
73.	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (f) Industry and Minerals 2851–Village and Amall Industries (Excluding Public Undertakings) CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Services (f) Capital Account of Industry and Minerals 4851–Capital Outlay on Village and Small Industries (Excluding Public Undertakings) F–Loans and Advances 6851–Loans for Village and Small Industries (Excluding Public Undertakings)	8,28,63,000

No.	Head	Amount
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (f) Industry and Minerals	
74.	2852–Industries (Closed and Sick Industries) (f) Capital Account of Industry and Minerals 4858–Capital Outlay on Engineering Industries (Closed and Sick Industries) 4860–Capital outlay on Consumer Industries (Closed and Sick Industries) 4875–Capital Outlay on Other Industries (Closed and Sick Industries) F – Loans and Advance 6858–Loans for Engineering Industries (Closed and Sick Industries) 6860–Loans for Consumer Industries (Closed and Sick Industries)	5,00,31,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (f) Industry and minerals	
75.	2852–Industries (Excluding Public Undertakings and closed and Sick Industries)	4,01,13,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (f) Industry and Minerals	
76.	2853–Non–Ferous Mining and Metallurgical Industries	18,16,000
	REVENUE ACCOUNT C–Econommic Services (g) Transport	
77.	3051–Ports and Lighthouses	19,08,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (g) Transport	
78.	3053–Civil Aviation	9,93,000
	REVENUE ACCOUNT C–Econommic Services (g) Transport	
79.	3054–Roads and Bridges Capital Expenditure Outside the Revenue Account C—Capital Account Of Econommic Services (g) Capital Account of Transport 5054–Capital Outlay on Roads and Bridges	22,18,67,000

No.	Head	Amount
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (g) Transport	
80.	3055–Road Transport 3056–Inland Water Transport Capital Expenditure Outside the Revenue Account C–Capital Account of Econimic Srevices (g) Capital Account of Transport 5055–Capital Outlay on Road Transport 5056–Capital Outlay on Inland Water Transport F–Loans and Advances 7055–Loans for Road Transport 7075– Loans for Other Transport	40,98,26,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (i) Science, Technology and Environment	
81.	3425–Other Scientific Research	60,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (i) General Economic Services	
82.	3451–Secretariat – Economic Services	2,79,67,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (i) General Economic Services	
83.	3452–Tourism CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT C–Capital Account of Economic Service (i) Capital Account of General Econommic Services 5452–Capital Outlay on Tourism	93,29,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (i) General Economic Services	
84.	3454–Census, Surveys and StatisticS	60,81,000
	REVENUE ACCOUNT C–Economic Services (i) General Economic Services	
85.	3456–Civil Supplies	25,18,000

CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT
C–Capital Account of Economic Services
(i) Capital Account of General Economic Services

No.	Heads	Amount
86.	5465–Investments in General Financial and trading Institutions F–Loans and Advances 7465–Loans for General financial and Trading Institutions	6,25,0(

REVENUE ACCOUNT
C–Economic Services
(i) General Economic Services

No.	Heads	Amount
87.	3475–Other General Economic Services	43,17,00

REVENUE ACCOUNT
C–Economic Services
(i) Science, Technology and Environment

No.	Heads	Amount
88.	2215–Water Supply and Sanitation(Prevention of Air and Water Pollution) C–Economic Services (a) Agriculture and Allied Activities 2406–Forestry and Wild Life (Zoological Park and Lioyd Botanic Garden, Darjeeling)	42,44,00

REVENUE ACCOUNT
D–Grants-in-Aid and Contribution

No.	Heads	Amount
89.	3604–Compensation and Assignments to Local Bodies and Panchayati Raj Institutions (Excluding Panchayati Raj)	31,66,69,00(

Capital Expenditure Outside the Revenue Account
C–Capital Account of Economic Services
(a) Capital Account of Agriculture and allied Activities

No.	Heads	Amount
91.	4401–Capital Outlay on Crop Husbandry (Public Undertakings) 4408–Capital Outlay on Food, Storage and Warehousing (public Undertakings) (f) Capital Account of Industry and Minerals 4857–Capital Outlay on Chemical Industries (Public Undertakings) 4860–Capital Outlay on Consumer Industries (Public Undertakings) F–Loans and Advances 6401–Loans for Crop Husbandry (Public Undertakings 6857–Loans for Chemical Industries (Public Undertakings) 6858–Loans for Engineering Industries (Public Undertakings) 6860–Loans for Consumer Industries (Public Undertakings)	6,68,69,00(

Capital Expenditure Outside The Revenue Account
C–Capital Account of Econommic Services
(f) Capital Account of Industry and Minerals

No.	Heads	Amount
92.	4856–Capital Outlay on Petro-Chemical Industries (Exclueding Public Undertakings) 4860–Capital Outlay on Consummer Industries (Excluding Public Undertakings) 4885–Other Capital Outlay on Industries and Minerals (Excluding Public Undertakings) F–Loans and Advances	9,61,60,000

CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT
C–Capital Account of Economic Services
(f) Capital Account of Industry and Minerals

No.	Head	Amount
93.	4859–Capital Outlay on Telecommunication and Electronics Industries F–Loans and Advances 6859–Loans for Telecommunication and Electronics Industries	2,52,51,000

CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT
C–Capital Account of Economic Services
(f) Capital Account of Industry and Minerals

No.	Head	Amount
94.	4860–Capital Outlay on Consumer Industries (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries) F–Loans and Advances 6860–Loans for Consumer Industries (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries).	1,48,51,000

F–Loans and Advances

No.	Head	Amount
95.	6385–Loans for Other Industries and Minerals (Excluding Closed and Sick Industries)	2,99,34,000

CAPITAL EXPENDITURE OUTSIDE THE REVENUE ACCOUNT
C–Capital Account of Econimic Services
(f) Capital Account of Industry and Minerals

No.	Head	Amount
96.	4885–Other Capital Outlay on Industry and Minerals (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries).	10,85,000

F–Loans and Advances

No.	Head	Amount
98.	7610–Loans to Government Servants, etc. .. .. 7615–Miscellaneous Loans	11,93,20,000
	Grand Total ..	**11,05,60,07,000"**

		Rs. in Crores.
4)	Relief on account of natural calamities ..	36.06 "
5)	Taking Over of Foodgrain Procurement Operation in 4(four) districts of West Bengal viz. Bankura, Birbhum, Burdwan and Purulia from the food Corporation of India. ..	7.99 "
6)	Teesta Barrage Irrigation scheme under State Plan. ..	9.55 "
70	Grants to Calcutta Municipal Corporation and other Municipalities on account of share of entertainment Tax and Octroi Duty. ..	10.78 "
8)	Loans to Kalyani Spinning Mill Ltd. and Durgapr Project Ltd. ..	9.39 "
9)	Urban Water Supply Scheme, Rural Water Supply Scheme. ..	12.70 "

Mr. Speaker : Honourable Members, all the cut motions will be received till 6p.m. today.

Presentation of the Twentieth Report of the Committee on Public Undertakings, 1985–87.

Now the chairman (Shri Kamal Sarkar) to present the Twentieth Report of the Committee on Public Undertakings, 1985–87 on the West Bengal Industrial Development corporation Limited.

Shri Sailendra Nath Chattopadhyay : Mr. Speaker , Sir, With your permission I beg to present the Twentieth Report of the Committee on Public Undertakings, 1985-87 on the West Bengal Industrial Development CorporationLimmited.

Adjournment

The House was then adjourned at 4.05 p.m. till 9 a.m. on Saturday, the 28th March, 1987 in the Assembly House, Calcutta.

Proceedings of the West Bengal Legislative Assmebly Assembled under the provisions of the Constitution of India.

The Assembly met in the Legislative Chamber of the Assembly House, Calcutta, on Saturday, the 28th March, 1987 at 9 a.m.

Present

Mr. Speaker (SHRI HASHIM ABDUL HALIM) in the Chair 13 Ministers, 13 Ministers of state and 142 Members.

[9.00 - 9.10 A.M.]

মিঃ স্পীকার ঃ ডাঃ জয়নাল আবেদিন, আপনি কিছু বলবেন বলে বলেছিলেন। প্রথমে আপনি বলুন।

ডাঃ জয়নাল আবেদিন ঃ মিঃ স্পীকার স্যার, আমি শেষে বলবো।

মিঃ স্পীকার ঃ আজকের লিষ্ট অফ বিজনেস্ এখনও ছেপে আসেনি কাজেই পনের মিনিট সময় দিচ্ছি, কারো কিছু মেনশন করবার থাকলে বলতে পারেন। প্রথমে দেবপ্রসাদ সরকার মহাশয় বলবেন।

Mention Cases

শ্রী দেবপ্রসাদ সরকার ঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আজকে পুরান বিধানসভার শেষ দিন, কিন্তু আজকের এই শেষ দিনে এখানে একটি অত্যন্ত গুরুত্বপূর্ণ বিষয় খুব উদ্বেগের সঙ্গে উল্লেখ করতে হচ্ছে। আপনি নিশ্চয়ই অবগত আছেন যে, আর.জি.কর হাসপাতালের মধ্যে ঢুকে ওখানকার ক্যান্টিন হলের মধ্যে ডাক্তারদের উপর বহিরাগতরা হামলা করেছে বলে আজকের সংবাদপত্রে সংবাদ বেরিয়েছে। সেখানে ডাক্তার ও ছাত্রদের উপর যেভাবে হামলা করা হয়েছে সেটা অত্যন্ত ভয়াবহ। ২০০ জনের মত বহিরাগত নাকি সেখানকার ক্যান্টিনে ভাঙ্গচুর করেছে। ঐ হামলার ফলে জয়দীপ ভৌমিক নামে একজন এম.বি.বি.এসের ফাইনাল ইয়ারের ছাত্র গুরুতরভাবে আহত হয়েছে; আহত হয়েছে জুনিয়র ডাক্তার প্রণব ঘোষ, আহত হয়েছে চিন্ময় মুখার্জী নামে এক ছাত্র। এদের মধ্যে চিন্ময় ও প্রণবের হেড ইনজুরী হয়েছে; মারাত্মকভাবে আহত হয়েছেন তাঁরা। আজকে অত্যন্ত পরিতাপের বিষয় হল, ঘটনা প্রিন্সীপালের সামনেই ঘটেছে। ঐসব সি. পি. এম ক্যাডাররা ক্যান্টিনে ঐ মারধোর পুলিশের সামনেই করেছে। হাসপাতালের ডাক্তাররা রোগীর সুষ্ঠু চিকিৎসা, প্রয়োজনীয় পথ্য ইত্যাদির দাবীতে যে আন্দোলন চালাচ্ছেন এবং একদিকে যেখানে সরকারের প্রধান হিসাবে মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী তাঁদের দাবীর যৌক্তিকতা মেনে নিয়ে আলোচনার টেবিলে বসছেন, অন্যদিকে সেখানে দেখা যাচ্ছে যে, ক্যাডার দিয়ে ডাক্তারদের পেটানো হচ্ছে।

(এই সময় মাইক সংযোগ বিচ্ছিন্ন হয় এবং পরবর্তী বক্তা নির্দেশমত বলা শুরু করেন)

শ্রী শচীন সেন ঃ মাননীয় স্পীকার স্যার, আজকে আমি এখানে একটা অত্যন্ত বেদনাদায়ক বিষয় উল্লেখ করতে চাই। মাননীয় স্পীকার স্যার, আপনি হয়ত সংবাদপত্রে লক্ষ্য করেছেন আজও পর্যন্ত আমাদের হাউসের সদস্য মিঃ নিজামুদ্দিনের ছেলেকে ওই এলাকার যিনি কংগ্রেস প্রার্থী তিনি নিজে এবং তাঁর সঙ্গে কিছু কর্মীকে নিয়ে গুরুতরভাবে আঘাত করে। নিজামুদ্দিন সাহেবের ছেলে হাসপাতালে মৃত্যুর সঙ্গে লড়াই করছে। এই যে ঘৃনা আক্রমন এই আক্রমণের বিরুদ্ধে জনমত প্রবলভাবে তৈরী হয়েছে। এর চেয়ে নিন্দনীয় ঘটনা আর কিছু হতে পারে না। এই ধরনের গুণ্ডামী আমরা কিছুতেই বরদাস্ত করবো না। এই ঘটনার পরিপ্রেক্ষিত এখানে একটা গণ্ডগোল হবার আশঙ্কা আছে, এই রকম খবর আমার কাছে আছে।

শ্রী সত্যরঞ্জন বাপুলী ঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, সুনীতিবাবু আমাদের বিধানসভার সদস্য এবং আজ পর্যন্ত তাঁর এই সভায় সদস্যপদ আছে। কিন্তু তিনি আজ আসতে পারেন নি। তাঁর ভাইপোকে শুধু যে হত্যা করা হয়েছে তাই নয়, তাঁর উপর এবং তাঁর পরিবারের উপর অত্যাচার চালানো হচ্ছে এবং তাঁদের জীবন হানির আশঙ্কা রয়েছে। ডাঃ জয়নাল আবেদিন সাহেব যিনি একজন প্রবীন সদস্য তিনি বাড়ি ছেড়ে পালিয়ে আসতে বাধ্য হয়েছেন। তিনি নিজের ব্যাপারটা হয়ত নিজে বলতে পারবেন না সেই জন্য আমি বলছি আজকে তাঁর এই অবস্থা। জয়নাল আবেদিনের মত নেতা যিনি এই নির্বাচনের আগে পর্যন্ত কোন দিন হারেন নি, আজকে তাঁর এই অবস্থা। এবারে শুধু হেরেছেন কেবল জিয়া পদ্ধতিতে যে ভোট হয়েছে সেই ভোটে। আজকে আমি সকালে অশোক সেন মহাশয়ের বাড়িতে বসে ছিলাম সেখানে বারে বারে ফোন আসছে-আমরা কেউ বাড়িতে থাকতে পারছি না। অশোক সেন আমাকে বললেন যে যদি বিধানসভা যাও তাহলে এই ব্যাপারটা বলো। আমি সকালে থেকে বসে ৮টি টেলিফোন পেলাম যে বেছে বেছে কংগ্রেস(আই) সমর্থিত লোকের বাড়িতে বোম ফেলা হচ্ছে, ভাঙ্চুর করা হচ্ছে। বিশেষ করে কলিমুদ্দিন সামসের এলাকায় বেশী গণ্ডগোল হচ্ছে। আমি আপনাকে বলি বেশী মেজরিটি পেয়েছেন বলে কি এই জিনিস করতে হবে ?

শ্রী শৈলেন চট্টোপাধ্যায় ঃ- মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আমি আপনার মাধ্যমে একটা গুরুত্বপূর্ণ বিষয়ের প্রতি শ্রমমন্ত্রীর দৃষ্টি আকর্ষণ করছি। চাঁপদানী এলাকার নর্থ ব্রুক জুটমিল আজও সাড়ে পাঁচ বছর হলো বন্ধ হয়ে রয়েছে। এই চটকল জাতীয়করণ করার জন্য এই বিধান সভা থেকে সর্বসম্মতিক্রমে প্রস্তাব গৃহীত হয়েছে। এই প্রস্তাব

নিয়ে দিল্লীতে দরবার করা হয়েছে, ১৯৮৩ সালে প্রধানমন্ত্রীর কাছে দরবার করা হয়েছিল। কিন্তু আজ পর্যন্ত সেই চটকল খোলেনি। এখানে সাড়ে চার হাজার শ্রমিক কা করে। গ্রাচুইটি ৩ কোটি টাকা, প্রভিডেন্ট ফাণ্ড ৪ কোটি টাকা দেওয়া সত্ত্বেও ফেরত পাচ্ছে না। যাতে এই টাকা অবিলম্বে তারা ফেরত পায় তাঁর ব্যবস্থা যাতে শ্রমম করেন তার জন্য দৃষ্টি আকর্ষণ করছি।

শ্রী ভক্তি ভূষণ মণ্ডল ঃ- স্যার, সিউড়িতে যে ঘটনা ঘটেছে সেই সম্পর্কে আমি বলতে চাই। কারণ ব্যক্তিগত ভাবে আমি সেকানে উপস্থিত ছিলাম। আমি অপনা কাছে এটা জানাতে চাই যখন আমরা জিতছিলাম - কখন আমরা জিতছিলাম কখন ওনারা জিতছিলেন - তখন সুনীতি চট্টরাজকে আমরা সবাই মিলে সঙ্গে নিয়ে বাড়ি এসেছিলাম এবং এসকর্ট করে তাঁকে পৌঁছে দেওয়া হয়। শুধু তাই নয়, এতো বড় জয় হয়েছে তার পরেও কোন রকম বিজয় মিছিল করা হয় নি। আমি তো বিজয় মিছি করি না, সুনীতিবাবুর বেলাতেও সেটা করা হয় নি। সুনীতিবাবু হেরে যাওয়ার ব্যাপারে আমাদের ছেলেদের মধ্যে মিছিল করার একটা প্রবণতা ছিল, আমি জোর করে বললা না, এখানে কোন রকম মিছিল হবে না। তাঁকে আমরা এসকর্ট করে ঘর পর্যন্ত পৌঁছে দিয়েছিলাম। তারপর আমরা অবাক হয়ে দেখছি যে, হেরে গিয়ে প্রায় এক দে হাজার লোক নিয়ে তিনি একটা মিছিল করেছেন। কতকগুলো ভোটিং পেপার ও ব্যালেট বক্স সংক্রান্ত এক মিথ্যা অজুহাত তুলে তিনি মিছিলটা করছিলেন এবং সম্প নানা মিথ্যা কথা বলে নানা জায়গায় এক দেড় হাজার লোক নিয়ে মিছিল করেছেন। তা সত্ত্বেও আমরা সেখানে কোনরকম উত্তেজনা সৃষ্টি হতে দিই নি। তার পর ওঁ মারমুখী হয়ে আমাদের যখন মারতে এসেছিলাম এবং আমাদের দু'চারজন ছেলেকে যখন মারলেন, তখনই ঘটনাটা ঘটেছে। এ ব্যাপারে এদের যদি বলতে হয় তাহলে তা ওঁদেরই বলতে হয় এবং এরজন্য ওঁরাই দায়ী। ওঁরাই এটা করেছেন।

Presentation of the Report on the Committee on Petitions

Shri Dwijendra Nath Roy : Mr. Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Third Report of the Committee on Petitions, 1985-87, on the defunct deep tube-wells which were sunk for extending irrigational facilities in the districts of West Bengal.

Presentation of the Report on unifinished work of the Committee on Estimates, 1985-87.

Shri Madhabendu Mohanta : Mr. Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Report on the unifinished work of the committee on Estimates, 1985-87.

Presentation of Repórt on the unifinished work of the Committee on Welfare of Schedule Castes and Scheduled Tribes, 1985-87.

Shri Sumanta Kumar Hire : Sir, I beg to present the Report on the unifinished work of the Committee on Welfare of Scheduled Castes and Scheduled tribes, 1985-87.

Presentation of the Report on the unifinished work of the Committee on Public Accounts, 1985-87

Shri Abdus Sattar : Sir, I beg to present the Report on the unifinished work of the Committee on Public Accounts, 1985-87.

Presentation of Report on the unifinished work of the Committee on Public Undertaking, 1985-87.

Shri Sailendra Nath Chattopadhyay : Mr Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Report on the unifinished work of the Committee on Public Undertakings, 1985-87.

Presentation of the Report on the unifinished work of the Committee on Petitions, West Bengal Legislative Assembly.

Shri Dwijendra Nath Roy : Mr. Speaker, Sir, with your permission, I beg to present the Report on the unifinished work of the Committee on Petitions, 1985-87 on a proposal for (i) a suitable to the existing law or amendment to the existing law for compelling and controlling the High-way side owners of Shop , Restaurant to pay taxes to the State Exchequer, (ii) a suitable Legislation to present and recover the unauthorised occupation of properties in Calcutta and other parts of west Bengal of ex-Muslim citizens of INdia and presently residing in Bangladesh.

Presentation of Report on the unifinished work of the Committee on Government Assurances, 1985-87.

Shri. Matish Roy (The Chairman) : Sir, I beg to present the Report on the unifinished work of the Committee on Government Assurances 1985-87

DISCUSSION OF MOTION FOR VOTE ON ACCOUNT

Dr. Zainal Abedin : Mr Speaker, Sir, I rise to speak at ... and disappointing stage of not a short political career of my life. Yet, I feel and firmly so, that the people have a right to do what they have done. Sir, if I could be actuated by any conceivable inducement to betray the sacred trust reposed on me by the thousands, for seven consecutive terms I would have requested the Honourable Chief Minister, now acting as Finance Minister, to look into the development of the region which I represent, I mean, North Bengal.

Sir, right fron the First Plan onwards North Bengal has not received the attention of this State Government, and as such numerous claims are being made and numerous fissiparous tendencies are gaining ground I do not know where the encouragement comes from ? It is the duty of the chief Minister, the responsibility of the Chief Minister, to look into these regional imbalances and take corrective steps, whereever possible because he is at the same time holding the Finance portfolio. Sir, the Honourable Law Minister is a bit agitated. If there is no manipulation or machination at the vendict, I accept it, as we have accepted it the past, the verdict of the people But, Sir, the party which he represents now, didn't accept the verdict in 1972. I am painfully necessitated to mention this to the Honourable Law Minister. Sir, any investigation or enquiry that can be made as regards to the duties for which a legislature should be held responsible, I bid you to make it so sir , and while this is our duty - our duties, Sir, are to discern the work, the beginning of the events coming, to correct, and to take necessary measures for them. Sir, I am painfully necessitated to mention this to Honourable Shri Basu Honourable Mr Basu has failed to understand what is coming. Coming events cast a shadow earlier and you have not been able to make this out As such this so called Gorkhaland claim and other claims for Kamtapuri or Uttar Khand etc. are coming. I shall not be surprised, and you may not be surprised, if certain other claims from North Bengal come up, if this ignorance and negligence of the region are perpetrated continuously as are being done now. Sir, our statesment or politicians for that matter, are master of words, pledges, and policies before the elections And, after the elections are over, they forget the policies and pledges given to the people, and the people are deprived The fallacy here, Sir, the machinery of the publicity of the ruling party - the ruling Front - is so powerful that words are forgotten or these are so manipulated that people don t have the time to reconsider what they said. Sir, we have got this Parliamentary system of democracy The people have created the constitution, the instrument of administration for the country But there are clear shares of the State s responsibilities, Central responsibilities, and there are areas of concurrent jurisdiction also But the people have again retained the power of periroducal and frequent elections to reject the Government or their representatives or their agents; to run the adminstation I hail this one. This is a laudable Consititution and creation of the people, and here the people are supreme. We should not manage to forget it in whatever position we are exalted. Sir, here again there is an independent judiciary Sir, you are the Speaker of the Honourable House, you are the custodian of all the legislators, and the Law Minister is agitated a bit. I understand the Court happens to be the custodian of the citizens

[9.20—9.30 a.m.]

Unfortunately, during the tenure of the multiplication of the pending cases in different level, in

different courts, right from the Hon'ble High Court to the lower courts, judicial magistrate's courts, is more than 15 lakhs. What remedy have you suggested so far for the disposal of these pending cases ? Justice delayed, justice denied. Government has received aid from the Eighth Finance commission for establishment of certain courts. The Hon'ble Chief Minister and the Police Minister has also received aid from the Eighth Finance Commission to set up some police stations. There are being done on political consideration only, not for the common good of the people. May I ask the Hon'ble Chief Minister what prompted him to establish a new police station at Harirampur instad of setting up a thana at Raiganj recommended by the Eighth Finance Commissio, where population is much larger than the former because this is a border area between Bangladesh and India ?

Sir, the Hon'ble Chief Minister has presented vote-on-account budget. I understand the total budget for the year 1987-88 happens to be over Rupees one thousand crore. May I ask most humbly that how much of it is earmarked for production, how much of it is earmarked for employment, how much of it is petential oriented ? Will he please say what is the direction and what is the motion of his Government ? Sir, they have been empowered afresh to take responsibility but what is his motion and what is his direction we do not know. The Budget speech happens to be the shortest in my life during the last 25 years. There is no indication in the big volumes which he has supplied to us. I find no direction, no purpose, no motion. Sir, we off hand blame the Central Government that the resources of the State Government is meagre enough to meet the requirements and development of the people of West Bengal.

I am now coming to the field of education. There are eight thousand high and higher secondary institutions. May I know from the Hon'ble Chief Minister and also from the Education Minister — possible he is here and he will again be given the charge — the reason for sending question papers two months ahead which had been looted from a particular police station ? More than four lakh students and examinees have been left to uncertainty, may be for two months or more. Who will compensate for the time lost ? If we lose money we lose nothing but if we lost time certainly we miss something. I want to know also from the Hon'ble Chief Minister what compelled the Government to receive the grant but not to spend the money ? You have a claim that people have authorised you but the purpose has not been fulfilled, their pledge has not been fulfilled, they have not fulfilled their duty. This is my humble submission.

Again, Sir the Irrigation Minister is here. May I ask him when the Teesta Project will be completed ? Can he give us a time limit ? Recently we went there. Nothing has been done. It was announced in the Press that the Chief Minister has inaugurated the Project and 20 thousand acres of land are supposed to be irrigated but I do not know whether it is extended upto Malda.

Now it happens to be a project of over Rs. 200 crores. And possibly not even 50% of the work has been done. Can you tell us what is the reason of the delay ? Have you spent the money ? Have you spent it fruit—fully ? No. My emphatic answer is No

The Honourable Industry Miniter happens to belong from North Bengal also. You have given tall promises that North Bengal will be developed. Infrastructural facilities will be available. But till now, Sir, only one spinning Mill has been inaugurated by the Honourable Chief Minister. It is limpling, it is dying and wailing : and the echo is "We are dying". A Small project which you have inaugurated a year ago is already dying. It is wailing and the employment potential there is not more that 500. In my district, the number of unemployed youth is more than 50,000 and in the whole State, it is more than five million. How are you going

to tackle the problem ? There is no hint or any indication of that in the budget speech which has been presented to us by the Honourable Chief Minister – in the big volume that has been supplied to us How are you going to tackle this problem ? You blame the Governemnt of India and the policy f the Government of India. May I know from you what is the total unemployment figure in the whole country ? And what is your percentage ? Then is it not your failure ? You are here for the last 10 years. Had you solved the problem of unemployment so long ? You have not. You have failed miserably. and again there is a problem of Housing.

Honourable Housing Minister is here. Now it is contemplation of the Press. I am just quoting it that he may not be able to tackle this onerous job. He has failed miserably to do so. Sir. He has a particular sectarian view in regard to the allocation of flats. You have not given any attention to the Housing problem in the rural areas and moffasil towns so long. Have you ? Can you show how much flats you have built upto the townships in a year ? Initially, we have 51 townships here and there are now 226 urban areas Have you thought over the problem of housing of the middle class or of the people who are coming ? No, Sir

But unfortunately, the contract is there. During the regime of the P.W.D Minister, West Bengal has happened to be the paradise of the contractors. Though I shall not be there any more but if you invite me, I shall certainly be there to see it all. But you told us that you would inaugurate and the foundation stone in one particular area before the Puja. You have failed miserable and you have come in blows with your engineers and possibly, you have intruded in the Court of Law. Again, you are in the habit of coming in blows with the doctors too. The other day, members from the other party, opposing to your views, were mentioning about the Engineers and Junior doctors.

Have you ever given any attention to the fate of the people ? Have you ever given an;y attention, Mr Chief Minister ? I met you when cholera broke out in my district, i.e., in the early September, 1986

If the Law Minister is a bit agitated it is possibly for the fraternal violence of his party's opposition I am afraid these things will go on. A member of the House, the humble Leader of the Opposition, has rightly mentioned that one Member could not attend the House because his nephew was killed yesterday. Did you ever mention it in the press ? Possibly not. I am afraid the supreme interest of people, the supreme interest of harmony, has been given away to violence. Violence is the cult, and brutal violence is the cult of this Government. Will the Honourable Law Minister please enumerate, if possible, that you are ready to curb the violence ? You should say that you have abandoned the cult of violence.

Sir, we live in this country. We live under one Constitution as a citizen We should live with dignity and peace. But you have blatantly violated the Constitution. The rights of properties and security of the people are being blatantly violated. For the same reason because you have failed to defend the brutality. I can endure your brutality but not your hiprocracy. Please say that you will protect the lives and properties to the people. But it is a total hiprocracy. I find here.

[9-30—9-40 a.m.]

This time the budget of the police-Demand No. 21-is Rs. 179 crores. I remember, I heard the honourable leader of the House, while he was the Leader of the Opposition to mention that it was a police raj when the magnitude of the police budget was Rs. 36 crores. Then what is this raj should I call when he is spending Rs 179 crores for police ? Is the safety of the people ensured. Is the safety of the passengers ensured ? Is the safety of the passengers ensured ? Is the safety of the Banks ensured ? Sir, what Bengal thinks to-day, India thinds tomorrow.

Now I come to the point of unemployment. We are first in the point of loss of productivity. We are first in the point of decline in industrial climate. We are first in the point of closure of industries both small, medium and large. You are joining hands with Goenka. But do you know that the Basanti Cotton Mill where 1900 people were working was closed by the same man ? You are shedding your tears for the workers. But do you know that the same man has closed the Basanti Cotton Mill where about 2000 workers have been starving. Have any attempt been made by the Hon'ble Labour Minister for a tripartite settlement or discussion or negotiation? Possibly not. Sir, the proposal made by the Hon'ble Chief Minister on Vote on Account is insignificant compared to the amount proposed to be spent for the whole of year. But unless the Government is empowered to do so how the Government will launch it from the first of April ? What I object is the method of spending. In the shortened budget speech the Hon'ble Chief Minister has been pleased to mention that such and such employees will be benefited by a certain increment. I am not opposing to the idea. But he has failed to mention again the price index which is not the same and similar and uniform throughout the country. The wholesale price index in Calcutta, in Madras, in Bombay and in other metropolitan cities are not the same. One principle should be decided whether the same wages should be paid for the same work, whether the same condition prevails upon everywhere or not. There should not be any competition with the Government of India.

Sir, last but not the least, I am in favour of a strong India and India happens to be the Union of States. India happens to be a Republic and this unit is inseparable and it should be regarded as supreme. The voices I have heard in the Left Front's election campaings in the **'bazars'** and **'hats'** and everywhere are possibly hitting at the very neck of the unit and integrity of the Nation. And I am opposing to the idea. Unless India is one, I think what is happening in other parts—the northern area—I am afraid those persons would engineer the same thing here. If you do not change your tone and voices here, the inclination will continue. With these words, Mr. Speaker Sir. I oppose the motion on Vote on Account. Sir, my least word is that I have been here for a quarter of a century. I do not know whom I have offended; I do not know whom I have pleased. But if knowingly or unknowingly, willy-nilly, any body is offended I beg apology for that. I hope we shall live in amity. I shall devote myself for the betterment of the prople of the county because I represent the dignity of the people. With these words, I conclude. Thank you, Sir.

শ্রী জ্যোতি বসু : মাননীয় স্পীকার মহোদয়, ডাঃ জয়নাল আবেদিনের এই বক্তৃতার পর আর কি উত্তর আমি দেব, তবে ডাঃ আবেদিনের এই শেষ বক্তব্য আমাদের পুরান বিধান সভায়। আমি ওঁকে কিছু আঘাত করতে চাই না, ওঁকে শুভেচ্ছা জানিয়ে—আমার আর কিছু বলার নেই—এখানেই আমার বক্তব্য শেষ করছি।

The motion of Shri Jyoti Basu that a sum not exceeding Rs. **11,05,60,07,000** only be granted to the Governor, on account, for or towards defraying the charges for the following services and purposes during the year ending on the 31st day of March, **1988**, was then put and agreed to.

[9-40—9-50 a.m.]

SUPPLEMENTARY ESTIMATES FOR THE YEAR 1986-87

Discussion and voting on Demands for Supplementary grants of the Government of West Bengal for the year 1986-87

DEMAND No. 1

Major Head : 211—State Legislatures

Shri **PATIT PABAN PATHAK** : **Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of**

Rs. 4,24,000 be granted for expenditure under Demand No. 1, Major Head : 211—State Legislatures during the current year.

DEMAND No. 3

Major Head : 213—Council of Ministers

Shri JYOTI BASU : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 8,95,000 be granted for expenditure under Demand No. 3, Major Head : 213—Council of Ministers during the current year.

DEMAND No. 5

Major Head : 215—Election

Shri JYOTI BASU : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 9,35,49,000 be granted for expenditure under Demand No. 5, Major Head : 215—Election during the current year.

DEMAND No. 6

Major Head : 220—Collection of Taxes on Income and Expenditure

Shri JYOTI BASU : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs 17,58,000 be granted for expenditure under Demand No. 6, Major Head : 220—Collection of Taxes on Income and Expenditure during the current year.

DEMAND No. 9

Major Head : 235—Collection of Other Taxes on Property and Capital Transactions

Shri JYOTY BASU : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 14,000 be granted for expenditure under Demand No. 9, Major Head : 235—Collection of Other Taxes on Property and Capital Transactions during the Current year.

DEMAND No. 10

Major Head : 239—State Excise

Shri BIMALANANDA MUKHERJEE : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 15,000 be granted for expenditure under Demand No. 10, Major Head : 239—State Excise during the current year.

DEMAND No. 11

Major Head : 240—Sales Tax

Shri JYOTI BASU : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 11,82,000 be granted for expenditure under Demand No. 11, Major Head : 240—Sales Tax during the current year.

DEMAND No. 12

Major Head : 241—Taxes on Vehicles

Shri RABIN MUKHERJEE : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 6,14,000 be granted for expenditure under Demand No. 12, Major Head : 241—Taxes on Vehicles during the current year.

DEMAND No. 18

Major Head : 252—Secretariat-General Services

Shri **JYOTI BASU** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs 36,90,0(be granted for expenditure under Demand No. 18, Major Head : 252—Secretariat-General Services during t(current year.

DEMAND No. 21

Major Head : 255—Police

Shri **JYOTI BASU** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 9,47,24,0(be granted for expenditure under Demand No. 21, Major Head : 255—Police during the current year

DEMAND No. 22

Major Head : 256—Jails

Shri **DEBABRATA BANDYOPADHYAY** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move th: a sum of Rs. 29,57,000 be granted for expenditure under Demand No. 22, Major Head : 256—Jails during th current year.

DEMAND No. 25

Major Head : 259—Public Works

Shri **JATIN CHAKRAVORTY** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum c Rs. 3,47,88,000 be granted for expenditure under Demand No. 25, Major Head : 259—Public Works during th current year.

DEMAND No. 26

Major Head : 260—Fire Protection and Control

Shri **PRASANTA KUMAR SUR** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sun of Rs. 66,67,000 be granted for expenditure under Demand No. 26, Major Head : 260—Fire Protection and Contro during the current year.

DEMAND No. 27

Major Head : 265—Other Administrative Services

Shri **JYOTI BASU** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 48,17,00(be granted for expenditure under Demand No. 27, Major Head : 265—Other Administrative Services during th(current year.

DEMAND No. 28

Major Head : 266—Pensions and other Retirement Benefits

Shri **JYOTY BASU** . Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Re. 1 b(granted for expenditure under Demand No. 28, Major Head : 266—Pensions and other Retirement Benefit: during the current year.

DEMAND No. 31

Major Head : 211—Secretariat Social and Community Services

Shri PATIT PABAN PATHAK : Sir, With your permisson and on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 19,45,000 be granted for expenditure under Demand No. 31, Major Head : 276—Secretariat Social and Community Services during the current year

DEMAND No. 32

Major Head : 277—Education (Sports)

Shri SUBHAS CHAKRABORTY : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 2,02,55,000 be granted for expenditure under Demand No. 32, Major Head . 277—Education (Sports) during the current year.

DEMAND No. 34

Major Heads : 277—Education (Excluding Sports and Youth Welfare) and 278—Art and Culture

Shri NIRMAL BOSE . Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 45,28,10,000 be granted for expenditure under Demand No. 34, Major Heads . 277—Education (Excluding Sports and Youth Welfare) and 278—Art and Culture during the current year.

DEMAND No. 35

Major Head : 279—Scientific Services and Research

Shri PATIT PABAN PATHAK : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs 1,87,000 be granted for expenditure under Demand No. 35, Major Head · 279—Scientific Services and Research during the current year.

DEMAND No. 37

Major Head : 281—Family Welfare

Dr. AMBARISH MUKHERJEE . Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 6,42,37,000 be granted for expenditure under Demand No. 37, Major Head . 281—Family Welfare during the current year

DEMAND No. 39

Major Head : 483—Capital Outlay on Housing

Shri JATIN CHAKRABORTY : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 2,13,85,000 be granted for expenditure under Demand No. 39, Major Head : 483—Capital Outlay on Housing during the current year.

DEMAND No 40

Major Heads : 284—Urban Development and 684—Loans for Urban Development

Shri PRASANTA KUMAR SUR : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 12,84,77,000 be granted for expenditure under Demand No. 40, Major Heads : 284—Urban Development and 684—Loans for Urban Development during the current year.

DEMAND No. 41

Major Heads : 285—Information and Publicity, 485—Capital Outlay on Information and Publicity and 685—Loans for Information and Publicity

Shri **PROBHAS CHANDRA PHODIKAR** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move tha a sum of Rs. 2,69,46,860 be granted for expenditure under Demand No. 41, Major Heads : 285—Information an Publicity, 485—Capital Outlay on Information and Publicity and 685—Loans for Information and Publicit during the current year.

DEMAND No. 42

Major Head : 287—Labour and Employment

Shri **SANTI RANJAN GHATAK** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sur of Rs. 22,41,000 be granted for expenditure under Demand No. 42, Major Head : 287—Labour and Employmen during the current year.

DEMAND No. 44

Major Head : 288—Social Security and Welfare (Relief and Rehabilitation of Displaced Persons and Repatriates)

Shri **PATIT PABAN PATHAK** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum o Rs. 15,92,29,000 be granted for expenditure under Demand No. 44, Major Head : 288—Social Security an Welfare (Relief and Rehabilitation of Displaced Persons and Repatriates) during the current year.

DEMAND No. 45

Major Heads : 282—Public Health, Sanitation and Water Supply (Sewerage and Water Supply) (Tribal Area Sub-Plan) and 288—Social Security and Welfare (Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backward Classes)

Shri **PATIT PABAN PATHAK** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum o Rs. 2,53,31,000 be granted for expenditure under Demand No. 45, Major Heads : 282—Public Health, Sanitatior and Water Supply (Sewerage and Water Supply) (Tribal Area Sub-Plan) and 288—Social Security and Welfar (Welfare of Scheduled Castes, Scheduled Tribes and Other Backwared Classes) during the current year.

DEMAND No. 46

Major Head · 288—Social Security and Welfare (Excluding Civil Supplies, Relief and Rehabilitation of Displaced Persons and Repatriates and Welfare of Scheduled Tribes and Other Backward Classes)

Shri **JYOTI BASU** . Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 1,53,79,00 be granted for expenditure under Demand No. 46, Major Head : 288—Social Security and Welfare (Excluding Civil Supplies, Relief and Rehabilitation of Displaced Persons and Repatriates and Welfare of Scheduled Tribes and Other Backward Classes) during the current year

DEMAND No. 47

Major Head · 289—Relief on account of Natural Calamities

Shri PATIT PABAN PATHAK : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 36,06,16,000 be granted for expenditure under Demand No. 47, Major Head : 289—Relief on account of Natural Calamities during the current year.

DEMAND No. 48

Major Head : 495—Capital Outlay on Other Social and Community Services

Shri SANTI RANJAN GHATAK : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 10,03,000 be granted for expenditure under Demand No. 48, Major Head 495—Capital Outlay on Other Social and Community Services during the current year

DEMAND No. 50

Major Head 298—Co-operation

Shri PATIT PABAN PATHAK : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs 4,59,98,000 be granted for expenditure under Demand No 50, Major Head 298—Co-operation during the current year.

DEMAND No. 51

Major Head : 304—Other General Economic Services

Shri JYOTI BASU : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs 4,46,000 be granted for expenditure under Demand No. 51, Major Head : 304—Other General Economic Services during the current year.

DEMAND No. 52

Major Head : 305—Agriculture

Shri KAMAL GUHA : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs 1,76,92,000 be granted for expenditure under Demand No. 52, Major Head . 305—Agriculture during the current year.

DEMAND No. 54

Major Heads : 309—Food and 509—Capital Outlay on Food

Shri PATIT PABAN PATHAK : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 8,14,80,000 be granted for expenditure under Demand No. 54, Major Heads . 309—Food and 509—Capital Outlay on Food during the current year.

DEMAND No. 58

Major Head : 313—Forest (Excluding Lloyd Botanic Garden, Darjeeling)

Shri ACHINTYA KRISHNA RAY : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 44,87,000 be granted for expenditure under Demand No 58, Major Head . 313—Forest (Excluding Lloyd Botanic Garden, Darjeeling) during the current year.

DEMAND No. 61

Major Heads : 320—Industries (Closed and Sick Industries), 522—Capital Outlay on Machinery

and Engineering Industries (Closed and Sick Industries) and 722—Loans for Machinery and Engineering Industries (Closed and Sick Industries)

Shri **NIRMAL BOSE** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of R 1,54,47,000 be granted for expenditure under Demand No. 61, Major Heads : 320—Industries (Closed and Si Industries), 522—Capital Outlay on Machinery and Engineering Industries (Closed and Sick Industries) a 722—Loans for Machinery and Engineering Industries (Closed and Sick Industries) during the current ye

DEMAND No. 62

Major Heads : 320—Industries (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries) and 720—Loans for Industrial Research and Development (Excluding Closed and Sick Industries).

Shri **NIRMAL BOSE** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of R 1,03,75,000 be granted for expenditure under Demand No. 62, Major Heads : 320—Industries (Excluding Publ Undertaking and Closed and Sick Industries) and 720—Loans for Industrial Research and Developme (Excluding Closed and Sick Industries) during the current year.

DEMAND No. 63

Major Heads : 321—Village and Small Industries (Excluding Public Undertaking), 521—Capital Outlay o Village and Small Industries (Excluding Public Undertaking) and 721—Loans for Village and Small Indu tries (Excluding Public Undertakings)

Shri **PATIT PABAN PATHAK** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum Rs. 4,79,74,000 be granted for execpenditure under Demand No 63 Major Heads : 321—Village and Sma Industries (Excluding Public Undertakings), 521—Capital Outlay on Village and Small Industries (Excludin Public Undertakings) and 721—Loans for Village and Small Industries (Excluding Public Undertaking during the current year.

DEMAND No. 66

Major Heads : 332—Multipurpose River Projects, 333—Irrigation, Navigation, Drainage and Flood Control Projects and 532—Capital Outlay on Multipurpose River Project

Shri **NANI BHATTACHARYA** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum Rs. 16,62,70,000 be granted for expenditure under Demand No. 66, Major Heads : 332—Multipurpose Rive Projects, 333—Irrigation, Navigation, Drainage and Flood Control Projects and 532—Capital Outlay o Multipurpose River Project during the current year.

DEMAND No. 70

Major Heads : 337—Roads and Bridges and 537—Capital Outlay on Roads and Bridges

Shri **JATIN CHAKRABORTY** : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum Rs. 2,43,85,000 be granted for expenditure under Demand No. 70, Major Heads : 337—Roads and Bridges an 537—Capital Outlay on Roads and Bridges during the current year.

DEMAND No. 71

Major Heads : 338—Road and Water Transport Services

Shri RABIN MUKHERJEE : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 48,18,000 be granted for expenditure under Demand No. 71, Major Head : 338—Road and Water Transport Services during the current year.

DEMAND No. 73

Major Head : 544—Capital Outlay on other Transport and Communication Services

Shri ACHINTYA KRISHNA ROY : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 8,00,000 be granted for expenditure under Demand No. 73, Major Head : 544—Capital Outlay on other Transport and Communication Servics during the current year.

DEMAND No. 74

Major Head : 363—Compensation and Assignments to Local Bodies and Panchayati Raj Institution (Excluding Panchayat)

Shri PRASANTA KUMAR SUR : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs 10,78,00,000 be granted for expenditure under Demand No. 74, Major Head : 363—Compensation and Assignments to Local Bodies and Panchayati Raj Institution (Excluding Panchayat) during the current year.

DEMAND No. 76

Major Heads : 320—Industries (Public Undertakings), 722—Loans for Machinery and Engineering Industries (Public Undertakings), 723—Loans for Petroleum, Chemicals and Fertilizer Industries (Public Undertakings) and 726—Loans for Consumer Industries (Public Undertakings) and Consumer Industries (Public Undertakings)

Shri NIRMAL BOSE . Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 19,25,10,000 be granted for expenditure under Demand No. 76, Major Heads : 320—Industries (Public Undertakings), 722—Loans for Machinery and Engineering Industries (Public Undertakings) 723—Loans for Petroleum, Chemicals and Fertiliser Industries (Public Undertakings) and 726—Loans for Consumer Industries (Public Undertakings) during the current year.

DEMAND No. 78

Major Head : 282—Public Health, Sanitation and Water Supply (Sewerage and Water Supply)

Dr. AMBARISH MUKHOPADHYAY : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 12,69,94,000 be granted for expenditure under Demand No 78, Major Head : 282—Public Health, Sanitation and Water Supply (Sewerage and Water Supply) during the current year.

DEMAND No. 81

Major Head : 523—Capital Outlay on Petroleum, Chemicals and Fertilizer Industries (Excluding Public Undertakings)

Shri NIRMAL BOSE : Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 5,08,00,000 be granted for expenditure under Demand No. 81, Major Head : 523—Capital Outlay on Petroleum, Chemicals and Fertilizer Industries (Excluding Public Undertaking) during the current year.

DEMAND No. 82

Major Heads : 526—Capital Outlay on Consumer Industries (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries) and 726—Loans for Consumer Industries (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries)

Shri NIRMAL BOSE . Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs 1,84,75,000 be granted for expenditure under Demand No. 82, Major Heads : 526—Capital Outlay on Consumer Industries (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries) and 726—Loans for Consumer Industries (excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries) during the current year.

DEMAND No. 84

Major Heads 530—Investment in Industrial Financial Institutions (excluding Public Undertakings) and 730—Loans for Industrial Financial Institutions (excluding Public Undertakings)

Shri NIRMAL BOSE Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs 1,80,00,000 be granted for expenditure under Demand No. 84, Major Heads : 530—Investment in Industrial Financial Institutions (excluding Public Undertakings) and 730—Loans for Industrial Financial Institutions (excluding Public Undertakings) during the current year.

DEMAND No. 86

Major Head . 766—Loans to Government Servants, etc.

Shri JYOTI BASU . Sir, on the recommendation of the Governor, I beg to move that a sum of Rs. 8,50,00,000 be granted for expenditure under Demand No. 86, Major Head : 766—Loans to Government Servants, etc. during the current year

[9.50 - 10.00 a.m.]

শ্রী সুব্রত মুখার্জী ঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আজকে এই সভায় যে অতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দের দাবী পেশ করা হয়েছে তার আমি বিরোধিতা করছি। বিগত ৫ বছর ধরে আমরা এটাই বলবার চেষ্টা করে এসেছি যে, রাজনীতির চেয়ে অর্থনীতির ব্যাপারের সঙ্গে মানুষের সম্পর্ক অনেক বেশী। ফলে অর্থনীতির ব্যাপারে কারচুপি মানুষের পক্ষে অনেক বেশী ক্ষতিকর। এখানে কংগ্রেস কমিউনিষ্টের কোন প্রশ্ন নেই। এক দিকে সারপ্লাস বাজেট পেশ করা এবং অপর দিকে সাপ্লিমেন্টরি বাজেট পেশ করা এই যে কৌশলের বিগত ৫ বছর ধরেই আমরা বিরোধিতা করছি। এই নীতিগত দিকটা আমরা বার বার তুলে ধরবার চেষ্টা করছি। প্রাক্তন অর্থমন্ত্রীর, বর্তমান অর্থমন্ত্রী তথা মুখ্যমন্ত্রীর এবং মন্ত্রীসভার অন্যান্য সদস্যদের এই প্রচেষ্টার আমরা প্রতিবারই নীতিগত-ভাবে বিরোধিতা করছি। কারণ এই প্রচেষ্টার দ্বারা রাজনীতি করা হচ্ছে এবং দেশের মানুষের ক্ষতি করা হচ্ছে। আসল সত্য মানুষকে জানান হচ্ছে না। দারিদ্র কোথায়, অসুবিধা কোথায়, কোথায় অর্থনীতি বিপর্যস্ত হচ্ছে তা মানুষকে জানান হচ্ছে না। প্রতি-বার সারপ্লাস বাজেট করা হচ্ছে এবং শেষে সাপ্লিমেন্টারি বাজেট পেশ করা হচ্ছে। এই আদি-ভৌতিক ভন্ডামির সাহায্যে মানুষকে প্রকৃত সত্য জানান হচ্ছে না। তাই আমি এই বাজেটের বিরুদ্ধে প্রতিবাদ জানাচ্ছি যাতে ভবিষ্যতে আর এই জিনিস না করা হয়। কিসের জন্য অতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দ? অতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দের কারণ হচ্ছে এস্টাবলিসমেন্টের পিছনে আর্থিক অপচয়। কোন সরকার আমলাতন্ত্রের হাতের পুতুলে পরিনত না হয়ে পড়লে সারপ্লাস বাজেটের পরে প্রত্যেক-বারই এই রকম সাপ্লিমেন্টারি বাজেট আনতে হয় না। লজ্জারও একটা লজ্জা আছে, কিন্তু এ ক্ষেত্রে প্রতিবার বলা সত্বেও এই সরকারের কোন লজ্জা নেই। প্রতিবারই সাপ্লিমেন্টারি বাজেট পেশ করা হচ্ছে। সারপ্লাস বাজেট করার পরে এত বেশী মিস-ইউজ্ অফ্ মানি হচ্ছে যে, আইন বাঁচিয়ে সাপ্লিমেন্টারি পেশ করতে হচ্ছে, কিন্তু এর ফলে সর্বনাশ হচ্ছে পশ্চিমবাংলার অর্থনীতির। সরকার পক্ষের সদস্যরা এটা বুঝতে পারছেন না, কারণ তাঁদের কোন সর্বনাশ হচ্ছে না বা হবে না। স্যার, অসম পাল্লা দেবার প্রচেষ্টাই হচ্ছে সাপ্লিমেন্টারি বাজেট আনার অন্যতম কারণ। কেন্দ্রের সঙ্গে রাজ্য সরকার পাল্লা দেবার চেষ্টা করছেন। কেন্দ্রের সঙ্গে অর্থনৈতিক ক্ষেত্রে পাল্লা দিতে গিয়ে অর্থনৈতিক ভারসাম্য হারিয়ে ফেলেছেন। হারিয়ে ফেলার নীট রেজাল্ট হচ্ছে সাপ্লিমেন্টারি বাজেট। আজকে কি জাতীয় পর্যায়ে এমন কোন বিষয় আছে যে বিষয়ে এই রাজ্য প্যারালাল টু ন্যাসানাল লেভেল? ন্যাসানাল লেভেলে যেখানে পার ক্যাপিটা ইনকাম্ ৫০০০ টাকা, সেখানে পারক্যাপিটা ইনকাম স্টেট লেভেলে ২৩০০ টাকা। এইরকমভাবে যদি প্রতিটি ক্ষেত্রে আমরা দেখি তাহলে দেখব যে, কোন ক্ষেত্রেই কোন সামঞ্জস্য নেই, একটা অসম অবস্থা রয়েছে। এই অবস্থার মধ্যে কৌশলের দ্বারা অর্থনীতিকে আরো ইমব্যালান্স করে দেওয়া হচ্ছে। সেই জন্য আমরা বার বার বলছি যে, এখনো সময় সুযোগ আছে—এটা বিরোধী দল বা সরকারী দলের প্রশ্ন নয়, অর্থনীতি মানুষের ব্যাপার. এ ব্যাপারে কৌশল না করে সাপ্লিমেন্টারি বাজেট করা ব্যাপারটা একেবারেই বন্ধ করে দেওয়া উচিত। প্রয়োজনে ডেফিসিট বাজেট পেশ করা হোক, সত্যকে সত্য বলে

স্বীকার করে তাকে মোকাবিলা করা মধ্যে কোন দোষ নেই। গরীব দেশের দরকার হলে মানুষের কাছ থেকে টাকা সংগ্রহ করতে হয়। কিন্তু তা বলে সেই টাকা আমলাতন্ত্রের হাতের পুতুল হয়ে নন্‌-প্ল্যান খাতে খরচ করা কখনই উচিত নয়। অতএব এই যে উন্নয়নমূলক খাতে খরচ না করে নন্‌-প্রডাকটিভ খাতে খরচ করার টেনডেনসি, একে বাধা দিতে হবে। এই জিনিসটাই আমি আজকে এই সভায় সমস্ত সদস্যদের ভাবতে অনুরোধ করছি। আমি শুধু বিরোধিতার জন্যই বিরোধিতা করছি না। দেশের অর্থনীতির স্বার্থে আমিতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দের এই প্রবনতা বিরোধিতা করছি। নীতিগত প্রশ্নে আমি যা বললাম তার সঙ্গে আমি কয়েকটি অপব্যয়ের উদাহরণ দিচ্ছি। অতিরিক্ত ব্যয় বরাদ্দ কেন পেশ করা হচ্ছে, না অরিজিনাল যে গ্রান্ট ছিল তা খরচ হয়ে যাওয়ার জন্যই অতিরিক্ত খরচ হয়েছে। আমরা দেখেছি কয়েকটি বিভাগ অরিজিনাল গ্রান্ট খরচ করে ফেলেছে, আবার কয়েকটি দপ্তর আছে যারা তা খরচ করতেই পারে নি বা খরচ করেও উপযুক্ত পরিমানে মানুষকে দিতে পারে নি, তা সত্ত্বেও সাপ্লিমেন্টারি বাজেট নিয়ে আসা হয়েছে। এখানে মন্ত্রী যতীনবাবু বসে আছেন, তাঁর বিভাগের কাজকর্মের ফলে রাস্তা দিয়ে চলাফেরার কোন উপায় নেই, অথচ তাঁর বিভাগের জন্যও সাপ্লিমেন্টারি বাজেট নিয়ে আসা হয়েছে। পরিবহণমন্ত্রীও অতিরিক্ত ব্যয়বরাদ্দের দাবী পেশ করেছেন। ওঁর দপ্তর ১০০ টি এমন বাস কিনলো যে, ওঁদেরই ইউনিয়ান বললো সব ক'টি পচা বাস, এগুলি কিনবেন না। বিশ্বব্যাঙ্কের টাকা দিয়ে ৩৫০ টি বাস এবং ৩৫০ টি ট্রাম কিনলেন, যার বেশীরভাগই খারাপ। ফলে প্রচুর অর্থের অপচয় হলো। লক্ষ্ণৌ থেকে বাসের বডি করিয়ে নিয়ে এলেন, এমনই বডি যে সে গুলি কোন কাজে লাগলো না, সমস্ত টাকা জলে গেল। কিসের জন্য? সাপ্লিমেন্টারী বাজেটের জন্য বরাদ্দ কার হবে? মাননীয় স্পীকার স্যার, পরে কথা হবে, আগে চুরির কথাগুলো শুনুন। আমাদের পক্ষ থেকে এডুকেশন দপ্তরের ব্যাপার নিয়ে, লাইব্রেরী নিয়ে নিয়মিতভাবে বলা হয়েছে। প্রত্যেকটি জায়গায় সাইন বোর্ড প্রাইমারী স্কুল বলে ২২০০ স্কুল খোলার কথা বলা হয়েছে। আমাদের লিডার অফ অপোজিসান বলেছেন, তাঁর নিজের জেলা থেকে আরম্ভ করে পশ্চিমবঙ্গের বিস্তীর্ণ এলাকায় ২২০০ প্রাইমারী স্কুল খোলা হবে বলে সাইন বোর্ড স্কুল লেখা হয়েছে এবং এরজন্য প্রত্যেকটি স্কুলের জন্য ৪ জন করে লোককে এ্যাপয়েন্টমেন্ট দেওয়া হয়েছে কিন্তু স্কুল নেই। সম্পূর্ণভাবে হোল-টাইমারের কাজ করে যাচ্ছে। গত নির্বাচনে যে দপ্তর ছাপ্পা মারার এজেন্সি নিয়েছিল সেই দপ্তরের কোন নৈতিক অধিকার নেই অতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দ চাওয়ার ইরিগেসান দপ্তর, মাইনর ইরিগেসান দপ্তরের টাকা সেখানে ফেরৎ যায় সেই ডিপার্টমেন্টের কোন অধিকার আছে সাপ্লিমেন্টারী বাজেট পেশ করার? PWD ডিপার্টমেন্টের আর একটি দপ্তর হচ্ছে হাউসিং, সেখানে দেখতে পাচ্ছি চূড়ান্ত অব্যবস্থা। আমি সংবাদপত্রে পড়লাম, অন্যান্য লোকেদের জবরদস্ত কায়দায় তুলে দিয়ে দিয়ে সেখানে আত্মীয়স্বজনের হাউসিং পাইয়ে দিচ্ছে? এত ব্যর্থতা সেখানে, লোকে থাকবার জায়গা পাচ্ছে না, সেখানে কিসের জন্য সাপ্লিমেন্টারী বাজেটের নাম করে টাকা চাইছে? আপনি দপ্তর ওয়াইজ যদি বিচার করে দেখেন তাহলে দেখবেন সাপ্লিমেন্টারী বাজেট আনতে হতো না যদি ওনারা ভোটের রাজনীতি না করতেন। আমি এর তীব্র প্রতিবাদ করছি। আপনি যদি দপ্তর ওয়াইজ দেখেন তাহলে দেখবেন সব দপ্তরেই ভয়াবহ অবস্থা। শুধুমাত্র পাইয়ে দেবার রাজনীতি ওনারা করেছেন। আর একটা হচ্ছে এশটাব্লিশমেন্ট কষ্ট। প্রথমে যখন মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় এলেন তখন উনি বললেন, আমি বুর্জোয়া মুখ্যমন্ত্রী নই, অতএব আমি পুলিশ নেব না, আমার গার্ড লাগবে না। আর এখন দেখুন, মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয়ের এশটাব্লিশমেন্ট কষ্ট কত লাগছে? এখন মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় মাননীয় প্রধানমন্ত্রীর সঙ্গে পাল্লা দেবার জন্য টোয়েটা গাড়ী চাপছেন এবং গাড়ীর সামনে ৪ টি পুলিশ ভ্যান এবং পিছনে ৪ টি পুলিশ ভ্যান এবং তার বাড়ীতে পাহারা দেবার জন্য ৬ হাজার পুলিশ গার্ড দেয়। সুতরাং এরজন্য খরচ কত হয়? আর এখন সেই দপ্তর থেকে চাওয়া হচ্ছে সাপ্লিমেন্টারী বাজেট? মানুষের টাকা নিয়ে, ট্যাক্সের টাকা নিয়ে এই ভাবে নয়-ছয় করা হবে? আমি এর তীব্র প্রতিবাদ জানাচ্ছি। উন্নয়নমূলক খাতে খরচ করার জন্য যদি এই সাপ্লিমেন্টারী বাজেট আসতো তাহলে না হয় বুঝতাম। এই সাপ্লিমেন্টারী বাজেট নিয়ে আসার উদ্দেশ্য হচ্ছে ভাবের ঘরে চুরি করা ছাড়া আর কিছু নয়। সেন্ট্রাল গভর্নমেন্ট বারবার বলেছে আগে সম্পদ সৃষ্টি করো, তারপর ব্যয় করো, এটা করলে অতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দ লাগতো না। কিন্তু ভোটের তাগিদে, সমকীর্ণ স্বার্থ সিদ্ধি করার জন্য এঁরা সম্পদ সৃষ্টি সম্পদ করেননি। দেশের সমস্যা বড় তার মোকাবিলা চলেনা, গোটা সমস্যাটাকে যদি বিচার বিশ্লেষণ করতে হয়, তাহলে টাকার দরকার আছে এবং এরজন্য টাকা তুলতে হয়। কোন জায়গায় দু একটা পাবসেন্ট হলেও সেই টাকা তুলে দেশ চালাতে হয়। দেশ যারা চালাবেন, তাঁদের সেই দায়িত্ব নিতে হবে। দরকার হলে আজকে একটু শোভালিপ্ত হয়েও এ সম্পদ সৃষ্টি করার দায়িত্ব মুখ্যমন্ত্রী সমেত সব জায়গায় সকলের নেওয়া উচিত ছিল। নেবেন না সম্পদ সৃষ্টি করতে পারবেন না। শুধু এদিকে একটা সেন্ট্রাল হলে, সেখানে ... ৮৬ র কাছে ভিক্ষে চাইবেন, মিঠুন, শ্রীদেবীর নাচ দেখবেন, এ ছাড়া আর কিছু করবেন না। সাপ্লিমেন্টারী বাজেট করতে হোত না, ভিক্ষে চাইতে হোত না, যদি আপনারা ঠিক করে সম্পদ করে সৃষ্টি করতেন, এটা একটা রাজ্য-সরকারের দায়িত্ব। যেমন সরকার চালান, আইন রক্ষা করা সেই রকম একটা মৌলিক দায়িত্ব হল সম্পদ সৃষ্টি করা। যে সরকার সম্পদ সৃষ্টি করতে ব্যর্থ হয় সেই সরকারের কোন নৈতিক অধিকার নেই নূতন করে সরকার চালানোর দায়িত্ব গ্রহন করার। আমি দপ্তর ওয়াইজ বলছি স্যার, আমাদের একটা দপ্তর হয়েছে স্পোর্টস ডিপার্টমেন্ট ফিটনেস। একটা প্রতিবন্ধী মন্ত্রীসভা, তার আবার ফিটনেস কোথায়? এদের ফিটনেস নেই, ৪০ জন মন্ত্রী অসুস্থ। কারো মাথায় টিউমার, কারো বুকে বান্দরের লাংস, কারো হনুমানের কিডনী, কারো ৫০০/৬০০ সুগার, এই সব প্রতিবন্ধীদের একটা মন্ত্রীসভা নিয়ে এসেছেন। ফিটনেসের উপরেও সাপ্লিমেন্টারী বাজেট চেয়েছেন। এই হেলথ ডিপার্টমেন্ট নরক তৈরী হয়ে গেছে। স্যার, আপনি নিজে আপনার বাড়ীর [illegible] [illegible] জায়গায়, সেই হেলথ ডিপার্টমেন্টের কোন অধিকার আছে [illegible] [illegible] কোন সাপ্লিমেন্টারী বাজেট চাওয়ার? [illegible] হেলথ ডিপার্টমেন্ট যেখানে থাকে সেখানে মানুষের কুকুরও থাকে। আর যতীনবাবু, উনি তো চুণ বালি পর্যন্ত খসে ফেলেছেন, [illegible] [illegible] পড়ছে। তারপরেও ওনারা [illegible] করে বলছেন সাপ্লিমেন্টারী বাজেট চাই। স্পোর্টস ডিপার্টমেন্টের সেটুকু টাকা তার এ অবস্থা। বলছেন [illegible] কোটি, [illegible] কোটি টাকা পাচ্ছি, [illegible] একটা [illegible] সেতু করেছেন, দুপাশে দুটো থাম্বা মাঝখানে কিছু নেই। যতীন চক্রবর্তী কি করেছেন, না, শহীদ মিনারের মাথাটা লাল রং করে দিয়েছেন, [illegible] দেখতে পাচ্ছি নৈরাজ্য তৈরী করেছেন, সব জায়গায় লাল আলো জ্বালিয়ে দিয়েছেন। দেশে একটা নৈরাজ্য হতে আরম্ভ করেছে। আমরা এদের সঙ্গে অপপ্রচারে পারব না। এদের কুৎসা অপপ্রচারের কাছে আমরা হেরে গোহারা হয়ে যাব। স্যার, এদের প্রত্যেককে শুধু মাস্টার ডিগ্রী নয়, প্রত্যেককে অপপ্রচারের পি এইচ ডি দিয়ে দিন। ডক্টরেট দিয়ে দিন। ডক্টর যতীন চক্রবর্তী, ক্যালকাটা ইউনিভার্সিটি। এই সমস্ত অপপ্রচার করে আজকে আমাদের অর্থনীতিকে সর্বনাশ করে দিয়েছেন। [illegible] কোটি টাকা বরাদ্দ ছিল খরচ করেছে ৭ কোটি টাকা পাবলিসিটিতে। আপনারা যদি পাবলিসিটি দেখেন, একেবারে পার্টির পাবলিসিটি, নির্বাচন কেন্দ্রীক পাবলিসিটি। সেই পাবলিসিটি করে আজকে আবার কয়েক কোটি টাকা নিয়ে এসেছেন অতিরিক্ত বরাদ্দের জন্য। সুতরাং আমি আপনার মাধ্যমে বলছি এতে শুধু কংগ্রেসের সর্বনাশ হবে না, ৬ কোটি মানুষের সর্বনাশ হবে। অর্থনীতিকে ধামাচাপা দেওয়া মানে ভাবের ঘরে চুরি করা। সারপ্লাস বাজেট, অপরদিকে সাপ্লিমেন্টারী এই [illegible] [illegible]

তীব্র বিরোধিতা করছি, আশা করব সরকার পক্ষ থেকে পরবর্তীকালে সাপলিমেন্টারী বাজেটে যেন একটা টাকাও না বরাদ্দ করা হয়। এই কথা বলে আমি আমার বক্তব্য শেষ করছি।

Mr. Speaker : Mr. Mukherjee, can you show me any one of the States including the Government of India where supplementary budget is not placed?

Shri Subrata Mukherjee : Sir, I am not concerned with the Government of India, By submitting surplus budget, they never place any supplementary budget. But this is a wrong policy.

ডাঃ মানস ভূঁইয়া ঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আজকে সভায় বিভিন্ন দপ্তরের যে অতিরিক্ত সাপলিমেন্টারী ব্যয় বরাদ্দ পেশ করা হয়েছে তার নৈতিক দিক এবং যৌক্তিক ব্যাপার আমাদের নেতা শ্রী সুব্রত মুখোপাধ্যায় মহাশয় বক্তব্য রাখলেন। আমি একটি বিষয়ের প্রতি আপনার দৃষ্টি আকর্ষণ করছি। সেটা হল যে সাপলিমেন্টারী বাজেটের মূল বিষয় হল nagative feed back economic structure এটা হচ্ছে অর্থনৈতিক বিষয়। nagative feed back economic strecture. থাকলে সরকারকে তার দেউলিয়াপনা ঢাকতে, তার দুষ্কর্ম ঢাকতে তাদের বরাদ্দ টাকা যে করচ করতে পরাছে না, সাধারণ মানুষের চোখে ঐটা ঢাকতে তাঁদের মাঝে মাঝে সাপ্লিমেন্টারী বাজেট নিয়ে আসতে হয়।

[10.10 - 10.20 A.M]

যে সরকার তার ব্যয়-বরাদ্দের টাকা বিভিন্ন দপ্তরের মাধ্যমে মানুষের কল্যাণের জন্য খরচ করতে পারেন না - সেই সরকারেরর মন্ত্রীদের নিজ নিজ দপ্তরের জন্য অতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দ নিয়ে আসারও কোন নৈতিক অধিকার থাকেনা। অধিকার থাকেনা শুধুমাত্র পার্টিবাজী এবং কিছু আমলাকে হৃষ্টপুষ্ট করাবর জন্য এই অতিরিক্ত ব্যয় বরাদ্দ পেশ করার। আমি এক একটি দপ্তর ধরে একে একে বলছি। পাবলিক হেল্থ ইঞ্জিনিয়ারিং দপ্তরের কথাই ধরুন। মাননীয় স্পীকার মহাশয় এবং সভার সকলের জানা আছে যে, বাঁকুড়া জেলার একটা কেলেঙ্কারী হয়ে গেছে। সেখানে ২৬ টি রিগ্ বসানোর যন্ত্র পড়ে থেকে জং ধরে গেছে, কিন্তু সেখানে এক মারোয়াড়ী ব্যবসায়ীর নামে ভূয়া বিল তোলা হয়েছে। সেই বিল দিয়ে - জানিনা মন্ত্রী মহাশয় জানেন কিনা - তাঁর দপ্তরের লোকেরা বামফ্রন্টের দলগুলিকে নির্বাচন পরিচালনা করবার জন্য টাকা দিয়েছে অথচ কেন্দ্রীয় সরকার এবং রাজ্যসরকার যৌথভাবে স্বাস্থ্য দপ্তরের মাধ্যমে বাঁকুড়ার মানুষের জন্য পানীয় জলের ব্যবস্থা করবার চেষ্টা করেছিলেন, কিন্তু সেই টাকা কাজে লাগালো না - ফেরৎ চলে গেল। ঐ তো বাম দিকে বসে আছেন অনেক বাঁকুড়ার সদস্য!

এরপর স্বাস্থ্য দপ্তরের কথায় আসি। এই বিভাগের নরক-কুণ্ড বলেছেন সুব্রতবাবু। কিন্তু অভিধানে যদি আরো কিছু খারাপ ভাষা থেকে থাকে সেটাই আমি প্রয়োগ করছি, কারণ ঐ যে টুপি পরা স্বাস্থ্যমন্ত্রী - তাঁর ভাল করেই জানা আছে যে, একজন ডাক্তার হিসাবে তিনি কি কাণ্ডটা করেছেন। কাকে কাকের মাংস খায়না বলে আমি জানাতাম, কিন্তু আমাদের স্বাস্থ্যমন্ত্রী একজন ডাক্তার-কাক হয়ে পশ্চিমবঙ্গের সমস্ত ডাক্তারকে একেবারে গিলে ফেলবার জন্য একদম ঘোড়দৌড়ের রেস শুরু করে দিয়েছেন। ওঁর জেলা পুরুলিয়ার একটি স্বাস্থ্যকেন্দ্রের এক তরুণ চিকিৎসককে ওঁর নিজ দলের লোক দিয়ে পিটিয়ে খুন করে আগুন জ্বালিয়ে দেওয়া হয়েছে। উনি স্বাস্থ্যমন্ত্রী থাকাকালীন সময়ে ডাক্তারদের কিভাবে পিটিয়ে খুন করা হবে তার পরিকল্পনা চালিয়েছেন এবং বিগত এক বছরে তা তুঙ্গে উঠেছে। কিন্তু রোগীরা কি খাবার পাবে তার হিসেব নেই, তারা কি ওষুধ পাবে তার হিসেব নেই, স্বাস্থ্যকেন্দ্রগুলি ভেঙ্গে পড়েছে - তার হিসেব নেই। আমার নিজের কেন্দ্র সম্পর্কে ঐ স্বাস্থ্যমন্ত্রী এই পবিত্র বিধানসভা-কক্ষে তিনবার উঠে দাঁড়িয়ে বলেছেন, 'আপনার কেন্দ্রে সবং-এর গ্রামীন হাসপাতালটি স্যাংশন হয়ে গেছে।' পাঁচটি বছর কেটে গেল, কিন্তু ঐ অপদার্থ স্বাস্থ্যমন্ত্রী এই পবিত্র বিধানসভা-কক্ষে কথা দিয়েও রাখতে পারেননি। সেই স্বাস্থ্যমন্ত্রী আজকে আবার ৬৬ কোটি টাকার অতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দ চেয়েছেন! লজ্জার ব্যাপার। এখানে মন্ত্রীসভা আপনাদেরই হোক বা আমাদেরই হোক, স্বাস্থ্য দপ্তরের একটা আলাদা মর্যাদা রয়েছে। এই রকম রাজনৈতিক দৈন্যতা এবং চূড়ান্ত অপদার্থতার পরিচয় যিনি দেন, যার নজির ইদানিংকালে খুঁজে পাওয়া যাবে না - সেই টুপি পরা স্বাস্থ্যমন্ত্রী নিজেকে একজন ডাক্তার বলে পরিচয় দেন। উনি যে নজির সৃষ্টি করেছেন তারজন্য আমাদের নতুন করে কলম ধরে লিখতে হবে।

মিঃ স্পীকার স্যার, আমাদের আর একটি দপ্তর - সেচ দপ্তর। এই সেচ দপ্তরের ২৯৪ কোটি টাকা ষষ্ঠ পঞ্চবার্ষিকী পরিকল্পনায় ফেরৎ চলে গেল। এরপর সেচ দপ্তরের কোন অধিকার থাকে কি সাপ্লিমেন্টারী বাজেট পেশ করার? একই তিস্তা দেখাচ্ছেন আঙ্গুল তুলে। মুখ্যমন্ত্রী বলছেন তিস্তা, সেচ মন্ত্রী বলছেন তিস্তা, ছোট মন্ত্রী বলছেন তিস্তা, মেজ মন্ত্রী বলছেন তিস্তা। কিন্তু এখানকার দক্ষিণবঙ্গের প্রকল্পগুলির কি হোল? একটি প্রকল্প স্যাংশণ্ড হয়ে পড়ে আছে - 'ভগবানপুর - নন্দীগ্রাম পয়ঃপ্রণালী' - সেটি আজও হোল না। রূপার চামচ দিয়ে 'ঘাটাল মাষ্টার প্ল্যান' উদ্বোধন করে এসেছিলেন মন্ত্রীরা, কিন্তু আজ পর্যন্ত সেখানে এক ঝোড়া মাটিও কাটা হোল না। কেলেঘাই, কপালেশ্বরীর বন্যায় মেদিনীপুর ভেসে গেছে। এবারে সবং, পটাশপুর, ভগবানপুর ভাসল্নে। সেই দপ্তর এখানে চাইছে নতুন করে ব্যয়-বরাদ্দ।

তারপর ঐ ক্রীড়ামন্ত্রী। উনি খুব ভাল খেলাধূলা জানেন। যুবগোষ্ঠীর সংগঠন নাকি করেন, অবশ্য টাক পড়ে গেছে। নিজের বয়স না বলে কম দেখাতে চান উনি। কি করেছেন উনি সেটা, স্পীকার স্যার, আপনি দেখেছেন। আজকে স্পোর্টস এ্যাসোয়িশনের নাম করে অর্গানাইজড্ ওয়েতে তিনি ডেভিল ফোর্সকে শহর থেকে গ্রামাঞ্চলে ছড়িয়ে দিয়েছেন। আজকে যে ক্লাব ফুটবল খেলেনা তাদের বলা হ'ল তোরা ফুটবল নিয়ে যা, শুধু সি. পি. এম. পার্টি করতে হবে। যে ক্লাব কোন দিন ভলি খেলেনি সেই ক্লাবকে বলে দিলেন ভলি খেলার একটা নেট নিয়ে যা, শুধু সি. পি. এম. করতে হবে। এই আজকে ক্রীড়া দপ্তরের অবস্থা। পরিবহনের কথা তো ছেড়েই দিন। পূর্ত দপ্তরের মন্ত্রী মহাশয়ের তো বয়স বেশী হয়ে গেছে তার উপর আবার মন্ত্রী মহাশয়কে অর্থ দপ্তর তো জেঁকে ধরেছে। সুব্রতবাবু তাঁর বক্তব্য রাখতে গিয়ে যে অনেক রাস্তায় তো কাদা লেপতে হচ্ছে। খুব সত্যি কথা। ওই দপ্তরের খবরটা ওনারা বলতে পারছেন না, আমি বলে দিচ্ছি। যতীনবাবুকে যে ব্যয়-বরাদ্দ দেওয়া হচ্ছে ইচ্ছাকৃতভাবে অর্থ দপ্তর থেকে সেটাকে বারে বারে কাটেল করা হচ্ছে। গতবার অধিবেশনের সময় অর্থমন্ত্রীর সঙ্গে পূর্তমন্ত্রীর প্রায় হাতাহাতি হবার জোগাড় হয়েছিল - সেটা স্যার আপনি দেখেছেন

একটা দেউলিয়া সরকারের কতকগুলি অপদার্থ মন্ত্রী নেগেটিভ ইকনমিক স্ট্রাকচার এসটাবলিষ্ট করার জন্য আজকে সাপ্লিমেনটারী বাজেটের মধ্যে দিয়ে ধোঁকা দিচ্ছেন। যে স্বাস্থ্য দপ্তর কুষ্ঠ নিবারনের টাকা ফেরত দেয়, যে স্বাস্থ্য অন্ধত্ব নিবারনের টাকা ফেরত দেয়, যে স্বাস্থ্য দপ্তর গ্রামীন হাসপাতাল তৈরী করার টাকাকে ফেরত দেয় সেই স্বাস্থ্য দপ্তরের ৬৬ কোটি টাকার সাপ্লিমেন্টারী বাজেট পেশ করার কোন অধিকার নেই। তাই আমি এর বিরোধিতা করছি। আজকে শিল্পমন্ত্রী খুব সুন্দর চিন্তাধারা নিয়ে জয়েন্ট সেকটারে দৌড়োচ্ছেন, গোয়েঙ্কার পাশে বসে গালে চুমু খাচ্ছেন। আজকে বেঙ্গল গভর্নমেন্টের পাবলিক সেকটারের কি অবস্থা হয়েছে? কেন্দ্রীয় সরকারের দিকে আঙ্গুল তুলে শুধু সমালচনা করছেন। বেঙ্গলের বুকে ঐতিহ্যময় পাবলিক সেক্টরগুলির কথা কি একবারও চিন্তা করেছেন? কবে গোয়েঙ্কা একটা এ্যাপয়েন্টমেন্ট দেবে, বাড়িতে ডেকে ডেকে নিয়ে গিয়ে কফি খাওয়াবেন শিল্পমন্ত্রী সেই নিয়ে মশগুল আছেন। আজকে বাংলার এই দৈনদশা, বাংলার অর্থনীতির এই দৈন্যদশা আমাদের চিন্তার মধ্যে ফেলেছে। রুরাল ডেভলপমেন্ট ডিপার্টমেন্টের মন্ত্রী বিনয়বাবু সংবাদপত্রে ঘোষণা করলেন যে ১৯৮৬-৮৭ সালের আর্থিক বছরে আই. আর. ডি. পি. অর্থাৎ গ্রামীন নিবিড় উন্নয়ন প্রকল্পে যে ১২০ কোটি টাকা যে ব্যয়-বরাদ্দ হয়েছে তার মধ্যে নাকি ৬০ কোটি টাকা খরচ করতে পারবেন না। কি ব্যাপার? নির্বাচনের জন্য যে সমস্ত কর্মী নিযুক্ত হয়েছে তাদের জন্য নাকি ৬০ কোটি টাকা ফেরত চলে যাবে, ৬০ কোটি টাকার বেশী তিনি কাজ করতে পারবেন না। লজ্জার ব্যাপার! একটা বামপন্থী সরকারের রুরাল ডেভলপমেন্ট মিনিষ্টার - পঞ্চায়েত মন্ত্রী - সংবাদপত্রে বিবৃতি দিয়ে বলছেন গ্রামের উন্নয়নের জন্য আই. আর. ডি. পি. যে স্কীম তার ১২০ কোটি টাকার মধ্যে ১৯৮৬-৭৬ সালের আর্থিক বছরে ৬০ কোটি টাকার বেশী খরচ করতে পারবেন না। গ্রামের উন্নয়ন করার নাম করে ওনারা নির্বাচনের আগে বাজেট এসটিমেটসের টাকাকে ব্যয় করার নাম করে মিছিল করে ওনারা টাকা বিলিয়েছে মানুষকে কেনার জন্য, ভোট কেনার জন্য। আজকে সেই জন্য ডেফিসিট। এই যে নেগেটিভ ভ্যাকুয়াম এটাকে ফিল আপ করার জন্য এই যে অপদার্থ মন্ত্রীসভার অপদার্থ যে সমস্ত মন্ত্রী রয়েছেন তাঁদের জন্য আজকে সাপ্লিমেনটারী বাজেট এই হাউসে উপস্থিত কার হয়েছে। আমি এর চূড়ান্তভাবে বিরোধিতা করছি। কারণ যে সরকার তার বরাদ্দের টাকাকে খরচ করতে পারে না সেই সরকারের কোন নৈতিক অধিকার নেই টাকা চাওয়ার। কৃষি দপ্তরের হাল দেখুন। আপনি স্যার জানেন কেন্দ্রীয় সরকার একটা স্পেশাল স্কীম করেছে - স্পেসাল রাইস প্রোডাকসান সেন্টার (এস. আর. পি. সি.)। কেন্দ্র সরকার এবং রাজ্যসরকার যৌথভাবে এই পরিকল্পনা গ্রহন করবেন। পঞ্চায়েতের মাধ্যমে কমলবাবু বিক্রি হয়ে গেছেন, সি. পি. এম. পঞ্চায়েতের কাছে মাথা নিচু করে কৃষিমন্ত্রী বিক্রি হয়ে গেছেন। আজকে তার প্রতিবাদ করার ভাষা নেউ। গ্রামাঞ্চলের বুকে কৃষির উন্নতির নাম করে কমলবাবুর দপ্তর সি. পি. এম. পঞ্চায়েতের হাতে বিক্রি হয়ে গেছে, কৃষকদের কোন উন্নতি হচ্ছে না এই স্কীমের মাধ্যমে। আজকে সমস্ত টাকা নির্বাচনের কাজে লাগছে, পঞ্চায়েতের আজকে পেট ফুলছে, ভুঁড়ি ফুলছে, মার্কসবাদী কমিউনিষ্ট পার্টির পার্টি অফিস উঠছে। সেই জন্য আজকে যে ব্যয় বরাদ্দের দাবি উপস্থিত করা হয়েছে তার চূড়ান্ত বিরোধিতা করে আমি আমার বক্তব্য শেষ করছি।।

[10-20---10-30]

শ্রী যতীন চক্রবর্তী : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আমি মাননীয় সুব্রতবাবু এবং মানসবাবুর বক্তব্য শুনালম। স্যার, ঐসব শুনে আমার একটা বাংলা প্রবাদের কথা মনে পড়ছে 'এক কান কাটা শহরের বাইরে দিয়ে যান আর দু'কান কাটা যাঁদের তাঁরা শহরের মাঝখান দিয়ে যান। এঁরা এত নির্লজ্জ যে ***, আমাদের বিরুদ্ধে নানাভাবে(***) করছেন একেবারে নির্বাচনের শেষ মুহূর্ত্ত পর্যন্ত। শেষ দিকে আমার নির্বাচনী এলাকা দিয়েও তা চালিয়ে গেছেন।

শ্রী আব্দুস সাত্তার : স্যার, উনি মিথ্যা কথা বলতে পারেন না। একজন মন্ত্রী হয়ে ওঁর পক্ষে এ ভাবে বলা সাজে না। উনি সংযত হয়ে কথা বলুন।

শ্রী যতীন চক্রবর্তী : ***এতেও লজ্জা হয়না। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আমি আর একটি কথা বলবো। সংবাদপত্রের কথা আপনারা জানেন। কয়েকদিন আগে একটি ইংরাজী সংবাদপত্রের সম্পাদক মহাশয় কংগ্রেস'এর হয়ে সাইকোফ্যান্সি করছিলেন। তিনি তাঁর সংবাদপত্রের মাধ্যমে আমাদের বিরুদ্ধে নানা কুৎসাও অপপ্রচার করছিলেন। সম্পাদক মহাশয় হয়ত স্বপ্ন দেখছিলেন যে তিনি রাজ্যসভায় যাবেন।

(গোলমাল)

ঐ সম্পাদক মহাশয় হচ্ছেন ইংরাজী টেলিগ্রাফ পত্রিকার সম্পাদক। সম্পাদক মহাশয় রাজ্য সভায় যাওয়ার স্বপ্ন সেই মুহূর্তে শেষ হয়ে গিয়েছে, যখন তিনি দেখলেন যে এখানে কংগ্রেস দল চল্লিশটা মাত্র আসন পেয়েছেন। এরপর তাঁর স্বপ্ন ও খোয়াব সব শেষ হয়ে গিয়েছে। আমাদের বিরুদ্ধে মিথ্যা ও অপপ্রচারের জবাব এখানকার মানুষ ভাল করেই দিয়েছেন, রাজ্যসভায় যাওয়ার স্বপ্ন তারা ভেঙে দিয়েছেন। স্যার, সংবাদপত্রের মাধ্যমে নানা কুৎসা অপপ্রচার চালিয়েও এখানকার মানুষের মনে এতটুকুও চিড় ধরাতে পারেন নি। আমরা একানে যেমন ছিলাম তেমনিই আছি। আমরা এখানে এসেছি এবং আবার পাঁচ বছর রাজত্ব করবো।

মিঃ স্পীকার : 'মিথ্যা' এবং 'রাজীব গান্ধী' প্রসঙ্গটা বাদ যাবে।

শ্রী সৈয়দ আবুল মনসুর হবিবুল্লাহ : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আমি বিরোধি পক্ষের সদসাদের বিশেষ করে শ্রী সুব্রত মুখার্জী এবং ডাঃ মানস ভুঁই এয়ার বক্তব্য শুনলাম। আমি মাননীয় মুখার্জীকে জিজ্ঞাসা করতে চাই যে, এমন কোন আইন বা বিধান আছে কী যে, বাজেটে সারপ্লাস দেখাবার পর সাপ্লিমেন্টারী বাজেট আনা যায় না? তিনি এখানে নীতিগত প্রশ্ন তুলেছেন বলেই এই কথা আমি বলছি যে, সংবিধানে যদি এই ব্যবস্থা দেওয়া থাকে এবং রুলস অফ বিজনেসে এই ব্যবস্থা দেওয়া থাকে, তাহলে তা কেন করা যাবে না?

শ্রী সত্য রঞ্জন বাপুলী : এতে পাবলিকের সঙ্গে চিটিং করা হচ্ছে।

মিঃ স্পীকার : Mr. Bapuli, Please don't disturb.

Note - *Exprenged as ordered by the Chair.

শ্রী সৈয়দ আবুল মনসুর হবিবুল্লাহ ঃ আপনারা এখানে প্রশ্ন তুলে জবাব চেয়েছেন বলেই বলছি। আমাদের কাছে যদি সাংবিধানিক দিক থেকে ব্যবস্থা দেওয়া থাকে, তাহলে আপনারা এখানে নীতিগত প্রশ্ন তুলবেন কেন? তাঁরা আমাদের কথাকে প্রতিবাদ করতে পারতেন, কিন্তু তা কখনই নীতিগত প্রশ্ন তুলে নয়। আপনারা কখনই 'নীতিগত ভাবে' অন্যায় করেছেন এই কথা বলতে পারেন না। সংবিধান যখন আমাদের অধিকার দিয়েছে এবং রুলস্ অফ বিজনেসেও যখন অধিকার দিয়েছে, তখন তাঁরা এটা করতে পারেন না। সবচেয়ে বড় কথা হচ্ছে এই যে, তিনি বলেন যে আমরা নাকি আমাদের প্রচার দপ্তরকে বারবার করে ব্যবহার করেছি, আমরা নাকি আমাদের তথ্য ও প্রচার দপ্তরকে ব্যবহার করেছি। এই কথা শুনে আমার খুব ভালো লাগল। আরো ভাল লাগল এই জন্য যে, তিনি এক সময়ে এখানকার তথ্য ও প্রচার দপ্তরের লাগাম ধরে ছিলেন এবং ওঁদেরই একজন তথ্য ও প্রচার দপ্তরের লাগাম ধরে আছেন। তিনিই এখানে নির্বাচনের লাগাম ধরেছিলেন। তাঁর দপ্তরের অধীন রেডিও এবং দূরদর্শন সম্বন্ধে তাঁর কার্যকলাপ দেখে আমরা তার বিরুদ্ধে প্রতিবাদ জানিয়েছি।

কিন্তু একটি ঘটনা আমি বিশেষ করে বলতে চাই যে, একটি কুৎসিত ঘটনা নির্বাচনের দিন রাত্রে ৭.৩০ মিঃ হঠাৎ রেডিও মারফৎ খবর দেওয়া হল যে কালনার নাকি ক্যাণ্ডিডেট গুরুতর ভাবে আহত হয়েছে। অথচ আমরা সেখানে বসেছিলাম সেরকম কোন খবর ছিল না বা কোন ঘটনা ছিল না কিন্তু তা সত্ত্বেও এই প্রচার চালানো হল। শুধু এই প্রচার চালানো হল না সঙ্গেসঙ্গে রাত্রি ২ টোর সময়ে আমাদের দপ্তরে খবর এলো যে কালনা কেন্দ্রে নির্বাচন গণণা বন্ধ করে দেওয়া হল। আমরা এই ব্যাপারে তদন্ত করেছি জেলা ম্যাজিস্ট্রেটের কাছে এবং এস. ডি. ওর কাছে যে এরকম কোন ঘটনা ছিল কিনা, এমন কি কংগ্রেস পার্টি থেকেও এইরকম কোন ঘটনা জানা ছিল না। অথচ অল ইণ্ডিয়া রেডিও থেকে প্রচার করা হল এবং শুধু প্রচার করার হল তাই নয় নির্বাচনী নির্ঘন্টি পর্যন্ত বন্ধ করার ব্যবস্থা করা হল। সুতরাং এই হচ্ছে তাদের প্রচার যন্ত্র এবং এই প্রচার যন্ত্রই তারা ব্যবহার করে থাকেন। আমরা এই ভাবে প্রচার যন্ত্রকে কাজে লাগাই না। পশ্চিমবাংলায় এইভাবে প্রচার যন্ত্রকে কাজে লাগানোর জন্য তারা জনসাধারণের কাছে যাবার অধিকার হারিয়েছে। বামফ্রন্ট সরকার মানুষকে এইভাবে প্রচার যন্ত্রের মাধ্যমে অপপ্রচার চালানোর চেষ্টা করেন নি সেইজন্যই আবার তারা ক্ষমতায় ফিরে আসতে পেরেছে। দ্বিতীয়তঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, যখন বৎসরের গোড়াতে সাপলিমেন্টারি বাজেট পেশ করা হয় বেং বাজেটে সারপ্লাস বলা হয় তখন একথা জানিয়ে দেওয়া হয়েছিল যে কার্যাত এই বাজেট সারপ্লাস নাও থাকতে পারে, আশা করি এইকথা আমার স্মরণ আছে এবং এখানকার মাননীয় সদস্যদের স্মরণ থাকবে। কিন্তু পরবর্তীকালে জিনিষপত্রের দাম বাড়ে এবং বারেবারে কেন্দ্রীয় সরকার মহার্ঘ্যভাতা বাড়িয়েছেন যারফলে আমাদের কর্মচারীদের মহার্ঘ্যভাতা বাড়াতে বাধ্য হয়েছি। সেইজন্য সারপ্লাস বাজেট এইরকম অবস্থায় রাখতে হয়েছে। শ্রী মুখার্জী সমস্ত জেনেশুনে সবকিছু চেপে গিয়ে এখানে এসে চিৎকার করছেন। আজকে যে অবস্থার মধ্যে সারপ্লাস বাজেট এসেছে এবং টাকার মান যেবাবে কমে যাচ্ছে জিনিষপত্রের দাম যেবাবে বাড়ছে এবং সমস্ত খরচ যেভাবে বাড়ছে সেই সমস্ত ঘটনাগুলি চেপে গিয়ে শুধু অংকটা ধরে সাপলিমেন্টারি বাজেটের বেশী খরচ হয়েছে বলে চিৎকার করার কোন যুক্তি নেই। বিগত বছরগুলিতে আপনারা বলেছেন ওভারড্রাফটের অতিরিক্ত খরচ করা হয়েছে আর গত বছর বলেছেন আবার যে আমরা নাকি খরচ করতে পারিনি সেইজন্য টাকা ফেরৎ চলে যাচ্ছে। এই হচ্ছে তাদের বাণী। যতদিন প্রণব মুখার্জী ছিলেন ততদিন তাদের বাণী ছিল পশ্চিমবঙ্গ সরকার নাকি দেউলিয়া হয়ে গেল, ওভারড্রাফটের অতিরিক্ত নাকি খরচ হয়ে গেল। তারপরে পাঁচ বছর ধরে বললেন আমরা নাকি খরচ করতে পারিনি, টাকা ফেরৎ চলে যাচ্ছে। এইসব আপনারা প্রচার করেছেন। তবে জনসাধারণ সব বক্তব্য শুনে তাদের প্রতি রায় দেন নি। তাদের বক্তব্য গ্রহণ করেন নি। দীর্ঘ ৫ বছর ধরে আপনারা সংবাদপত্রের মাধ্যমে যেভাবে প্রচার চালিয়েছেন এবং বলে গেছেন তাতে কোন লাভ হয় নি, জনসাধারণ আপনাদের প্রত্যাখ্যান করেছেন। কাজেই আপনাদের প্রতি করুণা করা ছাড়া কিছু নেই। এইকথা বলে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

[10-30--10-40 a.m.]

শ্রী নির্মল কুমার বোস ঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, অতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দের উপর আলোচন করতে গিয়ে বিরোধীপক্ষের দুইজন সদস্য কিছু বক্তব্য রেখেছেন। আমাদের মাননীয় মন্ত্রী হবিবুল্লা সাহেব তার উত্তরে কিছু বলেছেন, আমি দু একটি কথা বলতে চাই। একটি বিষয় ভাল লাগছে যে ডাঃ মানস ভূঁঞা চিকিৎসা বিজ্ঞানের ছাত্র হয়েও অর্থনীতির কিছু তত্ত্ব কথা বললেন এবং কয়েকটি কঠিন শব্দ শোনালেন। নেগেটিভ ফিডব্যাক ইকনমিক স্ট্রাকটার— তা ভালই। আশা করব নির্বাচিত বিরোধী পক্ষের সদস্যরা যদি আগামী দিনে পড়াশোনা করে আসেন তাহলে আলোচনার মানটা একটু ভাল হবে। এবং তিনি যে জ্ঞানের কথাগুলি এখানে ব্যাখ্যা করলেন সেটা শুনে ভালই লাগল। এই ব্যাপারে আমি একটু আলোচনা করতে চাই যে বিভিন্ন তথ্য যেটা লোকসভাতেও হয়, বিধানসভাতে হয়— অধ্যায় দিয়ে তারা বললেন— উদ্বৃত্ত বাজেট পেশ করলে এটা করা যায় না। এই বিষয়ে মাননীয় মন্ত্রী মনসুর সাহেব বলেছেন, আমার দ্বিতীয় কথা হচ্ছে আমাদের বিভিন্ন দপ্তর থেকে টাকা ফেরৎ গেছে, অথচ এখানে অতিরিক্ত ব্যয়-বরাদ্দ এসেছে। এই বিধানসভার বাইরে দিল্লীর বন্ধুরা অনেক কিছু বলেছেন-তার সমুচিত জবাব আমাদের পক্ষ থেকে জেওয়া হয়েছে। তার উত্তরে তারা বলেছেন টাকা ফেরৎ গেছে। ওনারা তথ্য দিলেন না— শুধু বললেন যে টাকা ফেরৎ গেছে কিন্তু কোন খাতে কত টাকা এটা বলতে পারছেন না। টাকা ফেরৎ যায়নি, টাকা খরচা হয়েছে, আমাদের যে পাওনা টাকা কেন্দ্রের কাছে বিভিন্ন খাতে সেই টাকাই আমরা সব সময় পাইনি। অবশ্য এখানে আবার মানসবাবু কিছু রাজনৈতিক বক্তব্য রেখেছেন বিভিন্ন দপ্তর সম্পর্কে, আমাদের জনস্বাস্থ্য, জল, গৃহ, প্রচার, শিল্প, শিক্ষা—এই ব্যাপারে তারা যে নির্বাচন হয়ে গেল সেখানে তারা রেখেছিলেন। এই সব ব্যাপারে তারা সমুচিত জবাব পেয়েছেন। এই ব্যাপারে আমাদের জবাব দেবার প্রয়োজন নেই। নির্বাচক মন্ডলীর সামনেই তার বিস্তারিত জবাব দেওয়া হয়েছে। নির্বাচক মন্ডলী

আমাদের কথা গ্রহণ করেছেন ওদের কথা গ্রহণ করেননি। তাদের মন্ত্রীসভার নেতৃত্বে এক মাস দুই মাস ধরে বসে বেড়ালেন, কিন্তু তাদের কথা শুনালেন না। ওদের কথা কে শুনবেন। যাই হোক আসল কথা হচ্ছে বিধানসভার শেষ দিনে যে নীতিগত পদ্ধতি আছে, কিছু গঠনমূলক বক্তব্য রাখার সেই বক্তব্য আজকে কিন্তু ঐ দলের বিরোধী দলের—দুইজন সদস্য তা রাখলেন না। আমি আশা করব আগামী দিনেও তারা এই রকম ভাববেন। এই বলে ব্যয়-বরাদ্দের তথ্যকে সমর্থন করে, ওদের বক্তব্যকে বিরোধীতা করে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

Mr. Speakers :- Now, I put Supplemantry Estimate for the year 1986-87 to vote

DEMAND No.1

The motion of Shri PATIT PABAN PATHAK that a sum of rs 4,24,000 be granted for expenditure under Demand No. 1, Major Head : 211—State Legislatures during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 3

The motion of Shri JYOTI BASU that a sum of Rs. 8,95,000 be granted for expenditure under Demand No. 3, Major Head . 213—Council of Ministerrs during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 5

The motion of Shri JYOTI BASU that a sum of Rs 9,35,49,000 be granted for expenditure under Demand No. 5, Major Head 215—Election during the current year, was then put and agreed to

DEMAND No. 6

The motion of Shri JYOTI BASU that a sum of Rs. 17,58,000 be granted for expenditure under Demand No. 6, Major Head · 220—Collection of Taxes on Income and Expenditure during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No 9

The motion of Shri JYOTI BASU that a sum of Rs. 14,000 be granted for expenditure under Demand No. 9, Major Head : 235—Collection of Other Taxes on Property and Capital Transactions during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No 10

The motion of Shri BIMALANANDA MUKHERJEE that a sum of Rs 15,000 be granted for expenditure under Demand No. 10, Major Head : 239—State Excise during the current year, was then put and agreed to

DEMAND No. 11

The motion of Shri JYOTI BASU that a sum of Rs. 11,82,000 be granted for expenditure under Demand No. 11, Major Head . 240—Sales Tax during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 12

The motion of Shri RABIN MUKHERJEE that a sum of Rs. 6.14,000 be granted for expenditure under Demand No. 12, Major Head : 241—Taxes on Vehicles during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 18

The motion of Shri Jyoti Basu that a sum of Rs. 36,90,000 be granted for expenditure under Demand No 18 "Major Head" 252-Seeretariat General Services during the current year, was then put and agreed to.

Mr. Speaker : There are two Cut Motions on Demand No. 21.

All the Cut Motions are in order.

Shri Ambica Banerjee : Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs. 100/-

Shri Subrate Mukherjee : Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs. 100/-

The motion of Shri Ambica Banerjee that the amount of Demand be reduced by Rs. 100/- was then put and a Division taken with the following result :-

Abstentions 1

NOES 94

Abdur Razzak Molls, Shri
Abdus Sobhan Gazi, Shri
Abul Mansur Habibullah, Shri Syed
Anisur Rahman Biswas, Shri
Bagdi, Shri Natabar
Basu, Shri Ajit
Basu, Shri Subhas
Bauri, Shri Gobinda
Bhattacharya, Shri Lal Behari
Bhatttacharya, Shri Nani
Bhattacharya, Shri Gopal Krishna
Bhowmik, Shri Kanai
Biswas, Shri Hazari
Biswas, Shri Jayanta Kumar
Biswas, Shri Kamalakshmi
Biswas, Shri Kumud Ranjan
Bose, Shri Nirmal Kumar
Bouri, Shri Nabani
Chakrabarty, Shri Umapati
Chakrabarty, Shri Deb Narayan
Chatterjee, Shri Dhirendra Nath
Chatterjee, Shri Tarun
Chattopadhyay, shri Sailendra Nath
Chattopadhyay, Shri Dhrubeswar
Chattopadhyay, Shri Sadhan
Chattopadhyay, Shri Santasri
Chowdhury, Shri Bikash
Dakua, Shri Dinesh Chandra
De, Shri Bhibuti Bhusan
De , Shri Sunil
Doloi, Shri Siba Prasad
Ghosh, Shri Kamakhya Charan
Ghosh, Shri Malin
Goswami, Shri Subhas
Guha, Shri Kamal Kanti
Gupta, Shri Sitaram
Habib Mustafa, Shri
Hira, Shri Sumanta Kumar
Jana, Shri Haripada
Jana, Shri Manindra Nath
Kisku, Shri Upendra
Koley, Shri Barindra Nath
Let, Shri Dhirendra
M. Ansar-Uddin, Shri
Majhi, Shri Raicharan
Majhi, Shri Surendra Nath
Mallick, Shri Siba Prasad
Mandal, Shri Bhakti Bhusan
Mandal, Shri Gopal
Mandal, Shri Rabindra Nath
Mandal, Shri Siddheswar
Mandal, Shri Sukumar
Minj, Shri Patras
Mir Abdus Sayeed, Shri

Moaszzam Hossain, Shri Syed
Mohammad Ramjan Ali, Shri
Mohanta, Shri Madhabendu
Mondal, Shri Shashanka Sekhar
Mondal, Shri Sudhansu Sekhar
Mukherjee, Shri Anil
Mukherjee, Shri Bimalananda
Mukherjee, Shri Narayandas
Mukherjee, Shri Niranjan
Mukherjee, Shri Rabin
Mukhopadhyay, Dr. Ambarish
Naskar, Shri Sundar
Nath, Shri Monoranjan
Panda, Shri Bhupal Chandra
Pathak, Shri Patit Paban
Phodikar, Shri Prabhas Chandra
Pramanik, Shri Radhika Ranjan
Pramanik, Shri Sudhir
Ray, Shri Achintya Krishna
Ray, Shri Birendra Narayan
Ray, Shri Dwijendra Nath
Ray, Shri Subhas Chandra
Roy, Shri Haradhan
Roy, Shri Hemanta Kumar
Roy, Shri Sattik Kumar
Roy, Shri Sada Kanta
Roy, Shri Tarak Bandhu
Roy, Chowdhury, Shri Nirode
Saha, Shri Jamini Bhuson
Saha, Shri Kripa Sindhu
Sar, Shri Nikhilananda
Sarkar, Shri Sailen
Satpathy, Shri Abani Bhusan
Sen, Shri Sachin
Sen Gupta, Shri Dipak
Shish Mohammad, Shri
Singha Roy, Shri Jogendra Nath
Sinha, Dr. Haramohan
Sk. Siraj Ali, Shri
Soren, Shri Khara

AYES/ 11

Abdus Sattar, Shri
Abedin, Dr. Zainal
Banerjee, Shri Ambika
Bapuli, Shri Satya Ranjan
Barman, Shri Dipendra
Bhattacharya, Shri Amarendra Nath
Bhunia, Dr Manas
Chowdhury, Shri Humayun
Ghosh, Shri Asok
Moslehuiddin Ahmed, Shri
Mukhopadhyay, Shri Subrata

Abstentions - 1
Singh Shri Suresh

The Ayes being 11 and the Noes 94, the motion was lost.

The motion of Shri Subrata Mukherjee that the amount of Demand be reduced by Rs 100 was then put and a Division taken with the following results.

NOES 100

Abdur Razzak Molls, Shri
Abdus Sobhan Gazi, Shri
Abul Mansur Habibullah, Shri Syed
Anisur Rahman Biswas, Shri
Basu, Shri Ajit
Basu, Shri Bimal Kanti
Basu, Shri Subhas
Bauri, Shri Gobinda
Bhattacharya, Shri Lal Behari
Bhatttacharya, Shri Nani
Bhattacharya, Shri Gopal Krishna
Bhowmik, Shri Kanai
Biswas, Shri Hazari
Biswas, Shri Kamalakshmi
Biswas, Shri Kumud Ranjan
Bose, Shri Nirmal Kumar
Bouri, Shri Nabani
Chakrabarty, Shri Jatin
Chakrabarty, Shri Umapati
Chakrabarty, Shri Deb Narayan
Chatterjee, Shri Dhirendra Nath
Chatterjee, Shri Tarun
Chattopadhyay, shri Sailendra Nath
Chattopadhyay, Shri Dhrubeswar
Chattopadhyay, Shri Sadhan
Chattopadhyay, Shri Santasri
Chowdhury, Shri Bikash
Dakua, Shri Dinesh Chandra
Das Mahapatra, Shri Kamakshyanandan
De, Shri Bhibuti Bhusan
De , Shri Sunil
Doloi, Shri Siba Prasad
Ghosh, Shri Kamakhya Charan

Ghosh, Shri Malin

Goswami, Shri Subhas

Guha, Shri Kamal Kanti

Gupta, Shri Sitaram

Habib Mustafa, Shri

Hira, Shri Sumanta Kumar

Jana, Shri Haripada

Jana, Shri Manindra Nath

Kisku, Shri Upendra

Koley, Shri Barindra Nath

Let, Shri Dhirendra

M. Ansar-Uddin, Shri

Majhi, Shri Raicharan

Majhi, Shri Surendra Nath

Mallick, Shri Siba Prasad

Mandal, Shri Bhakti Bhusan

Mandal, Shri Gopal

Mandal, Shri Rabindra Nath

Mandal, Shri Siddheswar

Mandal, Shri Sukumar

Minj, Shri Patras

Mir Abdus Sayeed, Shri

Moaszzam Hossain, Shri Syed

Mohammad Ramjan Ali, Shri

Mohanta, Shri Madhabendu

Molla, Shri Anadi

Mondal, Shri Shashanka Sekhar

Mondal, Shri Sudhansu Sekhar

Mukherjee, Shri Anil

Mukherjee, Shri Bimalananda

Mukherjee, Shri Narayandas

Mukherjee, Shri Niranjan

Mukherjee, Shri Rabin

Mukhopadhyay, Dr. Ambarish

Naskar, Shri Sundar

Nath, Shri Monoranjan

Panda, Shri Bhupal Chandra

Pathak, Shri Patit Paban

Phodikar, Shri Prabhas Chandra

Pramanik, Shri Radhika Ranjan

Pramanik, Shri Sudhir

Ray, Shri Achintya Krishna

Ray, Shri Birendra Narayan

Ray, Shri Dwijendra Nath

Ray, Shri Matish

Ray, Shri Subhas Chandra

Roy, Shri Haradhan

Roy, Shri Hemanta Kumar

Roy, Shri Sattik Kumar

Roy, Shri Sada Kanta

Roy, Shri Tarak Bandhu

Roy, Chowdhury, Shri Nirode

Saha, Shri Jamini Bhuson

Saha, Shri Kripa Sindhu

Sar, Shri Nikhilananda

Sarkar, Shri Sailen

Satpathy, Shri Abani Bhusan

Sen, Shri Dhirendra Nath

Sen, Shri Sachin

Sen Gupta, Shri Dipak

Shish Mohammad, Shri

Sinhga, Shri Suresh

Singha Roy, Shri Jogendra Nath

Sinha, Dr. Haramohan

Sinha, Shri Prabodh Chandra

Sk Siraj Ali, Shri

Soren, Shri Khara

AYES/ 11

Abdus Sattar, Shri

Abedin, Dr. Zainal

Banerjee, Shri Ambika

Bapuli, Shri Satya Ranjan

Barman, Shri Dipendra

Bhattacharya, Shri Amarendra Nath

Bhunia, Dr. Manas

Chowdhury, Shri Humayun

Ghosh, Shri Asok

Moslehuiddin Ahmed, Shri

Mukhopadhyay, Shri Subrata

DEMAND No. 21

Mr. Speakers : The Motion of Shri JYOTI BASU that a sum of Rs. 9,47,24,000 be granted for expenditure under Demand No. 21, Major Head : 255—Police during the current year was then put and agreed to

DEMAND No. 22

The motion of Shri DEBABRATA BANDYOPADHYAY that a sum of Rs. 29,57,000 be granted for expenditure under Demand No. 22, Major Head : 256—Jails during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No. 25

The motion of Shri JATIN CHAKRAVORTY that a sum of Rs. 3,47,88,000 be granted for expenditure under Demand No. 25, Major Head . 259—Public Works during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No. 26

The motion of Shri PRASANTA KUMAR SUR that a sum of Rs 66,67,000 be granted for expenditure under Demand No. 26, Major Head : 260—Fire Protection and Control during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No 27

The Motion of Shri JYOTI BASU that a sum of Rs. 48,17,000 be granted for expenditure under Demand No 27, Major Head: 265—Other Administrative Services during the current year, was then put and agreed to

DEMAND No. 28

The Motion of Shri JYOTI BASU that a sum of Re.1 be granted for expenditure under Demand No 28, Major Head: 266—Pensions and other Retirement Benifits during the current year, was the put and agreced to

DEMAND No. 31

The Motion of Shri Patit Paban Pathak the a sum of Rs 19,45,000 be granted for expendiure under Demand No. 31, Major Head: 276—Secretariat Social and Community Services during the current year, was the put and agreced to.

DEMAND No 32

The Montion of Shri SUBHAS CHAKRABORTY that a sum of Rs 2,02,55,000 be granted for expenditure under Demand No. 32, Major Head. 277—Education (Sports) during the current year, was the put and agred to

DEMAND No. 34

10 45—10.50 A.M]

Mr Speaker . There are 3 cut Motions on Demand No 34 All the Cut Motions are in order and Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs. 100

Shri Satya Ranjan Bapuli . Sir, I beg to move that the amount of demand be reduced by Rs 100

Shri Subrata Mukherjee · Sir. I beg to move that the amount of demand be reduced by Rs 100

Dr. Hoimi Basu : Sir. I beg to move that the amount be reduced by Rs 100

The motion of Shri Satya Raman Bapuli that the amount of Demand be reduced by Rs 100 was then put and lost.

The motion of Shri Subrata Mukherjee and Dr. Hoimi Basu that the amount of Demand be reduced by Rs. 100 was then put and a Division was taken with the following results :

NOES 104

Abdur Razzak Molla, Shri
Abdus Sobhan Gazi, Shri
Abul Mansur Habibullah, Shri Syed
Anisur Rahman Biswas, Shri
Barma, Shri Manindra Nath
Basu, Shri Ajit
Basu, Shri Bimal Kanti
Basu, Shri Subhas
Bhattacharya, Shri Lal Behari
Bhattacharya, Shri Nani
Bhattacharyya, Shri Gopal Krishna
Bhattacharya, Shri Satya Pada
Bhowmik, Shri Kanai
Biswas, Shri Hazari
Biswas, Shri Jayanta Kumar
Biswas, Shri Kamalakshni
Biswas, Shri Kumud Ranjan
Bose, Shri Nirmal Kumar
Bouri, shri Nabani
Chakrabarty, Shri Jatin
Chakraborty, Shri Umapati
Chakraborty, Shri Deb Narayan
Chatterjee, Shri Dhirendra Nath
Chatterjee, Shri Tarun
Chattopadhyay, Shri Sailendra Nath
Chattopadhyay, Shri Dhrubeswar
Chattopadhyay, Shri Sadhan
Chattopadhyay, Shri Santasri
Chowdhury, Shri Benoy Krishna
Chowdhury, Shri Bikash
Dakua, Shri Dinesh Chandra
Das Mahapatra, Kamakshyanandan
De, Shri Bhibuti Bhusan
De, Shri Sunil
Doloi, Shri Siba Prasad
Ghosh, Shri Kamakhya Charan
Ghosh, Shri Malin
Goswami, Shri Subhas
Guha, Shri Kamal Kanti
Gupta, Shri Sitaram
Habib Mustafa, Shri
Hira, Shri Sumanta Kumar
Jana, Shri Haripada
Jana, Shri Manindra Nath
Kar, Shri Nani
Kisku, Shri Upendra
Koley, Shri Barindra Nath
Let, Shri Dhirendra
M. Ansar-Uddin, Shri
Mahji, Shri Raicharan
Majhi, Shri Surendra Nath
Mallick, Shri Siba Prasad
Mandal, Shri Bhakti Bhusan
Mandal, Shri Gopal
Mandal, Shri Rabindra Nath
Mandal, Shri Siddheswar
Mandal, Shri Sukumar
Mingj, Shri Patras
Mir. Abdus Sayeed, Shri
Moazzam Hossain, Shri Syad
Mohammad Ramjan Ali, Shri
Mohanta, Shri Madhabendu
Molla, Shri Anadi
Mondal, shriShashanka Sekhar
Mondal Shri Sudhansu Sekhar
Mikherjee, Shri Anil
Mukherjee, Shri Bimalananda
Mukherjee, Shri Narayandas
Mukherjee, Shri Niranjan
Mikhopadhyay, Dr. Ambarish
Naskar, Shri Sundar
Nath, Shri Monoranjan
Panda, Shri Bhupal Chandra
Pathak, Shri Patit Paban
Phodikar, Shri Prabhas Chandra
Pramanik, Shri Abinash
Pramanik, Shri Radhika Ranjan
Pramanik, Shri Sudhir
Ray, Shri Achintya Krishna
Ray, Shri Birendra Narayan
Ray, Shri Dwijendra Nath
Ray, Shri Matish
Ray, Shri Subhas Chandra
Roy, Shri Haradhan
Roy, Shri Hemanta Kumar
Roy, Shri Sattik Kumar
Roy, Shri Sada Kanta
Roy, Shri Tarak Bandhu
Roy Chowdhury, Shri Nirode
Saha, Shri Janini Bhuson
Saha, Shri Kripa Sindhu
Sar, Shri Nikhilananda
Sarkar, Shri Sailen
Satpathyy, Shri Abani Bhusan
Sen, Shri Dhirendra Nath
Sen, Shri Sachin
Sen Gupta, Shri Dipak
Shish Mohammad, Shri
Singha, Shri Suresh
Singha Roy, Shri Jogendra Nath
Sinha, Dr. Haramohan
Sinha, Shri Prabodh Chandra
Sk. Siraj Ali, Shri

Soren, Shri Khara

AYES 10

Banerjee, Shri Ambika
Bapuli, Shri Satya Ranjan
Barman, Shri Dipendra
Bhattacharya, Shri Amarendra Nath
Bhunia, Dr. Manas
Chowdhury, Shri Humayun
Ghosh, Shri Asok
Moslehuddin Ahmed, Shri
Mukhopadhyay, Shri Subtata
Sadhukhan, Shri Tarapada

The Ayes being 10 and the Noes 104, the motion was lost.

The Motion of Shri Nirmal Bose that a sum of Rs 45,28,10,000 be granted for expenditure under Demand No. 34, Major Heads: 277—Education (Excluding Sports and Youth Welfare) and 278—Art and Culture during the current year, was then put and afveecd to.

DEMAND No. 35

The motion of Shri Patik Paban Pathak that a sum of Rs. 1,87,000 be granted for expenditure under Demand No. 35, Major Head : 279—Scientific Services and Reserch during the current year, was the put and agreed to.

10.50—11.00 A.M.]

Mr. Speaker : As the schedule time is going to expire, I extend the time by half an hour. I think, the House agrees to it.

(Pause)

The time is extended by half an hour.

DEMAND No. 37

The motion of Dr. AMBARISH MUKHERJEE that a sum of Rs. 6,42,37,000 be granted for expenditure under Demand No. 37, Major Head : 281—Family Welfare during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No. 39

The motion of JATIN CHAKRABORTY that a sum of Rs. 2,13,85,000 be granted for expenditure under Demand No. 39, Major Head : 483—Capital Outlay on Housing during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No. 40

The motion of PRASANTA KUMAR SUR that a sum of Rs. 12,84,77,000 be granted for expenditure under Demand No. 40, Major Head : 284—Urban Development and 684—Loans for Urban Development during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No. 46

The motion of Shri JYOTI BASU that sum of Rs. 1,53,79,000 be granted for expenditure under Demand No. 46, Major Head : 288—Social Security and Welfare (Excluding Civil Supplies, Relief and Rehabilition of Displaced Persons and Repatriates and Welfare of Scheduled Tribes and Other Backward Classes) during the current year, was then put agreed to

DEMAND No. 47

Mr Speaker : There is one cut motion on this Demand which is in order.

Shri Ambica Banerjee : Sir, I beg to move that the Amount of Demand be reduced to Rupee 1

The Motion of Shri Ambica Banerjee that the Amount of Demand be reduced to Rupee 1/- was then put and a Division taken place with the following results.

Noes 103

Abdur Razzak Molla, Shri
Abjus Sobhan Gazi, Shri
Abul Mansur Habibullah, Shri syed
Adak, Shri Gourhari
Anisur Rahman Biswas, Shri
Barma, Shri Manindra Nath
Basu, Shri Ajit
Basu, Shri Binal Kanti
Basu, Shri Nihar Kumar
Basu, Shri Subhas
Bhattacharya, Shri Lal Behari
Bhatacharya, Shri Nani
Bhattacharyya, Shri Gopal Krishna
Bhattacharya, Shri Satya Pada
Bhowmik, Shri Kanai
Biswas, Shri Hazari
Biswas, Shri Kamalakshmi
Biswas, Shri Kumud Ranjan
Bouri, Shri Nabani
Chakrabarty, Shri Jatin
Chakraborty, Shri Umapati
Chakraborty, Shri Deb Narayan
Chatterjee, Shri Dhirendra Nath
Chatterjee, Shri Tarun
Chattopadhyay, Shri Sailendra nath
Chattopadhyay, Shri Dhrubeswar
Chattopadhyay, Shri Sadhan
Chattopadhyay Shri Santasri
Chowdhury, Shri Bikash
Dakua, Shri Dinesh Chandra
Das. Mahapatra, Shri Kamakshyanandan
De, Shri Bhibuti Bhusan
De, Shri Sunil
Doloi, Shri Siba Prasad
Ghosh, Shri Kamakhya Charan
Ghosh, Shri Malin
Goswani, Shri Subhas
Guha, Shri Kamal Kanti
Gupta, Shri Sitaram
Habib Mustafa, Shri
Hira, Shri Sumanta Kumar
Jana, Shri Haripada
Jana, Shri Manindra Nath
Kar, Shri Nani
Kisku, Shri Upendra
Koley, Shri Barindra Nath
Let, Shri Dhirendra
M. Ansar-Uddin, Shri
Majhi, Shri Raicharan
Majhi, Shri Surendra Nath
Mallick, Shri Siba Prasad
Mandal, Shri Bhakti Bhusan
Mandal, Shri Gopal
Mandal, Shri Rabindra Nath
Mandal, Shri Siddheswar
Mandal, Shri Sukumar.
Mir Abdus Sayeed, Shri
Moazzam Hossain, Shri Syad
Mohammad Ramjan Ali, Shri
Mohanta, Shri Madhabendu
Molla, Shri Anadi
Mondal, Shri Shashanka Sekhar
Mondal, Shri Sudhansu Sekhar
Mukherjee, Shri Anil
Mukherjee, Shri Bimalananda
Mukherjee Shri Narayandas
Mijherjee, Shri Niranjan
Mikherjee, Shri Rabin
Mikhopadhyay, Dr. Ambarish
Naskar, Shri Sundar
Nath, Shri Monoranjan
Panda, Shri Bhupal Chandra
Pathak, Shri Patit Paban
Phodikar, Shri Prabhas Chandra
Pramanik, Shri Abinash
Pramanik, Shri Radhika Ranjan
Pramanik, Shri Sudhir
Ray, Shri Achintya Krishna
Ray, Shri Birendra Narayan
Ray, Shri Dwijendra Nath
Ray, Shri Matish
Ray, Shri Subhas Chandra
Ray, Shri Haradhan
Ray, Shri Hemanta Kumar
Roy, Shri Sattik Kumar
Roy, Shri Sada Kanta
Roy, Shri Tarak Bandhu
Roy Chowdhury, Shri Nirode
Saha, Shri Jamini Bhuson
Saha, Shri Kripa Sindhu
Sar, Shri Nikhilananda
Sarkar, Shri Sailen
Satpathy, Shri Abani Bhusan
Sen, Shri Dhirendra Nath
Sen, Shri Sachin

Sen Gupta, Shri Dipak
Shish Mohammad, Shri
Singha, Shri Suresh
Singha Roy, Shri Jogendra Nath
Sinha, Dr. Haramohan
Sinha, Shri Prabodh Chandra
Sk. Sijaj Ali, Shri
Soren, Shri Khara

AYES 13

Abdus Sattar, Shri
Abedin, Dr. Zainal
Banerjee, Shri Ambika
Bapuli, Shri Satya Ranjan
Barman, Shri Dipendra
Bhattacharya, Shri Amarendra Nath
Bhunia, Dr. Manas
Chowdhury, Shri Humayun
Ghosh, Shri Asok
Moslehuiddin Ahmed, Shri
Mikhopadhyay, Shri Subrata
Sadhukhan, Shri Tarapada
Shamsuddin Ahmad, Shri

The Ayes being 13 and the Nos. 103 the motion was lost.

The motion of shri Patit Paban Pathak that a sum of Rs. 36,06,16,000 be granted for expendeiture under Demand No. 47 **Major Head** : 289-Relief on account of natural calamities during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No 48

The motion of **Shri Santi Ranjan Ghatak** : that a sum of Rs 10,03,000 be granted for expenditure under Demand No 48. **Major Head** : 495— Capital Outlay on Other Social and Community Services during the current year was then and agreed to

DEMAND No. 50

Mr. Speaker : There is one cut motion on Demand on 50. It is in order

Shri Ambika Banerjee : Sir, I beg to move that the amount of the Demand be reduced by Rs 100/- The motion was then put and lost.

The Motion of Shri Patit Paban Pathak a sum of Rs 4,59,98,000 be granted for expenditure under Demand No. 50, **Major Head** : 298—Co-operation during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No. 51

The motion of Shri JYOTI BASU that sum of Rs. 4,46,000 be granted for expenditure under Demand No. 51. Major Head : 304—Other General Economic Services during the currrent year was then put and agreed to.

DEMAND No. 52

Mr Speaker : There is one cut motion on Demand No. 52. It is in order

Shri Subrata Mukherjee : Sir, I beg to move that the amount of the Demand be reduced by Rs 100/-.

The motion was then put and a Division was taken with the following results

NOES 105

Abdur Razzak Molla, Shri
Abdus Sobhan Gazi, Shri
Abul Mansur Habibullah, Shri Syed
Adak, Shri Gourhari
Anisur Rahman Biswas, Shri
Barma, Shri Manindra Nath
Basu, Shri Ajit
Basu, Shri Bimal Kanti
Basu, Shri Subhas
Bhattacharya, Shri Lal Behari
Bhattacharya, Shri Nani
Bhattacharyya, Shri Gopal Krishna
Bhattacharyya, Shri Satya Pada
Bhowmik, Shri Kanai
Biswas, Shri Hazari
Biswas, Shri Kamalakshmi
Biswas, Shri Kumud Ranjan

Bose, Shri Nirmal Kumar
Bouri, Shri Nabani
Chakrabarty, Shri Jatin
Chakrabortty, Shri Umapati
Chakraborty, Shri Deb Narayan
Chatterjee, Shri Dhirendra Nath
Chatterjee, Shri Tarun
Chattopadhyay, Shri Sailendra Nath
Chattopadhyay, Shri Dhrubeswar
Chattopadhyay, Shri Sadhan
Chattopadhyay, Shri Santasri
Chowdhury, Shri Bikash
Dakua, Shri Dinesh Chandra
Dasmahapatra,Shri Kamakshyanandan
De, Shri Bhibuti Bhusan
De, Shri Sunil
Dey, Shri Lakshmi Kanta
Doloi, Shri Siba Prasad
Ghosh, Shri Kamakhya Charan
Ghosh, Shri Malin
Goswami, Shri Subhas
Guha, Shri Kamal Kanti
Gupta, Shri Sitaram
Habib Mustafa, Shri
Hira, Shri Sumanta Kumar
Jana, Shri Haripada
Jana, Shri Manindra Nath
Kar, Shri Nani
Kisku, Shri Upendra
Koley, Shri Barindra Nath
Let, Shri Dhirendra
M. Ansar-Uddin, Shri
Majhi, Shri Raicharan
Majhi, Shri Surendra Nath
Mallick, Shri Siba Prasad
Mandal, Shri Bhakti Bhusan
Mandal, Shri Gopal
Mandal, Shri Rabindra Nath
Mandal, Shri Siddheswar
Mandal, Shri Sukumar
Ming, Shri Patras
Mir Abdus Sayeed, Shri
Moazzam Hossain, Shri Syad
Mohammad Ramjan Ali, Shri
Mohanta, Shri Madhabendu
Molla, Shri Anadi
Mondal, Shri Shashanka Sekhar
Mondal, Shri Sudhansu Sekhar
Mukherjee, Shri Anil
Mukherjee, Shri Bimalananda
Mukherjee, Shri Narayandas
Mukherjee, Shri Niranjan
Mukherjee, Shri Rabin
Mukhopadhyay, Dr. Ambarish
Naskar, Shri Sundar
Nath, Shri Monoranjan
Panda, Shri Bhupal Chandra
Pathak, Shri Patit Paban
Phodikar, Shri Prabhas Chandra
Pramanik, Shri Abinash
Pramanik, Shri Radhika Ranjan
Pramanik, Shri Sudhir
Ray, Shri Achintya Krishna
Ray, Shri Birendra Narayan
Ray, Shri Dwijendra Nath
Ray, Shri Matish
Ray, Shri Subhas Chandra
Roy, Shri Haradhan
Roy, Shri Hemanta Kumar
Roy, Shri Sattik Kumar
Roy, Shri Sada Kanta
Roy, Shri Tarak Bandhu
Roy Chowdhury, Shri Nirode
Saha, Shri Jamini Bhuson
Saha, Shri Kripa Sindhu
Sar, Shri Nikhilananda
Sarkar, Shri Sailen
Satpathy, Shri Abani Bhusan
Sen, Shri Dhirendra Nath
Sen, Shri Sachin
Sen Gupta, Shri Dipak
Shish Mohammad, Shri
Singha, Shri Suresh
Singha Roy, Shri Jogendra Nath
Sinha, Dr. Haramohan
Sinha, Shri Prabodh Chandra
Sk. Siraj Ali, Shri
Soren, Shri Khara

AYES 15

Abdus Sattar, Shri
Abedin, Dr. Zainal
Banerjee, Shri Ambika
Bapuli, Shri Satya Ranjan
Barman, Shri Dipendra
Bhattacharya, Shri Amarendra Nath
Bhunia, Dr. Manas
Chowdhury, Shri Humayun
Ghosh, Shri Asok
Mahbubul Haque, Shri
Moslehuiddin Ahmed, Shri
Motahar Hossain, Dr.
Mukhopadhyay, Shri Subrata
Sadhukhan, Shri Tarapada
Shamsuddin Ahmad, Shri

The Ayes being 15 and the Noes. 105 the motion was lost.

The motion of shri Kamal Guha that a sum of Rs. 1,76,92,000 be granted for expendeiture under Demand No. 52 **Major Head** : 305-Agriculture during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No. 54

The motion of Shri Patit Paban Pathak that a sum of Rs. 8,14,80,000 be granted for expenditure under Demand No. 54. Major Heads : 309—Food and 509—Capital Outlay on Food during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 58

The motion of Shri ACHINTYA KRISHNA RAY that a sum of Rs. 44,87,000 be granted for expenditure under Demand No. 58, Major Head : 313—Forest (Excluding Lloyd Botanic Garden, Darjeeling) during the current year, was then put and agreed to

DEMAND No. 61

The motion of Shri NIRMAL BOSE that a sum of Rs. 1,54,47,000 be granted for expenditure under Demand No. 61, Major Heads : 320—Industries (Closed and Sick Industries), 522—Capital Outlay on Machinery and Engineering Industries (Closed and Sick Industries) and 722—Loans for Machinery and Engineering Industries (Closed and Sick Industries) during the current year, was then put and agreed to.

[11-00—11.10 a m.]

DEMAND No. 62

Mr Speaker : There are three cut motions on Demand No 62 All the cut motions are in order **Shri Ambica Banerjee** : Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs. 100/

Shri Subrata Mukherjee : Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs 100/-

Dr. Hoimi Basu : Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs 100/-

The motions that the amount of the Demand be reduced by Rs 100/- was then put and lost

The motion of Shri NIRMAL BOSE that a sum of Rs. 1,03,75,000 be granted for expenditure under Demand No. 62, Major Heads : 320—Industries (Excluding Public Undertakings and Closed and Sick Industries) and 720—Loans for Industrial Research and Development (Excluding Closed and Sick Industries during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 63

Mr Speaker : There is one cut motion on Demand No 63. The cut motion is in order and taken as moved

Shri Satya Ranjan Bapuli : Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs 100/-

The motion that the amount of the Demand be reduced by Rs. 100/-, was then put and lost

The motion of Shri PRALAY TALUKDER that a sum of Rs. 4,79,74,000 be granted for expenditure under Demand No. 63 Major Heads : 321—Village and Small Industries (Excluding Public Undertakings) 521-capital outlay on village and small industries (Excluding public undertakings) and 721-Loans for village and small industries (Excluding public undertakings) during the current year was then put and agreed to.

DEMAND No. 66

Mr Speaker : There are two cut motions on Demand No 66. The cut motions are in order

Shri Satya Ranjan Bapuli : Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs 100/

Shri Ambica Banerjee : Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs. 100/

The motion that the amount of the Demand be reduced by Rs. 100/-, was then put and a Division taken with the following result :

NOES 106

Abdur Razzak Molla, Shri
Abul Mansur Habibullah, Shri syed
Adak, Shri Gouhari
Anisur Rahman Biswas, Shri
Barma, Shri Manindra
Basu Shri Ajit
Basu, Shri Bimal Kanti
Basu, Shri Subhas
Bhattacharya, Shri Lal Behari
Bhattarya, Shri Nani
Bhattacharyya, Shri Gopal Krishna
Bhatacharyya, Shri Satya Pada
Bhowmik, Shri Kanai
Biswas, Shri Hazari
Biswas, Shri Kamalakshmi
Biswas, Shri Kumud Ranjan
Bose, Shri Nirmal Kumar
Bouri Shri Nabani
Chakrabarty, Shri Jatin
Chakraborty, shri Umapati
Chakraborty, Shri Deb Narayan
Chatterjee Shri Dhirendra Nath
Chatterjee, Shri Tarun
Chattopadhyay, Shri Sailendra Nath
Chattopadhyay, Shri Bhrubeswar
Chattopadhyay, Shri Sadhan
Chattopadhyay, Shri Santasri
Chowdhury, Shri Bikash
Dakua, Shri Dinesh Chandra
Das Mahapatra, Shri Kamakshyanandan
De, Shri Bhibuti Bhusan
De, Shri Sunil
Dey Shri Lakshmi Kanta
Doloi, Shri Siba Prasad
ghosh, Shri Kamakhhya Charan
Ghosh, Shri Malin
Goswami, Shri Subhas
Guha, shri Kamal Kanti
Gupta, Shri Sitaram
Habib Mustafa, Shri
Hira, Shri Sumanta Kumar
Jana , shri Haripada
Jana, Shri Manindra Nath
Kar, Shri Nani
Kisku, Shri Upendra
Koley, Shri Barindra Nath
Let, Shri Dhirendra
M Ansar-Uddin, Shri
Majhi, Shri Raicharan
Majhi, Shri Surendra Nath
Mallick, Shri Siba Prasad
Mandal, Shri Bhakti Bhusan
Mandal, Shri Gopal
Mandal, Rabindra Nath
Mandal, Shri Siddreswas
Mandal, Shri Sikumar
Ming, Shri Patras
Mir Abdus Sayeed, Shri
Moazzam Hossain, Shri Syad
Mohammad Ramjan Ali, Shri
Mohanta, Shri Madhabendu
Mojumdar, Shri Hemen
Molla Shri Anadi
Mondal, Shri Shashanka Sekhar
Mondal, Shri Sudhansu Sekhar
Mukherjee, Shri Anil
Mukherjee, Shri Bimalananda
Mukherjee, Shri Narayandas
Mukherje, Shri Niranjan
Mukherjee, Shri Rabin
Mukhopadhyay, Dr. Ambarish
Naskar, Shri Sundar
Nath, Shri Monoranjan
Panda, Shri Bhupal Chandra
Pathak, Shri Patit Paban
Phodikar, Shri Prabhas Chandra
Pramanik, Shri Abinash
Pramanik, Shri Radhika Ranjan
Pramanik, Shri Sudhir
Ray, Shri Achintya Krishna
Ray, Shri Birendra Narayan
Ray, Shri Dwijendra Nath
Ray, Shri Matish
Ray, Shri Subhas Chandra
Roy, Shri Haradhan
Roy, Shri Hemanta Kumar
Roy, Shri Sattik Kumar
Roy, Shri Sada Kanta
Roy, Shri Tarak Bandhu
Roy chowdhury, Shri Nirode
Saha, Shri Jamini Bhuson

Saha, Shri Kripa Sindhu
Sar, Shri Nikhilananda
Sarkar, Shri Sailen
Satpathy, Shri Abani Dhusan
Sen, Shri Deb Ranjan
Sen, Shri Dhirendra Nath
Sen, Shri Sachin
Sen Gupta, Shri Dipak
Shish Mohammad, Shri
Singha, Shri Suresh
Singha Roy, Shri Jogendra Nath
Sinha, Dr. Haramohan
Sinha, Shri Prabodh Chandra
Sk. Siraj Ali, Shri
Soren, Shri Khara

AYES 14

Abdus Sattar, Shri
Abedin, Dr. Zainal
Banerjee, Shri Ambika
Bapuli, Shri Satya Ranjan
Barman, Shri Dipendra
Bhattacharya, Shri Amrendra Nath
Bhunia, Dr. Manas
Chowdhury, Shri Humayun
Ghosh, Shri Asok
Mahbubul Haque, Shri
Moslehuiddin Ahmed, Shri
Motahar Hossain, Dr.
Mukhopadhyay, Shri Subrata
Sadhukhan, Shri Tarapada

The Ayes being 14 and the Noes 106, the motion was lost.

The motion of Shri Nani Bhattarchayya to move that a sum of Rs. 16,62,70,000 be granted for expenditure under Demand No 66, Major Heads : 332—Multipurpose River projects 333—Irrigation Navigation drainage and flood control projects and 532—Capital outlay on Multipurpose River projects during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 70

The motion of Shri JATIN CHAKRABORTY that sum of Rs. 2,43,85,000 be granted for expenditure under Demand no 70, Major Heads : 337—Roads and Bridges and 537—Capital Outlay on Roads and Bridges during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 71

[11-20—12-30 p.m including adjournment]

Mr. Speaker : There are two cut motions on Demand No. 71 All the cut motions are in order and taken as moved.

Shri Satya Ranjan Bapuli : Sir, I beg to move that the amount of Demand be reduced by Rs 100/-.

Dr. Manas Bhunia : Sir, I bet to move that the amount of Demand be reduced by Rs 100/-

The motion that the amount of Demand be reduced by rs 100/- was then put and lost

The motion of Shri RABIN MUKHERJEE that a sum of Rs 48,18,000 be granted for expenditure under Demand No. 71, Major Head . 338—Road and Water Transport Services during the current year was then put and agreed to

DEMAND No. 73

The motion of Shri ACHINTYA KRISHNA ROY that a sum of Rs 8,00,000 be granted for expenditure under Demand No. 73, Major Head . 544—Capital Outlay on other Transport and Communication Services during the curent year, was then put and agreed to

DEMAND No. 74

The motion of Shri PRASANTA KUMAR SUR that a sum of Rs. 10,78,00,000 be granted for expenditure under Demand No. 74, Major Head : 363— Compensation and Assignments to Local Bodies and Panchayati Raj Institution (Excluding Panchayat) during the current year, was then put and agreed to

DEMAND No. 76

The motion of Shri NIRMAL BOSE that a sum of Rs. 19,25,10,000 be granted for expenditure unde Demand No. 76, Major Heads : 320—Industries (Pubiic Undertakings), 722—Loans for Machinery and Engi neering Industries (Public Undertakings) 723—Loans for Petroleum, Chemicals and Fertiliser Industrie (Public Undertakings) and 726—Loans for Consumer Industries (Public Undertakings) during the curren year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 78

The motion of Shri Dr. AMBARISH MUKHOPADHYAY that a sum of Rs. 12,69,94,000 be granted fo expenditure under Demand no. 78, Major Head : 282—Public Health, Sanitation and water Supply (Seweragı and Water Supply) during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 81

The motion of Shri NIRMAL BOSE that a sum of Rs. 5,08,00,000 be granted for expenditure under Demanı No. 81, Major Head : 523—Capital Outlay on Petroleum, Chemicals Fertiliser Industries (Excluding Publi Undertakings) during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 82

The motion of Shri NIRMAL BOSE that a sum of Rs. 1,84,75,000 be granted for expenditure under Demanı No. 82. Major Heads : 526—Capital Outlay on Consumer Industries (excluding Public Undertakings and Close and Sick Industries) and 726—Loans for Consumer Industries (excluding Public Undertakings and Closed anı Sick Industries) during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 84

The motion of Shri Nirmal Bose that a sum of Rs. 1,80,00,000 be granted for expenditure under Demand No. 84, Major Heads : 530—Investment in Industrial Financial Institutions (excluding Public Undertakings and 730—Loans for Industrial Financial Institutions (excluding Public Undertakings) during the current year, was then put and agreed to.

DEMAND No. 86

The motion of Shri JYOTI BASU that a sum of Rs. 8,50,00,000 be granted for expenditure under Demand No. 86, Major Head : 766—Loans to Government Servants, etc. during the current year, was then put and agreed to.

Mr. Speaker : Lunch packets will be served at 11.30 a. m. in the Assembly Lobby to Members and the Press.

(At this stage the House was adjourned till 12.30 p.m.)

[After adjurnment]

[12.30 - 12.40 p.m.]

LEGISLATION

THE WEST BENGAL APPROPRIATION (VOTE ON ACCOUNT) BILL, 1987.

Mr. Speaker : Two Bills will be taken up together.

Shri Jyoti Basu : Sir, I beg to introduce the West Bengal Appropriation (Vote on Account) Bill, 1987

(Secretary then read the title of the Bill)

Shri Jyoti Basu : Sir, I beg to move that the West Bengal Appropriation (Vote on Account) Bill, 1987, be taken into consideration.

THE WEST BENGAL APPROPRIATION BILL, 1987

Shri Jyoti Basu : Sir, I beg to introduce the West Bengal Appropriation Bill, 1987.

(Secretary then read the title of the Bill)

Shri Jyoti Basu : Sir, I beg to move that the West Bengal Appropriation Bill, 1987, be taken into consideration.

শ্রী সত্য রঞ্জন বাপুলি ঃ—মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, দীর্ঘ দশ বছর বিরোধী দলে বসে আমরা অনেক কথা এখান থেকে বলেছি, সরকারের ভুল ত্রুটি অনেক তুলে ধরেছি, আমরা জনসাধারণের দুঃখ দুর্দশার কথা অনেক বলার চেষ্টা করেছি। কিন্তু দুর্ভাগ্যের বিষয় যেহেতু বিরোধী দলের সদস্যরা বলার সময় সরকার পক্ষের মাননীয় সদস্যদের সহজাত একটা প্রবণতা থাকে বাধা দেওয়ার এবং সব সময় সরকার পক্ষের কিছু কিছু মন্ত্রীর একটা ভাব আছে অবজ্ঞা করার। এটা করতে পারেন, গনতান্ত্রিক পদ্ধতিতে নির্বাচিত হয়ে এলে, করা যায়। আমি আপনার মাধ্যমে কয়েকবার মাননীয় সদস্যদের জানিয়েছি যে পশ্চিমবাংলার এই যে বামফ্রণ্ট সরকার চলছে, গতবার যে সরকার প্রতিষ্ঠিত হয়েছিল, সেই সরকারের নির্বাচনের যে পদ্ধতি ছিল, সেই পদ্ধতিতে আমরা যদি আজকে এই কথা বলি, ঠিক পাকিস্থানের ***। সরকার যে ভাবে ভোটার লিস্ট করতো, ঠিক সেই ভাবে পরিচালিত হয়েছে। আবার এবারে দেখতে পাচ্ছি মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী কিছুদিন আগে গিয়েছিলেন বাংলাদেশে। ওঁর পৈত্রিক ভূমিতে গিয়েছিলেন। *** কাছ থেকেও ট্রেনিং নিয়ে এসেছেন যে, কিভাবে জাল জচ্চুরি করে নির্বাচন করতে হয় এবং সেভাবেই তিনি এখানে নির্বাচন করেছেন।

(গোলমাল)

মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আমি আপনাকে বারবার বলেছি এবং আবার বলছি—আপনি দেখুন কিভাবে বিরোধী দলের কণ্ঠরোধ করা হচ্ছে। ওঁরা বিরোধী দলের কণ্ঠরোধ করতে চাইছেন, করুন, কিন্তু এমন একটা সময় আসবে যখন ওঁদের এর জন্য অনুশোচনা করতে হবে। ভোটার লিষ্টে জাল জোচ্চুরি করে, গমের ভেতরে কাপড় পাঠিয়ে, টাকা পাঠিয়ে কি ভাবে ভোট করা হয়েছে তা আমরা জানি। রাতারাতি মুখ্যমন্ত্রীর এলাকায় টিউবওয়েল বসান হয়েছে, রাস্তায় ইঁট ফেলা হয়েছে। ৮২ সালেও যে পদ্ধতিতে নির্বাচন করা হয়েছিল, ঠিক সেই একই পদ্ধতিতে ৮৭ সালেও নির্বাচন করা হলো। নির্বচন করতে তো কোন অসুবিধা নেই, কারণ কো-অর্ডিনেসন কমিটি রয়েছে এবং নন-গেজেটেড্ পুলিশ এ্যাসোসিয়েসন তো রয়েছে। এরা থাকলেই হলো, আর কিছুর দরকার নেই, পশ্চিম বাংলায় টিউবওয়েলের দরকার নেই, হাসপাতালের দরকার নেই, রাস্তার দরকার নেই, কোন রকম উন্নয়নের দরকার নেই। বামফ্রণ্ট জানেন বিশ্ববিদ্যালয়ে তালা ঝুললেও তাঁদের নির্বাচন করতে কোন অসুবিধা হয় না, স্কুল-কলেজ চালু না থাকলেও তাঁদের ভোটে জিততে কোন অসুবিধা নেই। কারণ কো-অর্ডিনেসন কমিটি এবং নন-গেজেটেড পুলিলশ এ্যাসোসিয়েসনের সাহায্যে সহজেই জালিয়াতি করে ভোট করা যায় এবং জেতা যায়। সেই জন্য পশ্চিম বাংলায় এই দুটো জিনিস ওরা রেখেছেন, পশ্চিম বাংলায় আর কিছুরই দরকার নেই। ওঁদের যে সব এম. এল. এ.'রা নির্বাচনে জিতে এসেছেন তাঁরা হচ্ছে হয় গমের এম. এল. এ. না হয় কাপড়ের এম. এল. এ. না হয় জি. আর. টি. আর-এর এম. এল এ। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, পশ্চিম বাংলার মানুষদের সামনে জ্যোতিবাবু বলেছিলেন, "আমরা পশ্চিম বাংলায় শান্তি ফিরিয়ে আনব।" সরকার গঠন করে মানুষকে এই প্রতিশ্রুতি দেবার পরে আমরা বিধানসভায় দেখেছি হাজার হাজার কোটি টাকা পুলিশ বাজেটে খরচ করার পরেও গড়ে প্রতি দিন রাজ্যে ৬টি করে খুনের ঘটনা ঘটছে। নির্বাচনের সময়ে আমরা পশ্চিম বাংলার বিভিন্ন গ্রামাঞ্চলে ভোট করতে গিয়ে দেখেছি টিউবওয়েল গুলি সব খারাপ হয়ে রয়েছে, অথচ ওঁরা বলছেন ওগুলো নাকি দিল্লী থেকে সারিয়ে দিয়ে যাচ্ছে না। সর্বত্র রাস্তা খারাপ হয়ে আছে, তাও কি দিল্লী থেকে সারিয়ে দিয়ে যাবে? বেকার যুবকদের চাকরি নাকি দিল্লী দিতে চাইছে না, তাই দেওয়া যাচ্ছে না! ওঁরা সারা পশ্চিম বাংলার মানুষদের কাছে একটা কথাই বলেছেন, দিল্লী দিচ্ছে না তাই ওঁরা কিছু করতে পারছেন না। এই সমস্ত কথা ওরা গোটা পশ্চিম বাংলার মানুষদের বুঝিয়েছেন। তবে এর মধ্যেও একটা অনন্দের কথা, ইনটেলেকচ্যুয়াল লোকেদের, কলকাতার লোকদের, শিক্ষিত লোকদের, বুদ্ধিজীবী লোকদের ও রা ভুল বোঝাতে পারেননি, তাঁরা ওঁদের চরিত্র বুঝতে পেরেছেন এবং শিল্পাঞ্চলের মেহনতী মানুষরাও বুঝতে পেরেছেন। ওঁরা যে কত বড় ধাপ্পাবাজ তা তাঁরা ধরে ফেলেছেন। গ্রাম বাংলার মানুষদের ওঁরা ভুল বুঝিয়ে, চাল, গম, কাপড়, রাস্তা ইত্যাদি দিয়ে বা দেখিয়ে হাত করে রেখেছেন। সেই সঙ্গে চারি-দিকে গুণ্ডাবাহিনী দিয়ে মানুষ খুন করে, মানুষকে ভয় দেখিয়ে ভোট আদায় করেছে এবং বহুমানুষের ভোটের অধিকার কেড়ে নিয়েছে। ইতিপূর্বে এই বিধানসভায় বহুবার আমরা মুখ্যমন্ত্রী জ্যোতিবাবুকে বলেছি, আপনি স্বাস্থ্য দপ্তরের কি অবস্থা হয়েছে তা নিজে একবার পর্যবেক্ষণ করে দেখুন। আজকে সেখানে জুনিয়ার ডাক্তাররা মার খাচ্ছে। বিভিন্ন বিভাগের ইঞ্জিনিয়াররা মার খাচ্ছে। জুনিয়র ইঞ্জিনিয়ারদের প্রমোশন দিয়ে কাজ করাবার চেষ্টা করার ফলে প্রশাসনের কি হাল হয়েছে একবার দেখুন। ডাক্তার ইঞ্জিনিয়াররা ইনটেলেকচ্যুয়াল মানুষ, তাঁদের পুলিশ দিয়ে মারা হচ্ছে। অবশ্য এর জন্য তো বামফ্রণ্টের কোন অসুবিধা হচ্ছে না। টিউবওয়েল নেই, দরকার নেই, হাসপাতালে রোগী মারা যাচ্ছে, যাক না, কুকুর হাসপাতালে ঢুকে শিশু পর্যন্ত খেয়ে নিচ্ছে, নিক না, বামফ্রণ্টের তো ভোট করতে কোন অসুবিধা হচ্ছে না। পশ্চিম বাংলার গ্রাম-বাংলার গরীব মানুষদের টাকা দিয়ে, গম দিয়ে এবং সব চেয়েবড় জিনিস পঞ্চায়েতের বাবা-পঞ্চাননদের দিয়ে তো বেশ ভালভাবেই ভোট করা যাচ্ছে।

[12.40 – 12.50 p.m]

আর এইসব পঞ্চাননরা গ্রামের যত মানুষ আছে তাদের উপর অত্যাচার করছে. আজকে শেষ দিন, আর বক্তৃতা দিতে পারবো না, অবশ্য আমি জনগণের আর্শীবাদ পেয়ে জিতে এসেছি। সুতরাং আরোও ৫ বছর আমি আপনাদের অত্যাচারের কথা বলবো, অবিচারের কথা বলবো, অন্যায়ের কথা বলবো। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আপনি জানেন, এই সরকার পশ্চিমবাংলার ৪ লক্ষ ছেলে-মেয়ের ভবিষ্যৎ অন্ধকার করে দিলেন। কারণ, ৪ লক্ষ ছেলে-মেয়ে আজ পরীক্ষা দিতে পারলো না, ১ বছর পিছিয়ে গেল। এখন পরীক্ষা কবে হবে তারপর কবে রেজাল্ট বেরুবে? এরফলে ১ বছর ছেলে-মেয়েদের সর্বনাশ হয়ে গেল। তবু আপনাদের লজ্জা নেই. আপনারা ভোট করেছেন, ভোটার লিস্টে কায়দা করে ভোটে জিতেছেন। আপনারা এসেছেন, থাকুন। আবার আমি এই বিধানসভায় দাঁড়িয়ে আগামী ৫ বছর ধরে এই কথাই বলবো, পশ্চিমবাংলার বামফ্রন্ট সরকার যতদিন ক্ষমতায় থাকবে, ততদিন পশ্চিমবাংলার জনগনের আর্থিক অস্বচ্ছলতা বাড়বে, দুর্ভোগ বাড়বে, মানুষ নিরাপদে বাস করতে পারবে না। মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় যখন বাড়ী যাবেন তখন পিছনে গাড়ী যাবে, সামনে গাড়ী যাবে। আর আমি জিতে আসার পর আমাকে লক্ষ্য করে ঢিল ছোঁড়া হয়েছে। ডাঃ জয়নাল আবেদিন সাহেব আজ বাড়ী ছাড়া। জনগনের রায়ে যখন আমি জিতে বেরিয়ে আসছি তখন ঐ সি.পি.এমের ক্যাডারেরা আমার দিকে ঢিল ছুঁড়েছে, আমাকে ঘর থেকে বেরুতে দেবে না। এরপরেও যদি আপনারা হাসেন, হাসবেন। কিন্তু এই বিদ্রুপের হাসি একদিন প্রতিফলিত হবে। এমন দিন আসবে যেদিন আপনাদের রাস্তায় দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে কাঁদতে হবে। সেদিন আর বেশী দেরী নেই। ভোটার লিস্টে জালিয়াতি করে, কো-অর্ডিনেশন কমিটির মাধ্যমে ভোটার লিস্ট তৈরী করে ২ বছরে ৫৬ লক্ষ ভোটার বাড়িয়ে যারা মন্ত্রীসভায় বসে আছেন তাঁদের লজ্জা করা উচিৎ, চুড়ি, শাড়ী পরা উচিৎ। ১৯৮ সালে ভোটার লিস্ট হয়ে গেল, এবারেও ভোটার লিস্ট হলো, ৫৬ লক্ষ বেশী। সুতরাং আপনারা মাথা উঁচু করে থাকবেন না, মাথা নিচু করে বিধানসভায় আসবেন। আপনারা যে অপরাধ করেছেন তার শাস্তি হয়তো আমরা দিতে পারবো না, কিন্তু সময় আসলে নিশ্চয়ই আপনারা পাবেন। কলকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের উপাচার্য যেহেতু কংগ্রেসের লোক সেহেতু মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় বলছেন উনি আমার কথা শুনছেন না, উচ্চ শিক্ষামন্ত্রী মহাশয় বলছেন, তাঁর কথা শুনছেন না। কলকাতা বিশ্ববিদ্যালয়কে আপনারা একেবারে শিকেয় তুলে দিলেন। মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় পি.জি.হাসপাতালে দাঁত তুলতে গিয়ে ফিরে এলেন কারণ যন্ত্র নাকি খারাপ। মন্ত্রীদের অসুখ করলে তাঁরা ফরেনে যান চিকিৎসা করাতে। নিজের দেশের চিকিৎসা ব্যবস্থা এতই খারাপ যারজন্য ছুটছেন বিদেশে চিকিৎসা করাতে। একটা ছোট মন্ত্রীও অসুখ করলে ছুটছেন হয় মস্কো, না হয় চীন আর না হয় আমেরিকায় চিকিৎসা করাতে। যে দেশের মন্ত্রীদের নিজের দেশের চিকিৎসা ব্যবস্থায় বিশ্বাস নেই, যে দেশে ওষুধ নেই সে দেশে সেইসব মন্ত্রীদের মন্ত্রীসভায় বসে থাকার অধিকার আছে বলে পশ্চিমবাংলার মানুষ বিশ্বাস করে না। পশ্চিমবাংলার মানুষ জানে, ভাঁওতা দিয়ে ভোট নেওয়া যায় এবং সেইভাবেই ভোট নেওয়া হয়েছে।

মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আজকে অত্যন্ত দুঃখ এবং পরিতাপের বিষয় এই যে আপনি দেখুন যে গ্রাম বাংলায় স্কুলের নাম লিখিয়ে ক্যাডার এ্যাপয়েন্টমেন্ট দেওয়া হয়েছে। মন্ত্রীতে মন্ত্রীতে ঝগড়া করুন, কিন্তু পরিতাপের বিষয় এই যে স্কুল নেই, শিক্ষক এ্যাপয়েন্টমেন্ট হয়েছে। আজকে দেখা যাচ্ছে যে ক্যাডারদের দিয়ে কি করে স্কুল চালান যায় তার ব্যবস্থা হয়েছে। তার একটা কারণ কি, না, মার্কসবাদী কমিউনিস্ট পার্টির সরকারের ভোটের জন্য। এই বাঁ দিকে যারা বসে আছে এদের অবস্থা কি, না একটা ছাগলের যদি তিনটে ছানা হয়, দুটো যখন খায় একটা যেমন সেই সময় নাচে, লাফায় এদের ঠিক সেই রকম অবস্থা।

আমি মুখ্যমন্ত্রী মহাশয়কে বলব এই যে লোকগুলো আছে এদের চরিত্রটা চিনে নিন। আমরা জানি আজ পশ্চিমবাংলার মানুষ একটা জিনিষ বুঝতে পেরেছে। ভোট নেওয়া আর পশ্চিমবঙ্গের সরকার চালান এই দুটো আলাদা জিনিষ। মন্ত্রী মহাশয় যখন তাঁর জবাবী ভাষণ দেবেন তখন আমাকে বলবেন যে কোন দপ্তর উন্নতি করেছে শিক্ষা, স্বাস্থ্য, জনস্বাস্থ্য, রুরাল ওয়াটার সাপ্লাই একটা জায়গায় উন্নতি করেছে, বলতে পারবেন? আজকে আমরা পশ্চিমবঙ্গে কি দেখতে পাচ্ছি? একটা বন্ধ্যা সরকার কতকগুলি ক্যাডার নিয়ে বসে আছেন। আমরা আজকে যা বলছি তা রেকর্ড হয়ে বিধানসভায় থাকবে। একটা সময় আসবে জ্যোতিবাবু যখন বিরোধী দলে বসতেন— আজকে অবশ্য সে জ্যোতিবাবু নেই, তিনি এখন শিল্পপতির পিতা, স্বভাবতঃ মার্কসীয় নীতি থেকে একটু বিচ্যুত হয়ে গেছেন। একচেটিয়া পুঁজিবাদীরাও এখন মার্কসীস্ট হয়ে গেছেন, তাই তাঁদের সঙ্গে ব্যবসা বাণিজ্য করছেন। যৌথ ব্যবসা অত্যন্ত ভাল জিনিষ, সেটা তিনি বুঝে নিয়েছেন। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আমি আপনাকে এই বিধানসভার শেষ দিনে বলি — ১০ বছরে বিধানসভায় আমি অনেকবার বলেছি —দলবাজী করুন, কিন্তু মানুষকে বাঁচান। আজকে লোকের পানীয় জল নেই, চিকিৎসার ব্যবস্থা নেই, চিকিৎসার ব্যবস্থা করুন, শিক্ষা প্রতিষ্ঠানকে বাঁচান, পশ্চিমবঙ্গের ৬ কোটি লোককে বাঁচাবার ব্যবস্থা করুন। কিন্তু আপনারা তার বদলে কি করেছেন? ভোটার লিস্টে কারচুপি করেছেন, পুলিশবাহিনী তৈরী করেছেন। সেজন্য আজ বাদে কাল সরকারী কর্মচারীদের ডি.এ. দেবেন, ১০০ বার দেবেন, কিন্তু আপনার সম্পদ নেই, আপনি ভিখারী অথচ সমানে তাল দিয়ে টাকা ব্যয় করছেন। এদিকে দেশে ১৬ লক্ষ বেকার থেকে বেড়ে ৪৬ লক্ষ বেকার হয়ে গেছে। সমস্ত স্তব্ধ হয়ে গেছে। পশ্চিমবঙ্গের বুকে আজ সাধারণ লোকের চিকিৎসা হয় না, হাসপাতালে গিয়ে ওষুধ পায় না। অত্যন্ত পরিতাপের বিষয় শিক্ষাক্ষেত্রে নৈরাজ্যের সৃষ্টি করা হয়েছে শিল্পে নৈরাজ্য সৃষ্টি হয়েছে তারাই আবার সরকারে আসবে। আমরা, এই বিরোধীদল ঐ ৬ কোটি মানুষের দুঃখ দুর্দশার কথা বলব, আমাদের বলতে হবে। আর আপনারা, মুষ্টিমেয় ক্যাডারদের কথা বলবেন, ক্যাডারদের বড়লোক করার কথা ভাববেন। মানুষ একদিন বুঝতে পারবে, এবং রায় দেবে, যে রায় হবে সেই রায়ের জন্য আমরা প্রতিক্ষা করব। এই ক'টি কথা বলে আমি আমার বক্তব্য শেষ করছি। জয়হিন্দ, বন্দেমাতরম।

মিঃ স্পীকার ঃ এরসাদ আর জিয়া এই নাম দুটো বাদ যাবে। মিঃ বাপুলী, এ্যাপ্রোপ্রিয়েসন বিলের উপর আপনি এ্যাপ্রোপ্রিয়েট বক্তব্য রাখলেন।

NOTE * Expunged as ordered by the chair

শ্রী অমর ভট্টাচার্য্য ঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আপনারা যে বিপুল অঙ্কের টাকা সরকারের হাতে তুলে দিতে চেয়েছেন, আমরা আগে সংখ্যালঘু ছিলাম, এখন এবারে লঘুতর হয়েছি—এবং আমরা আশা করছি যে পদ্ধতিতে এবার আপনাদের সংখ্যা গুরুতর হয়েছে ভবিষ্যতে একদিন অন্যান্য দেশের মত এখানেও আর বিরোধীদল বলতে কিছু থাকবে না। তা হলেও আমি আপনার মাধ্যমে মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয়ের কাছে একটা অনুরোধ রাখছি।

12.50 – 1.00 p.m।

সি.পি. আই (এম) বলতে আজকে পশ্চিমবঙ্গে M for malice, M for mauling, M for murder হয়ে রয়েছে। এটা একটু চেষ্টা করে M for nanliness and magnitude করবার চেষ্টা করুন। আজকে পশ্চিমবঙ্গে শিক্ষা, স্বাস্থ্য, পরিবহণ, পরিবেশ এমন কোন জায়গা দেখতে পাচ্ছিনা যেখানে আপনাদের সম্পর্কে নিঃসংশয়ে প্রশস্তি-বাক্য উচ্চারণ করা যায়। কলকাতা বিশ্ববিদ্যালয় যা কিনা শুধুমাত্র ভারতবর্ষে নয়, সমগ্র এশিয়ার একটা স্বীকৃত বিশ্ববিদ্যালয়, সেই বিশ্ববিদ্যালয় আজকে বিদ্যার আলয় না হয়ে বিদ্যালয়ের জায়গায় এসে পৌঁছেছে। সেখানকার কর্মচারীরা কোন সময় বাম, কোন সময় অবাম, উপাচার্য্যকে তারা 'ঘাম' দিয়ে থামিয়ে রাখবার চেষ্টা করছে। কল্যাণী বিশ্ববিদ্যালয় অকল্যাণে ভুগছে। আর যাদবপুর বিশ্ববিদ্যালয় দণ্ডকারণ্যে চলে যাবে কিনা জানিনা। আজকে শিক্ষা ব্যবস্থার মধ্যে যদি সম্পূর্ণ সুষ্ঠু ব্যবস্থাই থাকতো তাহলে ভোটের আগে ঐ যে ৫০০ লোককে স্বীকৃতি দিয়ে শিক্ষক করলেন সেটা করবার ব্যবস্থা হতনা। পুলিশী ব্যবস্থা সম্বন্ধেও একই কথা বলতে পারি। আজকে রাজ্যে খুন-জখম রাহাজানী ইত্যাদি বেড়েছে এটা যেমন ঠিক, তেমনি একথাও ঠিক যে, নির্বাচনের কিছুদিন আগে পুলিশের একটি বিশেষ সংগঠন বলেছে যে, তারা নির্বাচনে বামফ্রন্টকে সমর্থন করবেন। তাই 'ল' পুলিশের নিরপেক্ষতা সম্পর্কে অনুমাত্র নিঃসংশয় হওয়ার অবকাশ পাচ্ছিনা।

মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আমি একটি মন্তব্য করেছিলাম, কিন্তু দেখছি একটি কাগজে তা ভুলভাবে তুলে ধরা হয়েছে। আমি বলেছিলাম একশ্চন্দ্র তমোহন্তি ন চ তারা সহস্রশঃ। অর্থাৎ আকাশে হাজার হাজার তারা আছে, কিন্তু আলো পাওয়া যায় কেবলমাত্র চাঁদ থেকে। তেমনি এখানে মুখ্যমন্ত্রী হলেন চন্দ্র এবং আর সবাই তার আলোয় আলোকিত।

তারপর পরিবহণের ক্ষেত্রেও একই কথা। আমি পরিবহণ মন্ত্রীর উদ্দেশ্যে আপনার মাধ্যমে বলছি যে, ১০০টি বাস কেনা হয়েছে যার প্রত্যেকটির দাম ৮ লক্ষ টাকা, এই ভারবা প্রথম দিন বাসে উঠেই বলেছিলেন যে, এই বাস অযোগ্য। ঐসব বাস চালিয়ে পরিবহণের কোন উন্নতি হয়নি, তবে উপরিবহণের ক্ষেত্রে কি হয়েছে জানিনা। স্বাস্থ্য বিভাগে দু'জন মন্ত্রী ছিলেন-অশ্বিনী যুগল। একজন গেছেন। ভেবেছিলাম এতে স্বাস্থ্যবোধ বাড়বে, কিন্তু বাড়েনি। সদ্য প্রসূতি তার সদ্যজাত শিশুর দিকে হাত বাড়িয়ে দেখেন শিশুকে হয় নার্স চুরি করে নিয়ে গেছে, নাহয় কুকুরে খেয়ে নিয়েছে। রুগীর বেডে যেখানে কুকুর শুয়ে থাকে সেখানে স্বাস্থ্যবিভাগ নিয়ে গর্ব করার মত কোন কথা থাকে না। তারপর পরিবেশ। মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী একটু খেটে ঘুরে আসুন কারণ ওখানে তাঁর এবং আমাদের উত্তরপুরুষরা থাকবেন, আমরা যদিও থাকবোনা। অযোধ্যা পাহাড় থেকে আলিপুরদুয়ার পর্যন্ত আমি ঘুরেছি। ডুয়ার্সে যে বিখ্যাত জঙ্গল ছিল সেই জঙ্গল অঞ্চল আজকে বৃক্ষহীন প্রান্তরে পরিণত হয়েছে। অযোধ্যা পাহাড়ে গিয়ে দেখুন, দেখবেন যে সেটা আজকে ন্যাড়া পাহাড় হয়ে গেছে। পরিবেশ বিভাগ কেন্দ্র এবং রাজ্য দুই জায়গাতেই খোলা হয়েছে, কিন্তু দূষণ দূর হওয়াতো দূরের কথা, দেখছি পরিবেশ ক্রমশঃ দূষিত হয়ে যাচ্ছে। শিক্ষার প্রাথমিক স্তরে আপনারা বলেছেন 'মাতৃভাষা মাতৃদুগ্ধসম'। এই সেদিন রবীন্দ্রনাথের ১২৫তম জন্মবার্ষিকী আপনারা পালন করলেন এবং তাতে জোড়াশাঁকো থেকে শান্তিনিকেতন পর্যন্ত আপনাদের এক বিচিত্র দৌড় দেখলাম। তাতে ছিল এক বিচিত্র শ্লোগান-'বিশ্বকবি করলো কে? বামফ্রন্ট আবার কে'। বারে আমার তিন বছরের নাতি যদি বলে যে, সে আমার অন্নপ্রাসন দিয়েছে তাহলে সেটা যেমন হাস্যকর হবে, ঠিক তেমনি রবীন্দ্রনাথ যখন নোবেল প্রাইজ পেয়ে বিশ্বকবি হয়েছিলেন তখন সি.পি.আই এম)-এর জন্মই হয়নি। সেইজন্য রবীন্দ্রনাথকে আপনারা বিশ্বকবি বানিয়েছেন এর থেকে হাস্যকর কথা আর কি হতে পারে সেটা আমার কল্পনায় আসেনা।

আমাদের মধ্যবিত্ত ঘরের ছেলে-মেয়েদের জন্য লিখে রেখে দিয়েছেন বাংলা ভাষা মাতৃভাষা, মাতৃদুগ্ধ। আমাদের ছেলে মেয়েরা পড়বে কর, খল, ঘট, জল বা তিন অক্ষরে অচল, অধম। আমি এটা বুঝে নিয়ে এর একটা ব্যাখ্যা খাড়া করেছি। আমি মাষ্টারি করি, সেই জন্য আমি এটা বুঝেছি যে বাঙ্গালীর ছেলেরা বাংলা ভাষার বাইরে কোন কিছু শিখছে না বলে বাংলার বাইরে চাকুরী করার কোন অবকাশ থাকছে না। বাঙ্গালীর ছেলে গুজরাটে গিয়ে যদি বলে যে ভাই আমি বঙ্গদেশ হইতে আসিয়াছি, বামফ্রন্ট সরকারের বঙ্গে আমি বঙ্গভাষা ছাড়া আর কিছু শিখি নাই, আমাকে কর্মসংস্থান করিয়া দাও। ঘাড় ধাক্কা দেবে ওরা। বাঙ্গালীর ছেলে জার্মানিতে গিয়ে ইঞ্জিনীয়ারিং পড়তে পারবে না, বিলেতে গিয়ে ডাক্তারী পড়তে পারবে না, আমেরিকায় গিয়ে বিজ্ঞানী হবে না। সুতরাং বাঙ্গালীর ছেলেদের বাংলা ভাষা নিয়ে এখানে থাকতে হবে এবং কাজ না করে খেতে হবে। যার ফলে হয়ত পড়বে কর, খল, ঘট, জল। যার মানে হ'ল, ওহে বাঙ্গালীর সন্তান, তোমরা বাংলা দেশে থাকিবে, বাংলা দেশে অন্নসংস্থান করিবার না তোমরা কর-খল, অর্থাৎ খল কার্য্য করিয়া বাঁচিয়া থাও। যখন ধরা পড়িবে তখন ঘট নিয়া জল ভরিয়া জলে ডুবিয়া মর। যদি সাহস না থাকে তাহলে তিন অক্ষরে অ-এর পিঠে 'চ' এবং 'চ'-এর পিঠে 'ল' লাগিয়ে অচল হয়ে থাকো। যদি তাও না পারো তাহলে অ-এর পিঠে 'ধ' দিয়ে 'ধ'-এর পিঠে 'ম' দিয়ে অধম হয়ে ভিক্ষা করিয়া খাও। আর যাঁরা এটা বলছে তাঁদের ছেলে মেয়েরা কেউ লা-মার্টিনিয়ার কেউ সেন্ট-পিটার্স-এ গিয়ে ..Humpty Dumpty sat on a wall, Humpty Dumpty had a great fall. করছে। তারা ইংরাজী শিখবে, আই.পি.এস হবে, আই.এফ.এস হবে আই.এ.এস হবে, কেউ যাবে জার্মানী, কেউ যাবে আমেরিকা এবং কেউ যাবে বিলাতে। এই শিক্ষা ব্যবস্থার জন্য আপনারা টাকা চেয়েছেন এবং এই টাকা মঞ্জুরও হবে। এখানে তো হাতের জোরে মঞ্জুর হবে। আমাদের হাত ছিল ৫৫ থেকে ৫৪ তে এসে দাঁড়িয়েছিল বহিষ্কারের ফলে। এর পর হাত আসবে ৪০ খানা। মিঃ স্পীকার স্যার আমি আপনার মাধ্যমে মুখ্যমন্ত্রীকে এবং আর সকল মন্ত্রীদের উদ্দেশ্যে বলছি, তাদের কাছে সকল সমস্যাগুলি তুলে ধরছি। আমি এর পর আর আসবো না, নিজে থেকে সরে দাঁড়াচ্ছি I shall not pass through this way again

সুতরাং আমি যা বলছি সেটা আমাকে বলতে দিন, এটা বেদনার কথা, এটা সকলে বুঝবেন না। যাঁদের মাথার চুল পেকেছে কিন্তু মাথা ভেতর পাকেনি আমি তাঁদের জন্য বলছি না, তাঁরা বুঝবেন না। যাঁদের উপর দায়িত্ব দিয়েছে পশ্চিমবাংলার মানুষ, একবার নয়, দুবার নয় তৃতীয় বারের জন্য, যাঁরা বিধান রায়ের মতো যোগ্যতা অর্জন করেছেন পশ্চিমবাংলার মানুষের কাছে তাঁদের কাছে আমি পশ্চিমবাংলার রক্তাক্ত মানুষের আবেদন পৌছে দিতে চাই। আজকে যাঁরা আমাদের ভোট দিয়েছে তাঁরা ঘর ছাড়া হচ্ছেন, যাঁরা ভোট দেয়নি তাঁদেরও ঘর ছাড়তে হচ্ছে, তাঁদের লাঙ্গল, বলদ, গরু, ঘর সব পুড়ছে। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আমি আপনার মাধ্যমে মাননীয় মুখ্যমন্ত্রীর কাছে আবেদন জানাচ্ছি পশ্চিমবাংলায় অনেক রক্ত ঝরেছে, যেন আর রক্ত না ঝরে। আমি আগেও বলেছিলাম, আজও তাই বলছি, যাঁরা নন-কমিটেড ভোটার্স তাঁরা বিউইলডার্স যাঁরা কমিটেড ভোটার্স তাঁরা বেনাম্বিং বিউইলিং, প্লিডিং। এই রক্তপাত বন্ধ করবার দায়িত্ব নেওয়া উচিত ছিল মুখ্যমন্ত্রী তথা স্বরাষ্ট্রমন্ত্রীর। আমি আজকে থেকে আশা করবো-এতো দিন যে আশা করতে পারিনি-যে স্বরাষ্ট্রমন্ত্রী তাঁর রাজ্যে শান্তি-শৃঙ্খলা বজায় রাখবার জন্য পূর্ণ দায়িত্ব নেবেন, তাঁর কাছে দলটা বড় না হয়ে দেশটা যেন বড় হয়. এ্যাপ্রোপ্রিয়েসান বিল এবং বাজেট যার জন্য চেয়েছেন এই হাউস সেটা পাস করবেই। তিনি যেন সেই টাকা নিয়ে জনতার কল্যাণে লাগান, দলের কাজে না লাগিয়ে মানুষের কাজে লাগান। যাঁরা এখানে বসে চিৎকার করছেন তাঁদের চিৎকার একদিন ইতিহাস ফুৎকারে উড়িয়ে দেবে। যাঁরা ইতিহাস নিজের বুকে ধারন করে রাখবেন তাঁরা ওই দিকে আছেন (ট্রেজারী বেঞ্চ-এর দিকে আঙ্গুল দেখিয়ে বলেন) ওদিকে নেই (সরকারী মেম্বারদের দিকে দেখিয়ে বলেন)। আমি তাঁদের জন্য কিছু বলছি না, তাঁদের নামটা যেন কালো অক্ষরে লেখা না হয় এই চাই। বিধানচন্দ্র রায়ের উত্তরসাধক হিসাবে জ্যোতি বাবু নববাংলার রূপকার। এবারে আমি সেই মুখ্যমন্ত্রীর কাছে প্রার্থনা জানাচ্ছি তৃতীয় বার জয়ী হবার পর তিনি যেন নবতর বাংলার রূপকার হন। সেই বাংলার শান্তি-শৃঙ্খলা, নিরাপত্তা, স্বাস্থ্য, শিক্ষা, আনন্দ এবং আশ্রয় বিঘ্নিত হবে না। ধন্যবাদ

[1.00 – 1.10 p.m]

শ্রী জ্যোতি বসু : মাননীয় স্পীকার মহোদয়, বিরোধী দলের পক্ষ থেকে দু চার জনের কাছ তেকে যে বক্তব্য শুনলাম, সেগুলো তো ওঁরা নির্বাচনের সময়েই বলেছেন। আমি তো নতুন কিছুই ওঁদের কাছ থেকে শুনলাম না, এর জবাব তো আমরা নির্বাচনের সময়েই দিয়েছি। ওঁরা আমাদের বিরুদ্ধে যে সমস্ত কুৎসা এবং সীমাহীন অসত্য কথা বলেছেন, সাধারণ মানুষের কাছে যে সমস্ত ফাঁকির ও ভাঁওতার কথা বলেছেন তার জবাব নির্বাচকমণ্ডলী দিয়েছেন। বিরোধীপক্ষের মাননীয় সদস্য শিক্ষার ব্যাপারে কি বললেন তা আমি ভাল করে ধরতে পারলাম না। আমরা তো এখানে বাংলায় শেখাচ্ছি, আমরা কি জার্মাণীতে গিয়ে বাংলা শেখাচ্ছি? ইংরাজী তো আমরা শেখাচ্ছি, তা ছয় ক্লাস থেকে বারো ক্লাস পর্যন্ত আছে। আমাদের এখানেও তো ইংরাজী পড়তে হয়। সুতরাং বাংলা এবং ইংরাজী, এই দুটোকে একসঙ্গে মিলিয়ে বলা উচিত ছিল। আমাদের এখানে স্বাধীনতার যুগ থেকে নাগাল্যাণ্ড এবং অরুণাচলে, যেখানে অনেকগুলো উপজাতি সম্প্রদায়ের মানুষের বাস, তাদের ভাষা আলাদা আলাদা, আলাদা ভাবে লিখিত কোন ভাষা নেই, সেখানেই তাঁরা ইংরাজী রেখেছেন একেবারে প্রথম ক্লাস থেকে। নাগাল্যাণ্ড এবং অরুণাচল ছাড়া ভারতবর্ষের অন্যান্য রাজ্যে প্রাথমিক স্তরে মাতৃভাষার মাধ্যমে পড়ান হয়ে থাকে। পরবর্তীকালে, চার-পাঁচ ক্লাস থেকে ইংরাজী শেখানো হয়। সুতরাং আমাদের এখানকার ছেলেমেয়েরা নাগাল্যাণ্ড এবং অরুণাচলের ছেলেমেয়েদের সাথে প্রতিযোগিতায় দাঁড়াতে পারবে না, এটা তো আমার কখনও মনে হয় না। আমি তো পৃথিবীর নানা জায়গায় গিয়েছি, আমি দেখেছি সেই সমস্ত জায়গায় তাঁরা নিজের নিজের ভাষাতেই পড়িয়ে থাকেন। জাপানে, কোরিয়াতে, চীনে এবং জার্মাণীতে তো ইংরাজীতে পড়ান হয় না, সেখানে তো তাঁদের নিজের নিজের ভাষাতেই পড়ান। তাই বলে কী চীন, জাপান, কোরিয়া এবং জার্মাণীতে ছেলেরা ডাক্তার, ইঞ্জিনিয়ার হন না? তাঁরা কি অবৈজ্ঞানিক হচ্ছেন? তাঁরা তো দেশকে অগ্রগতির পথে নিয়ে যাচ্ছেন। আমি এই রকম বক্তব্য একজন শিক্ষিত মানুষের কাছে আশা করিনি। তিনি যে কি করে এই রকম বক্তব্য রাখলেন তা আমি বুঝতে পারলাম না। তাঁর কাছ থেকে এত অবজ্ঞা যে আসতে পারে তা আমার কল্পনার বাইরে। তবে এটা ঠিক যে, স্বাধীনতা আন্দোলনের সময়ে আমরা যেটা আশা করে এগিয়েছিলাম, সেটা যাতে আমরা করতে পারি, একেবারে নীচু থেকে উঁচু ক্লাস পর্যন্ত নিজেদের মাতৃভাষায় শিক্ষালাভ করতে পারবো, যে ব্যবস্থা ভারতবর্ষের আর কোথাও আমরা করতে পারিনি, তা করার চেষ্টা করছি, কিন্তু আমরাও তা পারিনি। সেজন্য ইংরাজীটা আমাদের কম্পালসরি রাখতে হচ্ছে। বিজ্ঞান সম্মত ভাবে সেই ব্যবস্থা করা হয়েছে। আমরা দেখেছি যে, গ্রামের ছেলেমেয়েদের একেবারে নীচু ক্লাসে ২/৩ টা ভাষায় পড়তে গিয়ে এক-দু ক্লাস পর্যন্ত পড়ার পর ড্রপ-আউট হয়ে যাচ্ছিল। এটা যাতে না হয়, সেজন্য একটা বৈজ্ঞানিক পদ্ধতির আশ্রয় নিয়ে আমরা এটা করেছি। মাননীয় বিরোধী পক্ষের সদস্য শিক্ষাক্ষেত্রে নৈরাজ্যের কথা বলেছেন। এটা তো কংগ্রেস আমলে ছিল। কংগ্রেস আমল এখন আর নেই এবং শিক্ষাক্ষেত্রের সেই নৈরাজ্যও আর নেই। কংগ্রেস আমলে ডাক্তারী পরীক্ষা পর্যন্ত হয়নি। দু বছর ছেলেমেয়েরা এম.এ. পরীক্ষায় বসতে পারেন নি। হার্ডিঞ্জ হোস্টেল, যেখানে আইন নিয়ে পড়া ছাত্ররা থাকেন, সেখানে গণ্ডগোল লেগে ছিল। মাননীয় সিদ্ধার্থ শংকর রায় পর্যন্ত বলেছিলেন যে ওটা একটা গুণ্ডাদের আড্ডাখানায় পরিণত হয়েছে। তিনি ওটা পরিষ্কার করতে চেষ্টা করেও পারেন নি। আমরা ক্ষমতায় এসে সব ঠিক করে দিয়েছি। এখন আড়াই তিন লাখ করে ছেলেমেয়ে পরীক্ষা দিচ্ছেন। সব পরীক্ষা যথারীতি গ্রহণ করা হচ্ছে। এখানে আইন-শৃঙ্খলা নিয়ে বলা হয়েছে। এ নিয়ে বারেবারে বলে কোন লাভ নেই। আমি মাননীয় বিরোধীপক্ষের কংগ্রেস বন্ধুদের কাছে আবেদন করবো যে, ওঁরা নিজেরা একটু সংযত হোন। কারণ ওঁরা আমার কাছে যতগুলো রিপোর্ট দিয়েছেন, তাতে দেখেছি যে ওঁরাই সব জায়গাতে আক্রমণ করছেন। সিউড়ী থেকে অন্য সমস্ত জায়গাতেই এই জিনিস হচ্ছে। আপনারা কেন এ ভাবে আক্রমণ করছেন? শান্তিতে বাস করুন মানুষ ভোট দিয়েছেন সেটা মেনে নিয়ে নিজেদের কর্তব্য পালন করুন। সেজন্য আমি বলবো যে, আমরা যা করেছি তা আমাদের নিজেদের অভিজ্ঞতা দিয়ে করেছি। এরপরে এখানে নতুন সরকার গঠিত হবে। নির্বাচনে আমরা যে কর্মসূচীর কথা রেখেছিলাম, তার ভিত্তিতে আমরা এখানে আবার আসছি। আমরা আমাদের সেই সমস্ত কর্মসূচী পালনের চেষ্টা নিশ্চয়ই করবো। আমরা নিশ্চয়ই চেষ্টা করবো আরও দক্ষতার সাথে সেই সমস্ত কর্মসূচী রূপায়িত করতে। বিরোধী দলের সংখ্যা এখানে কম। মানুষ তাঁদেরও ভোট দিয়েছেন। সরকারে প্রতিষ্ঠিত হয়ে আমাদের কর্মসূচী পালনে তাদের সহযোগিতা আমরা চাইবো। নতুন বিধানসভা গঠিত হলে তখনও চাইবো। এই রকম সহযোগিতা তো আগেও চাওয়াহয়েছে। আমরা কী একসঙ্গে এখান থেকে প্রস্তাব গ্রহণ করে দিল্লীতে পাঠাই নি? ওঁদের আমলে এই রকম হয়নি। আমরা এখান থেকে পাটকল

জাতীয়করণের মত গুরুত্বপূর্ণ বিষয়ে দিল্লীতে ডেলিগেশান নিয়ে গিয়েছি। আরও অনেক বিষয় নিয়ে এখান থেকে আমরা দিল্লীতে গিয়েছি। কাজেই কতগুলি বিষয়ে শত মত পার্থক্য থাকা সত্ত্বেও একসঙ্গে করা যায় যদি জনগণের স্বার্থ এবং পশ্চিমবঙ্গের স্বার্থ আসে। কিন্তু হেরে যাবার পরে বা পরাজিত হবার পরে যদি এই রকম সব মনোভাব হয় যা প্রতিফলিত হচ্ছে কয়েকটি জায়গায় তবে সেসব স্তব্ধ হয়ে যাবে, ওইসব আমরা করতে দেবো না, শান্তিশৃঙ্খলা রক্ষা করবো কারণ আমাদের একটা সুনাম আছে পশ্চিমবাংলায়। এইরকম শান্তিপূর্ণ ভাবে নির্বাচন কংগ্রেস রাজ্যে কোথাও হয় না এসব তো আপনারা সকলেই জানেন। কংগ্রেসীদের আরেকটি দুরবস্থা যে এখানকার কংগ্রেসীদের যেহেতু মানুষ আর বিশ্বাস করলেন না বা করছিলেন না সেইজন্য তারা প্রধানমন্ত্রী কে দিয়ে কত অসত্য কথা, কত অসত্য ভাঁওতা দিয়েছিলেন, তার কি রূপ প্রকাশিত হয়েছে, এটাতে দেশের উপকার হল না তারা প্রিয় হল? এইসব জিনিষ নির্বাচনের জন্য করতে? যাইহোক আমি তারমধ্যে যাচ্ছি না, আমার বেশী কিছু বলার নেই যে কটি টাকা চেয়েছি কেন চেয়েছি আপনারা তা জানেন। আমরা ৪ মাসের জন্য চেয়েছি এবং আশা করি সেগুলির পক্ষে আপনারা রায় দেবেন।

The motion of Shri Jyoti Basu that the West Bengal Appropriation (Vote on Account) Bill, 1987, be taken into consideration, was then put and agreed to

Clauses 1 to 3, Schedule and Preamble

The question that Clauses 1 to 3, Schedule and Preamble do stand part of the Bill was then put and agreed to.

Shri Jyoti Basu : Sir, I beg to move that the West Bengal Appropriation (Vote on Account) Bill, 1987, as settled in the Assembly, be passed.

শ্রী সুব্রত মুখার্জী : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, এ্যাপ্রোপ্রিয়েশান বিলের উপর ঠিকমত আলোচনা হল না এবং আলোচনা করার সুযোগ কম তার কারণ সংবিধানের ২০৪ নং ধারার ক্লজ নং ২তে কোন এ্যামেণ্ডমেন্ট দেওয়া যাচ্ছে না। এটাই সবচেয়ে বড় সমস্যা এবং যারজন্য মুখ্যমন্ত্রী বললেন যে কি বললেন ওরা বুঝাতে পারলাম না। আপনিও একটু আগে বললেন এটা এ্যাপ্রোপ্রিয়েট হয়না এ্যামেণ্ডমেণ্ড আসে না বলে। এ্যামেণ্ডমেন্ট হলে ঠিকই এ্যাপ্রোপ্রিয়েট হোত। মুখ্যমন্ত্রী নিজে একবার প্রধানমন্ত্রীর কথা তুলে একেবারে ইউরোপ থেকে ঘুরে দিল্লী অবধি চলে গেলেন। আমি খুব সংক্ষেপে বলছি-এ্যাপ্রোপ্রিয়েশান বিলের মধ্যে যেটা আমরা দাবি করি যে কিসের উপর প্রায়োরিটি দিচ্ছেনয় মোশানটা কি এটা যেন স্পষ্ট করে বলা থাকে যেটার অভাববোধ পরিলক্ষিত হচ্ছে। আর উনি যেটা বলছেন সেটা সত্য কথা নয়, তার মধ্যে বারেবারে একটা অসত্য কথা থেকে যাচ্ছে। বারেবারে এই অসত্য কথা কেন বলা হচ্ছে বুঝতে পারলাম না। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে দীর্ঘদিন ধরে পরীক্ষা হচ্ছে না অথচ উনি এখনো বলে যাচ্ছেন পরীক্ষা নিয়মিত হচ্ছে ১৯৭২ সালের ধবজা ধরে। শিক্ষা, হাসপাতাল ইত্যাদির কথা তুলতে উনি প্রধানমন্ত্রী, বিহার, উড়িষ্যা প্রভৃতির কথা তুললেন কেন বুঝতে পারলাম না। এই মুখ্যমন্ত্রী বারেবারে স্বীকার করেছেন যে কয়েকটি দপ্তরের কাজ আশানুরূপ হয় নি। তারমধ্যে সবচেয়ে বড় বিষয় হচ্ছে শিক্ষা এবং স্বাস্থ্য। এই শিক্ষা এবং স্বাস্থ্য দপ্তরের সাথে সাথে আরেকটি দপ্তর আছে যাঁর মন্ত্রীর ৩ ফুট হাইট কিন্তু ১০ ফুট উঁচু তার দুর্নীতি, তিনি কি করে মুখ্যমন্ত্রীর পাশে বসেন তাও বুঝিনা। এই কটি দপ্তর যে ব্যর্থ এটা স্বীকার করে নেওয়া উচিত। একটি সরকার বারেবারে নির্বাচিত হচ্ছে তার দায়িত্ব অনেক বেশী। সত্যবাবু যেকথা বললেন সেকথা অস্বীকার করার কোন উপায় নেই। নির্বাচিত হয়ে যাবার পরে মুখ্যমন্ত্রী বলেছেন আমাদের দায়িত্ববোধ অনেক বাড়লো। আমরাও স্বীকার করি আপনাদের অনেক দায়িত্ববোধ বাড়লো এবং এই সাজানো বিধানসভায়,যতই আমরা বলি না কেন এবং যতই আমরা নির্বাচনের সম্বন্ধে বক্তব্য রাখি না কেন এটা তো আমাদের স্বীকার করতেই হবে জনসাধারণ আপনাদের বারেবারে নির্বাচিত করেছেন। সেইজন্য আপনাদের স্বীকার করতেই হবে যে কয়েকটি দপ্তরের ব্যর্থতার কথা। এখানে এমন জায়গায় গেছে যে এটা মানুষের প্রশ্ন, কংগ্রেস কমিউনিষ্টের প্রশ্ন নয়। সেইজন্য আমরা আশা করেছিলাম যে সেসব জায়গায় প্রায়োরিটির কথা ওনারা দেবেন, সেসব জায়গায় মোশানের কথা বলবেন। কিন্তু কিছুই দেখলাম না। সেইজন্য এই এ্যাপ্রোপ্রিয়েশান বিলের আমরা বিরোধীতা করছি।

The motion of Shri Jyoti Basu that the West Bengal Appropriation (Vote on Account) Bill, 1987, as settled in the Assembly, be passed, was then put and agreed to.

THE WEST BENGAL APPROPRIATION BILL, 1987.

The motion of Shri Jyoti Basu that the West Bengal Appropriation Bill, 1987, be taken into consideration, was then put and agreed to .

Clauses 1 - 3 the Schedule and Preamble

The question that clauses 1 - 3 Schedule and Preamble do stand part of the Bill was then put and agreed to.

Shri Jyoti Basu Sir, I beg to move that the West Bengal Appropriation Bill, 1987 as settled in the Assembly, be passed.

The motion was then put and agreed to

[1.10 – 1.20 p.m]

The Bengal Amusements Tax (Amendment) Bill, 1987

Shri Jyoti Basu : Sir, I beg to introduce the Bengal Amusements Tax (Amendment) Bill, 1987 and to place a statement under rule 72(1) of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the West Bengal Legislative Assembly.

Under the Bengal Amusements Tax Act, 1922, an entertainment tax, totalisator tax and betting tax for horse racing were charged, levied and paid to the State Government at different rates as specified in the Act itself. The said rates were not proving conducive to Govt. revenue and were providing substantial incentive to illegal book-makers and operators in the trade. But the State Government was not in a position to rationalise the tax rates on convincing grounds and when situation demanded for immediate action in the public interest without going through the time-consuming process of amendment of the Act.

The Bengal Amusements Tax Act, 1922, was, therefore, amended by way of promulgation of the Bengal Amusements Tax (Amendment) Ordinance, 1986 fixing the upper limit of rate of (i) Entertainment tax for horse racing not exceeding 100 percent (ii) totalisator tax not exceeding 20 percent and (iii) betting tax for different classes of bets at such rates not exceeding 20 per cent. The said Ordinance also empowered the State Government to fix different rates of tax within the ceiling rates as aforsaid by notification in the Official Gazette.

The promulgation of the said Ordinance was necessary as the Assembly was not in session at that time

(Secretary then read the title of the Bill)

Shri Jyoti Basu : Sir, I beg to move that the Bengal Amusements Tax (Amendment) Bill, 1987, be taken into consideration

ডাঃ জয়নাল আবেদীন ঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় যে প্রস্তাব রেখেছেন আমি এর একটা বিকল্প প্রস্তাব রাখতে চাই। আপনি যে রেভিনিউয়ের কথা বলছেন, ইউনিফর্ম রেভিনিউ পাচ্ছেন না, ইনসেনটিভ হচ্ছে না - ঠকাচ্ছেন আপনারা। আর জুয়া খেলা, ঘোড়া খেলা এই গুলি কি আপনি তুলে দিতে পারেন না। এটা একটা ইউরোপিয়ান কাস্টমস আমাদের রেসকোর্স। এতবড় একটা জায়গা এই কলকাতায়-কান ইউ থিংক ইট? you are a Marxist and you claim to be peoples man এই জায়গাটা থেকে রেসের ব্যবস্থা কি তুলে দেওয়া যায় না? এটায় এমন কি রেইজ আসে? যে রেভিনিউয়ের ফলে একদিকে সর্বহারা মানুষের অর্থ আসছে, অন্যদিকে আর একদল সর্বহারা হচ্ছে - ইকুয়ালি যারা জুয়া, সাট্টা খেলছে তাদেরও একই অবস্থা। এই ভাইসকে আপনি রেগুলারাইস করতে চাইছেন কেন-এটাকে তুলে দিতে চাইছেন না কেন? এটা আমি আপনার কাছে একটা বিকল্প প্রস্তাব হিসাবে রাখতে চাইছি।

আপনার কাছে আর একটা প্রস্তাব রাখছি-এই যে এতবড় একটা জায়গা, আপনার তো হেলিপ্যাডের জন্য দরকার হয়, এর একটা পোর্শান রেখে বাকিটা ফ্রুটফুল ইউটিলাইজেশান হয়না কি? Garer Math happens to be lungs of Calcutta. This field is the lungs of Calcutta এখানে যে পলিউশান, এনভায়রনমেন্ট পলিউশান, ইকোলজিকাল ইমব্যালেন্স একটা সীমার যে অপরিণত অবস্থা-এটাকে আপনি-এই ব্যবসাটাকে তুলে দিতে পারেন কিনা এবং মোর ফ্রুটফুলি কিছু ইউটিলাইজ-এর ব্যবস্থা করতে পারেন কিনা-এটা কি দেখবেন। কারণ এর থেকে যে রেভিনিউ আপনি সংশোধিত আকারে পাচ্ছেন এটা না হলেও বোধ করি চলবে। This is not the main source of the state exchequer এটা আপনার কাছে আমি সবিনয়ে নিবেদন করছি-এছাড়া আর কিছু নয়।

শ্রী সুব্রত মুখোপাধ্যায় ঃ স্যার, কলকাতা শহরে দুটো রেসকোর্স আছে। একটা কসমোপলিটন টাউনে একটা রেসকোর্স থাক অস্বীকার করিনা। দুটো রেসকোর্স একটা টালিগঞ্জে, আর একটা কলকাতায় থাকার দরকার নেই। খুব বড় একটা ট্যাক্স এখান থেকে আদায় হয়না, বরং এসব থাকার দরুন মানুষ ফাটকা, জুয়া খেলার সুযোগ পায় যার ফলে বহু মানুষ সর্বশান্ত হচ্ছে। বাচ্চা ছেলেরা সন্ট লেকে খেলা দেখতে যাবে, ঘোড়ার রেস দেখতে কলকাতায় যাবে। বৃটিশের সময় যখন এটা হয়েছিল তখন এটা শহরের প্রান্তে ছিল। গলফ গ্রীনে যেটা আছে সেটাকে বড় করা যায় তাতে আপত্তি নেই। ১০ মাইল দূর থেকে লোক আসবে। কিন্তু পরিবেশ দূষণের কথা চিন্তা করে এটাকে তুলে দেয়া যায় কিনা? এখানে ঘোড়ার ট্র্যাক মেনটেন করা হয়না। মাঝখানে ৫০০ স্কোয়ার ফুট জায়গায় গর্ত হয়ে গেছে। এটাকে ভাল করার ব্যবস্থা করলে ভাল হয়। সত্যনারায়ণ পার্কে মাটির তলায় বাজার না করে এখানে দিল্লীর পালিকা বাজারের মত বাজার করতে পারলে ভাল হয়। টালিগঞ্জের রেসকোর্সটাকে রিনোভেট করলে ভাল হয়। এইগুলি আমার প্রস্তাব।

শ্রী জ্যোতি বসু ঃ—স্যার, কংগ্রেস আমলে এবং আমাদের আমলেও আমরা এটা তুলে দেবার বিষয় নিয়ে আলোচনা করিনি। আসল কথা হচ্ছে এখানে বেআইনী কার্যকলাপ যা হচ্ছে তা বন্ধ করা। কারণ এতে মানুষের ক্ষতি হচ্ছে, আমাদের রেভিন্যুও কম হচ্ছে। সুতরাং এদিক থেকে কতটা কি করা যায় সেই চেষ্টা করছি অর্থাৎ কিছু কম করলে যাতে কিছু বেশি আদায় হয় আর ইললিগ্যাল বেটিং যেগুলি হয় তা ইট উইল নট বি ওয়ার্থহোয়াইল ফর দেম। আমরা যেটা করার চেষ্টা করছি তাতে মানুষ এ জিনিষ করতে খুব বেশি উৎসুক হবে না। আর এটা যে পরিবেশকে কি খারাপ করছে তা বোঝা যাচ্ছে না। এইসব নীতিগত কথা একটু আগে বললে ভাল হত। একে তো স্পোর্টস হিসেবে নেয়া যায় এবং তাহলে এটা খারাপ নয়। আসল কথা হচ্ছে ইললিগ্যাল বেটিং যেটা হচ্ছে তাতে বহু মানুষ

জুড়িয়ে পড়ছে। আমরা এটাকে কতটা বন্ধ করা যায় তার চেষ্টা করছি। এরজন্য একটা অর্ডিনান্‌স ছিল তাকে আইনে রূপান্তরিত করছি। আশাকরি আপনারা অনুমোদন দেবেন।

The motion of Shri Jyoti Basu that the Bengal Amusement Tax (Amendment) Bill, 1987, be taken into consideration, was then put and agreed to.

Clauses 1 to 5 and Preamble

The question that Clauses 1 to 5 and Preamble do stand part of the Bill was then put and agreed to.

Shri Jyoti Basu : Sir, I beg to move that the Bengal Amusement Tax (Amendment) Bill, 1987, as settled in the Assembly, be passed.

The motion was then put and agreed to.

The West Bengal Official Language (Amendment) Bill, 1987.

Shri Syed Abul Mansur Habibullah : Sir, I beg to introduce the West Bengal Official Language (Amusement) Bill, 1987 and to place a statement as required under rule 72(1) of the Rules of Procedure and Conduct of Business in the West Bengal Legislative Assembly.

(1-20—1-30 p.m.)

দি ওয়েষ্ট বেঙ্গল অফিসিয়াল ল্যাংগোয়েজ (এ্যামেন্ডমেন্ট) বিল, ১৯৮৭ এই বিলটা আসার আগে আমাদের অর্ডিন্যান্স করে এই ধারাটা রাখতে হয়েছিল যাতে পশ্চিমবাংলার রাজ্যপালের-প্রধারিকারাধীনে বাংলায় আমরা যা তর্জমা করি প্রকাশের জন্য সেগুলি যাতে রাজ্যপালই তার অথরাইজেসান দিতে পারেন। সেই ব্যবস্থাটা করা হয়েছে এই আইনের দ্বারা। এই আইনটা না থাকার ফলে আমাদের সমস্তটাই কেন্দ্রীয় সরকারের কাছে পাঠাতে হত, রাষ্ট্রপতির দ্বারা করাতে হত। অন্যান্য রাজ্য এটা করেছেন, আমাদের এখানেও রাজ্যপালের অথরাইজেসানে যাতে নেপালী এবং বাংলা ভাষায় প্রকাশিত হতে পারে তারই ব্যবস্থা নেওয়া হয়েছে অফিসিয়াল ল্যাংগোয়েজ বিলে।

(Secretary then read the Title of the Bill)

Shri Syed Abul Mansur habibullah : Sir, I beg to move that the West Bengal Official Language (Amusement) Bill, 1987, be taken into consideration.

শ্রী সুব্রত মুখার্জী ঃ—মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, সাধারণভাবে এর বিরোধিতা আমরা করছি না। আমি মনে করি যে বাংলা এবং নেপালী ভাষায় সমস্ত কিছু ইস্তাহারগুলি হওয়ার দরকার আছে। আমি বুঝতে পারছি না এই ডিপার্টমেন্ট থেকে এটা কেন এল। এটা সাধারণভাবে আসার কথা ইনফর্মেশান ডিপার্টমেন্ট থেকে যদি পরিবর্তন কিছু না হয়ে থাকে। কারণ, ভাষা সংক্রান্ত গভর্নমেন্টের সমস্ত পলিসি রূপায়িত করার দায়িত্ব ইনফর্মেশান ডিপার্টমেন্টের। এটার পরিবর্তন কিছু হয়েছে কিনা আমরা জানি না, মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় এটা আমাদের জানাবেন। যদি এটা ত্রুটি হয় তাহলে আপনার অনুমতি নিয়ে এই বিলটাকে রাখার দরকার আছে। আমার দ্বিতীয় প্রশ্ন হল প্রত্যেকবার ভাষা সংক্রান্ত আলোচনা হয় যে বাংলা ভাষায়, নেপালী ভাষায় রূপান্তরিত করে করা হবে, তারজন্য ট্রেনিং, স্টেনোর ব্যবস্থা করা হবে। কিন্তু ১৯৬০-৬১ সাল থেকে ১৯৮৭ সাল পর্যন্ত আমরা উপযুক্ত জায়গায় পৌঁছাতে পারিনি। এই ব্যাপারে কে দোষী বা কার দোষ আমি বলতে চাই না, কিন্তু দুঃখের কথা উপযুক্ত পরিমানে ভাষাকে আমরা স্বীকৃতি দিতে পারিনি। একটু আগে ভাষা নিয়ে কথা হয়েছে, আমি নিজে মনে করি যে বাংলা ভাষা সর্ব স্তরে চালু হওয়া ভাল। আমি ইংরাজী ভাষার কৌলিন্যের বিরোধী। কিন্তু দ্বিমুখী যে শিক্ষা ব্যবস্থা এবং দ্বিমুখী যে ভাষা এটা পরোক্ষভাবে একটা ভাষা সাম্রাজ্যবাদের ক্রীতদাস। আপনি ক্লাস ফোর, ফাইভ, সপ্ত অবধি শেখাবেন না, তারপর শেখাবেন এটা বিশ্বের কোথাও নেই। সব দেশে, এমনকি রাশিয়াতেও নিজের ভাষা রিজিওন্যাল ল্যাংগোয়েজ, রাশিয়ান ভাষা এবং আর একটা বিদেশী ভাষা এই ত্রিমুখী নীতির ভিত্তিতে শেখান হয়। কিন্তু আমাদের এখানে রিজিওন্যাল ভাষা শেখান হচ্ছে, তার সঙ্গে অনুরূপভাবে জাতীয় স্তরে একটা ভাষা এবং ইন্টারন্যাশান্যাল ল্যাংগোয়েজ শেখান হচ্ছে না। সুতরাং ভাষা সম্পর্কে যে বৈজ্ঞানিক শব্দ ব্যবহার করা হচ্ছে সেই বৈজ্ঞানিক চিন্তা রূপায়িত হচ্ছে না। যদি রূপায়িত হয় তাহলে এই বিল সম্বন্ধে আপত্তি করার কোন কারণ আছে বলে মনে করি না। সব জায়গায় ইংরাজী ঢোকাতে হবে এতে আমি বিশ্বাস করি না।

এদিকে কে. জি. লরেটো, কনভেন্ট, ডনবস্কো ইত্যাদি স্কুলগুলি থাকবে, সরকারী দপ্তরে লোয়ার ডিভিসন ক্লার্ক থেকে সুরু করে অন্যান্য পদে এবং এমন কি আর্দালি পদে নিয়োগের জন্য যে পরীক্ষা হবে সেখানে ইংরেজী পরীক্ষা হবে অথচ ওদিকে বলছেন ইংরেজী উঠিয়ে দেওয়া হবে। এতো এক অদ্ভুত পরিস্থিতি। আমি মনে করি এই ব্যবস্থায় দেশের সামগ্রিকভাবে ক্ষতি হয়। আমি বিলের ব্যাপারে একমত হয়ে আবেদন করছি এর ইমপ্লিমেনটেসন যেন দ্রুত গতিতে হয়।

শ্রী সৈয়দ আবুল মনসুর হবিবুল্লা ঃ—মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, ভাষার ব্যাপারে যে বিল এসেছে এটা জনসংযোগ দপ্তরের বিষয় একথা ঠিক। কোন বিষয় আইন সংক্রান্ত প্রশ্ন দেখা দিলে সেটা আইন দপ্তরই দেখবে এটাই নিয়ম।

শ্রী সুব্রত মুখার্জী ঃ—স্যার, অন্ এ পয়েন্ট অব অর্ডার। নিয়ম হল পেরেন্ট ডিপার্টমেন্টের থেকে আইনের পরামর্শ চাইবে, কিন্তু প্লেশ করবে পেরেন্ট ডিপার্টমেন্ট

মিঃ স্পীকার ঃ—আমি জানি অফিসিয়াল ল্যাংগোয়েজের ব্যাপারটা লেজিজলেটিভ ডিপার্টমেন্টের ব্যাপার। আপনি বসুন, মিঃ মুখার্জী।

শ্রী সৈয়দ আবুল মনসুর হবিবুল্লা ঃ—ইন সো ফার অ্যাস্ অফিসিয়াল ল্যাংগোয়েজ এ্যান্ড লিগ্যাল অ্যাসপেক্টস্ আর কনসার্ন্ড এটা লেজিজলেটিভ দপ্তরের হাতে রয়েছে, ড্রাফ্টিং অব দি বিল লেজিজলেটিভ ডিপার্টমেন্টই করে এবং সেইজন্যই এটা আমার ডিপার্টমেন্টের তরফ থেকে করা হয়েছে। বর্তমানে প্রায় ১০০টি আইন রয়ে যেগুলো প্রকাশ করতে অসুবিধা হচ্ছে। আমরা মোটামুটিভাবে এই কাজ তরান্বিত করবার চেষ্টা করছি। আমাদের আইন দপ্তরের হাতে প্রকাশনার দায়িত্ব ছিল না। সরকা প্রকাশন দপ্তরও বিভিন্ন ব্যাপারে ভারাক্রান্ত। আমরা যে সমস্ত বই প্রকাশ করেছি তার অনেকগুলোই ছাপার অভাবে পাওয়া যাচ্ছে না। তবে আমরা আশা করি প্রকাশ বিভাগ আমাদের হাতে আসার ফলে খুব শীঘ্রই এগুলি প্রকাশ করা যাবে এবং তার ফলে অভাব খানিকটা দূর হবে।

The motion of Shri Syed Abul Mansur Habibullah that the West Bengal Official Language (Amendment) Bill, 1987, be taken into consideration, was then put and agreed to.

Clauses 1, 2, 3 and Preamble

The question that Clauses 1, 2, 3 and Preamble do stand part of the Bill was then put and agreed to

Shri Syed Abul Mansur Habibullah : Sir, I beg to move that the West Bengal Official Language (Amendment) Bill, 1987, as settled in the Assemble, be passed.

শ্রী অমরেন্দ্র নাথ ভট্টাচার্য ঃ—মাননীয় স্পীকার মহাশয়, আমাদের যে পরিভাষা আছে তার বোধহয় একটু পরিবর্তন করা দরকার। আমাদের কাছে 'পুলিশ' কথাটা প্রচলিত, কিন্তু সেখানে যদি 'আরক্ষা' বলতে হয় তাহলে তো বলতে হবে রক্ষা কর, রক্ষা কর। আমি ইংরেজীতে দুর্বল, কিন্তু বাংলাতে অত দুর্বল নই। তবুও বলছি আমাদে যে পরিভাষা হয়েছে তা আমার পক্ষে বোঝা শক্ত। চেয়ার, টেবিলের জায়গায় যেন কুর্সি, কেদারা ব্যবহৃত না হয় সেদিকে দৃষ্টি দেবেন। আমরা যে ভাষায় কথা বলতে অভ্যস্ত সেই রকম ভাষাতেই যেন পরিভাষা হয় আইন সংক্রান্ত বিষয়ে এই অনুরোধ রাখছি। পরিভাষার মানে খুঁজতে আমাদের যেন চলন্তিকা, শব্দকল্পদ্রুম ইত্যাদির সাহায্য নিতে না হয় এই অনুরোধ আমি বাঙ্গালীদের হয়ে আইন মন্ত্রীর কাছে রাখছি।

শ্রী সৈয়দ আবুল মনসুর হবিবুল্লা ঃ—পরিভাষা সম্বন্ধে মাননীয় সদস্য যা বললেন তাতে তাঁর সঙ্গ আমি একমত। আপনারা সকলেই জানেন পরিভাষার ব্যাপারে প্রখ্যাত ভাষাবিদ্, বিধান পরিষদের চেয়ারম্যান ডঃ. সুনীতি কুমার চ্যাটার্জীর অধিনায়কত্বে একটা ব্যবস্থা হয়েছিল এবং সেই ব্যবস্থাই আমাদের চলে আসছে। মাননীয় সদস্য যেকথা বলেছেন সেটা আমিও খুব অনুভব করি। আমরা দেখেছি বাংলাদেশের সরকার কিন্তু অনেক ইংরেজী শব্দ ব্যবহার করেছেন, যেমন পুলিশকে তাঁরা 'আরক্ষা' না বলে পুলিশই বলেছেন। অমরবাবু যেটা বলেছেন সেটা বিচার্য বিষয় নিশ্চয়ই। নূতন পরিভাষা সম্বন্ধে আমাদের বিবেচনা করা উচিত একথা আমিও মনে করি।

[1.30 - 1.40 P. M.]

The motion of Shri Syed Abul Mansur Habibullah that the West Bengal Official Language (Amendment) Bill, 1987, as settled in the Assembly, be passed, was then put and agreed to.

Mr. Speaker : There is an important matter to which I would like to draw the attention of the House. Before the House concluded its last session, during my absence while I was abroad to attend the conference in London, a problem had arised. Shri Ashok Ghosh gave a notice of motion as regards Gorkha National Liberation Front movement. In the Course of debate on the subject it appears that the motion was not moved by him but somehow or other the House had voted on it. That is a technical defect. That is a mistake which I would like to settle. Therefore, I am reading a motion of which I want the consensus of the House because I do not want to leave any mark or spot on our record of the House which is otherwise impeccable. The motion is as follows :—

"Shri Ashok Ghosh and five other members submitted a notice of motion on the G. N. L. F. movement. It was included in the order paper of the House on 30/9/86. Though not moved, this motion was taken up in the House for discussion along with two other motions on the same subject moved by other members and voting also took place on this unmoved motion.

the procedure adopted on this unmoved motion seems to be irregular. The motion cannot be the property of the House on its mere inclusion in the order paper of the House. It becomes so only after it is moved vide p. 462 Bengal Legislative Assembly Proceedings, 1964 vol. LXXVII (67) No. 1.

In this connection, it may be stated that if a member is unwilling no other member can move the motion vide p. 113 of A.R. Mukherjee's Parliamentary Procedure in India (Third Edition).

In view of the above I put it to the House that the proceedings of the House so far as they relate to the unmoved motion of shri Ashok Ghosh and five others be expunged.

If I have consensus and approval of the House the motion can be adopted.

(Voices—agreed)

Then this House agrees to the motion.

Now before we depart I would like to hear some of the members. I call upon Shri Subrata Mukherjee.

শ্রী সুব্রত মুখার্জী ঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, ১৯৮২ সালে যে হাউস সুরু হয়েছিল আজ তার শেষ দিন। আমরা এই হাউসে বিরোধীদলের ভূমিকায় ছিলাম। হাউসে আলোচনা প্রসঙ্গে আপনার সঙ্গে আমাদের অনেক বিতর্ক হয়েছে তবুও আপনাকে আন্তরিক ধন্যবাদ জানাচ্ছি আমাদের দলের পক্ষ থেকে। অপোজিসন পার্টির তরফ থেকে আমরা ফর্মাল ওয়েতে অনেক ব্যাপারে অপোজ করেছি। আপনি খুব দক্ষতার সঙ্গে হাউস পরিচালনা করেছেন এবং আশা করি আগামী দিনেও আমরা আপনার সহযোগিতা পাব, অবশ্য ইতিপূর্বে এই হাউসে বসেই দু-চার ঘা খেয়েছি। বিহারের খবর যা জানি তাতে বলতে পারি যে ওসব সত্ত্বেও আমরা বিধানসভার পবিত্রতা খুব ভালভাবে রক্ষা করতে পেরেছি, আপনার নেতৃত্বে এবং আশা করি ভবিষ্যতেও পাবব। মুখ্যমন্ত্রীকে আমাদের দলের তরফ থেকে ধন্যবাদ জানাচ্ছি অবশ্য আমাদের দলের মুখ্যমন্ত্রী হলে আরও খুশী হতাম। যাই হোক ১০ বছর ধরে উনি মুখ্যমন্ত্রী হিসাবে রয়েছেন এবং আবার যে জ্যোতিবাবু মুখ্যমন্ত্রী হয়ে আসছেন তার জন্য আমরা গর্বিত। তবে একটা কথা বলি, মন্ত্রীদের অনেক সময় দেখেছি ভারসাম্য হারিয়ে ফেলেন— এদিকে যেন মুখ্যমন্ত্রী নজর দেন। আমরা এখন ৪০ জন সদস্যে এসে পৌঁছেছি এবং ওঁরা রয়েছেন ২৫১ তে। কাজেই অনুরোধ করছি এ অবস্থায় ভারসাম্য যেন হারিয়ে না ফেলেন।

মুখ্যমন্ত্রীর কাছে সবিনয়ে অনুরোধ করছি যে, অনেক জায়গায় আপনাদের সঙ্গে একমত হয়ে এক সঙ্গে ডেপুটেশন দিয়ে এটা ঐতিহ্য আমরা রক্ষা করেছি এবং এই ঐতিহ্য আগামি দিনে রক্ষা করলেও বাঙালীর সব সমস্যার সমাধান তাতে হয়ে যাবে না, কেন আমাদের অনেক অর্থনৈতিক, সামাজিক সমস্যা রয়েছে, তাই আমাদেরকে যেন সম্পূর্ণ অবহেলা করা না হয়। অনেক জায়গায় খুব কটাক্ষ করলে ওঁনার সম্পর্কে ব্যক্তি জ্যোতিবাবু আর সি পি এম-এর জ্যোতিবাবুর মধ্যে একটা আলাদা পার্থক্য মনে হয়, সেটা যেন একটু উঠে যায়। মুখ্যমন্ত্রী জ্যোতিবাবুর ৬ কোটি মানুষের মুখ্যমন্ত্রী, এটাই যেন প্রকাশ পায়। আর আপনি মোটামুটি নিরপেক্ষ হলেও পুরোপুরি নিরপেক্ষতায় বিশ্বাস করেন না, এবারে পুরোপুরি নিরপেক্ষতায় বিশ্বাস করবেন। আর আপনার সঙ্গে ছিলেন কালিমুদ্দিন সামস সাহেব, তিনি আসতে পারেন নি, দুঃখের কথা উনিও যোগ্যতা দিয়ে আপনাকে সাহায্য করেছেন। আমি আশা করি যারা এসেছেন, তারা আবার আসবেন, আর যারা আসতে পারলেন না, তারা আগামীবার আসবেন। তবু সব কিছু মিলিয়ে রীতি, নীতি, সংযম ইত্যাদি তুলনামূলক ভাবে বজায় ছিল। আজকে তাই হাউস শেষ হবার সঙ্গে সঙ্গে আমাদের দলের পক্ষ থেকে এবং ব্যক্তিগতভাবে আমি আবার সকলকে ধন্যবাদ দিচ্ছি।

শ্রী ভক্তিভূষণ মণ্ডল ঃ অধ্যক্ষ মহাশয়, আমরা প্রায় ৫ বছর ধরে এই হাউসে যে কাজগুলি করা দরকার সেই সব কাজ করেছি। কোথাও কোথাও হয়ত কিছু একটা ত্রুটি, বিঘ্ন ঘটিয়ে দিয়েছে কংগ্রেস পক্ষ এবং সেখানে কিছু কিছু বাধা সৃষ্টি হয়েছে। কিন্তু আপনি যেভাবে হাউস চালিয়েছেন এবং মুখ্যমন্ত্রীকে এই বিষয়ে সাহায্য করেছেন তার জন্য সবাইকে ধন্যবাদ দিচ্ছি এবং সেই সঙ্গে সঙ্গে এখানকার কর্মচারী, যারা আমাদের সাহায্য করেছেন তাদের সকলকে আমাদের পার্টি ফরোয়ার্ড ব্লকের পক্ষ থেকে ধন্যবাদ দিচ্ছি নমস্কার।

শ্রী আবদুস সাত্তার ঃ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আমাদের বর্তমান সেসানের আজকে শেষ দিন। নতুন এ্যাসেম্বলী পরবর্তীকালে আরম্ভ হবে। আমরা গত ৫ বছর ধরে এক সঙ্গে ছিলাম। অনেক সময় অনেক কথা এখানে হয়েছে। সুতরাং অনেকের মনে দুঃখ থাকতে পারে। সেই হিসাবে যদি কেউ দুঃখ পেয়ে থাকেন তাহলে আমি আমাদের পার্টির তরফ থেকে ক্ষমা চেয়ে নিচ্ছি। আমাদের বাম ফ্রন্ট আবার যে ক্ষমতায় এসেছে সেই জন্য আমাদের হাউসের লিডার জ্যোতি বসু মহাশয়কে আমি ধন্যবাদজ্ঞাপন করছি। আর আপনি যে ভাবে হাউস চালিয়েছেন তাতে অনেক সময় পছন্দ নাও হতে পারে—তবুও আমি এই কথা বলব যে, আপনি সুন্দরভাবে হাউস চালিয়েছেন, সেই জন্য আপনাকে আপনাকে ধন্যবাদ দিচ্ছি এই হাউসের কাজে যে সমস্ত কর্মচারী আমাদের সঙ্গে সহযোগিতা করেছেন তাদের সকলকেই আমি ধন্যবাদ জানাচ্ছি। কারণ, তাদের সহযোগিতা সত্যিই আমাদের এই হাউস পরিচালনার পক্ষে খুব কাজে লেগেছে। আর যেসব সাংবাদিক এখানে উপস্থিত ছিলেন, আছেন, কিম্বা যারা সংবাদ সংগ্রহ করে চলে গেছেন, আজকের এই শেষ দিনে তাদের সকলকেই আমি ধন্যবাদ জানাচ্ছি। তারাও আমাদের সঙ্গে সহযোগিতা করেছেন। আর সব চেয়ে দুঃখের কথা হল—আমাদের কোন কোন সভ্য এবারে নির্বাচিত হয়ে আসতে পারেন নি, তাদের আসা উচিত ছিল --

বিশেষ করে আমাদের একজন পুরাতন বন্ধু ডাঃ জয়নাল আবেদিন সাহেব তিনি ১৯৬২ সাল থেকে এই হাউসের সদস্য ছিলেন, এবার তিনিও আসতে পারে নি। সত্যিকারে একজন পার্লামেন্টারিয়ান হিসাবে তাঁর নাম এই হাউসে জ্বল জ্বল করতে থাকবে।

[1.40 - 1.50 p. m.]

সামনের হাউসে তাঁকেও আমরা মিস করছি। এটা দুঃখের হ'লেও জনসাধারণের রায় আমাদের মাথা পেতে নিতে হবে এবং আমরা তা নিচ্ছি। অনেকে কাজের প্রশংসাই আজকে আমাদের করতে হয়, কাউকেই বাদ দেওয়া যায় না। এই প্রসঙ্গে পতিতবাবুর কথা আজকে আমার বিশেষ করে মনে পড়ছে। তাঁদে সঙ্গে পলিটিক্যালি আমরা ফাইট করেছি বটে কিন্তু পতিতবাবুকে সব সময় হাসি মুখে আমরা দেখেছি, কখনও তাঁকে ভারাক্রান্ত মনে দেখিনি। তিনি যে ভা আমাদের সঙ্গে মিশেছেন, যে ভাবে পরিস্থিতি ট্যাকেল করেছেন তা এ অপূর্ব নিদর্শন হয়ে থাকবে। সে জিনিষ কখনই আমরা ভুলতে পারি না, পারবো না। ত ছাড়া আমাদের একজন সভ্য যিনি সভার শুরু থেকে শেষ পর্যন্ত থাকতেন, আলোচনায় অংশ গ্রহণ করতেন সেই কাশীনাথ মিশ্র মহাশয়কেও এবারে আমর হারিয়েছি। এটা আমাদের পার্টির একটা বিরাট লস সে বিষয়ে কোন সন্দেহ নেই। কিন্তু তা হলেও জনসাধারণের রায় আমাদের মাথা পেতে নিতে হবে। গণত বজায় রাখাই এ ক্ষেত্রে মূল বিবেচ্য বিষয় এবং সেটা আজকের ক্ষেত্রেও বটে, ভবিষ্যতের ক্ষেত্রেও বটে। এর পরে আমি মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয়ের কাছে একটি গুরুত্বপূর্ণ বিষয় নিবেদন করতে চাই। বিষয়টি হচ্ছে, নির্বাচনের পরে অনেক জায়গায় কিছু কিছু দুঃখজনক ঘটনা ঘটছে এবং তার ফলে অনেকের জীবনও চলে গিয়েছে। মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয়কে আমি বলব, এ ক্ষেত্রে তাঁর দায়িত্ব আরো বেশী বেড়ে গিয়েছে কারণ তিনি তৃতীয়বার ক্ষমতায় এসেছেন। এ দায়িত্ব বিশে করে তাঁর উপর এবং আমাদের উপরও রয়েছে। খুব বেশী জায়গায় না হলেও কিছু কিছু জায়গায় যে গণ্ডগোল চলছে অনতিবিলম্বে সেই সব গণ্ডগোল যাতে বন্ধ হয় তা দেখার জন্য আমি মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয়কে অনুরোধ জানাচ্ছি। আমাদের কাছে যে খবর এসেছে তাতে দেখছি বিশেষ করে সিউড়ি, চাকদা মেদনীপুর, কসবা, হুগলী, হাওড়ার কিছু পার্টে খুব সাংঘাতিক সব ঘটনা ঘটছে। আমি পুনরায় মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয়কে এই নবম বিধানসভার শেষ দিনে অনুরোধ করবো, আপনি এটা একটু দেখুন। এ ক্ষেত্রেও নিশ্চয় আপনার উপর অনেক দায়িত্ব আছে। আপনার সুনাম যথেষ্ট, যশও যথেষ্ট, সেই সুনাম বজায় রাখার জন্য আপনি দেখুন পশ্চিমবাংলার প্রতিটি নাগরিক যাতে তার সমস্ত অধিকার নিয়ে শান্তিতে বসবাস করতে পারে। আমাদের কংগ্রেসের লোক সবাই ভালো একথা বলছি না কিন্তু এ ক্ষেত্রেও প্রশাসনের দায়িত্ব আছে তা দেখার। আপনাকে অনুরোধ, চারিদিকে যে গণ্ডগোল চলছে তা আপনি থামান। পরিশেষে আমি এই সভার সকল সদস্যকে আমাদের পার্টির তরফ থেকে ধন্যবাদ জানাচ্ছি। যাঁরা পুনরায় আসতে পারেন নি তাঁদের জন্য দুঃখ প্রকাশ করে বলছি, তাঁরা এখানে যে পারফরমেন্স রেখে গিয়েছেন তা নিঃসন্দেহে প্রশংসারযোগ্য। আগামী দিনে যে সভা হবে সেই সভা আরো সুন্দর হোক, তাতে গণতান্ত্রিক রীতি-নীতি ঠিক ঠিক ভাবে পালিত হোক এবং এর মাধ্যমে পশ্চিমবাংলার সুনাম আরো বাড়ুক এই আশা করে সকলকে ধন্যবাদ জানিয়ে শেষ করছি।

শ্রীমতীশ রায় : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, দীর্ঘদিন ধরে অধ্যক্ষের আসনে বসে আপনি এই বিধানসভার মানদণ্ড যে ভাবে রক্ষা করেছেন তারজন্য আমি আপনাকে এই নবম বিধানসভার শেষ দিনে ধন্যবাদ জানাচ্ছি। সংসদীয় গণতন্ত্র যাতে এই সভায় প্রতিটি ক্ষেত্রে রক্ষিত হয় সেজন্য আপনি সব সময় সজাগ ছিলেন অনেক সময় আপনার কিছু কিছু রুলিং দেখে আমাদের মনে হয়েছে বিরোধীদলের ক্ষেত্রে আপনি বোধহয় একটু নরম মনোভাব দেখাচ্ছেন। কিন্তু আমরা এটা জানি অধ্যক্ষের আসনে বসে সংসদীয় গণতন্ত্রের বিরোধীদলের মর্যাদা এবং তাঁদের অধিকার রক্ষার পূর্ণ দায়িত্ব আপনার সেই আপনি সঠিকভাবে মূল্যায়ণ করে পালন করেছেন। নির্বাচন হয়ে গেছে এবং সেই নির্বাচন পরিচালনার ক্ষেত্রে আমাদের এই পরিষদীয় দলের নেতা এবং বর্তমান মুখ্যমন্ত্রী যে ভাবে ভারতবর্ষের সামনে একটা শান্তিপূর্ণ নির্বাচন কি ভাবে পরিচালিত হয়, তারই তিনি নিদর্শন রেখেছেন, এটা আমার কথা নয়, নির্বাচন কমিশনের পরিদর্শক হিসাবে যিনি ছিলেন প্রতিনিধি হিসাবে যিনি ছিলেন, তিনি কলকাতারও পর্যবেক্ষক ছিলেন, তিনি কলকাতার বুকে সাংবাদিকদের কাছে দাঁড়িয়ে নির্বাচন সম্পর্কে যে অভিযোগ এসেছিল তা খণ্ডন করে বলে গিয়েছেন, পশ্চিমবাংলায় শান্তিপূর্ণ অভূতপূর্ব নির্বাচন হয়েছে। এই নির্বাচন সংসদীয় গণতন্ত্রের গৌরবোজ্জল প্রতীক। আমি আমাদের আর. এস. পি.-র পক্ষ থেকে আপনার মাধ্যমে মুখ্যমন্ত্রীর কাজের শুধু প্রশংসা করছি না, আগামী দিনে সংসদীয় গণতন্ত্রের ক্ষেত্রে আপনি যে বিভিন্ন সময়ে রুলিং দিয়েছেন স্পীকার হিসাবে, সেইগুলো সংসদীয় গণতন্ত্রের কাজে পাথেয় হবে। তার জন্য আপনাকেও অভিনন্দন জানিয়ে এবং এই বিধানসভার অফিসার এবং কর্মচারীদের অভিনন্দন জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী দেবপ্রসাদ সরকার : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আজকে পশ্চিমবাংলার নবম বিধানসভার শেষ অধিবেশনের শেষ দিন। এই অধিবেশনের শেষ দিনে নির্বাচনের যে রায় হয়ে গেল, তাতে এই বিধানসভায় সংসদীয় গণতান্ত্রিক আন্দোলন-এ অনেকের গুরুত্বপূর্ণ যে ভূমিকা ছিল, তাঁদের কাউকে কাউকে আমরা হারিয়েছি, যেটা অনেকের কাছে আপশোসের বিষয়। আবার নূতন করে যাদের আমরা পবো, তারাও আরও অনেক সম্ভাবনা নিয়ে আসবেন, সেটা ইতিহাস বিচার করবে। কিন্তু আজকে এই বিধানসভায় দাঁড়িয়ে আমি এই কথাই বলবো যে গোটা দেশব্যাপী সমস্ত দিক থেকে যে অবক্ষয়-সংস্কৃতি, নীতি নৈতিকতার যে অবনমন সেদিক থেকে সংসদীয় গণতন্ত্রের যে অতীত ঐতিহ্য, সেই অতীত ঐতিহ্য রক্ষা করা যখন সম্ভব হয়নি সারা দেশে, পশ্চিমবাংলা ব্যতিক্রম নয়, এটা ঠিক। ফলে সেখানে ত্রুটি বিচ্যুতির সীমাবদ্ধতা ছিল, এটা অস্বীকার করার উপায় নেই। কিন্তু এর মধ্যেও আজকের বিধানসভায় সংসদীয় গণতন্ত্রের যে মর্যাদা, তাকে রক্ষা করার জন্য এই বিধানসভার যাঁরা শুভবুদ্ধিসম্পন্ন সদস্য উদ্যোগ নিয়েছেন এই ব্যাপারে, তার মধ্যে অধ্যক্ষ হিসাবে আপনার সহযোগীতা আমরা পেয়েছি। যদিও মাঝে মাঝে আমাদের মধ্যে অনেকের অনেক প্রশ্ন থাকতে পারে বা extra parliamentory pressure হয়তো কখনও কখনও এই সমস্ত কাজে আপনার

বাধা সৃষ্টি করতে পারে, তৎসত্ত্বেও বলবো, নানা সীমাবদ্ধতার মধ্যে আপনি যে ভাবে বিধানসভার মর্যাদা রক্ষা করতে সাহায্য করেছেন, তার জন্য আমরা কৃতজ্ঞ এবং আপনাকে ধন্যবাদ জানাই। এই হাউসের সমস্ত দলের শুভবুদ্ধিসম্পন্ন সদস্যদের, যাঁরা এই হাউসের পরিবেশকে রক্ষা করতে সাহায্য করেছেন, তাঁদেরও ধন্যবাদ জানাই। এইটুকু বলে সমস্ত সদস্যদের ধন্যবাদ জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী ভূপালচন্দ্র পান্ডা : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আজকে আমাদের এই নবম বিধানসভার অধিবেশনের শেষ দিন। এই বিধানসভার মর্যাদা রক্ষার জন্য এবং বিভিন্ন সময়ে বিভিন্ন যে সমস্ত জটিল পরিস্থিতির সৃষ্টি হয়েছিল, আপনি তা প্রত্যুৎপন্নমতিত্বের সঙ্গে এবং ধৈর্য্যের সঙ্গে যেভাবে সেইগুলোর সমাধান করেছেন, তাতে আমাদের এই বিধানসভার গৌরব বর্ধিত হয়েছে। সে জন্য আপনাকে অশেষ ধন্যবাদ। সেই সঙ্গে আমরা জানি যে, ১০ম বিধানসভায় আজকের এই হাউসের অনেক সদস্যই আর আসবেন না, কিন্তু অনেকেই আসবেন এবং তাঁদের কাছে আমার আবেদন, তাঁরা ১০-ম বিধানসভায় পশ্চিমবঙ্গ বিধানসভার ঐতিহ্য এবং মর্যাদা যাতে রক্ষিত হয় তার জন্য সদা সতর্ক থাকবেন এবং সজাগ দৃষ্টি রাখবেন। আমি আশা করি সরকার পক্ষ এবং বিরোধী পক্ষের সকল সদস্যই সে চেষ্টা করবেন। ৯ম বিধানসভার শেষ দিনে আমি অভিনন্দন জানাচ্ছি সেই সমস্ত সদস্যদের যাঁরা আমাদের এই পশ্চিমবঙ্গ বিধানসভার মুখ উজ্জ্বল করার জন্য, গৌরব বৃদ্ধি করার জন্য অবদান রেখে গেলেন। অভিনন্দন জানাচ্ছি বিধানসভার সমস্ত কর্মচারীবৃন্দকে এবং বিধানসভায় উপস্থিত সাংবাদিক মহলকে। তাঁরা বিধানসভা পরিচালনার ক্ষেত্রে যথেষ্ট সহযোগিতা করেছেন। সেই জন্য আমি তাঁদের সকলকে ধন্যবাদ জানাচ্ছি। এই প্রসঙ্গে আমি আশা করছি যে, আমাদের ১০ম বিধানসভা এমন একটা ভূমিকা পালন করবে, এমন উদাহরণ তুলে ধরবে যা থেকে দেশের অন্যান্য রাজ্যের বিধানসভাগুলি শিক্ষা গ্রহণ করবে। এই আশা রেখে সকলকে আর একবার ধন্যবাদ জানিয়ে, বিশেষ করে স্পীকার মহাশয়কে ধন্যবাদ জানিয়ে আমি আমার বক্তব্য শেষ করছি।

[1.50 - 2.00 p. m.]

শ্রী অমরেন্দ্রনাথ ভট্টাচার্য্য : মাননীয় অধ্যক্ষ মহোদয়, আজকে ৯ম বিধানসভার শেষ দিনের এই শেষ মুহূর্তে আমি ব্যক্তিগতভাবে আমার পক্ষ থেকে এবং দলগতভাবে আমাদের পক্ষ থেকে আপনাকে আন্তরিক অভিনন্দন জানাচ্ছি। ব্যক্তিগতভাবে আমি ৯ম বিধানসভার কনিষ্ঠতম বিধায়কদের অন্যতম, যদিও বয়সে আমি অনেকের চেয়েই প্রবীণ। আমি বিধানসভায় নির্বাচিত হয়ে আসার সময়ে বিধানসভার অনেক নিয়মকানুনই জানতাম না, কিন্তু তথাপি আমি কখনো আপনার কাছ থেকে তিরস্কৃত হই নি, বরংচ ভ্রম সংশোধন করার জন্য আপনার সাহায্য পেয়েছি। আমি তো নিয়েছি ছুটি, বিদায় নিলাম ভাই, আমি আর আগামী ১০ম বিধানসভায় আসব না। সেই সঙ্গে আরো যিনি আসবেন না, যাঁর কথা আমার সর্ব প্রথমেই মনে পড়ছে, তিনি হচ্ছেন আমার ফিলোজফার, ফ্রেন্ড এবং গাইড ডাঃ জয়নাল আবেদিন। তাঁর জন্য মনে মনে বেদনা নিয়েই আজ আমাকে যেতে হচ্ছে। সঙ্গে সঙ্গে আমি গৌরববোধ করছি যে, আমাদের দেশের সংবিধান রচনা যাঁরা করেছিলেন তাঁরা এই বিধান রেখেছিলেন বলেই আমাদের গণতন্ত্র আজকে সার্থক। আরো একজন সদস্যের জন্য আমি আন্তরিক বেদনা অনুভব করছি, তিনি হলেন আমার পতিতদা—আমি তাঁকে পতিতদা বলি—শ্রী পতিত পাবন পাঠক। তিনিও আগামী বিধানসভায় আর আসবেন না। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আপনাকে আমি বিশেষভাবে কৃতজ্ঞতা জানাচ্ছি, এখানকার আইন-কানুন, নিয়ম নীতির ব্যাপারে যখনই আপনার কাছে আমি গিয়েছি, আপনি আমাকে যথাযোগ্য উপদেশ দিয়েছেন, আমি উপকৃত হয়েছি, আমি কৃতজ্ঞতা জানাচ্ছি এবং অভিনন্দন জানাচ্ছি লীডার অফ হাউস মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী তথা শ্রী জ্যোতি বসু মহাশয়কে। যে ঋজু ব্যক্তিত্বের আজকে বাঙ্গালীর মধ্যে বিশেষ অভাব সেই ঋজু ব্যক্তিত্বের আজকে তিনি বাঙ্গালীদের মধ্যে বিরলতম নিদর্শন। কংগ্রেসী হিসাবে আমি বহু ক্ষেত্রেই তাঁর বিরোধিতা করেছি, প্রতিবাদ জানিয়েছি, আগামী দিনেও হয়ত কংগ্রেসী হিসাবে প্রতিবাদ করব, বিধানসভায় না আসি, জনসভায় করব। কিন্তু ঋজু ব্যক্তিত্বের বাঙ্গালী হিসাবে আমি তাঁর জন্য ভারতবর্ষের সর্বত্র গর্ববোধ করছি এবং করব। মন্ত্রীসভায় আরো অনেকেই আছেন, সবার নাম করতে গিয়ে কারো নাম বাদ গেলে তিনি ক্ষুন্ন হবেন, সুতরাং কারো নাম না করেই সকলকেই অভিনন্দন জানাচ্ছি, কারণ আমি তাঁদের সকলের কাছ থেকেই সহযোগিতা পেয়েছি। তেমনি ওখানে যাঁরা প্রাজ্ঞ, প্রবীণ এবং নবীন আছেন তাঁদের সহযোগিতা এবং সহমর্মিতা পেয়েছি। সুতরাং তাঁদের কাছেও কৃতজ্ঞ। এই অল্পকালের মধ্যে এখানকার কর্মচারী সেক্রেটারী থেকে সেন্ট্রি পর্যন্ত সবার সহযোগিতা আমি পেয়েছি এবং তা চিরকাল মনে রাখবো। সাংবাদিকদেরও নিশ্চয়ই কৃতজ্ঞতা জানাবো, কারণ, ওঁরা ফোর্থ এস্টেট, গণতন্ত্রকে বজায় রাখার অতন্দ্র প্রহরী। ওঁদের জন্যও ধন্যবাদ রইল। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, অনেক সময় আপনার সিদ্ধান্ত আমাদের মনোমত হয়নি এবং আমারও মনোমত হয়নি। আমার অভিমত সম্পর্কেও আমার নিজেরই ধারণা ছিল না যে, সেটা ঠিক হয়েছে, কি হয়নি তথাপি মনে হয়েছে যে কোন অবস্থার সামনে প্রত্যুৎপন্নমতিত্বের যতখানি অলঙ্কার থাকলে একটা মানুষ এতগুলি মানুষের, বিভিন্ন রুচির মানুষের, বিভিন্ন মনের মানুষের, বিভিন্ন অভিমতের মানুষের সহমতত্ব লাভ করতে পারেন, সেই বিরল প্রত্যুৎপন্নমতিত্ব আপনি দেখিয়েছেন। সভার প্রতি সহানুভূতি প্রকাশের মধ্যে দিয়ে সভার কার্য পরিচালনায় আপনি যোগ্য অধ্যক্ষ হিসাবে সত্যই অধ্যক্ষতা দেখিয়েছেন। আমি যদি আবার বিধানসভার সদস্য হিসাবে আসতাম, আমি কামনা করতাম আপনি আবারও বিধানসভার অধ্যক্ষ হোন। একথা আমি এর আগেও বলেছি, কিন্তু আপনি আমাকে ঠাট্টাই করেছেন। আমি খুব বেশী কাউকে চিনি না এবং দেখিনি তবে শুনেছি, এর আগে ঐ আসনে যাঁরা বসেছেন তাঁরা গাম্ভীর্য্যে প্রায় গড়ুর পাবকের মত থেকেছেন। ঐ রাম গড়ুরের ছানার কথা টথা গুনি ওখানে বসলে নাকি তেমনি হতে হয়। হাইকোর্টে দু একবার গিয়ে দেখেছি ঐ জজসাহেবেরা উইগ না টুইগ ঠিক জানি না এই সমস্ত পরেন এবং পরে গম্ভীর হয়ে থাকেন। আপনি গাম্ভীর্যটা রেখেছেন কর্মের ক্ষেত্রে কিন্তু মুখে ও আচরণে রেখেছেন উদারতা। তাই সবার আপনি সম্মান যেমনি পেয়েছেন তেমনি সম্প্রীতিও পেয়েছেন। আমি আশা করবো আপনি আবার অধ্যক্ষ হয়ে আসবেন, সম্প্রীতি এবং সম্মান সদস্যদের কাছ থেকে সমানভাবে আবার অর্জন করতে পারবেন। আমি শেষ বারের মতন এই বিধানসভার নেতা মাননীয়

মুখ্যমন্ত্রী শ্রী জ্যোতি বসুকে, তাঁর মন্ত্রী পরিষদের সদস্যদের এবং বিধানসভার অন্যান্য সদস্য যাঁরা আছেন তাঁদের আমার কৃতজ্ঞতা জানাচ্ছি। আমাদের দলের নেতা, আমার প্রতি ফ্রেন্ড, ফিলজোফার এ্যান্ড গাইডের আচরণ করে আমাকে যে সুযোগ-সুবিধা দিয়েছেন তারজন্য তাঁর কাছে আমি বিশেষভাবে কৃতজ্ঞ। আমার সহকর্মী যারা বিরোধী বেঞ্চে আছেন এবং ট্রেজারি বেঞ্চে রয়েছেন, তাঁরাও আজকের মুহূর্ত পর্যন্ত আমার সহকর্মী, আমি সবার কাছে কৃতজ্ঞ। রবীন্দ্রনাথ ঠাকুরের সেই কথাটা আমি একটু ঘুরিয়ে বলি,

নিয়েছি ছুটি বিদায় নিলাম ভাই,
সবারে আমি প্রণাম করে যাই।

শ্রী প্রবোধচন্দ্র সিংহ : মাননীয় অধ্যক্ষ মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, নবম বিধানসভার আজ শেষ দিন। গত ৫ বছর ধরে এই বিধানসভার অধিবেশন পরিচালনার ক্ষেত্রে আপনি যে দক্ষতার, যে দূরদর্শিতার পরিচয় দিয়েছেন তাতে আমাদের পশ্চিমবঙ্গ বিধানসভার যে অতীত ঐতিহ্য ছিল তা সুরক্ষিত হয়েছে। এই বিধানসভার সম্মান এবং মর্যাদা বৃদ্ধি পেয়েছে। সভার কার্য পরিচালনার ক্ষেত্রে সরকার পক্ষ এবং বিরোধী পক্ষ উভয়পক্ষের সদস্যদের প্রতি আপনি ন্যায়সঙ্গত আচরণ এবং তাঁদের যে যোগ্য অধিকার সেই অধিকারগুলিকে রক্ষা করে আপনি বিধানসভার ইতিহাসে এক অনন্য নজির সৃষ্টি করেছেন।

[2.00 - 2.10 p. m.]

বিগত ৫ বছর এই বিধানসভার কক্ষে অনেক সময় অনেক নজিরবিহীন ঘটনাই ঘটে গেছে। কিন্তু সব কিছু মিলিয়ে এই বিধানসভা পরিচালনার ক্ষেত্রে আপনার যে কর্মকান্ড এবং ব্যবস্থাপনা তা সব সময় সংসদীয় গণতন্ত্রের রীতি নীতিকে অতিক্রম করে যায় নি। সভার মান, মর্য্যাদাকে আরও বৃদ্ধি করতে সক্ষম হয়েছে। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, আপনাকে এই কার্যে যিনি সহযোগিতা করেছেন—আমাদের মাননীয় উপধ্যক্ষ মহাশয় তিনি নেই, তিনিও এই হাউস পরিচালনার ক্ষেত্রে যথেষ্ট সুচিন্তিত ব্যবস্থা গ্রহণ করেছেন, আজকে তার অনুপস্থিতিতে তাঁকে আমাদের পক্ষ থেকে আমাদের আন্তরিক অভিনন্দন ও কৃতজ্ঞতা জ্ঞাপন করছি। এই বিধানসভায় আমাদের প্রিয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয়, তিনি গত ৫ বছর ধরে শুধু বিধানসভায় নয় পশ্চিমবঙ্গের শাসন ব্যবস্থা পরিচালনার ক্ষেত্রে যে অনন্য নজির সৃষ্টিটি করেছেন এবং তাঁর কার্যকলাপের ফলে পশ্চিমবঙ্গের প্রশাসন ব্যবস্থা যে স্বীকৃতি পেয়েছে তার জন্য আমরা তাঁকে আন্তরিক কৃতজ্ঞতা এবং অভিনন্দন জ্ঞাপন করছি। সাথে সাথে এই বিধানসভার সমস্ত মাননীয় সদস্য, এবং বিধানসভার কার্যপরিচালনার সঙ্গে যুক্ত সমস্ত অফিসার কর্মচারী বন্ধুদের এবং সাংবাদিক বন্ধুদের আমার অভিনন্দন এবং কৃতজ্ঞতা জ্ঞাপন করছি। আগামী বিধানসভা সুরু হতে চলেছে, সেই বিধানসভায় পশ্চিমবঙ্গের জনগণের প্রতি তাঁদের দায়িত্ব এবং কর্তব্য রয়েছে সেই কর্তব্য সঠিকভাবে পালন করতে পারবে সেই আশা করছি। তার আগে ব্যক্তিগতভাবে যাঁর প্রতি কৃতজ্ঞতা জ্ঞাপন করতে চাইছি তিনি পরিষদীয় বিষয়ক মন্ত্রী শ্রী পতিত পাবন পাঠক মহাশয়, তাঁর সাথে এই হাউসের সম্পর্ক ছাড়াও আমার সাথে একটা পারিবারিক সম্পর্ক গড়ে উঠেছিল। তিনি আগামী বিধানসভায় আসতে পারছেন না, তাঁর জন্য আমাদের নিশ্চয় সহানুভূতি এবং কৃতজ্ঞতা রয়েছে। আর একজন, তিনি ডাঃ জয়নাল আবেদিন। তিনি আমার বিশেষ বন্ধু ছিলেন। তাঁর সাথে বিধানসভার কক্ষে অনেক কটু, কাটব্য এবং বিতর্ক হলেও বিধানসভার বাইরে তিনি আমাকে ছোট ভাইয়ের মত স্নেহ করেছেন। তাঁকে আমার কৃতজ্ঞতা জ্ঞাপন করে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

শ্রী অম্বিকা ব্যানার্জী : মিঃ স্পীকার স্যার, আজকে এই মুহূর্তটি আমাদের কাছে একটা অত্যন্ত বিষাদের ছায়া ফেলে দিয়েছে। গত ৫ বছর ধরে আমরা একসঙ্গে চেষ্টা করেছিলাম পশ্চিমবঙ্গের উন্নতিতে সাহায্য করতে। আমরা চেষ্টা করেছি মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয়কে আমাদের সাধ্যমত সহযোগিতা করতে আপনি অত্যন্ত ব্যক্তিত্বের সঙ্গে এই বিধানসভা পরিচালনা করেছেন। কখন সখন উত্তেজনার মুহূর্তে আপনার প্রতি আমরা হয়ত সুবিচার করিনি কিন্তু আপনি কখনও সেই কথাগুলিকে নিজের অপমান বলে মনে না করে হাসিমুখে এই বিধানসভা অত্যন্ত দক্ষতার সঙ্গে পরিচালনা করে এসেছেন। আপনাকে আমার অভিনন্দন এবং আন্তরিক ধন্যবাদ জানাচ্ছি। পশ্চিমবঙ্গের মানুষদের যিনি প্রতিনিধি সেই মানুষটির কাছে আমরা কখনও কোন অবিচার পাইনি। ব্যক্তিগতভাবে অনেক মন্ত্রীর দরজায় যখন আমাদের ঘন্টার পর ঘন্টা বসে থাকতে হয়েছে মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী মহাশয় তাঁর ব্যস্ততা সত্ত্বেও আমাদের কথা শুনেছেন। ব্যক্তিগতভাবে আমি কখন তাঁর কাছ থেকে বিফল হয়ে ফিরে আসিনি। আমি তার দীর্ঘ জীবন কামনা করছি এবং ভবিষ্যতে তাঁর সঙ্গে হাত মিলিয়ে আমাদের সহযোগিতার হাত নিশ্চয় বাড়িয়ে দেব। আর একটি মানুষের কথা না বলে পারছি না, তিনি আমাদের পতিতবাবু, তিনি শুধু এই বিধানসভার একজন মন্ত্রী হিসাবেই ছিলেন না, পতিতবাবুর ব্যবহার আমার ঠিক কপিবুকের ব্যবহার বলে মনে হয়েছে, যে কোন মানুষেরর সেটা দেখে শিক্ষা পাওয়া উচিত। তাঁর হাসিমুখ আমরা হয়ত কিছুদিনের জন্য এই বিধানসভায় দেখতে পাবনা। আশা করব আবার তিনি কোন না কোন দিন এখানে আসবেন এবং পশ্চিমবঙ্গের মানুষের সেবায় লাগবেন। সেই সঙ্গে সঙ্গে অনেক উত্তেজনার মুহূর্ত এখানে গেছে। এখানকার প্রত্যেক বিধানসভার সদস্য, যাঁদের কাছে ব্যক্তিগতভাবে আমি অনেক স্নেহধন্য, তাঁদের প্রতি আন্তরিক ধন্যবাদ জানাচ্ছি। বিধানসভার ভেতরে যাই রিলেশন থাকুক না কেন বাইরে আমরা প্রত্যেকে প্রত্যেকের বন্ধু হিসাবেই পরিচিত ছিলাম। তাই তাঁদের প্রতি ধন্যবাদ ও অভিনন্দন জানাচ্ছি। বিশেষ করে এখানকার স্টাফরা সকল সময় যেভাবে আমাদের সঙ্গে সহযোগিতা ও সুন্দর ব্যবহার করেছেন তা কখনই ভুলবার নয়। সেই সঙ্গে সঙ্গে সাংবাদিকদের কাছ থেকে আমরা যে সহযোগিতা পেয়েছি তারজন্য তাদের ধন্যবাদ জানাচ্ছি। এইসঙ্গে সকলের মঙ্গল কামনা করে আমার বক্তব্য শেষ করছি।

[2.10 - 2.20 p.m.]

শ্রী বিমলানন্দ মুখার্জী : আজকে অধ্যক্ষ মহাশয়ের সঙ্গে উপাধ্যক্ষ মহাশয়কেও সম্বোধন জানাতে পারলে খুবই খুশী হতাম। দুঃখের বিষয়, তিনি আজকে এখানে নেই এবং আগামী বিধানসভায়ও থাকছেন না। এটা আমাদের কাছে খানিকটা মর্মান্তিক। আমরা খুবই চিন্তিত ছিলাম—এই তিন দিনের অধিবেশনের মধ্যে ভোট অন এ্যাকাউন্ট যা পেশ করা হবে তার আলোচনা এবং দু' একটি বিল যা পেশ করা হবে তার আলোচনা সম্পূর্ণ হবে কিনা এবং একটা সুষ্ঠ পরিবেশের মধ্যে আলোচনা সম্পূর্ণ হবে কিনা! সেই সন্দেহের নিরসন হয়েছে। এরজন্য প্রথমে সকলকে ধন্যবাদ জ্ঞাপন করছি।

কিছুদিন থেকে এই সভার চরিত্রগত পরিবর্তন ঘটেছে কতগুলো ক্ষেত্রে। আগেরকার দিনে যাঁরা সমাজের উঁচু পর্যায়ের মানুষ পণ্ডিত ব্যক্তি, অবস্থাপন্ন ঘরের মানুষ—তাঁরাই এই বিধানসভার সদস্য হতেন। কিন্তু আজকে কৃষক, শ্রমিক, মধ্যবিত্ত প্রভৃতি নানা স্তরের মানুষ এই বিধানসভায় প্রতিনিধিত্ব করছেন। ফলে এই বিধানসভার চরিত্র বদলেছে। খুব পণ্ডিত্বপূর্ণ আলোচনা সকল সময় না পেলেও সাধারণ মানুষের কথাগুলো এই বিধানসভার সামনে হাজির হচ্ছে। ফলে সকলে উপলব্ধি করতে পারছেন কিভাবে নানা শ্রেণীর মানুষ ভাবেন। হয়ত আমরা সকলে আরো পড়াশুনা করে আরো মর্যাদার সঙ্গে আলোচনা যদি এখানে করতে পারতাম ভালো হ'ত। তবে আশা করবো, যাতে করে এই বিধানসভাকে পশ্চিমবঙ্গের জনসাধারণের প্রতিনিধিত্বমূলক সভা হিসাবে, শুধু নির্বাচনের মধ্যে দিয়ে নয়, মানুষের আশা উৎপাদনের জন্য যা প্রয়োজন সেগুলো পূরণের স্বার্থে সেই কথাগুলো বিশেষ করে ভবিষ্যতে এখানে আলোচনা করতে পারবো, এতদিন যা করে এসেছি তার চেয়ে আরো বেশী করে সাধারণ মানুষের কথা এখানে রাখতে পারবো সেই আশা করবো।

কিছু গাল-মন্দ কিছু সমালোচনা কিছু হাস্য-কৌতুক ভাষণের কাছে মূল্যবান। সেই সঙ্গে অন্য ধরনের গালমন্দর দিকটাকে যতটা সম্ভব বাদ দিয়ে পশ্চিম বাংলার মানুষের কথা ভেবে যাতে আলোচনাগুলো করতে পারি সেই দিক থেকে অধ্যক্ষ মহাশয় এবং উপাধ্যক্ষ মহাশয় যে ভাবে আলোচনাগুলিকে পরিচালনা করেছেন সভাকে পরিচালনা করেছেন তার জন্য তাঁদেরকে ধন্যবাদ জানাচ্ছি। আমাদের মুখ্যমন্ত্রী এবং প্রবীন মন্ত্রী বিনয় চৌধুরী, অমৃতেন্দু মুখার্জী এবং আরো যাঁরা প্রবীন মন্ত্রী রয়েছেন তাঁদেরকে আলাদা ভাবে ধন্যবাদ দেবার অপেক্ষ রাখে না। তবে এই কথা ঠিক যে পশ্চিমবাংলার মন্ত্রীসভা পরিচালনা করারর জন্য এই ধরনের অভিজ্ঞ প্রবীন মন্ত্রীদের প্রয়োজন আছে। আমাদের সামনে আলো কিছু কাল পড়ে রয়েছে, আমরা এটা নিশ্চই চেষ্টা করবো বিরোধী পক্ষের প্রতি মর্যাদা দেবার। আলেকজান্ডার যেমন পুরুকে সম্মান দেখিয়ে ছিল বীরের কাছে বীরের যে ব্যবহার পেয়েছিল সেই ধরনের আমরা যতটা সম্ভব করবার চেষ্টা করবো, যতটা সম্ভব পেরেছি, করেছি। মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয় এবং উপাধ্যক্ষ মহাশয় সেই ভাবে সভা পরিচালনা করার চেষ্টা করেছেন। তাঁরা সফলও হয়েছেন, দক্ষতার পরিচয় দিয়েছেন। যাঁরা এখানে আসতে পারছেন না তাঁদের মধ্যে দু একজনের নাম করা হয়েছে। তাদের মধ্যে জয়নাল আবেদিন সাহেব একজন রহস্যপ্রীয় এবং পড়াশোনা করে সানিত বক্তব্য রাখতেন। তার বক্তব্য শুনতে ভাল লাগে। কটাক্ষ একটু-আধটু করলেও তার বক্তব্য শুনতে ভাল লাগে। পতিতবাবুর দীর্ঘ দিনের আন্দোলনের কথা তো সকলে নিশ্চই বলবেন। সেই সঙ্গে আমি সকলের কথা বলছি। সকলের মধ্যেই গুন আছে, এই বিধানসভার মধ্যে দিয়ে তা প্রকাশ হতে দেখেছি। কর্মচারীদের দেখেছি তাঁদের যে ব্যবহার বিধানসভার ভিতরে এবং বাইরে সত্যিই পশ্চিমবাংলার ক্ষেত্রে এই ধরনের সহযোগীতার জন্য বিধানসভা পরিচালনা করার কাজ সুষ্ঠভাবে করা সম্ভব হয়েছে। সংবাদপত্রের কথা আর বেশী কিছু বললাম না, মাঝে মাঝে কটাক্ষ করে থাকি। সংবাদপত্র যেন জনসাধারনের কাছে সত্যি কথাটা যাতে আরো সত্যি করে বলেন, এই বিধানসভার বক্তব্যগুলি যাতে সেই ভাবে প্রকাশ করেন ভবিষ্যতে এই আশা আমি করবো। সকলকে আমার পার্টি আর. সি. পি. আই-এর তরফ থেকে অভিনন্দন এবং শুভেচ্ছা জানাচ্ছি। এই কথা বলে আমি আমার বক্তব্য শেষ করছি।

ডাঃ জয়নাল আবেদিন : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, এই হাউসের সঙ্গে আমার সম্পর্ক মোর দ্যান কোয়ার্টার অফ এ সেনচুরী ২৫ বছরের চেয়েও অধিককাল। আপনাকে ধন্যবাদ, আপনি আমাকে বলবার সুযোগ দিয়েছেন, যে সুযোগ আমার প্রাপ্য নয়। আপনার কার্যকালে আপনি যে আসনে বসে আছেন এই আসনে আরো অনেক কৃতি পুরুষ বসেছিলেন। তাঁদের রুলিং আমাদের লাইব্রেরীতে রেখে দিয়েছেন, সেই গুলি আমার দেখার সুযোগ হয়েছে। আমি দেখেছি অনেক গুরুত্বপূর্ণ বিষয়ের উপর যে ভাবে তৎপরতার সঙ্গে রুলিং দিয়েছেন তাতে আমার মনে হয়েছে আপনি কারোর চেয়ে কম যান না। ব্যক্তিগত জীবনে আপনি যে বিষয়ে প্রতিষ্ঠিত ছিলেন এর চেয়ে অধিকতর প্রতিষ্ঠিত আপনি হতে পারতেন। আজকে আপনি এই আসনে বসে বিচিত্র গঠনের এই বিধানসভা যে ভাবে পরিচালনা করেছেন তাতে সত্যিই আপনি অভিনন্দনযোগ্য।

আমি পরাজিত হলেও আজকে মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী আমাকে যে শুভেচ্ছা জানিয়েছেন, তাতে আমি মনে করি আমার সব লোকসান পূরণ করে দিয়েছে। এই তো চাই। মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী ডাঃ বিধান চন্দ্র রায়ের মত এবারে তৃতীয়বার ক্ষমতা পেলেন। বাংলার সেবা, বাংলার প্রতিষ্ঠা এবং বাংলার সম্পদ বৃদ্ধি করবেন তিনি তাঁর মন্ত্রীবর্গ এবং সহকর্মীদের নিয়ে, এই আশা আমি করবো। তিনি বিরোধিদলের যে সহযোগিতা কামনা করেছেন, তাতে আমি আশা করবো বাংলার স্থায়ী সমস্যা যা কিছু আছে তা দূর হবে। আমার জীবনে আমি তিনটে জিনিস দেখেছি। স্যার, আমি তেতাল্লিশের মন্বান্তর দেখেছি। তখন আমি ক্লাস নাইন, টেন এর ছাত্র ছিলাম। আমি খাদ্যাভাব এবং জমি ও খাদ্যাভাবের জন্য আন্দোলনও দেখেছি। আমার কার্যকালে আমি দেশ বিভাগ ও মানুষের পারাপার দেখেছি। আমি দেখেছি মানুষের রঙের ভিত্তিতে হানাহানি। ধর্মের ভিত্তিতে মানুষের হানাহানি দেখবারও সুযোগ আমার হয়েছে। কারণ আমি কলকাতার মেডিকেল কলেজে পড়াশুনা করেছি। এগুলো আমার জীবনে বিচিত্র অভিজ্ঞতার সৃষ্টি করেছে। এই বিচিত্র অভিজ্ঞতার মধ্যে দিয়ে হঠাৎ আমি এখানে এসে পড়েছি, যেখানে আমার

আসবার কথা নয়। মানুষও আমাকে দীর্ঘকাল এখানে পাঠিয়েছেন। এ পক্ষ হোক বা ও পক্ষ হোক, মাননীয় মুখ্যমন্ত্রীদের দেখবার সুযোগ আমার হয়েছে। বিরো দলের নেতা হিসাবে মাননীয় মুখ্যমন্ত্রীকেও দেখবার সুযোগ আমার হয়েছে। আজ এখানে নেই, বিরোধি দলের নেতা শ্রী সুবোধ ব্যানার্জীর কথা বিশেষভাবে আমা আজ মনে পড়ছে। তাঁকে আমার স্কলারলি পার্লামেন্টারিয়ান বলে মনে হয়েছে। আজকে এখানে নেই, মনে পড়ছে ডাঃ বিধানচন্দ্র রায়কে। কারণ, বাংলার পরম্পরা, যে ট্রেডিশান, এই ট্রেডিশানটা আজকে এ্যাফার্মেটিভ, প্রোডাকটিভ্ এ্যান্ড প্রসপারাস্ বলে আমার মনে হচ্ছে। বাংলার যা কিছু ঐতিহ্য তা কখনও ম্লা তো হবেই না, বরং তা আরও ঐশ্বর্যশালী হবে আপনাদের পরিচালনায়। সেজন্য তৃতীয়বার মন্ত্রীসভা গঠনের জন্য বামফ্রন্ট এবং বামফ্রন্টের নেতা জ্যোতি বসু জানাচ্ছি আমার অভিনন্দন। বাংলা যেন আপনার হাতে সুপরিচালিত হয়, এই কামনা করি। আপনি আমাকে যে সুযোগ দিয়েছেন এবং হাউসের বাইরে আপনা সঙ্গে ব্যক্তিগত যে একটা সম্পর্ক গড়ে উঠেছিল—মাঝে মাঝে সাত্তার সাহেব দেখেছেন যে আপনার সঙ্গে বসে খাচ্ছি, আমার এটা খুব ভাল লাগতো এই ভে যে, আমি একটা পাওনা পাচ্ছি। এখানে পতিতদা আছেন এঁর সঙ্গে তো আমার একটা পারিবারিক সম্পর্ক, একটা বন্ধুত্বপূর্ণ সম্পর্ক, যেন ক্লাস ফ্রেন্ড, এই রক সম্পর্ক গড়ে উঠেছিল। এ সবই সম্ভব হয়েছিল তাঁর দক্ষ পরিচালনার জন্যই। তিনি নিয়ে গিয়েছিলেন কমনওয়েল্থ পার্লামেন্টারী এ্যাসোসিয়েশনের সেমিনারে বাংলার প্রতিনিধিত্ব করার সুযোগ তিনি আমাকে দিয়েছেন। তাঁর নেতৃত্বে সেখানে গিয়েছি। আমরা চেষ্টা করেছি বাংলার ঐতিহ্য এবং মর্যাদা রক্ষা করতে। ভার তার নিজ আসনে প্রতিষ্ঠিত হয় এবং শ্রেষ্ঠ আসন যাতে পায় তারজন্য আমরা চেষ্টা করেছি। বোধকরি, স্যার, আপনি এই স্বীকৃতির কথা শুনেছেন। পতিতদা বোধকরি আমার সঙ্গে এ ব্যাপারে একমত হবেন। আমাদের তো ভয়ংকর মতবিরোধ আছে, কেননা, আমরা তো কিছু মতবাদের বিরুদ্ধে, আবার কিছু মতবাদে স্বপক্ষে। তবে ডেমোক্রাটিক এ্যাফারমেটিভ্ ডকট্রোরিনে এর তো অলটারনেটিভ্ নেই? জ্যোতিবাবু হয়ত এখনই বলবেন, কেন, কমিউনিজম? আমি বিশ্বাস ক না। It is a fight against nature. যাইহোক, এই সব তত্ত্ব কথায় আমি যেতে চাইছি না। বিরোধিদলের সাথে যে সহযোগিতা ও সৌভ্রাতৃত্ব মন্ত্রীমণ্ডলী গড়ে উঠেছিল তা ভোলার নয়। এখানে অনেক সদস্যের সাথে যে ব্যক্তিগত সম্পর্ক গড়ে উঠেছিল, 'কৃপার' সাথে যে সম্পর্ক গড়ে উঠেছিল, তা কখনও ভোলা নয়। শচীনবাবু সি. পি. এম. দলের মানুষ হলেও তাঁকে ভুলতে পারছি না। আমরা বিভিন্ন কমিটিতে একসঙ্গে কিংবা আলাদাভাবে বসেছি। আমাদের দলের সুযো নেতা শ্রী আব্দুস সাত্তার যে সুযোগ আমাকে দিয়েছেন, আমি তার জন্য সকলের কাছে আমার কৃতজ্ঞতা জানাচ্ছি। আমি এখান থেকে নিয়েছি অনেক, দিতে হয় পারবো না কিছুই। পাওনা থেকে গেল। সুযোগ যদি পাই, বাকী জীবনটাতে তা শোধ করবার চেষ্টা করবো। যে ঋণে ঋণী তা চেষ্টা করবো শোধ দিতে। এখা অফিসটাতে একটা বিশেষ পার্থক্য আছে। স্যার এখানকার স্টাফ'এর চরিত্র একটা ভিন্ন প্রকৃতির। বাংলার যে কোন অফিস, যে কোন কাছারী থেকে একেবারে আলাদা প্রকৃতির। এখানকার এষ্টাবলিশমেন্টের সহযোগিতা অপরিসীম। দূর্নীতি কথাটা পৃথিবীতে আছে, কিন্তু বিধানসভায় বোধ হয় দূর্নীতি কথাটা নেই। আমা চোখে কখনও এটা পড়েনি। এত সহযোগিতা আমি অন্য কোথাও দেখিনি। সর্বোপরি, বাংলার বিশিষ্ট সংবাদগোষ্ঠী যে ভাবে বিধানসভার ঐতিহ্য রিপোর্ট ক গেছেন, তার জন্য আমি সবাইকে কৃতজ্ঞতা জানাচ্ছি। আমার সুদীর্ঘ কার্যকালে হয়ত জেনে কিংবা না জেনে আমি কাউকে আঘাত করে থাকতে পারি, আমি সেজ সকলের কাছে করজোড়ে ক্ষমা চেয়ে নিচ্ছি। কেউ যেন কিছু মনে না করেন। আমার অপরাধ মার্জনা করবেন। আমরা যেন মানুষ হিসাবে, কেউ কালো কিম্ব সাদা'র জন্য কাউকে ঘৃণা না করি। কেউ হিন্দু, কেউ মুসলমান, এর জন্য যেন আমরা কাউকে ঘৃণা না করি। কে কংগ্রেস, কে কমিউনিষ্ট এর জন্য যেন কাউকে ঘৃণা না করি। আমরা সবাই মানুষ, একই দেশের, একই সংবিধানের নাগরিক। এই সংবিধানের প্রকৃত মালিক হচ্ছেন দেশের জনগণ। এই উপলব্ধি নিয়ে, এখা আমাকে যে সুযোগ আপনি, স্যার, আমাকে দিয়েছেন, তারজন্য কৃতজ্ঞতা জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি. তবে, এখানে মাননীয় ভূমি ও ভূমি রাজস্ব মন্ত্রী উপস্থিত আছেন, আমার কিছু জমি আছে তাই বিশেষভাবে তাঁকে বলছি যে, আমি বাইরে থাকলেও, মাননীয় মুখ্যমন্ত্রী সহযোগিতার যে কথা বলেছেন, সে কথ স্মরণ করে বলি, আমার কোন সহযোগিতা যদি আপনার কোন কাজে লাগে, তাহলে আমি মনে করি, আমরা আরও কিছু উন্নতি করতে পারবো। এই কথা বলে সবাইকে আর একবার ধন্যবাদ জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি। ধন্যবাদ স্যার।

[2.20 - 2.30 p. m.]

শ্রী জ্যোতি বসু : মাননীয় অধ্যক্ষ মহাশয়, এই যে শেষ দিনের অভিনন্দন আপনি আজকে সবার কাছ থেকে পেলেন এটা সত্যিই আনন্দদায়ক এবং এতে আমাদের পক্ষে গর্ব করারও আছে কিছু। আমিও আপনাকে সবাইয়ের সঙ্গে একমত হয়ে ধন্যবাদ এবং অভিনন্দন জানাচ্ছি। আপনি যেভাবে দক্ষ এবং নিরপেক্ষ ভাবে এই বিধানসভার কার্যক্রম পরিচালনা করেছেন তারজন্য ধন্যবাদ জানাচ্ছি এটা শুধু কথার কথা নয় আপনার নিশ্চয় মনে আছে যে আবার যে বিধানসভ হবে এবং আজকে তার শেষদিন হবে আগে আমরা জানতাম না। আমাদের মনে হয়েছিল আগের বিধানসভাই আমাদের শেষ বিধানসভা ছিল। তখনও আপ এই রকম ভাবে অভিনন্দিত হয়েছিলেন আমার মনে আছে। তবে আমার আরেকটি কথা মনে পড়ছে সেটা হল কি—যতটুকু সংবাদ পেয়েছি বা রিপোর্ট পেয়েছি তাতে দেখেছি আপনি বাইরে বহু জায়গায় প্রতিনিধিত্ব করবার জন্য গিয়েছিলেন। সেখানে যেভাবে, যা যা ভাবে শুনেছি সেইভাবে বলছি আপনি সেখানে সবাইয়ে প্রশংসা অর্জন করেছেন। যেমন ভারতবর্ষের মধ্যে যেসব সম্মিলন গুলি হয়েছে যথা স্পীকার সম্মিলন বা অন্য কোন সম্মিলন যেখানে আপনি অংশীদার ছিলে বা ভারতবর্ষের বাইরে যেখানে গিয়েছেন সেখানেও যতটুকু সংবাদ পেয়েছি তাতে আপনি আমাদের একটা গর্বের বিষয়। সাথে সাথে একথাও বলবো যে, যে সব সময়ে বলি যে বিধানসভা কখনো চলতে পারে না ভাল ভাবে যদি না সরকারপক্ষে যারা আছেন আর বিরোধীপক্ষে যারা আছেন তারা যদি খানিকটা সহযোগিতা করেন এর মান, সম্মান, ইজ্জত রক্ষা করার জন্য এবং আপনিও সেইসব ব্যাপারে যথেষ্ট সাহায্য করেছেন। তাই সংখ্যায় কত কম বিরোধীদল এ

খুব বড় কথা নয়, এটা তাদের পার্টির পক্ষে বড় কথা। তবে আরো বেশী সংখ্যায় আসতে পারলে, ভালো হোত। আমরা এখানে যে সংখ্যায় বেড়ে গেছি তারমানে এটা বুঝেছি যে আমাদের দায়িত্ব বেড়ে গেছে আমাদের আরো ধৈর্যশীল হতে হবে। বিলেতে যেমন হিজ ম্যাজেস্টিস্ অপজিসান বা হার ম্যাজেসটিস অপজিসান আছে। আমাদের দেশে সেইসব লয়ালটি মানা হয় না এবং আমার মনে হয় সেগুলো মানা উচিতও নয়। আমরা এখানে দেখেছি ওরা ওদের কর্তব্য পালন করার চেষ্টা করেছেন এতে কখনো গন্ডগোল হয়েছে কখনো বা স্থগিত রাখতে হয়েছে বিধানসভার আলোচনা। আপনি অত্যন্ত নিষ্ঠার সঙ্গে এবং দক্ষতার সঙ্গে সব পক্ষের সঙ্গে বসে কিভাবে ভালো করে বিধানসভা পরিচালনা করা যায় তাও আলোচনা করেছেন। যাতে কারুর মন খারাপ না হয়, বা মনে না করতে পারে, পক্ষপাতিত্ব করেছেন সেটা যাতে কেউ বলতে না পারে তারজন্য সর্বদা সচেষ্ট থেকেছেন। অথচ বিধানসভায় যাতে ঠিকমত পরিচালিত হয়, এর কার্যক্রম যাতে ঠিকমত পালন করতে পারি এবং সময়মত সেইসব কাজ শেষ করতে পারি তারজন্য আপনি দৃঢ়তার সঙ্গে অন্য সবার সাথে আলোচনা করে দৃষ্টান্ত রেখেছেন। আমার যতটুকু খবর জানা আছে তাতে কাউকে আপনি বিরোধিতা করা বা সমালোচনা করা দেখি নি। আমার নিজস্ব যে অভিজ্ঞতা তার থেকে আমি বলতে পারি আজকে আপনি যে সত্যি সকলের কাছ থেকে সম্মান পেয়েছেন এটা আপনার প্রাপ্য। তারপরে বিরোধীপক্ষের কথা কেন বলি যদিও বিরোধীপক্ষ এবার সংখ্যায় কম কিন্তু একদিন ছিল যখন এখানে মুসলিম লীগ ছিল। সেই আমলে কংগ্রেস ছিল বিরোধী দল, তারা অনেক সংখ্যায় ছিলেন। তখন সরকার পরিচালনা করেছিলেন মুসলিম লীগ কিন্তু তখন আমরা ৩জন কমিউনিষ্ট নির্বাচিত হয়ে আসি।

আর তখন যারা স্পীকার ছিলেন—একজন ডেপুটি স্পিকারের সঙ্গে সঙ্গে দেখা হয়েছিল যখন ঢাকায় গিয়েছিলাম, যারা ছিলেন তার আমি উঠে দাঁড়ালে বা তাদের দৃষ্টি আকর্ষন করাবর চেষ্টা করলে আমাকে সময় দিতেন, এই বিষয়ে তখন তাদের কাছে আমি কৃতজ্ঞ ছিলাম। এমন কি কংগ্রেস আমলে আমি দেখেছি—যখন এখানে কংগ্রেস পক্ষের স্পিকার ছিলেন তিনিও আমাকে বলতে দিতেন এই জন্য যে এরা মোটে কয়েকজন আছে। পরে আমরা বেড়েছিলাম কিছু সংখ্যায়-ওরা আমাদের বলবার সুযোগ দিতেন। হয়ত ১০/১২ মিনিট বলতে দিতেন। কিন্তু এখানে যারা খুব কম সংখ্যায় আছে তাদেরও আপনি বারে বারে বলতে দিয়েছেন, আপনি তো সময় এভাবে ভাগ করেননি। আপনি সংখ্যায় দুই জন বা চারজন আছে কিনা এই ভাবে জিনিসটা দেখেননি। কাজেই এটাকে আমি সঠিক পদ্ধতি বলে মনে করি। কারণ এখানে যারা বক্তৃতা দিলেন বা দেবেন তারা জনগণের কথা বলবেন, তারা সঠিক বলেছেন কি বেঠিক বলেছেন, তারা জনগণের পক্ষে বলছেন কি পক্ষে বলছেন সেটা জনসাধারণই বিচার করবে। কিন্তু তাদের সেই সুযোগটা নিশ্চয় পাওয়া দরকার এবং সেটা আপনি সবাইকে দিয়েছেনও। আমাদের পক্ষেও দিয়েছেন, ওদের পক্ষেও দিয়েছেন। আমরাও এই ব্যাপারে সহযোগীতা করাবর চেষ্টা করেছি বারেবারে। আমি এখানে ভবিষ্যতের কথা আর বলছি না কারণ সেটা যখন আবার নূতন কনস্টিটিউটেড হবে, নূতন বিধানসভা হবে সেখানে আবার আমরা আলোচনা করব। এই যে অভিজ্ঞতা আমাদের হয়েছে ১০ বছর ধরে এবং আপনি ৫ বছর আছেন। সেই অভিজ্ঞতা থেকে নিশ্চয় কিছু শিক্ষা গ্রহণ করব। এবং শিক্ষা গ্রহণ করে আগামী দিনে যেসব পদ্ধতি অবলম্বন করতে হবে, সেসব ব্যবস্থা আমাদের করতে হবে বিধানসভায় মান সম্মান রক্ষার জন্য। অথচ কেউ যাতে ক্ষুব্ধ না হয় সেটা আমাদের দেখা দরকার এবং তাদের অধিকার হরণ না হয় সেটা দেখাও আমাদের দরকার। এখানে আমরা যে আগামী দিনের কথা বলছি সেই সহযোগিতা নিশ্চয় আমরা এখানে করব। এখানকার যে ১০ বছরের অভিজ্ঞতা তার থেকে সেই সিদ্ধান্ত আমরা গ্রহণ করেছি। কাজেই আমি আর একবার আপনাদেরকে ধন্যবাদ জানাচ্ছি। যারা বিধানসভার কর্মী আছেন, তাদেরকে দিবা-রাত্র কাজ করতে হয় এবং তারা দক্ষতার সঙ্গে সেই কাজ পালন করেছেন, নিষ্ঠার সঙ্গে তারা কাজ করেছেন, তাদেরও আমি সবাইকে ধন্যবাদ জানাচ্ছি। এই কথা বলে আমি এখানের সকলকে শুভেচ্ছা জানিয়ে আমার বক্তব্য শেষ করছি, নমস্কার।

Mr. Speaker : Hon'ble Chief minister, Hon'ble Leader of the Oppositon, Hon'ble Members of both sides :

It has been an honour me for to preside over this House for the past five years Today we are at the end of the term. We begin a new term, a new House, with many new members and many old ones not being there. My job has been both pleasant and unpleasant at times. But all of us here have tried to maintain th e best tradition of the Parliamentary Democracy. Whatever has happened, good or bad. I am sure, each and every member had in his heart the interest of his constituency and the people he represented There has been no malice. Whatever was done, was done in good intention and for the purpose of serving the people of the State. In the new House, we will miss many old friends, talented people, people of sacrifice, who have maintained the tradition of Parliamentary Democracy over the years. We will have many new members who will receive the training in the Parliamentary Democracy for the first time. The tradition will continue, I am sure. It will continue for the years. I am grateful to the Chief Minister and his Cabinet Colleagues for the unstinted support and assistance enabling me to run this Hourse and its administration. More particularly, I am grateful to the Parliamentary Affairs

Minister, Mr. Patit Paban Pathak, who most unfortunately has not been able to obtain the mandate the people and will not be represented in the new House. But we will all remember him for his spir for his temperament, for his patience and for bearance. We will miss Dr. Zainal Abedin who has h an unbeaten track record of 25 years and one of the most able parliamentarian of our times in the Stai

[2,30—2.37]

I consulted him on many occasions on so many complicated issues and even had the guidan which was offered by him unflinchingly in the truest parliamentary system.

I am grateful to the Leader of the Opposition, Janwab Abdus Sattar, and to all the Oppositi members for their co-operation, even to their criticism. For in a parliamentary democracy, th criticism in the real sense is the assistance in maintaining the parliamentary tradition of this Hou which had been done in the right spirit. I am also grateful to Shri Daba Prasad Sarkar, though he h been representing a very small group. There are only two members belonging to this party. But i contribution has been tremendous to the whole Session.

I am also grateful to all the political groups and their members for their assistance, co-operati and guidance in running this House and the administration. Best of all has been achieved in spite all controversies and conflicts, and under-current of good-will and good-wishes had been there even i the creeps and quips. The under-current of good-will even of all the parties had been there.

I am grateful to my staff members—to all the Secretaries who worked under me as well as to a other staff members—up to the Mali They have worked faithfully, tirelessly and have kept up the goo will and traditions of this House.

I am grateful to the Repoeters—Press Reporters, who had at times worked late in the night t cover the proceedings of the House so that people could know what was going on here. Otherwis people don't what we do here and what is giong on in the parliamentary democracy It is the Press- they can inform the people what is going on here.

I have only a word for Dr. Zainal Abedin, whom we will miss in the new House. I wish him a lon life, a comfortable life we have a token of our respect for his dauntless personality in the administratio though we disagreed with him on many occasions for the spirit has been always dauntless. On all ou behalf and all the members here, now I am presenting him with a 'shawl' and a 'plaque' to recognis 25 years of his membership of the House. I would now request Dr. Zainal Abedin to come here an accept it.

[At this stage and just on the eve of the closing hour of the outgoing 9th Assembly, a pathetic an touching scene was touched over the whole House while exchanging farewell particularly when D Zainal Abedin left his seat which he adorned for long 25 years at stretch with remarkable credit for hi parliamentary wisdom and sagacity in different roles. The Hon'ble Speaker of the House, on behalf c the House, offered to Dr. Zainal Abedin A piece of 'shawl' and a 'plaque' as a reminiscence of th cordial relations which was maintained all throughout his career. Very much moved at this heart-fel recognition, Dr. Abedin, after receiving the presentations from Mr. Speaker, held them out before th whole House, right from the Chief Minister, Shri Jyoti Basu, and the whole scene,, rarely to come acro on such occasions, created a feeling of pathos mixed with thrill.]

Today is the last day of the present House. Before I adjourn the House sine-die, I would like to make an announcement regarding the business transacted in the present Assembly.

Total No. of Notices of questions received		17,031
Total No. of Notices of Questions Admitted		
as (i)	Starred	8,103
(ii)	Unstarred	3,860
(iii)	Short Notice	30
Total No. of questions Disallowed		1,371
Total No. of Questions replied		
as (i)	Starred	3,776
(ii)	Unstarred	3,352
(iii)	Short Notice	24
Total No. of Notices of Half-an-Hour Discussion received		7
Total No of Half an-Hour Discussion replied		4

Bill introduced and Passed during the (9th Assembly) year 1982-87

Year :	Introduced	Passed	
1982	24	23	(1 referred to Select Committee)
1983	47	48	
1984	46	46	(1 referred to Select Committee)
1985	39	38	(1 referred to Select Committee)
1986	39	39	(Including 2 Govt. Bills withdrawn and subsequently passed)

The report of the Select Committee on West Bengal Open University Bill, 1985, was presented on 17-9-86 The Report was adopted on 24-9-86.

1987	4	4
Total Bills Introduced	199	Total Bills Passed 198

Privilege Isues :

1	Privilege Notices Received ...	85
2.	Reports of the Committe of Privileges (1985-87) Presented and Adopted ...	12

Private Members' Resolutions :		
Received	...	12
Admit	...	9
Discussed Carried	...	6
Discussed Lost	...	3
Laying of Reports		
Notices Received	...	96
Laid	...	96
Calling Attentions :		
Notices Received	...	1761
Admitted	...	193
Replied	..	185
Adjournment Motions :		
Notices Received	...	439
Consent Admitted	...	1
Consents Withheld	...	438
Motions Under Rule 185 :		
Notices Received	..	189
Admitted	..	145
Discussed	...	72
Carried	...	57
Lost	...	15
Government Resolutions :		
Received	...	8
Admitted	...	8
Discussed	...	8
Carried	...	8
Lost	...	Nil.

REPORTS SUBMITTED BY DIFFERENT ASSEMBLY COMMITTEES

1.	Busines Advisory Committee	...	88
2.	Committee on Petitions	...	4
3.	Committee on Public Accounts	...	37
4.	Committee on Estimates	...	7

5.	Committee on Public Undertakings	...	8
6.	Committee of Privileges	...	12
7.	Committe on Government/Assurances	...	4
8.	Committee on Subordinate Legislatiion	..	6
9.	Rules Committee	..	Nil
10.	Committee on the Welfare of Scheduled Castes and Scheduled Tribes	...	1
11.	Library Committee	...	Nil
12.	House Committee	..	3
	*** ***		***
	Mention Cases	...	3772
	Total No. of Sittings	.	233
	Total No of Hours	..	1141 Hrs. 15 Minutes upto 1.30 p. m

Before I adjourn the House. I once again wish all those who have not been returned or those who have not contested, long and happy and comfortable life and welcome all those who have been returned to the new House in the Tenth Assembly.

Thank you all.

The House is adjourned sine die.

Adjournment

Accordingly the House was Adjourned sine die at 2.37 p.m.

The Assembly was subsequently prorogued w.e.f. the evening of 28th March, 1987 under notification No 131-P.A. dt. 28.3.1987 from Home (P.A.) Deptt. Government of West Bengal.

Index to the West Bengal Legislative Assembly Proceedings

(Official Report)

Vol. 87, Eighty Seventh Session (February & March) 1987

(The 27th, 28th February and 25th, 27th, 28th March 1987)